

w

wā (1), wē (1), ae., M.: nhd. Weh, Unglück, Elend, Kummer; ÜG.: lat. heu Gl; Hw.: vgl. an. vē (4), afries. wē, ahd. wē* (2); E.: s. germ. *waiwō-, *waiwōn, *waiwa-, *waiwan, Sb., Weh, Schmerz; vgl. idg. *u̥ai-, Interj., wehe, Pokorny 1110; L.: Hh 378, Hall/Meritt 391a, Lehnert 222a

wā (2), wē (2), ae., Interj.: nhd. wehe!, ach!; ÜG.: lat. vae Gl; E.: germ. *wai, Interj., wehe; idg. *u̥ai-, Interj., wehe, Pokorny 1110; L.: Hh 378

wā-c, ae., Adj.: nhd. weich, schwach, weichlich, furchtsam, nachgiebig, unbedeutend, armselig, schlecht, elend; ÜG.: lat. quassatus Gl; Vw.: s. leo-þ-u-, -lic, -līc-e, -mō-d, -mō-d-nēs-s, -nēs-s; E.: germ. *waika-, *waikaz, *waikwa-, *waikwaz, Adj., weich, schwach; s. idg. *ueik- (4), *ueig-, V., Sb., biegen, winden, sich wenden, weichen (V.) (2), Wechsel, Abwechslung, Pokorny 1130; vgl. idg. *uei- (1), *uei̥ə-, *u̥i̥-, V., drehen, biegen, Pokorny 1120; L.: Hh 378, Hall/Meritt 391b, Lehnert 222a

wac-an, ae., st. V. (6): nhd. aufwachen, aufstehen, geboren werden; ÜG.: lat. (excitare) Gl, (pervigil); E.: s. wēc-c-an; L.: Hall/Meritt 391b

wā-c-e, ae., Adv.: nhd. weich, schwach, weichlich, furchtsam, nachgiebig; E.: s. wā-c; L.: Hall/Meritt 391b, Lehnert 222a

wac-en, wēc-en, wec-en, ae., st. F. (ō): nhd. Wachsein, Wache; G.: lat. insomnia, vigilia Gl; E.: germ. *wakō, st. F. (ō), Wache; germ. *wakō-, *wakōn, sw. F. (n), Wache; s. idg. *uegē-, V., frisch sein (V.), stark sein (V.), Pokorny 1117; vgl. idg. *ueg-, Adj., frisch, stark, Pokorny 1117; L.: Hh 378

wac-ian, wēc-ian, ae., sw. V. (2): nhd. wach sein (V.), wachen; ÜG.: lat. vigilare Gl; Vw.: s. be-; Hw.: vgl. an. vaka (3), afries. wakia, anfrk. wakon, as. wakōn*; E.: germ. *wakōn, sw. V., wachen; germ. *wakēn, *wakān, sw. V., wachen; s. idg. *uegē-, V., frisch sein (V.), stark sein (V.), Pokorny 1117; vgl. idg. *ueg-, Adj., frisch, stark, Pokorny 1117; L.: Hh 378, Hall/Meritt 391b, Lehnert 222a

wā-c-ian, ae., sw. V. (2): nhd. weich werden, schwach werden, schlaff werden, schwanken, zurückschrecken; Vw.: s. ā-, leo-þ-u-; Hw.: s. wā-c; E.: germ. *waikēn, *waikān, sw. V., weich werden; s. idg. *ueik- (4), *ueig-, V., Sb., biegen, winden, sich wenden, weichen (V.) (2), Wechsel, Abwechslung, Pokorny 1130; vgl. idg. *uei- (1), *uei̥ə-, *u̥i̥-, V., drehen, biegen, Pokorny 1120; L.: Hh 378, Hall/Meritt 391b, Lehnert 222a

wā-c-lic, ae., Adj.: nhd. weichlich, gemein, schwach; Vw.: s. un-; Hw.: s. wā-c; E.: germ. *waikalika-, *waikalikaz, *waikwalika-, *waikwalikaz, Adj., weichlich; s. idg. *ueik- (4), *ueig-, V., Sb., biegen, winden, sich wenden, weichen (V.) (2), Wechsel, Abwechslung, Pokorny 1130; vgl. idg. *uei- (1), *uei̥ə-, *u̥i̥-, V., drehen, biegen, Pokorny 1120; idg. *lēig- (2), *līg-?, Sb., Adj., Gestalt, ähnlich, gleich, Pokorny 667; L.: Hall/Meritt 391b

wā-c-līc-e, ae., Adv.: nhd. weichlich, gemein, schwach; Hw.: s. wā-c; E.: s. wā-c-lic; L.: Hall/Meritt 391b

wā-c-mō-d, ae., st. N. (a): nhd. Feigheit; Hw.: s. wā-c; E.: s. wā-c, mō-d (1), -nēs-s; L.: Hall/Meritt 391b

wā-c-mō-d-nēs, ae., st. F. (jō): Vw.: s. wā-c-mō-d-nēs-s

wā-c-mō-d-nēs-s, wā-c-mō-d-nēs, ae., st. F. (jō): nhd. »Weichmut«, Schwäche, Feigheit; Hw.: s. wā-c, wā-c-mō-d; E.: s. wā-c, mō-d (1), -nēs-s; L.: Hall/Meritt 391b

wā-c-nēs, ae., st. F. (jō): Vw.: s. wā-c-nēs-s

Köbler, Gerhard, Altenglisches Wörterbuch, 2. Auflage

wā-c-nēs-s, wā-c-nēs, ae., st. F. (jō): nhd. Schwäche, Weichheit; ÜG.: lat. iniquitas; Hw.: s. wā-c; E.: s. wā-c, -nēs-s; L.: Hall/Meritt 391b

wac-n-ian, ae., sw. V. (2): Vw.: s. wæc-n-an

wac-ol, ae., Adj.: nhd. wach, wachsam, aufmerksam; Vw.: s. ā-r-, *-lic, -līc-e; E.: germ. *wakula-, *wakulaz, *wakala-, *wakalaz, Adj., wach, wachsam; s. idg. *uegē-, V., frisch sein (V.), stark sein (V.), Pokorny 1117; vgl. idg. *ueg-, Adj., frisch, stark, Pokorny 1117; L.: Hh 378

***wac-ol-lic?**, ae., Adj.: Hw.: s. wac-ol-līc-e; E.: s. wac-ol, -līc (3)

wac-ol-līc-e, ae., Adv.: nhd. wach, wachsam, aufmerksam; Hw.: s. wac-ol; E.: s. wac-ol, -līc (3); L.: Hall/Meritt 391b

wac-or, wæc-er, ae., Adj.: nhd. wach, wachsam, aufmerksam; Vw.: s. *-lic, -līc-e; E.: germ. *wakra-, *wakraz, *wakara-, *wakaraz, Adj., wach, wachsam, munter, wacker, frisch; s. idg. *uegē-, V., frisch sein (V.), stark sein (V.), Pokorny 1117; vgl. idg. *ueg-, Adj., frisch, stark, Pokorny 1117; L.: Hh 378, Hall/Meritt 391b, Lehnert 222b

***wac-or?**, ae., Adj.: Hw.: s. wac-or-līc-e; E.: s. wac-or, -līc (3)

wac-or-līc-e, ae., Adv.: nhd. wach, wachsam, aufmerksam; Hw.: s. wac-or; E.: s. wac-or, -līc (3); L.: Hall/Meritt 391b

wa-cs-an, ae., st. V. (6): Vw.: s. wa-sc-an

wac-u, ae., st. F. (ō): nhd. Wache; Vw.: s. niht-; E.: germ. *wakō, st. F. (ō), Wache; germ. *wakō-, *wakōn, sw. F. (n), Wache; s. idg. *uegē-, V., frisch sein (V.), stark sein (V.), Pokorny 1117; vgl. idg. *ueg-, Adj., frisch, stark, Pokorny 1117; L.: Hh 378, Lehnert 222b

wāc-ung, ae., st. F. (ō): nhd. Wache, Nachtwache; Hw.: vgl. afries. wakinge, ahd. *wahhunga?; E.: s. wac-ian; L.: Hall/Meritt 391b

wād, ae., st. N. (a): nhd. Waid, Färberwaid; Hw.: vgl. as. wēd*, ahd. weit, afries. wēde; E.: germ. *waizda-, *waizdaz, st. F. (a), Wайдкraut, Färberwaid, Waid (M.); L.: Hh 378

wad-an, ae., st. V. (6): nhd. waten, gehen, schreiten; Vw.: s. be-, ge-, on-, þur-h-; Hw.: vgl. ahd. watan*, afries. wada; E.: germ. *wadan, st. V., waten, gehen; idg. *uedh-, *uedh-, V., gehen, schreiten, Pokorny 1109; L.: Hh 378, Hall/Meritt 391b, Lehnert 222b

wa-d-u, ae., st. F. (ō): nhd. Netz; E.: s. germ. *wada-, *wadaz, st. M. (a), Zugnetz, Seil; idg. *audh-, *auedh-, *uedh-, *udh-, Sb., Band (N.), Gewebe, Pokorny 75?; vgl. idg. *au- (5), *auē-, V., flechten, weben, Pokorny 75; L.: Hh 378

wāe (1), ae., M.: Vw.: s. wā (1)

wāe (2), ae., Interj.: Vw.: s. wā (2)

wāe-c-an, ae., sw. V. (1): nhd. erweichen, bedrücken, schwächen; ÜG.: lat. macerare Gl; Vw.: s. ge-, on-; Hw.: s. wā-c; E.: germ. *waikjan, sw. V., weich machen, erweichen, schwächen; s. idg. *ueik- (4), *ueig-, V., Sb., biegen, winden, sich wenden, weichen (V.) (2), Wechsel, Abwechslung, Pokorny 1130; vgl. idg. *uei- (1), *ueiə-, *ui-, V., drehen, biegen, Pokorny 1120; L.: Hh 378, Hall/Meritt 391b, Lehnert 224a

wæc-c-an, ae., sw. V. (1): nhd. wachen; ÜG.: lat. invigilare, vigilare Gl; Vw.: s. ā-, ge-, on-; E.: germ. *wakan, sw. V., wachen, munter sein (V.); s. idg. *uegē-, V., frisch sein (V.), stark sein (V.), Pokorny 1117; vgl. idg. *ueg-, Adj., frisch, stark, Pokorny 1117; L.: Hh 378, Hall/Meritt 391b

wæc-c, ae., st. F. (ō): nhd. Wache, Wachsamkeit; Hw.: s. wæc-c-e; E.: germ. *wakō, st. F. (ō), Wache; germ. *wakō-, *wakōn, sw. F. (n), Wache; s. idg. *uegē-, V., frisch sein (V.), stark sein (V.), Pokorny 1117; vgl. idg. *ueg-, Adj., frisch, stark, Pokorny 1117; L.: Hh 378, Hall/Meritt 391b

wæc-c-an, ae., sw. V.: nhd. wachen; ÜG.: lat. evigilare, (pervigil); Vw.: s. þur-h-; E.: s. wæc-c; L.: Hall/Meritt 391b

wæc-c-e, ae., sw. F. (n): nhd. Wache, Wachsamkeit, Nachtwache; ÜG.: lat. vigilia Gl; Hw.: s. wæc-c; E.: germ. *wakō, st. F. (ō), Wache; germ. *wakō-, *wakōn, sw. F. (n), Wache; s. idg. *uegē-, V., frisch sein (V.), stark sein (V.), Pokorny 1117; vgl. idg. *ueg-, Adj., frisch, stark, Pokorny 1117; L.: Hh 378, Hall/Meritt 391b, Lehnert 224a, Obst/Schleburg 328a

wæc-en, ae., st. F. (ō): Vw.: s. wac-en

wæc-er, ae., Adj.: Vw.: s. wac-or

wæc-ian, ae., sw. V. (2): Vw.: s. wac-ian

wæc-n-an, wæc-n-ian, wac-n-ian, ae., sw. V. (2): nhd. erwachen, hervorkommen, geboren werden, entstehen; Vw.: s. on-; E.: s. germ. *waknan, st. V., erwachen, wachen; vgl. idg. *uegē-, V., frisch sein (V.), stark sein (V.), Pokorny 1117; idg. *ueg-, Adj., frisch, stark, Pokorny 1117; L.: Hh 378, Hall/Meritt 392a, Lehnert 222a

wæc-n-ian, ae., sw. V. (2): Vw.: s. wæc-n-an

wæd, ae., st. N. (a): nhd. Furt, Wasser, See (M.), See (F.), Meer; Vw.: s. ge-; E.: germ. *wada-, *wadam, st. N. (a), Furt; s. idg. *uād^h-, *uād^h-, V., gehen, schreiten, Pokorny 1109; L.: Hh 378, Hall/Meritt 392a, Lehnert 224a

wād-d, ae., st. F. (ō): nhd. Anzug, Gewand, Kleid, Segel; ÜG.: lat. antemna Gl; Vw.: s. heat-o-*; Hw.: vgl. an. vāð, afries. wēde, anfrk. *wēdi, as. wādi*, ahd. *wāti?; E.: germ. *wēdi-, *wēdiz, *wādi-, *wādiz, st. F. (i), Kleid, Gewand, Schnur (F.) (1); s. idg. *aud^h-, *auēd^h-, *uēd^h-, *ud^h-, Sb., Band (N.), Gewebe, Pokorny 75; vgl. idg. *au- (5), *auē-, V., flechten, weben, Pokorny 75; L.: Hh 378, Hall/Meritt 392a, Lehnert 224a

wād-d-an, ae., sw. V. (1): nhd. kleiden, mit Segeln versehen (V.); ÜG.: lat. vestire Gl; Vw.: s. ge-; E.: germ. *wēdjan, *wādjan, sw. V., bekleiden; s. idg. *ue- (2), *ued^h-, V., flechten, Pokorny 75, 1114; vgl. idg. *au- (5), *auē-, V., flechten, weben, Pokorny 75; L.: Hh 378

wād-d-e, ae., st. N. (ja): nhd. Kleidung, Gewand; ÜG.: lat. vestimentum Gl, vestis Gl; Vw.: s. ge-, gū-þ-ge-; E.: germ. *wēdi-, *wēdiz, *wādi-, *wādiz, st. F. (i), Kleid, Gewand, Schnur (F.) (1); s. idg. *aud^h-, *auēd^h-, *uēd^h-, *ud^h-, Sb., Band (N.), Gewebe, Pokorny 75; vgl. idg. *au- (5), *auē-, V., flechten, weben, Pokorny 75; L.: Hh 379, Lehnert 224a

wād-en, ae., Adj.: nhd. waidfarben, bläulich; Hw.: s. wād; vgl. as. wēdīn*, ahd. weitīn, afries. wēden; E.: s. wād; L.: Hh 379

wād-d-ian, ae., sw. V. (1?): nhd. kleiden, ankleiden, ausrüsten; E.: germ. *wēdjan, *wādjan, sw. V., bekleiden; s. idg. *ue- (2), *ued^h-, V., flechten, Pokorny 75, 1114; vgl. idg. *au- (5), *auē-, V., flechten, weben, Pokorny 75; L.: Hh 379, Obst/Schleburg 328a

wādl, wāpl, ae., st. F. (ō): nhd. Armut, Bedürftigkeit, Unfruchtbarkeit; ÜG.: lat. penuria Gl; Hw.: s. wādl-e; E.: germ. *wēplō, *wāplō, st. F. (ō), Armut; L.: Hh 379

wādl-a (1), wāpl-a (1), ae., Adj.: nhd. arm, notleidend; ÜG.: lat. egenus Gl, (egere) Gl, inops, mendicus Gl; E.: germ. *wēpla-, *wēplaz, *wāpla-, *wāplaz, Adj., notleidend; L.: Hall/Meritt 392a

wādl-a (2), wāpl-a (2), ae., sw. M. (n): nhd. Armer, Bettler; Vw.: s. níe-d-; Hw.: s. wādl; E.: germ. *wēplō-, *wēplōn, *wēpla-, *wēplan, *wāplō-, *wāplōn, *wāpla-, *wāplan, sw. M. (n), Bettler, Armer; L.: Hh 379, Hall/Meritt 392a

wādl-e, wāpl-e, ae., sw. F. (n): nhd. Armut, Unfruchtbarkeit; Hw.: s. wādl; E.: s. wādl; L.: Hh 379

wādl-ian, wāþl-ian, ae., sw. V. (2): nhd. arm sein (V.), bedürftig sein (V.), notleidend sein (V.); ÜG.: lat. egere Gl, mendicare Gl; E.: germ. *wēþlōn, *wāþlōn, sw. V., bedürftig sein (V.); L.: Hall/Meritt 392a

wādl-nēs, ae., st. F. (jō): Vw.: s. wādl-nēs-s

wādl-nēs-s, wādl-nēs, wāþl-nēs-s, wāþl-nēs, ae., st. F. (jō): nhd. Armut; ÜG.: lat. inopia Gl, mendicitas Gl; E.: s. wādl, nēs-s; L.: Hall/Meritt 392a

wāf-an, ae., sw. V. (1): nhd. bekleiden; Vw.: s. be-; E.: germ. *waibjan, sw. V., winden, schlingen (V.) (1); idg. *ueip-, *ueib-, *uimb-, V., drehen, sich bewegen, Pokorny 1131; L.: Hh 379, Hall/Meritt 392a, Lehnert 224a

wāf-els, wēf-els, ae., st. M. (a), st. N. (a): nhd. Mantel, Decke, Kleid, Kleidung; Hw.: s. wāf-an; E.: s. wāf-an; L.: Hh 379, Hall/Meritt 392a, Lehnert 224a

***wāf-er**, ae., Sb.? Vw.: s. -hū-s, -lic, -nēs-s, -síe-n, -solor, -stō-w; Hw.: s. wāf-ian; E.: s. wāf-ian; L.: Hh 379

wāf-er-, ae., Sb.: nhd. Bewegung; Vw.: s. -ga-ng-e; E.: s. germ. *waibōn, sw. V., schweben, schwanken; idg. *ueip-, *ueib-, *uimb-, V., drehen, sich bewegen, Pokorny 1131; L.: Hh 379

wāf-er-ga-ng-e, ae., sw. F. (n): nhd. Spinne; E.: s. wāf-er-, *ga-ng-e; L.: Hh 379

wāf-er-hū-s, ae., st. N. (a): nhd. Theater; I.: Lbd. lat. theātrum; E.: s. *wāf-er, hū-s; L.: Hh 379

wāf-er-lic, ae., Adj.: nhd. theatralisch; I.: Lbd. lat. theātralis; E.: s. *wāf-er, -līc (3); L.: Hh 379

wāf-er-nēs, ae., st. F. (jō): Vw.: s. wāf-er-nēs-s

wāf-er-nēs-s, wāf-er-nēs, ae., st. F. (jō): nhd. Aufzug, Pracht; E.: s. *wāf-er, -nēs-s; L.: Hh 379

wāf-er-síe-n, wāf-er-sy-n, ae., st. F. (i): nhd. Schauspiel, Vorzeigung, Anblick; ÜG.: lat. spectaculum; E.: s. *wāf-er, síe-n (1); L.: Hh 379, Hall/Meritt 392a, Lehnert 224a

wāf-er-solor, ae., M.: nhd. Bühne, Tribüne; E.: s. *wāf-er, solor; L.: Hh 379

wāf-er-stō-w, ae., st. F. (wō): nhd. Theater; I.: Lbd. lat. theātrum; E.: s. *wāf-er, stō-w; L.: Hh 379

wāf-er-sy-n, ae., st. F. (i): Vw.: s. wāf-er-síe-n

wāf-l-ian, ae., sw. V. (2): nhd. schwätzen; E.: s. germ. *babalōn, sw. V., babbeln, brabbeln, schwätzen; vgl. idg. *baba-, V., undeutlich reden, lallen, Pokorny 91; L.: Hh 379

wāf-r-e, ae., Adj.: nhd. unstet, schwankend, wandernd, ruhelos, flackernd, sterbend; Vw.: s. ga-ng-el-; Hw.: s. wāf-er-; E.: germ. *wabara-, *wabaraz, Adj., unstet; s. idg. *ueip-, *ueib-, *uimb-, V., drehen, sich bewegen, Pokorny 1131; L.: Hh 379, Hall/Meritt 392a, Lehnert 224a

wā-f-s, wā-p-s, wā-s-p, ae., st. M. (a): nhd. Wespe; ÜG.: lat. crabro Gl, vespa Gl; Hw.: s. we-f-an; E.: germ. *wabesa-, *wabesaz, *wabsa-, *wabsaz, st. M. (a), Wespe; idg. *uob^hsā, F., Wespe, Pokorny 1179; s. idg. *ueb^h- (1), V., weben, flechten, knüpfen, Pokorny 1114; vgl. idg. *au- (5), *auē-, V., flechten, weben, Pokorny 75; L.: Hh 379

wāf-t, wāf-þ-u, ae., st. F. (ō): nhd. Schauspiel; Hw.: s. wāfer, wāf-ian; E.: s. wāf-ian; L.: Hh 379

wāf-þ-u, ae., st. F. (ō): Vw.: s. wāf-t

wāg (1), wēg, ae., st. M. (i): nhd. Bewegung, Woge, Flut, Meer; ÜG.: lat. conciliatio Gl; Vw.: s. -far-u; Hw.: s. weg-an; vgl. an. vāgr, as. wāg*, ahd. wāg*, afries. wēge; E.: germ. *wēga-, *wēgaz, *wāga-, *wāgaz, st. M. (a), Woge, Sturm; s. idg. *ueg^h-, V., bewegen, ziehen, fahren, Pokorny 1118; L.: Hh 379, Hall/Meritt 392b, Lehnert 224a

Köbler, Gerhard, Altenglisches Wörterbuch, 2. Auflage

wāg (2), ae., st. F. (ō): nhd. Waage, Gewicht (N.) (1), Maß, Last; ÜG.: lat. mensa Gl, stater Gl; Hw.: s. wāg-e (1); E.: germ. *wēgō, *wāgō, st. F. (ō), Waage; s. idg. *ueg^h-, V., bewegen, ziehen, fahren, Pokorny 1118; L.: Hh 379, Obst/Schleburg 328a

wāg (3), ae., st. M. (a): Vw.: s. wāg

wāg-an, ae., sw. V. (1): nhd. beunruhigen, plagen, täuschen, fälschen, vereiteln; ÜG.: lat. fallere Gl, labare Gl, metiri Gl; Vw.: s. ā-, be-; E.: germ. *waigjan, sw. V., belästigen, quälen; s. idg. *ueik- (2), Sb., V., Kampf, Kraft, Krieg, kämpfen, siegen, Pokorny 1128; L.: Hh 379, Hall/Meritt 392b

wāg-bor-a, ae., sw. M. (n): nhd. Wogensohn; E.: s. wāg (1), *bor-a (1); L.: Hh 30

wāg-e (1), ae., sw. F. (n): nhd. Gewicht (N.) (1), Waagschale, Waage, Last; ÜG.: lat. sata? Gl, statera Gl; Vw.: s. efen-; Hw.: s. wāg (2); E.: s. wāg (2); L.: Hh 379

***wāg-e** (2), ae., N.: Vw.: s. ge-; E.: s. wāg-e (1); L.: Hh 379

wāg-e (3), ae., N.: nhd. Schale (F.) (2), Becher; Hw.: s. bād-e-wāg; E.: ? germ. *waiga, Sb., Schale (F.) (2), Schüssel?; L.: Hh 380

wāg-en, ae., st. M. (a): Vw.: s. wāg-n

wāg-far-u, ae., st. F. (ō): nhd. Spur ins Meer; E.: s. wāg (1), far-u; L.: Hall/Meritt 392b, Lehnert 224b

wāg-n, wāg-en, wā-n, ae., st. M. (a): nhd. Wagen, Karre; ÜG.: lat. vehiculum Gl; Vw.: s. hors-, -far-u, -þīx-l; Hw.: s. weg-an; vgl. krimgot. waghen, an. vagn (1), afries. wein, anfrk. *wagan, as. wagan*, ahd. wagan; E.: germ. *wagna-, *wagnaz, st. M. (a), Wagen; s. idg. *ueg^h-, V., bewegen, ziehen, fahren, Pokorny 1118; L.: Hh 380, Hall/Meritt 392b, Lehnert 224b

***wāg-n-an**, ae., sw. V.: nhd. begegnen, anbieten; Vw.: s. be-; Hw.: s. wāg-n; E.: s. wāg-n?; L.: Hh 380

wāg-n-ere, ae., st. M. (ja): nhd. Fahrer; Hw.: s. wāg-n; E.: s. wāg-n; L.: Hh 380

wāg-n-far-u, ae., st. F. (ō): nhd. Wagenreise, Reise im Streitwagen; ÜG.: lat. (fiscalis) Gl, reda Gl; E.: s. wāg-n, far-u; L.: Hall/Meritt 392b

wāg-n-ge-hrad-o, ae., Sb.: nhd. Wagenbrett; E.: s. wāg-n, ge-hrad-o; L.: Hh 171

***wāg-n-ian**, ae., sw. V.: nhd. täuschen, verurteilen; Vw.: s. ge-; Hw.: s. wāg-an; E.: s. wāg-an; L.: Hh 380

wāg-n-þīx-l, ae., st. F. (ō): nhd. »Wagendeichsel«, Großer Bär; ÜG.: lat. arctos Gl; E.: s. wāg-n, þīx-l

wāl, ae., st. N. (a): nhd. Schlacht, Gemetzel, Walstatt, Leichenfeld, Gefallene; ÜG.: lat. clades Gl, strages; Vw.: s. -bén-n, -bléa-t, -céas-ig, -cræ-f-t, -cweal-m, -cyrig-e, -fāh, -fel-d, -fýr, -gī-fr-e, -grim-m, -hér-e, -hréo-w, -hréo-w-lic, -hréo-w-nès-s, -mi-st, -réa-f, -sciel-l, -seax, -slieh-t*, -sper-e, -stō-w, -s-t-réa-m, -wulf; E.: germ. *wala-, *walaz, st. M. (a), Leiche, Schlachtfeld; germ. *wala-, *walam, st. N. (a), Leiche, Schlachtfeld; s. germ. *wala- (5), *walaz, Adj., tot; vgl. idg. *uel- (8), V., Sb., reißen, rauben, verwunden, töten, Wunde, Verderben, Blut, Leiche, Pokorny 1144; L.: Hh 380, Hall/Meritt 393a, Lehnert 224b, Obst/Schleburg 328b

wāl, ae., M., N.: nhd. Strudel, Pfuhl, Fluss, Meer; E.: ?; L.: Hh 380

***wāl-an** (1), ae., sw. V.: nhd. wälzen; Vw.: s. ā-, be-; Hw.: s. wāl; E.: s. wāl; L.: Hh 380

wāl-an (2), ae., sw. V. (1): nhd. belästigen, quälen; Vw.: s. ge-; E.: s. germ. *wai, Interj., wehe; idg. *uai-, Interj., wehe, Pokorny 1110; L.: Hh 380, Hall/Meritt 393a, Lehnert 224b

wāl-bén-n, ae., st. F. (jō): nhd. tödliche Wunde; E.: s. wāl, bén-n (1); L.: Hall/Meritt 393a

wāl-bléa-t, ae., Adj.: nhd. tödlich, totenbleich?; E.: s. wāl, bléa-t; L.: Hall/Meritt 393a, Hall/Meritt 393a, Lehnert 224b

Köbler, Gerhard, Altenglisches Wörterbuch, 2. Auflage

- wæl-céas-ig**, ae., Adj.: nhd. leichenwählend; E.: s. wæl, *céas-ig; L.: Hh 45
- wæl-ceal-m**, ae., st. M. (a), st. N. (a): nhd. gewaltsamer Tod; E.: s. wæl, cweal-m; L.: Hall/Meritt 393a
- wæl-cræ-f-t**, ae., st. M. (a), st. M. (i): nhd. tödliche Kraft; E.: s. wæl, cræ-f-t; L.: Hall/Meritt 393a
- wæl-cyr-ig-e**, ae., sw. F. (n): nhd. Walküre, Hexe; ÜG.: lat. Erinys Gl, (sinus) Gl, tisiphone Gl; E.: s. wæl, *cyr-ig-e; germ. *walakuzjō-, *walakuzjōn?, sw. F. (n), Walküre, Totenwächterin; vgl. idg. *uel- (8), V., Sb., reißen, rauben, verwunden, töten, Wunde, Verderben, Blut, Leiche, Pokorny 1144; idg. *ĝeus-, V., kosten (V.) (2), genießen, schmecken, Pokorny 399; L.: Hh 68
- wæl-fāg**, ae., Adj.: Vw.: s. wæl-fāh
- wæl-fāh**, wæl-fāg, ae., Adj.: nhd. schlachtbefleckt, blutbefleckt; E.: s. wæl, fāh (1); L.: Hall/Meritt 393a, Lehnert 224b
- wæl-fel-d**, wæl-fel-þ*, ae., st. M. (u): nhd. Schlachtfeld; E.: s. wæl, fel-d; L.: Hall/Meritt 393a, Lehnert 224b
- wæl-fel-þ***, ae., st. M. (u): Vw.: s. wæl-fel-d
- wæl-fýr**, ae., st. N. (a): nhd. Begräbnisfeuer, tödliches Feuer; E.: s. wæl, fýr; L.: Hall/Meritt 393a, Lehnert 224b
- wæl-gī-fr-e**, ae., Adj.: nhd. mordlüstern, blutrünstig; E.: s. wæl, gī-fr-e; L.: Hall/Meritt 393a, Lehnert 224b
- wæl-grim**, ae., Adj.: Vw.: s. wæl-grim
- wæl-grim-m**, wæl-grim, ae., Adj.: nhd. wild, gewalttätig, grausam, blutig; E.: s. wæl, grim-m; L.: Hall/Meritt 393a
- wæl-hēr-e**, ae., st. M. (ja): nhd. niedermetzeln des Heer; E.: s. wæl, hēr-e (1); L.: Hall/Meritt 393a
- wæl-hréo-w**, ae., Adj.: nhd. wild, grausam; Vw.: s. -lic; E.: s. wæl, hréo-w (3); L.: Hall/Meritt 393b, Lehnert 224b
- wæl-hréo-w-lic**, ae., Adj.: nhd. grausam; ÜG.: lat. crudelis; E.: s. wæl, hréo-w-lic; L.: Hall/Meritt 393b
- wæl-hréo-w-nès**, ae., st. F. (jō): Vw.: s. wæl-hréo-w-nès-s
- wæl-hréo-w-nès-s**, wæl-hréo-w-nès, ae., st. F. (jō): nhd. Grausamkeit; E.: s. wæl, hréo-w-nès-s; L.: Hall/Meritt 393b
- wæl-m**, ae., st. M. (i), st. F. (i): Vw.: s. wiel-m (1)
- wæl-mi-st**, ae., st. M. (a): nhd. Todesnebel; E.: s. wæl, mi-st; L.: Hall/Meritt 393b, Lehnert 224b
- wæl-réa-f**, ae., st. N. (a): nhd. Kampfbeute, Beute; ÜG.: lat. manubium Gl; E.: s. wæl, réa-f; L.: Hall/Meritt 393b, Lehnert 224b
- wæl-sciel-l**, ae., N.: nhd. Blutbad; E.: s. wæl, sciel-l (2); L.: Hh 277
- wæl-seax**, ae., st. N. (a): nhd. Dolch; E.: s. wæl, seaw; L.: Hall/Meritt 393b
- wæl-sleah-t**, ae., st. M. (a?, i?): Vw.: s. wæl-sleih-t*
- wæl-sleih-t***, wæl-slih-t, wæl-sleah-t, wæl-slyh-t, ae., st. M. (a?, i?): nhd. Schlacht, Gemetzel, Kampf; E.: s. wæl, slieh-t; L.: Hall/Meritt 393b, Lehnert 225a
- wæl-slih-t**, ae., st. M. (a?, i?): Vw.: s. wæl-sleih-t*
- wæl-slyh-t**, ae., st. M. (a?, i?): Vw.: s. wæl-sleih-t*
- wæl-sper-e**, ae., st. N. (i): nhd. Todesspeer, Kampfspeer; E.: s. wæl, sper-e; L.: Hall/Meritt 393b, Lehnert 225a
- wæl-stō-w**, ae., st. F. (wō): nhd. »Schlachtplatz«, Schlachtfeld, Kampfplatz; E.: s. wæl, stō-w; L.: Hall/Meritt 393b, Lehnert 225a; R.: wæl-stō-w-e weal-d-an, ae., st. V. (7)=red. V. (2): nhd. Schlacht gewinnen; L.: Lehnert 225a; R.: āg-an wæl-stī-w-e ge-weal-d, ae., Prät.-Präs.: nhd. die Vorherrschaft auf dem Schlachtfeld gewinnen; L.: Lehnert 225a

Köbler, Gerhard, Altenglisches Wörterbuch, 2. Auflage

wæl-s-t-réa-m, ae., st. M. (a): nhd. tödliche Flut; E.: s. wæl, s-t-réa-m; L.: Hall/Meritt 393b

wæl-t-an, ae., sw. V. (1): Vw.: s. wiel-t-an

wæl-wulf, ae., st. M. (a): nhd. Krieger, Kannibale; E.: s. wæl, wulf; L.: Hall/Meritt 393b

wæmb-ed-e, ae., Adj.: nhd. dickbüchig; Hw.: s. wamb; E.: s. wamb; L.: Hh 380

wæ-n, ae., st. M. (a): Vw.: s. wæg-n

wæp-en, wæp-n, ae., st. N. (a): nhd. Waffe, Penis; ÜG.: lat. arma Gl, gladius, sica; Vw.: s. hil-d-e-, -bor-a, -ge-tæc, -ge-wrī-x-l, -hū-s, -léa-s, -lic, -stræ-l, -tæc, -þrac-u, -wīg-a; Hw.: vgl. got. wēpn*, an. vāpn, afries. wēpen, as. wāpan*, ahd. wāfan* (1); E.: germ. *wēpna-, *wēpnam, *wæpna-, *wæpnam, st. N. (a), Waffe; R.: wæp-en ber-an, ae., V.: nhd. Waffen tragen; ÜG.: lat. (armare) Gl; L.: Hh 380, Hall/Meritt 394a, Lehnert 225a

wæp-en-bor-a, ae., sw. M. (n): nhd. Waffenträger, Krieger, Ritter; E.: s. wæp-en, *bor-a (2); L.: Hall/Meritt 394a

wæp-en-ge-tæc, ae., N.: nhd. Waffennehmung, Bezirk; Hw.: s. wæp-en-tæc; E.: s. wæp-en, ge-, *tæc; L.: Hh 380, Hall/Meritt 394a

wæp-en-ge-wrī-x-l, wæp-n-ge-wrī-x-l, ae., st. N. (a): nhd. Waffentausch, Aufeinandertreffen von Waffen, Schlacht; E.: s. wæp-en, ge-wrī-x-l (1); L.: Hall/Meritt 394a, Lehnert 225a

wæp-en-hū-s, ae., st. N. (a): nhd. Rüstkammer; E.: s. wæp-en, hū-s; L.: Hall/Meritt 394a

wæp-en-léa-s, ae., Adj.: nhd. »waffenlos«, unbewaffnet; E.: s. wæp-en, léa-s (1); L.: Hall/Meritt 394a

wæp-en-lic, ae., Adj.: nhd. männlich; E.: s. wæp-en, -līc (3); L.: Hall/Meritt 394a

wæp-en-stræ-l, ae., st. F. (ō), st. M. (a): nhd. Pfeil; E.: s. wæp-en, stræ-l; L.: Hall/Meritt 394a

wæp-en-tæc, ae., N.: nhd. Waffennehmung, Bezirk; Hw.: s. wæp-en-ge-tæc; s. ais. vāpnatak; E.: s. wæp-en, *tæc; L.: Hh 380

wæp-en-þrac-u, ae., st. F. (ō): nhd. »Waffenangriff«, Waffensturm, Schlacht, Kampf; E.: s. wæp-en, þrac-u; L.: Hall/Meritt 394a, Lehnert 225a

wæp-en-wīg-a, ae., sw. M. (n): nhd. bewaffneter Kämpfer; E.: s. wæp-en, wīg-a; L.: Hall/Meritt 394a

wæp-n, ae., st. M. (a): Vw.: s. wæp-en

***wæp-n-an**, ae., sw. V.: nhd. waffnen; Hw.: s. wæp-n-ed; vgl. ahd. wēfanen*, afries. wēpenia*; E.: s. wæp-en; L.: Hh 380

***wæp-n-e**, ae., N.: Vw.: s. ge-; E.: s. wæp-en; L.: Hh 380

wæp-n-ed, ae., Adj.: nhd. bewaffnet, männlich; Vw.: s. -bear-n, -cil-d, -hand, -heal-f, -wīf-estr-e; Hw.: s. *wæp-n-an; E.: s. wæp-en; L.: Hh 380, Hall/Meritt 394a

wæp-n-ed-bear-n, ae., st. N. (a): nhd. männliches Kind; E.: s. wæp-an, bear-n; L.: Hall/Meritt 394a

wæp-n-ed-cil-d, ae., st. N. (az/iz): nhd. männliches Kind; E.: s. wæp-an, cil-d; L.: Hall/Meritt 394a

wæp-n-ed-hand, ae., st. F. (u): nhd. Erbe (M.), männliche Linie; E.: s. wæp-n-ed, hand (1); L.: Hall/Meritt 394a, Lehnert 225a

wæp-n-ed-heal-f, ae., st. F. (ō): nhd. männliche Linie; E.: s. wæp-n-ed, heal-f (2); L.: Hall/Meritt 394a, Lehnert 225a

wæp-n-ed-man-n, ae., M. (kons.): nhd. Mann; ÜG.: lat. masculinus Gl, masculus Gl; E.: s. wæp-en, man-n; L.: Hall/Meritt 394a

wæp-n-ed-wīf-estr-e, ae., sw. F. (n): nhd. Zwitter; E.: s. wæp-n-ed, *wīf-estr-e; L.: Hh 395

wāp-n-ge-wrī-x-l, ae., st. N. (a): Vw.: s. wāp-en-ge-wrī-x-l

wāp-n-ian, ae., sw. V.: nhd. waffnen; Vw.: s. be-; E.: s. wāp-en; L.: Hh 380

wæ-p-s, ae., st. M. (a): Vw.: s. wæ-f-s

wær (1), ae., Adj.: nhd. gewahr, aufmerksam, vorsichtig, bereit; Vw.: s. ge-, un-, -lic, -līc-e, -sag-ol, -scip-e; Vw.: s. ge-; E.: germ. *wara- (1), *waraz, Adj., aufmerksam, vorsichtig, genau wahrnehmend; idg. *uerós?, Adj., aufmerksam, Pokorny 1164; s. idg. *uer- (8), V., gewahren, achtgeben, Pokorny 1164; L.: Hh 380, Hall/Meritt 394a, Lehnert 225a

wær (2), ae., Sb.: nhd. Behälter; E.: ?; L.: Hh 380

wār (1), ae., st. N. (a): nhd. Spritzwasser; E.: germ. *wara-, *waram, st. N. (a), Meer; s. idg. *uer- (10), *uer-, V., Sb., fließen, Fluss, Wasser, Regen, Pokorny 1165; vgl. idg. *aue-, *au- (9), V., benetzen, befeuchten, fließen, Pokorny 78; L.: Hh 380

wār (2), wār-e, ae., st. F. (ō): nhd. Bündnis, Vertrag, Versprechen, Treue, Freundschaft, Schutz; ÜG.: lat. foedus, pactum Gl; Vw.: s. fri-þ-u-, -log-a; E.: germ. *wērō, *wārō, st. F. (ō), Versprechen; s. idg. *uer- (11), *uerə-. Sb., Freundlichkeit, Pokorny 1165; L.: Hh 381, Hall/Meritt 394a, Lehnert 225b

wār (3), ae., Adj.: nhd. wahr; Vw.: s. *-lic, *-līc-e; Hw.: vgl. got. *wēreis, an. værr (2), as. hwār*, wār* (1), ahd. wār* (1), afries. wēr*; E.: germ. *wēra-, *wēraz, *wāra-, *wāraz, *wērja-, *wērjaz, *wārja-, *wārjaz, Adj., zuverlässig, wahr, freundlich; idg. *uerōs-, Adj., freundlich, vertrauenswert, wahr, Pokorny 1165; s. idg. *uer- (11), *uerə-, Sb., Freundlichkeit, Pokorny 1165; L.: Hh 381

wār-an, ae., sw. V.: nhd. verbünden; Hw.: s. wār (2); E.: s. wār (2); L.: Hh 381

wārc, ae., M.: Vw.: s. *werc

wār-e, ae., F.: Vw.: s. wār (2)

wār-gē-ng-a, ae., sw. M. (n): nhd. Schutzsucher, Fremder; E.: s. wār (2), *gē-ng-a; L.: Hh 381

wār-lāc-an, ae., sw. V. (1): nhd. warnen; E.: s. wār (1), -lāc-an (2); L.: Hh 380

wār-l-an, ae., sw. V.: nhd. gehen, passieren; Vw.: s. be-, þan-, ymb-; E.: ? s. germ. *wratōn, sw. V., gehen, wandern; idg. *uered-, *uered-, V., sich biegen, neigen, schwanken, Pokorny 1153; vgl. idg. *uer- (3), V., drehen, biegen, Pokorny 1152; L.: Hh 381

wār-lic, ae., Adj.: nhd. aufmerksam, umsichtig, vorsichtig; ÜG.: lat. (cavere) Gl; Vw.: s. un-; Hw.: s. wār (1); E.: germ. *waralīka-, *waralīkaz, Adj., vorsichtig, aufmerksam; idg. *uerós?, Adj., aufmerksam, Pokorny 1164; s. idg. *uer- (8), V., gewahren, achtgeben, Pokorny 1164; idg. *lēig- (2), *līg-?, Sb., Adj., Gestalt, ähnlich, gleich, Pokorny 667; L.: Hall/Meritt 394b

***wār-lic?**, ae., Adj.: Hw.: s. wār-lic-e, wār (3); vgl. as. afries. wērlik*, wārlīk*, ahd. wārlīh*; E.: germ. *wēralīka-, *wēralīkaz, *wāralīka-, *wāralīkaz, Adj., wahr; idg. *uerōs-, Adj., freundlich, vertrauenswert, wahr, Pokorny 1165; s. idg. *uer- (11), *uerə-. Sb., Freundlichkeit, Pokorny 1165; idg. *lēig- (2), *līg-?, Sb., Adj., Gestalt, ähnlich, gleich, Pokorny 667

wār-līc-e, ae., Adv.: nhd. aufmerksam, umsichtig, vorsichtig; Vw.: s. un-; Hw.: vgl. afries. wērlike*, as. wārlīko*, ahd. wārlīhho*; E.: s. wār (1); E.: s. wār-lic; L.: Hall/Meritt 394b, Lehnert 225b

wār-līc-e, ae., Adv.: nhd. wahr; Hw.: s. wār (3); E.: s. wār (3), -līc (3); L.: Hall/Meritt 394b

wār-log-a, ae., sw. M. (n): nhd. Vertragsbrecher, Verräter; E.: s. wār (2), *-log-a; L.: Hall/Meritt 394b, Lehnert 225b

wārn-a, ae., sw. M. (n): Vw.: s. wrēn-n-a

wær-sag-ol, ae., Adj.: nhd. vorsichtig in der Rede; E.: s. wær (1), -sag-ol; L.: Hh 268

wær-scip-e, ae., st. M. (i): nhd. Schlauheit, Vorsicht; E.: s. wær (1), -scip-e (2); L.: Hall/Meritt 394b, Lehnert 225b

wæ-sc (1), ae., st. F. (ō): nhd. Waschung, Wäsche; Hw.: s. wasc-an; E.: germ. *waskō, st. F. (ō), Waschen; s. idg. *uédōr, *uódōr, Sb., Wasser, Pokorny 78; vgl. idg. *aue-, *au- (9), V., benetzen, befeuchten, fließen, Pokorny 78; L.: Hh 381

***wæ-sc** (2), ae., st. N. (a): Vw.: s. ge-; Hw.: s. wæ-sc (1); E.: s. wæ-sc (1); L.: Hh 381

wæ-sc-an, ae., st. V. (6): Vw.: s. wa-sc-an

wæ-sc-e, ae., sw. F. (n): nhd. Waschplatz, Wäsche; Hw.: s. wæ-sc (1); E.: s. wa-sc-an; L.: Hh 381

wās-end, wās-end, ae., M.: nhd. Luftröhre; Hw.: vgl. ahd. weisunt, afries. wāsanda; E.: germ. *waisundi-, *waisundiz, st. F. (i), Luftröhre, Speiseröhre; vgl. idg. *ueis- (3), V., zerfließen, fließen, Pokorny 1134; L.: Hh 381

wāser, ae., Sb.: nhd. Heißhunger?; E.: ?; L.: Hh 381

***wæ-s-m-a**, ae., sw. M. (n): nhd. Wuchs; Vw.: s. hère-; Hw.: s. wæstm; vgl. anfrk. wahsmo, ahd. wahsamo*, afries. wexma; E.: germ. *wahsma-, *wahsmaz, *wahstma-, *wahstnaz, st. M. (a), Wachstum, Wuchs; s. idg. *aueks-, *auks-, *ueks-, *uks-, V., vermehren, zunehmen, Pokorny 84; vgl. idg. *aueg-, *uog-, *aug-, *ug-, *h₂eug-, *h₂aug-, *h₂ug-, V., vermehren, zunehmen, Pokorny 84; vgl. idg. *uog-, V., Sb., weben, knüpfen, Gewebe, Gespinst, Pokorny 1117; L.: Hh 381

wæ-s-p, ae., st. M. (a): Vw.: s. wæ-f-s

wæs-t-ling, ae., st. M. (a): nhd. Laken; E.: germ. *wastjō, st. F. (ō), Kleid?; vgl. idg. *ues- (5), V., kleiden, Pokorny 1172; L.: Hh 381

wæ-st-m, we-st-m, ae., st. M. (a), st. N. (a): nhd. Wachstum, Frucht, Ertrag, Nutzen, Wucher, Fülle, Gestalt; ÜG.: lat. fenus, fructus Gl, frux Gl, seges, spica, usura; Vw.: s. eor-þ-, hwā-t-e-, ō-, un-, -bār-e, -bār-ian, -bār-nēs-s*, -sceat-t; I.: Lsch. lat. ūsūra; E.: germ. *wahsma-, *wahsmaz, *wahstma-, *wahstnaz, st. M. (a), Wachstum, Wuchs; s. idg. *aueks-, *auks-, *ueks-, *uks-, V., vermehren, zunehmen, Pokorny 84; vgl. idg. *aueg-, *uog-, *aug-, *ug-, *h₂eug-, *h₂aug-, *h₂ug-, V., vermehren, zunehmen, Pokorny 84; vgl. idg. *uog-, V., Sb., weben, knüpfen, Gewebe, Gespinst, Pokorny 1117; L.: Hh 381, Hall/Meritt 394b, Lehnert 225b

wæ-st-m-bār-e, ae., Adj.: nhd. fruchtbar; ÜG.: lat. fecundus, fructifer Gl; E.: s. wæ-st-m, *bār-e (3); L.: Hall/Meritt 395a

wæ-st-m-bār-ian, ae., sw. V.: nhd. Früchte tragen; ÜG.: lat. fructificare, (frugifer); E.: s. wæ-st-m, *bār-ian; L.: Gneuss E 23

wæ-st-m-bār-nēs, ae., st. F. (jō): Vw.: s. wæ-st-n-bār-nēs-s

wæ-st-m-bār-nēs-s, wæ-st-m-bār-nēs, wæ-st-m-bār-nys-s, wæ-st-m-bār-nys, ae., st. F. (jō): nhd. Fruchtbarkeit; ÜG.: lat. fertilitas Gl; E.: s. wæ-st-m, bār-nēs-s; L.: Hall/Meritt 395a, Lehnert 225b

wæ-st-m-bār-nys, ae., st. F. (jō): Vw.: s. wæ-st-n-bār-nēs-s

wæ-st-m-bār-nys-s, ae., st. F. (jō): Vw.: s. wæ-st-n-bār-nēs-s

wæ-st-m-ber-end-nēs, ae., st. F. (jō): Vw.: s. wæ-st-n-ber-end-nēs-s

wæ-st-m-ber-end-nēs-s, wæ-st-n-ber-end-nēs, ae., st. F. (jō): nhd. Fruchtbarkeit; ÜG.: lat. fecunditas; E.: s. wæ-st-m-, ber-end-nēs-s; L.: Hall/Meritt 395a

wæ-st-m-e, ae., sw. F. (n): nhd. Wachstum, Frucht, Ertrag, Nutzen, Wucher, Fülle, Gestalt; ÜG.: lat. ūsūra; I.: Lbd. lat. ūsūra; E.: s. wæ-st-m; L.: Hh 381, Gneuss Lb Nr. 146

wæ-st-m-ian, ae., sw. V.: nhd. wachsen (V.) (1), vergrößern, größer werden; ÜG.: lat. fructificare Gl; E.: s. wæ-st-m; L.: Hall/Meritt 395a

wæ-st-m-sceat-t, ae., st. M. (a): nhd. Wucher, Betrug; ÜG.: lat. usura Gl; E.: s. wæ-st-m, sceat-t; L.: Gneuss Lb Nr. 146

wā-t (1), wē-t (1), wā-t (1), ae., Adj.: nhd. feucht, nass; ÜG.: lat. udus; Hw.: vgl. an. vātr, afries. wēt; E.: germ. *wēta-, *wētaz, *wāta-, *wātaz, Adj., nass; s. idg. *au̯ēd-, V., wehen, blasen, lüften, Pokorny 83; vgl. idg. *au̯e-, *au̯- (10), *au̯ē-, *au̯ēi-, V., wehen, blasen, lüften, Pokorny 81; L.: Hh 381, Hall/Meritt 395a, Lehnert 226a

wā-t (2), wē-t (2), wā-t (2), ae., N.: nhd. Flüssigkeit, Trank; E.: s. wā-t (1); L.: Hh 381

wā-t-a, ae., sw. M. (n): nhd. Feuchtigkeit, Nässe, Flüssigkeit, Trunk; ÜG.: lat. umor; Hw.: s. wā-t (1), wā-t (2); E.: germ. *wētō-, *wētōn, *wēta-, *wētan, *wātō-, *wātōn, *wāta-, *wātan, sw. M. (n), Nässe; s. idg. *au̯ēd-, V., wehen, blasen, lüften, Pokorny 83; vgl. idg. *au̯e-, *au̯- (10), *au̯ē-, *au̯ēi-, V., wehen, blasen, hauchen, Pokorny 81; L.: Hh 381, Hall/Meritt 395a, Lehnert 226a

wā-t-an, ae., sw. V. (1): nhd. befeuchten, benetzen, nass machen; ÜG.: lat. madefacere Gl, rigare Gl; Vw.: s. ge-; Hw.: vgl. an. væta (2), afries. wēta; E.: germ. *wētjan, *wātjan, sw. V., nass machen; s. idg. *au̯ēd-, V., wehen, blasen, lüften, Pokorny 83; vgl. idg. *au̯e-, *au̯- (10), *au̯ē-, *au̯ēi-, V., wehen, blasen, hauchen, Pokorny 81; L.: Hh 381, Hall/Meritt 395a

wā-t-e, ae., sw. F. (n): nhd. Feuchtigkeit, Nässe; ÜG.: lat. umor; E.: s. wā-t (1); L.: Hh 381

wæ-t-er, we-t-er, ae., st. N. (a): nhd. Wasser, Meer; ÜG.: lat. aqua Gl, fluvius, torrens (M.); Vw.: s. hā-l-ig-, reg-n-, -ādl, -bol-l-a, -bū-c, -clā-þ, -crōg, -crūc-e, -cyn-n, -dri-n-c, -fæt, -flō-d, -fro-g-g-a, -ge-blæ-d, -gru-n-d, -hel-m, -iel-f-en, -léa-s, -léa-s-t, -lic, -or-dā-l, -py-t-t, -slæd, -s-pry-ng, -steal-l, -s-t-réa-m, -þrū-h, -þy-s-s-a, -weg, -wrī-t-e; Hw.: vgl. got. watō*, an. vatn, afries. water, anfrk. water, as. watar*, ahd. wazzar*; E.: germ. *watar, *watōn, N. (r, n), Wasser; idg. *u̯édōr, *u̯ódōr, Sb., Wasser, Pokorny 78; s. idg. *au̯e-, *au̯- (9), V., benetzen, befeuchten, fließen, Pokorny 78; L.: Hh 381, Hall/Meritt 395a, Lehnert 226a

wæ-t-er-ādl, ae., st. F. (ō), st. N. (a): nhd. Wassersucht; E.: s. wæ-t-er, ādl; L.: Hall/Meritt 395a

wæ-t-er-æl-f-en, ae., F.: nhd. Wassergeist; Vw.: s. wæ-t-er-iel-f-en

wæ-t-er-bol-l-a, ae., sw. M. (n): nhd. Wassersucht; E.: s. wæ-t-er, bol-l-a; L.: Hall/Meritt 395a

wæ-t-er-bū-c, ae., st. M. (a): nhd. Wassertopf, Wasserkrug; E.: s. wæ-t-er, bū-c; L.: Hall/Meritt 395a

wæ-t-er-clā-þ, ae., st. M. (a): nhd. Handtuch; E.: s. wæ-t-er, clā-þ; L.: Hall/Meritt 395a

wæ-t-er-crōg, ae., M.: nhd. Wassertopf; E.: s. wæ-t-er, crōg; L.: Hall/Meritt 395a

wæ-t-er-crūc-e, ae., sw. F. (n): nhd. Wassertopf, Wasserkrug; ÜG.: lat. trulla Gl, urceolus Gl; E.: s. wæ-t-er, crūc-e; L.: Hall/Meritt 395a

wæ-t-er-cyn-n, ae., st. N. (ja): nhd. Wasser, Wasserart; E.: s. wæ-t-er, cyn-n (1); L.: Hall/Meritt 395a

wæ-t-er-dri-n-c, ae., st. M. (a, i): nhd. Trinkwasser; E.: s. wæ-t-er, dri-n-c; L.: Hall/Meritt 395a

wæ-t-er-fæt, ae., st. N. (a): nhd. Wassergefäß; E.: s. wæ-t-er, fæt (1); L.: Hall/Meritt 395a

wæ-t-er-flō-d, ae., st. M. (a, u), st. F. (ō): nhd. »Wasserflut«, Flut, Überschwemmung; E.: s. wæ-t-er, flō-d; L.: Hall/Meritt 395a

Köbler, Gerhard, Altenglisches Wörterbuch, 2. Auflage

- wæ-t-er-fro-c-g-a**, ae., sw. M. (n): Vw.: s. wæ-t-er-fro-g-g-a
wæ-t-er-fro-g-g-a, wæ-t-er-fro-c-g-a, ae., sw. M. (n): nhd. Wasserfrosch; E.: s. wæt-er, fro-g-g-a; L.: Hall/Meritt 395b
wæ-t-er-ge-blæ-d, ae., st. N. (a): nhd. wässerige Eiterblase?; E.: s. wæ-t-er, ge-, *blæ-d (2); L.: Hh 25
wæ-t-er-ge-lā-t, ae., st. N. (a): nhd. Wasserleitung; E.: s. wæ-t-er, ge-lā-t; L.: Hh 192
wæ-t-er-gru-n-d, ae., st. M. (a): nhd. Wassergrund, Wassertiefe; E.: s. wæ-t-er, gru-n-d; L.: Hall/Meritt 395b
wæ-t-er-hel-m, ae., st. M. (a): nhd. Eisdecke; E.: s. wæ-t-er, hel-m; L.: Hall/Meritt 395b
wæ-t-er-ian, ae., sw. V.: nhd. bewässern, befeuchten, tränken; ÜG.: lat. aquaquare Gl, aquare Gl; Vw.: s. ge-; E.: s. wæ-t-er; L.: Hall/Meritt 395b
wæ-t-er-iel-f-en, wæ-t-er-æl-f-en, ae., F.: nhd. Wassergeist; E.: s. wæ-t-er, iel-f-en; L.: Hall/Meritt 395a
wæ-t-er-ig, ae., Adj.: nhd. wässerig, gewässert; ÜG.: lat. aquosus Gl; E.: s. wæ-t-er; L.: Hall/Meritt 395b
wæ-t-er-léa-s, ae., Adj.: nhd. wasserlos; ÜG.: lat. inaquosus Gl; E.: s. wæ-t-er, léa-s (1); L.: Hall/Meritt 395b
wæ-t-er-léa-s-t, ae., st. F. (ō): nhd. Wassermangel; E.: s. wæ-t-er, *léa-s-t; L.: Hall/Meritt 395b
wæ-t-er-lic, ae., Adj.: nhd. wässerig, Wasser...; E.: s. wæ-t-er, -līc (3); L.: Hall/Meritt 395b
wæ-t-er-or-dā-l, ae., st. M. (a), st. N. (a): nhd. »Wasserurteil«, Wassersprobe; E.: s. wæ-t-er, or-dā-l; L.: Hall/Meritt 395b
wæ-t-er-py-t-t, ae., st. M. (a): nhd. »Wasserpütze«, Brunnen; E.: s. wæ-t-er, py-t-t; L.: Hall/Meritt 395b
wæ-t-er-slæd, ae., st. N. (a): nhd. Wasserschneise; E.: s. wæ-t-er, slæd; L.: Hall/Meritt 395b
wæ-t-er-s-pry-ng, ae., st. M. (i): nhd. Wasserquelle; E.: s. wæ-t-er, s-pry-ng; L.: Hall/Meritt 395b
wæ-t-er-steal-l, ae., st. M. (a): nhd. stehendes Gewässer, Teich; E.: s. wæ-t-er, steal-l (2); L.: Hall/Meritt 395b
wæ-t-er-s-t-réa-m, ae., st. M. (a): nhd. Fluss; E.: s. wæ-t-er, s-t-réa-m; L.: Hall/Meritt 395b
wæ-t-er-þrū-h, ae., F. (kons.): nhd. Wasserrohr; ÜG.: lat. canale Gl, cataractes Gl; E.: s. wæ-t-er, þrū-h; L.: Hall/Meritt 395b
wæ-t-er-þy-s-s-a, ae., sw. M. (n): nhd. Schiff; E.: s. wæ-t-er, *þy-s-s-a; L.: Hh 375
wæ-t-er-ung, ae., st. F. (ō): nhd. Wässerung, Versorgung mit Wasser; Hw.: vgl. afries. wettringe*; E.: s. wæ-t-er; L.: Hall/Meritt 395b
wæ-t-er-wrī-t-e, ae., sw. F. (n): nhd. Wasseruhr; E.: s. wæ-t-er, *wrī-t-e; L.: Hh 409
wæ-t-er-weg, ae., st. M. (a): nhd. Wasserlauf; E.: s. wæ-t-er, weg (1); L.: Hall/Meritt 395b
wæ-tl-a, ae., sw. M. (n): nhd. Binde; E.: germ. *waþala-, *waþalaz, st. M. (a), Wedel, Schweif; germ. *waþala-, *waþalam, st. N. (a), Wedel, Schweif; s. idg. *ȝetlo-, Adj., schweifend, Pokorny 84; vgl. idg. *aue-, *au- (10), *aue-, *auei-, V., wehen, blasen, hauchen, Pokorny 81; L.: Hh 382
wæ-t-nès, ae., st. F. (jō): Vw.: s. wæ-t-nès-s
wæ-t-nès-s, wæ-t-nès, ae., st. F. (jō): nhd. Feuchtigkeit; ÜG.: lat. umor Gl; E.: s. wæ-t-er, -nès-s; L.: Hall/Meritt 396a

Köbler, Gerhard, Altenglisches Wörterbuch, 2. Auflage

wæþ, ae., st. M. (a): nhd. Furt; Hw.: vgl. ais. vaþ; E.: s. germ. *wada-, *wadam, st. N. (a), Furt; vgl. idg. *uād^h-, *uād^h-, V., gehen, schreiten, Pokorny 1109; L.: Hh 382

***wæ-þ-a**, ae., sw. M. (n): nhd. Jäger; Vw.: s. hère-; Hw.: s. wæ-þ-an; E.: germ. *waiþī, *waiþō, st. F. (ō), Jagd, Weide (F.) (2), Futter (N.) (1); idg. *uīti-, Sb., Genuss, Streben, Pokorny 1123?; s. idg. *uei- (3), *uei̥- (3), *uī-, V., gehen, erstreben, ersehnen, erjagen, wollen (V.), kräftig sein (V.), Pokorny 1123; L.: Hh 382

wæ-þ-an, ae., sw. V. (1): nhd. wandern, streifen, jagen; E.: s. germ. *waiþō, st. F. (ō), Jagd, Weide (F.) (2), Futter (N.) (1); idg. *uīti-, Sb., Genuss, Streben, Pokorny 1123?; vgl. idg. *uei- (3), *uei̥- (3), *uī-, V., gehen, erstreben, ersehnen, erjagen, wollen (V.), kräftig sein (V.), Pokorny 1123; L.: Hh 382, Hall/Meritt 396a, Lehnert 226a

wæþl, ae., st. F. (ō): Vw.: s. wædl

wæþl-a (1), ae., Adj.: Vw.: s. wædl-a (2)

wæþl-a (2), ae., sw. M. (n): Vw.: s. wædl-a (1)

wæþl-e, ae., sw. F. (n): Vw.: s. wædl-e

wæþl-ian, ae., sw. V. (2): Vw.: s. wædl-ian

wæþl-nès, ae., st. F. (jō): Vw.: s. wædl-nès-s

wæþl-nès-s, wæþl-nès, ae., st. F. (jō): Vw.: s. wædl-nès-s

wæwerþ-lic, ae., Adj.: nhd. gut?; E.: ?; L.: Hh 382

waf-ian, ae., sw. V. (2): nhd. schwenken, winken; E.: s. germ. *waibōn, sw. V., schweben, schwanken; idg. *ueip-, *ueib-, *uimb-, V., drehen, sich bewegen, Pokorny 1131; L.: Hh 382, Hall/Meritt 396a, Lehnert 222b

wāf-ian, ae., sw. V. (2): nhd. staunen, sich wundern, anstarren, bewundern; Hw.: s. *wæf-er; E.: ?; L.: Hh 382

wāg, wāg (3), wāh (2), ae., st. M. (a): nhd. Wand; ÜG.: lat. craticius Gl, paries; Vw.: s. hēl-e-, sī-d-, -hræg-l, -ri-f-t; Hw.: vgl. got. *waddjus, an. veggr, afries. wâch, as. wēg*; E.: germ. *waiga-, *waigaz, st. M. (a), Wand; s. idg. *ueik- (4), *ueig-, V., Sb., biegen, winden, sich wenden, weichen (V.) (2), Wechsel, Abwechslung, Pokorny 1130; L.: Hh 382, Hall/Meritt 396a, Lehnert 224a

wāg-hræg-l, ae., st. N. (a): nhd. Wandteppich; ÜG.: lat. aedes Gl, velum Gl; E.: s. wāg, hræg-l; L.: Hall/Meritt 396a

wag-ian, ae., sw. V. (2): nhd. sich bewegen, schütteln, schwingen; E.: germ. *wagōn, sw. V., bewegen; idg. *ueg^h-, V., bewegen, ziehen, fahren, Pokorny 1118; L.: Hh 382

wāg-ri-f-t, ae., st. N. (a): nhd. Wandteppich, Schleier, Vorhang; ÜG.: lat. cortina Gl, tentoria Gl, velum Gl; Q.: Gl (Ende 8. Jh.); E.: s. wāg, ri-f-t; L.: Hall/Meritt 396a

***wāh** (1), ae., Adj.: nhd. fein; Vw.: s. -mel-u; E.: germ. *waiha-, *waihaz, Adj., fein gesiebt; s. idg. *ueik- (1), V., aussondern, weißen, Pokorny 1128; L.: Hh 382

wāh (2), ae., st. M. (a): Vw.: s. wāg

wāh-mel-u, ae., st. N. (a): nhd. feines Mehl; E.: s. *wāh (1), mel-u; L.: Hh 382

***wal?**, ae., st. M. (a): nhd. Welscher, Kelte; E.: germ. *Walaha-, *Walahaz, *Walha-, *Walhaz, st. M. (a), Kelte, Welscher, Fremder, Lw. lat.-kelt. Volca

wal (2), ae., st. M. (a): Vw.: s. weal-l (1)

wal (3), ae., F.: Vw.: s. weal-l (2)

wal-a (1), ae., sw. M. (n): Vw.: s. wel-a

wal-a (2), wal-u, ae., sw. M. (n): nhd. Stock, Stab; Vw.: s. weal-l-, wyrt-; Hw.: vgl. got. walus*, an. volr, afries. *walu; E.: germ. *walu-, *waluz, st. M. (u), Stock,

Wurzelstock; vgl. idg. *uel- (7), *uelə-, *ulē-, V., drehen,winden,wälzen, Pokorny 1140; L.: Hh 382, Lehnert 222b

wā-l-ā, ae., Interj.: nhd. wehe!; E.: s. wā (2); L.: Hall/Meritt 396a, Lehnert 222b

***wal-a-s**, ae., M. Pl.: nhd. Welsche, Kelten; Vw.: s. Brit-, Gal-; L.: Hh 123, Lehnert 222b

wā-l-a-w-ā, ae., Interj.: nhd. wehe!; E.: s. wā-l-a; L.: Lehnert 222b

wal-c-spi-n-el, ae., st. F. (ō): nhd. Kräuseleisen; E.: germ. *walka-, *walkam, st. N. (a), Walken; s. idg. *uolg-, V., drehen, sich bewegen, Pokorny 1144; vgl. idg. *uel- (7), *uelə-, *ulē-, V., drehen,winden,wälzen, Pokorny 1140; s. ae. *spi-n-el (2); L.: Hh 310

wald-en-īg-e, ae., Adj.: Vw.: s. weald-en-éag-e

***wal-ian**, ae., V. (2): Vw.: s. under-wyrt-; E.: s. *wal-a (2); L.: Gneuss Lb Nr. 223

wal-l (1), ae., st. M. (a): Vw.: s. weal-l (1)

wal-l (2), ae., F.: Vw.: s. weal-l (2)

wal-l-an, ae., st. V. (7)=red. V. (2): Vw.: s. weal-l-an

***wal-u** (1), ae., M.: Vw.: s. *wal-a (2)

wal-u (2), ae., F.: nhd. Erhöhung, Landrücken, Strieme; E.: s. *wal-a (2); L.: Hh 382

wam, ae., st. M. (a), st. N. (a): Vw.: s. wam-m (2)

wamb, ae., st. F. (ō): nhd. Bauch, Leib; ÜG.: lat. venter Gl, vulva Gl; Hw.: vgl. got. wamba, an. vomb, afries. wamme, anfrk. wamba, as. wamba*, ahd. wamba; E.: germ. *wambō, st. F. (ō), Wampe, Bauch, Leib; L.: Hh 382

wam-m (1), ae., Adj.: nhd. schlecht, schändlich; E.: germ. *wamma-, *wammaz, Adj., befleckt; s. idg. *uem-, *uemə-, V., speien, erbrechen, Pokorny 1146; L.: Hh 382

wam-m (2), wam-m, wom-m, wom, ae., st. M. (a), st. N. (a): nhd. Flecken, Flecke, Schande, Mangel (M.), Sünde, Böses, Verbrechen, Beleidigung, Verlust, Unglück; ÜG.: lat. dispendium Gl, livor Gl, macula Gl; Hw.: vgl. got. wamm*, an. vamm, afries. wamm, as. wam*, ahd. *wam (1)?; E.: germ. *wamma-, *wammam, *wammja-, *wammjam, st. N. (a), Flecken, Fleck, Mal (N.) (2); idg. *uem-, *uemə-, V., speien, erbrechen, Pokorny 1146; L.: Hh 382, Hall/Meritt 396b, Lehnert 223a

wa-n, wo-n, ae., Adj.: nhd. fehlend, mangelnd; ÜG.: lat. (deesse) Gl; Vw.: s. -haf-a, -haf-ol, -haf-ol-nès-s, -hlíe-t-e, -hyg-d-ig, -sceaf-t, -spē-d-ig; Hw.: vgl. got. wans*, an. vanr (2), afries. wana, as. wan*, ahd. wan*; E.: germ. *wana- (1), *wanaz, Adj., mangelnd, fehlend; idg. *uənos, Adj., mangelnd, Pokorny 345; s. idg. *eu-(1), *euə-, *uā-, V., Adj., mangeln, leer, Pokorny 345; L.: Hh 382, Hall/Meritt 396a, Lehnert 240a

wa-n-a, ae., sw. M. (n): nhd. Mangel (M.), Fehler; ÜG.: lat. (deesse) Gl, (superesse) Gl; E.: germ. *wanō- (1), *wanōn, *wana- (1), *wanan, sw. M. (n), Mangel (M.); s. idg. *uənos, Adj., mangelnd, Pokorny 345; vgl. idg. *eu- (1), *euə-, *uā-, *uə-, V., Adj., mangeln, leer, Pokorny 345; L.: Hh 383

wanan-béam, ae., st. M. (a): nhd. Spindelbaum; ÜG.: lat. fusarius Gl; E.: ? s. germ. *wenuma-, *wenumaz, Adj., glänzend, schön; s. ae. béam (1); L.: Hh 383

wa-nc-ol, ae., Adj.: nhd. unbeständig, wankelmüsig, schwankend, schwach; E.: germ. *wankula-, *wankulaz, Adj., wankend, schwankend; s. idg. *uonko-, Adj., krumm, Pokorny 1134; vgl. idg. *uā- (2), Adv., V., auseinander, biegen, drehen, Pokorny 1108; L.: Hh 383

wa-nd (1), ae., Sb.: nhd. Maulwurf; ÜG.: lat. talpa Gl; Hw.: s. wi-nd-an; E.: germ. *wandu- (1), *wanduz, st. M. (u), Erdratte, Maulwurf; s. idg. *uendh- (1), V.,

drehen, winden, wenden, flechten, Pokorny 1148; vgl. idg. *au̥- (5), *au̥ē-, V., flechten, weben, Pokorny 75; L.: Hh 383

***wa-nd** (2), ae., Sb.: nhd. Wendung; Vw.: s. ge-; Hw.: s. wē-nd-an, wi-nd-an; E.: germ. *wanda-, *wandaz, st. M. (a), Wende (F.), Bewandtnis; s. idg. *uendh- (1), V., drehen, winden, wenden, Pokorny 1148; vgl. idg. *au̥- (5), *au̥ē-, V., flechten, weben, Pokorny 75; L.: Hh 383

wa-nd-e-weor-p-e, wa-nd-weor-p-e, wa-nd-wur-p, wa-nd-wyr-p, ae., F.: nhd. Maulwurf; ÜG.: lat. talpa Gl; Hw.: s. wi-nd-an; E.: s. wa-nd (2), *weor-p-e; L.: Hh 383

wa-nd-ian, wo-nd-ian, ae., sw. V. (2): nhd. zögern, ablassen, unterlassen (V.), fürchten, sorgen; Vw.: s. for-; Hw.: vgl. got. wandjan*, an. venda, as. wendian*, ahd. wenten*, afries. wenda; E.: germ. *wandōn, sw. V., wenden; s. germ. *wandjan, sw. V., wenden; idg. *uendh- (1), V., drehen, winden, wenden, flechten, Pokorny 1148; vgl. idg. *au̥- (5), *au̥ē-, V., flechten, weben, Pokorny 75; L.: Hh 383, Hall/Meritt 397a, Lehnert 223a

wa-nd-l-ung, ae., st. F. (ō): nhd. Veränderlichkeit; Hw.: s. wē-nd-an; vgl. ahd. wantalunga*, afries. wandelinge; E.: s. wē-nd-an; L.: Hh 383

wa-nd-r-ian, ae., sw. V. (1): nhd. wandern, umherstreifen, umherfliegen, sich verändern, irren; E.: s. germ. *wratōn, sw. V., gehen, wandern; idg. *uered-, *uред-, V., sich biegen, neigen, schwanken, Pokorny 1153; vgl. idg. *uer- (3), V., drehen, biegen, Pokorny 1152; L.: Hh 383, Hall/Meritt 397a, Lehnert 223a

wa-nd-ung, ae., st. F. (ō): nhd. Achtung, Abwendung; Hw.: s. wa-nd-ian; E.: s. wa-nd-ian; L.: Hh 383

wa-nd-weor-p-e, ae., sw. F. (n): Vw.: s. wa-nd-e-weor-p-e

wa-nd-wur-p, ae., F.: Vw.: s. wa-nd-e-weor-p-e

wa-nd-wyr-p, ae., F.: Vw.: s. wa-nd-e-weor-p-e

wan-feax, ae., Adj.: nhd. schwarzhaarig, dunkelhaarig; E.: s. wan-n, feax; L.: Hall/Meritt 397a

wan-fyr, ae., st. N. (a): nhd. qualmendes Feuer; E.: s. wan-n, fyr; L.: Hall/Meritt 397a

wa-ng (1), wo-ng, ae., st. M. (a): nhd. Ebene, Feld, Wang, Flur (F.), Wiese, Welt; Vw.: s. me-t-od-, neorxna-, sta-pol-, -sté-d-e; E.: germ. *wanga-, *wangaz, st. M. (a), Feld, Abhang, Wiese, Wang, Flur (F.); vgl. idg. *ueng-, V., gebogen sein (V.), Pokorny 1148; idg. *uā- (2), Adv., V., auseinander, biegen, drehen, Pokorny 1108; L.: Hh 383, Hall/Meritt 397a, Lehnert 223a

wa-ng (2), wa-ng-e, ae., M.: nhd. Wange; Vw.: s. þun-, -bear-d, -t-ōþ; E.: s. germ. *wangō-, *wangōn, *wanga-, *wangan, sw. N. (n), Wange; vgl. idg. *ueng-, V., gebogen sein (V.), Pokorny 1148; idg. *uā- (2), Adv., V., auseinander, biegen, drehen, Pokorny 1108; L.: Hh 383

wa-ng-bear-d, ae., st. M. (a): nhd. Schnurrbart; E.: s. wa-ng (2), bear-d; L.: Hall/Meritt 397a

wa-ng-e, ae., M.: Vw.: s. wa-ng (2)

wa-ng-ere, ae., st. M. (ja): nhd. Kissen, Polster; Hw.: s. wa-ng (2); E.: s. germ. *wangja-, *wangjam, st. N. (a), Wange, Kopfkissen; vgl. idg. *ueng-, V., gebogen sein (V.), Pokorny 1148; idg. *uā- (2), Adv., V., auseinander, biegen, drehen, Pokorny 1108; L.: Hh 383

wa-ng-sté-d-e, wo-ng-sté-d-e, ae., st. M. (i): nhd. Platz, Ort; E.: s. wa-ng (1), sté-d-e (1); L.: Hall/Meritt 397a, Lehnert 240a

wa-ng-t-ōþ, ae., M. (kons.): nhd. »Wangenzahn«, Mahlzahn, Molar; ÜG.: lat. mola Gl; E.: s. wa-ng (2), t-ōþ; L.: Hall/Meritt 397a

Köbler, Gerhard, Altenglisches Wörterbuch, 2. Auflage

- wa-n-haf-a**, ae., sw. M. (n): nhd. »Mangelhabender«, Armer; E.: s. wa-n, *-haf-a; L.: Hh 147
- wa-n-haf-ol**, ae., Adj.: nhd. armselig; E.: s. wa-n, *haf-ol; L.: Hh 147
- wa-n-haf-ol-nès**, ae., st. F. (jō): Vw.: s. wa-n-haf-ol-nès-s
- wa-n-haf-ol-nès-s**, wa-n-haf-ol-nès, ae., st. F. (jō): nhd. Bedürftigkeit, Not, Hunger; E.: s. wa-n, *haf-ol-nès-s?; L.: Hall/Meritt 397a
- wa-n-hlíe-t-e**, ae., Adj.: nhd. unteilhaftig, leer an; ÜG.: lat. exsors; I.: Lüt. lat. exsors?; E.: s. wa-n, *hlíe-t-e; L.: Hh 163
- wa-n-hý-d-ig**, ae., Adj.: Vw.: s. wa-n-hyg-d-ig
- wa-n-hyg-d-ig**, wa-n-hý-d-ig, ae., Adj.: nhd. sorglos, unentschlossen; E.: s. wa-n, hyg-d-ig; L.: Hall/Meritt 397a, Lehnert 223a
- wa-n-ian**, ae., sw. V. (2): nhd. abnehmen, schwinden, vermindern, verringern, berauben, vernichten, tilgen, zum Verschwinden bringen; Vw.: s. ge-; Hw.: s. wa-n; vgl. an. vana, afries. wania, as. wanōn*, ahd. wanōn*; E.: germ. *wanōn, sw. V., vermindern, verringern; germ. *wanēn, *wanān, sw. V., mangeln, verringern; s. idg. *wənos, Adj., mangelnd, Pokorny 345; vgl. idg. *eu- (1), *euə-, *uā-, *uə-, V., Adj., mangeln, leer, Pokorny 345; L.: Hh 383, Hall/Meritt 397a, Lehnert 223a, Obst/Schleburg 328b
- wā-n-ian**, ae., sw. V. (2): nhd. weinen, klagen, jammern; Hw.: vgl. got. *wainōn, an. veina, anfrk. weinon, as. wēnon*, ahd. Weinōn*, afries. wainia, weinia, wēnia; E.: germ. *wainōn, sw. V., weinen; s. idg. *uai-, Interj., wehe, Pokorny 1110; L.: Hh 383
- wa-n-iен-d**, ae., F.: nhd. Abnahme; Hw.: s. wa-n-ian; E.: s. wa-n-ian; L.: Hh 383
- wan-n**, won-n, ae., Adj.: nhd. schwärzlich, dunkel; ÜG.: lat. lividus Gl; Vw.: s. brū-n-; Hw.: s. wan-feax, wan-fýr; vgl. afries. *wann; E.: germ. *wanna-, *wannaz, Adj., schwärzlich, dunkel; L.: Hh 383, Hall/Meritt 397a, Lehnert 240a
- wan-n-ian**, ae., sw. V.: nhd. dunkelfarbig, werden, schwarz werden; Vw.: s. ā-; E.: s. germ. *wannēn, *wannān, sw. V., schwarz werden; L.: Hall/Meritt 397a
- wa-n-sceaf-t**, wo-n-sceaf-t, ae., st. M. (a), st. F. (i), st. N. (a): nhd. Elend, Unglück; E.: s. wa-n, sceaf-t (2); L.: Hh 273, Hall/Meritt 397a, Lehnert 240a
- wa-n-sceaf-t-a**, ae., sw. M. (n): nhd. Krankheit; E.: s. wa-n, *sceaf-t-a?; L.: Hh 273
- wa-n-sceaf-t-e**, ae., sw. F. (n): nhd. Krankheit; E.: s. wa-n, *sceaf-t-e?; L.: Hh 273
- wa-n-spē-d-ig**, ae., Adj.: Vw.: s. wa-n-spē-d-ig
- wa-n-spē-d-ig**, wo-n-spē-d-ig, wa-n-spē-d-ig, wo-n-spē-d-ig, ae., Adj.: nhd. arm; E.: s. wa-n, spē-d-ig; L.: Hall/Meritt 397b, Lehnert 240a
- wa-n-s-ian**, ae., sw. V. (2): nhd. abnehmen; Hw.: s. wa-n; E.: germ. *wanisōn, *wanesōn, sw. V., vermindern; s. idg. *wənos, Adj., mangelnd, Pokorny 345; vgl. idg. *eu- (1), *euə-, *uā-, *uə-, V., Adj., mangeln, leer, Pokorny 345; L.: Hh 383
- wā-n-ung**, ae., st. F. (ō): nhd. Heulen, Jammern; ÜG.: lat. detrimentum Gl, tumultus Gl; E.: s. wā-n-ian; L.: Hall/Meritt 397b
- wā-p-e**, ae., sw. F. (n): nhd. Handtuch; E.: s. germ. *wabja-, *wabjam, st. N. (a), Gewebe; vgl. idg. *ueb^h- (1), V., weben, flechten, knüpfen, Pokorny 1114; idg. *au-(5), *auē-, V., flechten, weben, Pokorny 75; L.: Hh 384
- wapol**, ae., Sb.: nhd. Schaum, Wasserblase; ÜG.: lat. famfaluca Gl; Hw.: vgl. afries. wapul; E.: ?; L.: Hh 384
- wapol-ian**, ae., sw. V.: nhd. sprudeln, schäumen, ausdünsten; Hw.: s. wapol; E.: s. wapol; L.: Hh 384
- war***, ae., st. M. (a): nhd. Bewohner (Sg.); Vw.: s. hā-l-ig-; Hw.: s. *war-a; E.: germ. *warja-, *warjaz, st. M. (a), Wahrer, Verteidiger, Bewohner; s. idg. *uer-(5), V., schließen, decken, schützen, retten, wehren, abwehren, Pokorny 1160

wār, wār-oþ, wear-oþ, ae., st. N. (a): nhd. Tang, Seegras, Alge; ÜG.: lat. alga Gl; E.: ?; L.: Hh 384, Hall/Meritt 397b, Lehnert 223b

***war-a**, *war-an, ae., M. Pl.: nhd. Bewohner (Pl.); Vw.: s. bur-g-, ceaster-, Eotol-, hēl-l-; Hw.: s. wēr-ian (1); E.: germ. *warja-, *warjaz, st. M. (a), Wahrer, Verteidiger, Bewohner; s. idg. *uer- (5), V., schließen, decken, schützen, retten, wehren, abwehren, Pokorny 1160; L.: Hh 384, Hall/Meritt 397b, Lehnert 223b

***war-an**, ae., M. Pl.: Vw.: s. *war-a

***war-as**, ae., M. Pl.: nhd. Bewohner (Pl.); Vw.: s. bur-g-, hā-l-ig-; E.: s. *war-a; L.: Hh 384

***wa-r-e**, ae., st. M. (i) Pl.: nhd. Bewohner (Pl.); Vw.: s. Bēg-, bur-g-, Eotol-, hēl-l-, lēd-en-, Sodom-; E.: germ. *wazō-, *wazōn?, *waza-, *wazan, sw. M. (n), Bewohner; s. idg. *ues- (1), V., weilen, verweilen, wohnen, Pokorny 1170; vgl. idg. *au- (2), *aues-, *aus-, V., übernachten, schlafen, Pokorny 72; L.: Hh 384

war-en-ian, ae., sw. V.: Vw.: s. wear-n-ian

wa-r-ian, ae., sw. V. (2): nhd. wahren, hüten, schützen, verteidigen, warnen, besitzen, bewohnen; Vw.: s. be-, ge-; Hw.: s. wār (1); vgl. got. *warōn, an. vara (2), afries. waria, anfrk. warōn, as. waron* (2), ahd. *warōn (2)?; E.: germ. *warōn, sw. V., hüten, beobachten, achtgeben, wahren?; s. idg. *uer- (8), V., gewahren, achtgeben, Pokorny 1164; germ. *wazōn, sw. V., bleiben, währen, dauern (V.) (1); s. idg. *ues- (1), V., weilen, verweilen, wohnen, Pokorny 1170; vgl. idg. *au- (2), *aues-, *aus-, V., übernachten, schlafen, Pokorny 72; L.: Hh 384, Hall/Meritt 397b, Lehnert 223b

wār-ig, ae., Adj.: nhd. schmutzig von Tang, schmutzig, dreckig; E.: s. wār; L.: Hall/Meritt 397b, Lehnert 223b

war-n-ian, ae., sw. V. (2): nhd. warnen; Hw.: s. wār (1); vgl. an. varna (1), afries. wernia, ahd. warnōn*; E.: germ. *warnōn, sw. V., warnen, sich vorsehen; s. idg. *uer- (5), V., schließen, decken, schützen, retten, wehren, abwehren, Pokorny 1160; L.: Hall/Meritt 397b

war-oþ, wer-oþ, wear-þ, ae., st. N. (a): nhd. Gestade, Strand, Ufer; ÜG.: lat. (litus) Gl; Hw.: s. war-u (3); E.: s. war-u (3); L.: Hh 384

wār-oþ, ae., st. N. (a): Vw.: s. wār

war-u (1), ae., F.: nhd. Ware; Hw.: vgl. an. vara (1), afries. ware (2), were (4); E.: germ. *wazō, st. F. (ō), Ware; s. idg. *ues- (8), V., kaufen?, verkaufen?, Pokorny 1173; L.: Hh 384

war-u (2), ae., st. F. (ō): nhd. Aufmerksamkeit, Sorge, Obhut; Hw.: s. wār (1); E.: germ. *warō (1), st. F. (ō), Aufmerksamkeit, Obacht, Obhut; idg. *uerā?, F., Aufmerksamkeit, Pokorny 1164?; s. idg. uer- (8), V., gewahren, achtgeben, Pokorny 1164; L.: Hh 384

war-u (3), ae., st. F. (ō): nhd. Schutz, Wahrung, Bewachung, Verteidigung, Uferdamm, Kiesbank am Strand; Hw.: s. wēr-ian (1); E.: germ. *warō (2)?, st. F. (ō), Steinreihe, Wehr (N.); s. idg. *uer- (5), V., schließen, decken, schützen, retten, wehren, abwehren, Pokorny 1160; L.: Hh 384

***war-u** (4), ae., M. Pl.: nhd. Bewohner (Pl.), Bevölkerung; Vw.: s. bur-g-; E.: s. *war-a; L.: Hh 384, Obst/Schleburg 328b

***wās-a**, ae., sw. M. (n): nhd. Waise; Vw.: s. wud-u-; Hw.: vgl. afries. wēsa, anfrk. weiso, ahd. weiso; E.: germ. *waisō-, *waisōn, *waisa-, *waisan, sw. M. (n), Waise; L.: Hh 384

wa-sc-an, wa-cs-an, wæ-sc-an, wa-x-an (1), wea-x-an (2)?, ae., st. V. (6): nhd. waschen, baden; ÜG.: lat. lavare; Hw.: vgl. anfrk. waskan, as. waskan*, ahd. waskan* (1), afries. *waska; E.: germ. *waskan, st. V., waschen; s. idg. *uedōr,

Köbler, Gerhard, Altenglisches Wörterbuch, 2. Auflage

*uódōr, Sb., Wasser, Pokorny 78; vgl. idg. *aue-, *au- (9), V., benetzen, befeuchten, fließen, Pokorny 78; L.: Hh 384, Hall/Meritt 398a, Lehnert 225b

wās-e, ae., sw. F. (n): nhd. Schlamm, Sumpfland; ÜG.: lat. caenum Gl; Vw.: s. -scī-t-e; Hw.: vgl. afries. wase; E.: germ. *waisō-, *waisōn, Sb., Schlamm; L.: Hh 384

wās-end, ae., M.: Vw.: s. wās-end

wās-e-scī-t-e, ae., sw. F. (n): nhd. Tintenfisch; E.: s. wās-e, *scī-t-e; L.: Hh 280

wā-t (1), ae., Adj.: Vw.: s. wā-t (1)

wā-t (2), ae., N.: Vw.: s. wā-t (2)

wa-t-el, ae., st. M. (a): Vw.: s. wa-t-ol

wa-t-ol, wa-t-el, ae., st. M. (a): nhd. Geflecht, Hürde, Strohdach, Bedeckung; ÜG.: lat. tegula Gl, vigeus; Hw.: s. wā-tl-a; E.: germ. *wadila-, *wadilaz, st. M. (a), Wedel, Binde; s. idg. *uetlo-, Adj., schweifend, Pokorny 84; vgl. idg. *aue-, *au- (10), *aue-, *auei-, V., wehen, blasen, hauchen, Pokorny 81; L.: Hh 384, Hall/Meritt 398a

wā-þ, ae., st. F. (ō): nhd. Reise, Verfolgung, Jagd; E.: germ. *waiþī, *waiþō, st. F. (ō), Jagd, Weide (F.) (2), Futter (N.) (1); idg. *u̥tī-, Sb., Genuss, Streben, Pokorny 1123?; s. idg. *uei- (3), *uejə-, *u̥i-, V., gehen, erstreben, ersehnen, erjagen, wollen (V.), kräftig sein (V.), Pokorny 1123; L.: Hh 384, Hall/Meritt 398a, Lehnert 223b

waþol (1), ae., Sb.: nhd. Vollmond; Hw.: vgl. as. wethil*, ahd. wadal*, afries. wedel; E.: germ. *waþala-, *waþalaz, st. M. (a), Wedel, Schweif; germ. *waþala-, *waþalam, st. N. (a), Wedel, Schweif; s. idg. *uetlo-, Adj., schweifend, Pokorny 84; vgl. idg. *aue-, *au- (10), *aue-, *auei-, V., wehen, blasen, hauchen, Pokorny 81; L.: Hh 385

waþol (2), ae., Adj.: nhd. wandernd; E.: s. waþol (1); L.: Hall/Meritt 398a, Lehnert 223b

waþ-um, ae., st. M. (a): nhd. Woge, Flut, Strom, Meer; Hw.: s. waþ-um-a, ūþ?; E.: Etymologie unklar, vielleicht zu germ. *unþjō, st. F. (ō), Woge, Welle; idg. (vgl. Falk/Torp 30); L.: Hh 385, Hall/Meritt 398a, Lehnert 223b

waþ-um-a, ae., sw. M. (n): nhd. Woge, Flut, Strom, Meer; Hw.: s. waþ-um; E.: s. waþ-um; L.: Hall/Meritt 398a

wā-wa, ae., sw. M. (n): nhd. Weh, Elend; E.: germ. *waiwō-, *waiwōn, *waiwa-, *waiwan, Sb., Weh, Schmerz; s. idg. *u̥ai-, Interj., wehe, Pokorny 1110; L.: Hh 385

wā-w-an, ae., st. V. (7)=red. V. (2): nhd. wehen; Vw.: s. be-; Hw.: vgl. got. wáian*, afries. wāia; E.: germ. *wējan, *wējan, st. V., wehen; idg. *aue-, *au- (10), *aue-, *auei-, V., blasen, wehen, hauchen, Pokorny 81; L.: Hh 385, Hall/Meritt 398a, Lehnert 223b

wa-x-an (1), ae., st. V. (6): Vw.: s. wa-sc-an

wax-an (2), ae., st. V. (7)=red. V. (2): Vw.: s. weax-an

wē, ae., Pers.-Pron. (1. Pers. Pl.): nhd. wir; Hw.: s. ūs; vgl. an. vēr, afries. wī (1), anfrk. wī, as. wī* (2), ahd. wir; E.: germ. *wīz, *wēz, *weiz, Pers.-Pron., wir; idg. *u̥ě- (1), Pron., wir (beide), Pokorny 1114; L.: Hh 385, Hall/Meritt 398a, Lehnert 226a

wé-a, ae., sw. M. (n): nhd. Leid, Kummer, Weh, Elend, Sünde, Bosheit, Misserat; Vw.: s. -dā-d, -ge-sīb, -lā-f, -lic, -mē-t-t-u; E.: unbekannter Herkunft?, oder von germ. *wai-, *waia-, *waiaz, Adj., schlecht, weh-; s. idg. *u̥ai-, Interj., wehe, Pokorny 1110; L.: Hh 385, Hall/Meritt 398a, Lehnert 226a, Obst/Schleburg 328b

wé-a-dā-d, ae., st. F. (i): nhd. böse Tat; E.: s. wé-a, dā-d; L.: Hall/Meritt 398a, Lehnert 226a

wé-a-ge-sīþ, ae., st. M. (a): nhd. Genosse bei einer bösen Tat; E.: s. wé-a, ge-sīþ (1); L.: Hall/Meritt 398a, Lehnert 226a

weal (1), ae., st. M. (a): Vw.: s. weal-l (1)

weal (2), ae., F.: Vw.: s. weal-l (2)

wé-a-lā-f, ae., st. F. (ō): nhd. Überlebende einer Katastrophe, Überbleibsel nach einer Katastrophe; E.: s. wé-a, lā-f; L.: Hall/Meritt 398a, Lehnert 226a

***weal-c**, ae., st. N. (a): nhd. Rollen (N.), Angriff; Vw.: s. ge-; E.: germ. *walka-, *walkam, st. N. (a), Walken; s. idg. *uolg-, V., drehen, sich bewegen, Pokorny 1144; vgl. idg. *uel- (7), *uelə-, *ulē-, V., drehen, winden, wälzen, Pokorny 1140; L.: Hh 385, Hall/Meritt 398a, Lehnert 226a

weal-c-a, ae., sw. M. (n): nhd. Woge, fliegendes Gewand; Hw.: s. *weal-c; E.: s. weal-c; L.: Hh 385

weal-c-an, ae., st. V. (7)=red. V. (2): nhd. rollen, wälzen, wirbeln, überlegen (V.), nachdenken, zusammenwickeln, drehen; Vw.: s. be-; E.: germ. *walkan, st. V., drehen, wandern, walken; idg. *uolg-, V., drehen, sich bewegen, Pokorny 1144; vgl. idg. *uel- (7), *uelə-, *ulē-, V., drehen, winden, wälzen, Pokorny 1140; L.: Hh 385, Hall/Meritt 398a, Lehnert 226a

weal-c-ian, ae., sw. V. (2): nhd. aufrollen, kräuseln; Hw.: s. weal-c-an; E.: germ. *walkōn, sw. V., hin und her werfen, walken; s. idg. *uolg-, V., drehen, sich bewegen, Pokorny 1144; vgl. idg. *uel- (7), *uelə-, *ulē-, V., drehen, winden, wälzen, Pokorny 1140; L.: Hh 385

weal-c-ol, ae., Adj.: nhd. beweglich, nicht richtig befestigt; Hw.: s. weal-c-ian; E.: germ. *walkula-, *walkulaz, Adj., beweglich; s. idg. *uolg-, V., drehen, sich bewegen, Pokorny 1144; vgl. idg. *uel- (7), *uelə-, *ulē-, V., drehen, winden, wälzen, Pokorny 1140; L.: Hh 385

weal-d (1), ae., st. M. (a): nhd. Wald, Gehölz, Busch; Vw.: s. wid-u-, -bær, -stap-a; Hw.: vgl. got. *waldus, an. vollr, anfrk. wald, as. wald* (1), ahd. wald, afries. wald (1); E.: germ. *walþu-, *walþuz, st. M. (u), Wald, Wildnis, Heide (F.) (1); s. idg. *uel- (4), *uelə-, Sb., Haar (N.), Wolle, Gras, Ähre, Wald, Pokorny 1139; L.: Hh 385, Hall/Meritt 398b, Lehnert 226b

weal-d (2), ae., st. M. (a), st. F. (i), st. N. (a): nhd. Gewalt, Macht, Herrschaft, Schutz, Maulkorb, Lende; Vw.: s. an-, ā-n-, ge-, on-, -leber, -weax-e; Hw.: s. weal-d-an; vgl. an. vald (1), anfrk. wald, as. *wald (3)?, ahd. walt* (1), afries. wald (2); E.: s. germ. *walda-, *waldam, st. N. (a), Gewalt, Macht; germ. *waldi-, *waldiz, st. F. (i), Gewalt, Macht; vgl. idg. *uald^h-, *uald-, V., stark sein (V.), vermögen, herrschen, Pokorny 1111; idg. *ual-, V., stark sein (V.), Pokorny 1111; L.: Hh 385, Hall/Meritt 398b, Lehnert 226b

weal-d (3), ae., Adj.: nhd. mächtig; Vw.: s. on-; E.: germ. *walda-, *waldaz, Adj., mächtig; s. idg. *uald^h-, *uald-, V., stark sein (V.), vermögen, herrschen, Pokorny 1111; vgl. idg. *ual-, V., stark sein (V.), Pokorny 1111; L.: Hall/Meritt 268a

***weal-d** (4), ae., Adj.: Vw.: s. *weal-t

***weal-d-a** (1), ae., Adj.: nhd. herrschend; Vw.: s. eal-l-; Hw.: s. weal-d-an; E.: s. weal-d-an; L.: Hh 385

***weal-d-a** (2), ae., sw. M. (n): nhd. Walter, Herrscher; Vw.: s. ā-n-, eal-l-, on-; Hw.: s. weal-d-an; E.: germ. *waldō-, *waldōn, *walda-, *waldan, sw. M. (n), Walter, Herrscher; s. idg. *uald^h-, *uald-, V., stark sein (V.), vermögen, herrschen, Pokorny 1111; vgl. idg. *ual-, V., stark sein (V.), Pokorny 1111; L.: Hh 385, Lehnert 226b

weal-d-an, ae., st. V. (7)=red. V. (2): nhd. walten, regieren, herrschen, verfügen über, besitzen, üben, verursachen; ÜG.: lat. dominare Gl; Vw.: s. ge-, ge-on-; E.: germ. *waldan, st. V., walten, herrschen; s. idg. *uald^h-, *uald-, V., stark sein (V.),

Köbler, Gerhard, Altenglisches Wörterbuch, 2. Auflage

vermögen, herrschen, Pokorny 1111; vgl. idg. *qual-, V., stark sein (V.), Pokorny 1111; L.: Hh 385, Hall/Meritt 398b, Lehnert 226b, Obst/Schleburg 328b

weal-d-bær, ae., F.: nhd. Schweineweide; E.: s. weal-d (1), bær (2); L.: Hh 15

weal-d-en (1), ae., Part.-Prät.=Adj.: nhd. unterworfen, leicht beherrscht, unbedeutend; Vw.: s. ge-; Hw.: s. weal-d-an; E.: s. weal-d-an; L.: Hh 385, Hall/Meritt 398b, Lehnert 226b

***weald-en** (2), ae., Adj.: Vw.: s. -éag-e; E.: germ. *walþō, *walþjō, st. F. (ō), Wau, Färberwau; L.: Hh 385

weal-d-en-d (1), ae., Part. Präs. subst.=M.: nhd. »Waltender«, Führer, Herrscher, König; Vw.: s. eal-l-; E.: s. weal-d-an; L.: Hall/Meritt 398b, Lehnert 226b

weal-d-en-d (2), ae., Part. Präs. subst.=F.: nhd. Herrscherin; L.: Hall/Meritt 398b

weal-d-en-d-e, ae., Adj.: nhd. herrschend, machtvoll, mächtig; Vw.: s. ge-; E.: s. weal-d (2), weal-d-an; L.: Hall/Meritt 398b

weald-en-éag-e, wald-en-īg-e, ae., Adj.: nhd. »wauäugig«, glasäugig; ÜG.: lat. caeius? Gl, glaucus Gl; E.: s. *weald-en (2), *éag-e (2); L.: Hh 385, Hall/Meritt 396

***weal-d-en-mō-d**, ae., Adj.: Vw.: s. ge-; E.: s. weal-d-an, *-mō-d (2); L.: Hall/Meritt 398b, Lehnert 226b

weal-d-ian, ae., sw. V.: nhd. regieren, herrschen; Hw.: s. weal-d (2); E.: s. weal-d (2); L.: Hh 385

weal-d-leþer, ae., st. N. (a): nhd. Zaumzeug; Vw.: s. ge-; E.: s. weal-d (2), leþer; L.: Hall/Meritt 398a

weal-d-nès-s, weal-d-nés, ae., st. F. (jō): nhd. Herrschaft; ÜG.: lat. dominatio Gl; I.: Lüs. lat. dominatio; E.: s. weal-d-an; L.: Gneuss Lb Nr. 40

weal-d-stap-a, ae., sw. M. (n): nhd. »Waldstapfer«, Heuschrecke; E.: s. weal-d (1), stap-a; L.: Hh 317

weal-d-þea-h, ae., Adv.: nhd. vielleicht; E.: s. weal-d-an, þea-h; L.: Hh 385

weal-d-weax-e, ae., sw. F. (n): nhd. Sehne, Knorpel; ÜG.: lat. cartilago Gl; E.: s. weal-d (2), *weax-e; L.: Hh 387

weal-e, ae., sw. F. (n): nhd. Welsche, Keltin; E.: s. wealh (1); L.: Hh 426

weal-fæst-en, ae., st. N. (ja): Vw.: s. weal-l-fæst-en

wealg (1), ae., Adj.: nhd. geschmacklos, fade, widerlich; E.: germ. *walga- (1), *walgaz, Adj., lauwarm, ekelhaft; idg. *uelk- (2), *uelg-, Adj., feucht, nass, Pokorny 1145; L.: Hh 385

***weal-g** (2)?, ae., Adj.: Vw.: s. on-; E.: germ. *walga- (2), *walgaz, Adj., sich drehend?; s. idg. *uolg-, V., drehen, sich bewegen, Pokorny 1144; vgl. idg. *uel-(7), *uelə-, *ulē-, V., drehen, winden, wälzen, Pokorny 1140; L.: Bosworth/Toller 1173b

wealth (1), ae., st. M. (a): nhd. Welscher, Kelte, Brite, Waliser, Fremder, Sklave; Vw.: s. þeo-w-, -mor-e, -stō-d; E.: germ. *Walaha-, *Walahaz, *walha-, *walhaz, st. M. (a), Kelte, Welscher, Fremder, Lw. lat.-kelt. Volca; L.: Hh 386, Hall/Meritt 398b, Lehnert 226b

wealth (2), ae., Adj.: nhd. frech, trotzig?; E.: ?; L.: Hh 386

wealth-haf-oc, ae., st. M. (a): nhd. Falke, fremder Habicht; ÜG.: lat. erodius Gl, falco Gl; E.: s. wealh (1), haf-oc; L.: Hall/Meritt 398b

wealth-mor-e, ae., sw. F. (n): nhd. Karrotte, Pastinake; ÜG.: lat. pastinaca Gl; E.: s. wealh (1), mor-e (1); L.: Hall/Meritt 399a

wealth-stō-d, ae., st. M. (a): nhd. Dolmetscher, Erklärer; ÜG.: lat. interpres; E.: s. wealh (1), *stō-d (1)?; L.: Hh 323, Hall/Meritt 399a, Lehnert 227a

weal-ian, ae., sw. V.: nhd. trotzen; Hw.: s. wealh (2); E.: s. wealh (2); L.: Hh 386

wé-a-lic, ae., Adj.: nhd. schmerzvoll, sorgenvoll; E.: s. wé-a, -līc (3); L.: Hall/Meritt 399a, Lehnert 227a

weal-l (1), weal (1), wal-l (1), wal (2), ae., st. M. (a): nhd. Wall, Mauer, Deich, Damm, Schutzwand, Felsküste; ÜG.: lat. moenia, murus Gl, paries Gl, vallum; Vw.: s. bor-d-, bur-g-, eor-þ-, for-e-, gru-n-d-, sā-, stā-n-, s-t-réa-m-, -fæst-en, -stā-n, -steal-l, -stéa-p, -wal-a; Hw.: vgl. as. wall*, ahd. *wal (3)?, afries. wall; E.: germ. *wall-, Sb., Wall; s. lat. vällum, N., Wall, Schutzwehr, Verschanzung; s. lat. vällus, M., Pfahl, Palisade; vgl. idg. *uel- (7), *uelə-, *ulē-, V., drehen, winden, wälzen, Pokorny 1140; L.: Hh 386, Hall/Meritt 399a, Lehnert 227a, Obst/Schleburg 328b

weal-l (2), weal (2), wal-l (2), wal (3), ae., F.: nhd. Wallung, Glut; Hw.: s. weal-l-an; E.: s. weal-l-an; L.: Hh 386

weal-l-a, ae., Sb.: nhd. Wallen; ÜG.: lat. (natatorius) Gl, piscina Gl, puteus Gl; Vw.: s. seal-t-, ed-; Hw.: s. weal-l-an; E.: s. weal-l-an; L.: Hh 426

weal-l-an, wal-l-an, ae., st. V. (7)=red. V. (2): nhd. wallen (V.) (1), wogen, kochen, sieden, quellen, fließen, wüten, toben; ÜG.: lat. fervere Gl, furere; Vw.: s. ā-, be-; Hw.: vgl. an. vella (2), afries. walla (2), anfrk. *wallan, as. wallan*, ahd. wallan; E.: germ. *wallan, st. V., wallen (V.) (1), sieden, sprudeln; s. idg. *uel- (7), *uelə-, *ulē-, V., drehen, winden, wälzen, Pokorny 1140; L.: Hh 386, Hall/Meritt 399a, Lehnert 227a

***wea-l-l-e** (1), ae., Sb.: nhd. Wallen; Vw.: s. ed-; Hw.: s. wea-l-l-ian; E.: s. wea-l-l-ian; L.: Hh 426

weall-e (2), ae., sw. F. (n): nhd. Sternwurz?; E.: ?; L.: Hh 386

weal-l-fæst-en, ae., st. N. (ja): nhd. befestigte Burg; E.: s. wal-l (1), fæst-en (1); L.: Hall/Meritt 399a, Lehnert 226b

wea-l-l-ian, ae., sw. V.: nhd. wallen (V.) (2), wandern, reisen; E.: vgl. germ. *waþala-, *waþalaz, st. M. (a), Wedel, Schweif; germ. *waþala-, *waþalam, st. N. (a), Wedel, Schweif; idg. *uetlo-, Adj., schweifend, Pokorny 84; idg. *aue-, *au- (10), *aue-, *auei-, V., wehen, blasen, hauchen, Pokorny 81; L.: Hh 386

weal-l-stā-n, weal-stā-n, ae., st. M. (a): nhd. »Wallstein«, Mauerstein; E.: s. weal-l (1), stā-n; L.: Hall/Meritt 399a, Lehnert 227a

weal-l-steal-l, weal-steal, ae., st. M. (a): nhd. Mauerplatz, Fundament; E.: s. weal-l (1), steal-l (2); L.: Hall/Meritt 399a, Lehnert 227a

weal-l-stéa-p, ae., Adj.: nhd. hochragend, hoch wie ein Wall; E.: s. weal-l (1), stéa-p (1); L.: Hall/Meritt 399a

weal-l-wal-a, ae., sw. M. (n): nhd. Säule einer Wand, Teil einer Hausmauer?, Fundament?; E.: s. weal-l (1), wal-a (2); L.: Hall/Meritt 399a, Lehnert 227a

weal-steal, ae., st. M. (a): Vw.: s. weal-l-steal-l

***weal-t**, *weal-d (4), ae., Adj.: nhd. wacklig, unfest; Vw.: s. un-; E.: germ. *walta-, *waltaz, Adj., sich ändernd; germ. *walþa-, *walþaz, Adj., sich drehend; s. idg. *uel- (7), *uelə-, *ulē-, V., drehen, winden, wälzen, Pokorny 1140; L.: Hh 386

weal-t-e, ae., sw. F. (n): nhd. Ring; Hw.: s. wealt; E.: s. germ. *waltō, st. F. (ō), Walze; vgl. idg. *uel- (7), *uelə-, *ulē-, V., drehen, winden, wälzen, Pokorny 1140; L.: Hh 386

weal-w-ian (1), ae., sw. V. (2): nhd. sich wälzen, rollen; ÜG.: lat. volvere; Vw.: s. be-; E.: germ. *walwjan, sw. V., wälzen; s. idg. *uel- (7), *uelə-, *ulē-, V., drehen, winden, wälzen, Pokorny 1140; L.: Hh 386

wealw-ian (2), ae., sw. V.: nhd. vertrocknen, schrumpfen, verwittern; E.: ?; L.: Hh 386

weal-wyrt, ae., st. F. (i): nhd. Attich, Zwergholunder; ÜG.: lat. ebulus Gl, helleborus Gl, inula Gl; E.: s. wyrt; L.: Hall/Meritt 399b

wé-a-mœ-t-t-u, ae., st. F. (ō): nhd. Kummer; E.: s. wéa, *mœ-t-t-u; L.: Hh 225

Köbler, Gerhard, Altenglisches Wörterbuch, 2. Auflage

wear-d (1), ae., st. M. (a): nhd. Wart, Wärter, Wächter, Hüter, Schützer, Herr, Besitzer; Vw.: s. dor-, dur-u-, édis-c-, geat-, gol-d-, heo-f-on-, lan-d-, léac-, niht-, reg-ol-, sæ-, sci-p-, yrf-e-, -sél-d, -steal-l; Hw.: s. wær (1); E.: germ. *warda-, *wardaz, st. M. (a), Wart, Wärter, Wächter; germ. *wardu-, *warduz, st. M. (u), Wart, Wärter, Wächter; s. idg. *uer- (8), V., gewahren, achtgeben, Pokorny 1164?; L.: Hh 386, Hall/Meritt 399b, Lehnert 227a

wear-d (2), ae., st. M. (a), st. F. (ō): nhd. Warte, Wache, Schutz, Vorposten, Hinterhalt; Vw.: s. for-; Hw.: s. wear-d (1); E.: germ. *wardō, st. F. (ō), Warte, Obacht, Achtung, Vorsicht, Aufmerksamkeit; s. idg. *uer- (8), V., gewahren, achtgeben, Pokorny 1164; L.: Hh 386, Hall/Meritt 399b, Lehnert 227b

-wear-d (3), ae., Suff.: nhd. ...wärts; Vw.: s. æf-t-er-, and-, éas-t-e-, fra-m-, ge-and-, in-n-e-, in-, neo-þ-an-, ni-þer-, nor-þ-, sū-þ-, tō-, uf-e-, up-, ūt-e-, ūt-, ūt-ā-, we-s-t- (1), we-s-t- (2), wi-þer-; Hw.: s. weor-þ-an; vgl. got. *waírþs (2), an. *verðr (3), as. *ward (2)?, ahd. *wart (2)?, *wert (1)?, afries. *-ward; E.: germ. *werda-, *werdaz, *werþa-, *werþaz, Adj., -wärts, -wärtig, gewendet; s. idg. *uer-, V., drehen, wenden, Pokorny 1156; vgl. idg. *uer- (3), V., drehen, biegen, Pokorny 1152; L.: Hh 386, Hall/Meritt 399b, Lehnert 227b

wear-d (4), ae., Adv.: nhd. auf ... zu, entgegen; E.: s. -wear-d (3); L.: Hall/Meritt 399b, Lehnert 227b

weard (5), ae., Sb.: nhd. Sandyx (eine Staude), rote Farbe?; ÜG.: lat. sandyx Gl; E.: ?; L.: Hh 386, Hall/Meritt 399b

***wear-d** (6)?, ae., F.: Vw.: s. héaf-od-; E.: s. wear-d (1)

***wear-d-es**, ae., Adv.: Vw.: s. nor-þ-; E.: s. -wear-d (3)

wear-d-ian, ae., sw. V. (2): nhd. warten, hüten, schützen, halten, bewohnen; Vw.: s. ā-, and-, be-, be-yrf-e-, ge-and-, ge-yrf-e-, wi-þer-, yrf-e-; Hw.: s. wear-d (1); vgl. got. *wardōn, an. varða (3), ahd. *wartōn?, afries. wardia; E.: germ. *wardōn, sw. V., warten, beachten; idg. *uer- (8), V., gewahren, achtgeben, Pokorny 1164; L.: Hh 386

***wear-d-lic**, ae., Adj.: Vw.: s. and-; E.: s. -wear-d (3), -lic (3); L.: Hall/Meritt 21a

***wear-d-lic-e**, ae., Adv.: Vw.: s. and-; E.: s. *wear-d-lic; L.: Hall/Meritt 21a

***wear-d-nès?**, ae., st. F. (jō): Vw.: s. *wear-d-nès-s?

***wear-d-nès-s?**, *wear-d-nès?, ae., st. F. (jō): Vw.: s. yrf-e-; Hw.: s. wear-d-ian; E.: s. wear-d-ian; L.: Gneuss Lb Nr. 144

wear-d-sél-d, ae., st. N. (a): nhd. Wächterhaus, Wachturm; ÜG.: lat. excubiae Gl; E.: s. wear-d (1), sél-d; L.: Hall/Meritt 399b

wear-d-steal-l, ae., st. M. (a): nhd. Wachturm; E.: s. wear-d (1), steal-l (2); L.: Hall/Meritt 399b

wearf, ae., st. M. (a): nhd. Menge, Schar (F.) (1); Hw.: vgl. afries. warf (1); E.: germ. *hwarba-, *hwarbaz, st. M. (a), Umdrehen, Umdrehung, Haufe, Haufen; s. idg. *kuerp-, *kuerb-, V., sich drehen, kehren (V.) (1), wenden, Pokorny 631?; L.: Hh 386

wear-g, wer-g, ae., st. M. (a): nhd. Geächteter, Verfluchter, Verbrecher, Übeltäter; ÜG.: lat. malignus (M.) Gl; Vw.: s. -rōd; E.: germ. *warga-, *wargaz, st. M. (a), Würger, Vertriebener, Verbrecher, Übeltäter; s. idg. *uergh-, V., drehen, einengen, würgen, pressen, Pokorny 1154; vgl. idg. *uer- (3), V., drehen, biegen, Pokorny 1152; L.: Hh 386, Hall/Meritt 399b, Lehnert 227b

wear-g-bræd-e, ae., sw. F. (n), sw. N. (n): nhd. Geschwür; E.: germ. *warha-, *warham, st. N. (a), Eiter; s. idg. *uer- (2), Sb., Hohes, Knoten, Blase, Pokorny 1151; s. ae. *bræd-e (2); L.: Hh 32

wear-g-cwed-ol-ian, wyr-g-cwed-ol-ian, ae., sw. V. (2): nhd. schmähen; ÜG.: lat. maledicere Gl; I.: Lüt. lat. maledicere; E.: s. wear-g, *cwed-ol-ian; L.: Gneuss Lb Nr. 122

wear-g-nès, ae., st. F. (jō): Vw.: s. wear-g-nès-s

wear-g-nès-s, wear-g-nès, ae., st. F. (jō): nhd. Böses, Übel; E.: s. wear-g, -nès-s; L.: Hall/Meritt 399b

wear-g-rōd, ae., st. F. (ō): nhd. Galgen; ÜG.: lat. furca Gl, furcimen Gl; E.: s. wear-g, rōd (2); L.: Hall/Meritt 399b

***wear-h**, ae., Sb.: nhd. Eiter; Vw.: s. -brād-e; E.: germ. *warha-, *warham, st. N. (a), Eiter; s. idg. *uer- (2), Sb., Hohes, Knoten, Blase, Pokorny 1151; L.: Hh 386

wear-h-brād-e, ae., sw. F. (n): nhd. Gerstenkorn am Auge, Ausschlag, Flechte, Grind, Mal (N.) (2); Hw.: s. wear-g-brād-e; E.: s. *wear-h, *brād-e (2); L.: Hh 386

wear-m, ae., Adj.: nhd. warm; Vw.: s. -lic; Hw.: vgl. got. *warms, an. varmr, afries. warm*, as. warm*, ahd. warm*; E.: germ. *warma-, *warmaz, Adj., warm; s. idg. *uer- (12), V., brennen, verbrennen, schwärzen (V.) (1), wärmen, Pokorny 1166; L.: Hh 387, Hall/Meritt 400a, Lehnert 227b

wear-m-ian, ae., sw. V. (2): nhd. warm werden, warm machen; ÜG.: lat. calefacere Gl; Vw.: s. ge-; Hw.: s. wear-m; vgl. afries. *warmia?; E.: germ. *warmēn, *warmān, sw. V., warm werden; s. idg. *uer- (12), V., brennen, verbrennen, schwärzen (V.) (1), wärmen, Pokorny 1166; L.: Hall/Meritt 400a

wear-m-lic, ae., Adj.: nhd. »wärmlich«, warm; Hw.: s. wear-m; E.: s. wear-m, -līc (3); L.: Hall/Meritt 400a

wear-m-nès, ae., st. F. (jō): Vw.: s. wear-m-nès-s

wear-m-nès-s, wear-m-nès, ae., st. F. (jō): nhd. Wärme; Hw.: s. wear-m; E.: s. wear-m, -nès-s; L.: Hall/Meritt 400a

wear-n (1), ae., M.: nhd. Schar (F.) (1), Menge, Truppe; Vw.: s. -māl-um; E.: s. germ. *warēnō?, st. F. (ō), Schar (F.) (1), Haufe, Haufen; vgl. idg. *uer- (1), V., Adj., Sb., binden, reihen, aufhängen, schwer, Schnur (F.) (1), Strick (M.) (1), Pokorny 1150; L.: Hh 387

wear-n (2), ae., st. F. (ō): nhd. Widerstand, Weigerung, Vorwurf, Schimpf; E.: s. wear-n-ian; L.: Hh 387, Hall/Meritt 400a, Lehnert 227b

wear-n-ian, war-n-ian, war-en-ian, ae., sw. V.: nhd. warnen, hüten, sich hüten, sich enthalten; ÜG.: lat. vitare; Vw.: s. be-, ge-; Hw.: s. wér-ian (1); vgl. got. *warnjan, an. varna (2), afries. werna, ahd. warnen*; E.: germ. *warnjan, sw. V., sich sorgen, sich hüten, sich vorsehen; germ. *warnōn, sw. V., warnen; s. idg. *uer- (5), V., schließen, decken, schützen, retten, wehren, abwehren, Pokorny 1160; L.: Hh 387

wear-n-māl-um, ae., Adj.: nhd. scharenweise, haufenweise; ÜG.: lat. gregatim Gl; E.: s. wear-n (1), *māl-um; L.: Hall/Meritt 400a

***wear-n-um**, ae., Adv.: Vw.: s. un-; E.: s. wear-n (2); L.: Hall/Meritt 387a, Lehnert 220b

wear-n-wi-s-lic, ae., Adv.: nhd. hartnäckig; ÜG.: lat. difficilis Gl; E.: s. wear-n, wi-s-lic; L.: Hall/Meritt 400a

wear-obj, ae., st. N. (a): Vw.: s. wār

wear-p, ae., st. M. (a): nhd. Kette (F.) (1), Aufzug, Zettel, Weidenzweig; ÜG.: lat. stamen Gl, vimen Gl; E.: germ. *warpa-, *warpam, st. N. (a), Wurf; s. idg. *uerb-, V., drehen, biegen, Pokorny 1153; vgl. idg. *uer- (3), V., drehen, biegen, Pokorny 1152; L.: Hh 387, Hall/Meritt 400a, Lehnert 227b

wear-r, ae., M.: nhd. Warze, Schwiele; ÜG.: lat. callum Gl; Hw.: s. wear-t; E.: s. germ. *wartō, st. F. (ō), Warze; germ. *wartō-, *wartōn, sw. F. (n), Warze; idg. *uerd-, Sb., Hohes, Warze, Pokorny 1151; vgl. idg. *uer- (2), Sb., Hohes, Knoten, Blase, Pokorny 1151; L.: Hh 387

Köbler, Gerhard, Altenglisches Wörterbuch, 2. Auflage

wear-t, wear-t-e, ae., st. F. (ō), sw. F. (n): nhd. Warze; ÜG.: lat. papula Gl, verruca Gl; Vw.: s. ciel-e-; Hw.: s. wear-r; vgl. an. varta (1), afries. warte, as. warta*, ahd. warza; E.: germ. *wartō, st. F. (ō), Warze; germ. *wartō-, *wartōn, sw. F. (n), Warze; idg. *uerd-, Sb., Hohes, Warze, Pokorny 1151; s. idg. *uer- (2), Sb., Hohes, Knoten, Blase, Pokorny 1151; L.: Hh 387

wear-t-e, ae., st. F. (ō), sw. F. (n): Vw.: s. wear-t

wear-þ, ae., st. N. (a): Vw.: s. war-oþ

wé-a-s, ae., Adv.: nhd. zufällig; ÜG.: lat. (casus) Gl; Hw.: s. wé-a; E.: s. wé-a; L.: Hh 387

weax, ae., st. N. (a): nhd. Wachs; ÜG.: lat. cera Gl; Vw.: s. -bre-d, -cand-el, -hlāf, -hlāf-sealf, -sealf; Hw.: vgl. an. vax, afries. wax, anfrk. wahs, as. wahs*, ahd. wahs (1); E.: germ. *wahsa-, *wahsam, st. N. (a), Wachs; idg. *uokso-, Sb., Wachs, Pokorny 1180; s. idg. *aueks-, *auks-, *ueks-, *uks-, V., vermehren, zunehmen, Pokorny 84; s. idg. *aueg-, *uōg-, *aug-, *ug-, *h₂eug-, *h₂aug-, *h₂ug-, V., vermehren, zunehmen, Pokorny 84; vgl. idg. *uēg-, V., Sb., weben, knüpfen, Gewebe, Gespinst, Pokorny 1117; L.: Hh 387

weax-an (1), wax-an, wex-an, ae., st. V. (7)=red. V. (2): nhd. wachsen (V.) (1), zunehmen, sich mehren, mächtig werden; ÜG.: lat. crescere Gl, germinare Gl, increscere, ingravescere, succrescere, surgere Gl; Vw.: s. ā-, be-, for-e-ge-, ge-, in-, on-, ymb-; Hw.: vgl. got. wahsjan, an. vaxa, afries. waxa, anfrk. wahsan, as. wahsan*, ahd. wahsan* (1); E.: germ. *wahsjan, *wahsan, st. V., wachsen (V.) (1), zunehmen; s. idg. *aueks-, *auks-, *ueks-, *uks-, V., vermehren, zunehmen, Pokorny 84; s. idg. *aueg-, *uōg-, *aug-, *ug-, *h₂eug-, *h₂aug-, *h₂ug-, V., vermehren, zunehmen, Pokorny 84; s. idg. *uēg-, V., Sb., weben, knüpfen, Gewebe, Gespinst, Pokorny 1117; L.: Hh 387, Hall/Meritt 400a, Lehnert 227b

wea-x-an (2)?, ae., st. V. (6): Vw.: s. wa-sc-an

weax-bre-d, ae., st. N. (a): nhd. Wachstafel, Schreibtafel; ÜG.: lat. pugillaris Gl; E.: s. weax, bre-d (1); L.: Hall/Meritt 400a, Obst/Schleburg 328b

weax-cand-el, ae., st. F. (ō), st. N. (a): nhd. Wachskeuze; ÜG.: lat. cereum Gl, funalis Gl; E.: s. weax, cand-el; L.: Hall/Meritt 400a

***weax-en**, ae., Adj.: nhd. gewachsen; Vw.: s. *ge-, un-ge-, un-; E.: s. weax-an (1)

***weax-e**, ae., sw. F. (n): nhd. Wachserin; Vw.: s. weal-d-, wud-u-; Hw.: s. weax-an (1); E.: s. weax; L.: Hh 387

weax-hlā-f, ae., st. M. (a): nhd. Wachstafel; Vw.: s. -sealf; E.: s. weax, hlāf; L.: Hall/Meritt 400b

weax-sealf, ae., st. F. (ō), sw. F. (n): nhd. Wachssalbe; E.: s. weax, sealf; L.: Hall/Meritt 400b

weax-hlā-f-sealf, ae., st. F. (ō), sw. F. (n): nhd. Wachssalbe; E.: s. weax, hlāf, sealf; L.: Hall/Meritt 400b

weax-ung, ae., st. F. (jō): nhd. Wachstum, Wachsen; E.: s. weax-an (1); L.: Hall/Meritt 300b

wé-b, ae., st. N. (ja): Vw.: s. ā-, ō-, wé-b-b

wé-b-b, wé-b, ae., st. N. (ja): nhd. Gewebe; ÜG.: lat. tela Gl, telum Gl, textrinus Gl; Vw.: s. god-, ō-; Hw.: s. we-f-an; vgl. afries. webb, as. *webbi?, ahd. webbi; E.: germ. *webja-, *webjam, st. N. (a), Gewebe; germ. *wabja-, *wabjam, st. N. (a), Gewebe; s. idg. *uēbh- (1), V., weben, flechten, knüpfen, Pokorny 1114; idg. *au- (5), *aue-, V., weben, flechten, Pokorny 75; L.: Hh 387, Hall/Meritt 400b, Lehnert 228a

wé-b-b-a, ae., sw. M. (n): nhd. Weber; Vw.: s. fri-þ-u-; Hw.: s. wé-b-b; E.: s. wé-b-b-ian; L.: Hh 387, Hall/Meritt 400b, Lehnert 228a

***wē-b-b-e**, ae., sw. F. (n): nhd. Weberin; Vw.: s. fri-þ-u-; E.: s. wē-b-b-ian; L.: Hall/Meritt 140b, Lehnert 85b

wē-b-b-ian, ae., sw. V. (1?): nhd. anspinnen, planen; Hw.: s. wē-b-b; E.: germ. *wabjan, sw. V., wickeln, weben; idg. *uebh- (1), V., flechten, weben, knüpfen, Pokorny 1114; vgl. idg. *au- (5), *auē-, V., flechten, weben, Pokorny 75; L.: Hh 387, Hall/Meritt 400b

wē-b-b-ung, ae., st. F. (ō): nhd. Intrige, Planung; ÜG.: lat. scelus Gl; E.: s. wē-b-b-ian; L.: Hall/Meritt 400b

wē-b-ge-rōd, ae., M., N.: nhd. Webwerkzeug; ÜG.: lat. tela Gl; E.: s. wē-b-b, ge-, rōd (2); L.: Hh 262

wē-b-ge-rōēþ-r-u, ae., N. Pl.: nhd. Webwerkzeug; E.: s. wē-b-b, ge-, *rōēþ-r-u; L.: Hh 263

wē-b-ge-taw-a, ae., sw. M. (n): nhd. Faden, Webfaden; E.: s. wē-b-b, ge-, *taw-a; L.: Hh 343

wē-b-téa-g, ae., st. F. (ō): nhd. Webfaden; ÜG.: lat. linea Gl; E.: s. wēb-b, téa-g (1); L.: Hall/Meritt 400b

wēc-c-an, ae., sw. V. (1): nhd. wecken, hervorrufen, ermahnen, bewegen, anzünden; ÜG.: lat. excitare, suscitare Gl; Vw.: s. ā-, ge-; Hw.: s. wæc-n-an; E.: germ. *wakjan, sw. V., wecken; idg. *uegē-, V., frisch sein (V.), stark sein (V.), Pokorny 1117; s. idg. *ueg-, Adj., frisch, stark, Pokorny 1117; L.: Hh 387, Hall/Meritt 400b, Lehnert 228a

wec-en, ae., st. F. (ō): Vw.: s. wac-en

wēc-g, ae., st. M. (ja): nhd. Keil, Wack, Klumpen (M.), Geldstück, Mine (F.) (3); ÜG.: lat. cuneus Gl, venum; E.: germ. *wagja-, *wagjaz, st. M. (a), Keil, Weck; idg. *uogu̥hio-, Sb., Keil, Pokorny 1179?; idg. *ueḡh-, V., bewegen, ziehen, fahren, Pokorny 1118?; L.: Hh 388

wēc-g-an, ae., sw. V. (1): nhd. bewegen, treiben, sich bewegen; Hw.: s. weg-an (1); E.: germ. *wagjan, sw. V., bewegen; idg. *ueḡh-, V., bewegen, ziehen, fahren, Pokorny 1118; L.: Hh 388

wēd, ae., st. N. (ja): Vw.: s. wēd-d

wēd-an, ae., sw. V. (1): Vw.: s. wōed-an

wēd-bri-c-e, ae., st. M. (i): Vw.: s. wēd-bry-c-e

wēd-bry-c-e, wēd-bri-c-e, ae., st. M. (i): nhd. Vertragsbruch, Verrat; E.: s. wēd-d, bry-c-e (1); L.: Hall/Meritt 400b, Lehnert 228a

wēd-d, wēd, ae., st. N. (ja): nhd. Pfand, Übereinkommen, Sicherheit, Mitgift; ÜG.: lat. pignus Gl, vadium; Hw.: vgl. got. wadi, an. veð, afries. wedd, as. weddi*, ahd. wetti; E.: germ. *wadja-, *wadjam, st. N. (a), Pfand, Handgeld; idg. *uād̄h-, *uəd̄h-, Sb., V., Pfand, Pfand geben, wetten, Pokorny 1109; L.: Hh 388, Hall/Meritt 400b, Lehnert 228a

wēd-d-ian, ae., sw. V. (2): nhd. einen Vertrag machen, versprechen, verloben, verheiraten; ÜG.: lat. despōnare; Vw.: s. be-, ge-; Hw.: s. wēd-d; vgl. got. *wadjōn, ahd. wettōn*, afries. weddia; E.: germ. *wadjōn, sw. V., verpfänden, einsetzen; vgl. idg. *uād̄h-, *uəd̄h-, Sb., V., Pfand, Pfand geben, Pokorny 1109; L.: Hh 388, Hall/Meritt 400b, Lehnert 228a

wēd-d-ung, ae., st. F. (ō): nhd. Versprechen, Verlobung; Vw.: s. be-; E.: s. wēd-d-ian; L.: Hall/Meritt 401a

we-der, ae., st. N. (a): nhd. Wetter, Luft, Himmel, Wind; ÜG.: lat. aura Gl, temperies Gl; Vw.: s. un-; Hw.: vgl. an. veðr (2), afries. weder, as. wedar*, ahd. wetar*; E.: germ. *wedra-, *wedram, st. N. (a), Wind, Wetter; idg. *ued̄hro-, Sb., Witterung, Wetter, Pokorny 82; s. idg. *aue-, *au- (10), *auē-, *auēi-, V., wehen, blasen, hauchen, Pokorny 81; L.: Hh 388, Hall/Meritt 401a, Lehnert 228a

Köbler, Gerhard, Altenglisches Wörterbuch, 2. Auflage

***we-f**, ae., st. N. (ja): nhd. Gewebe; Vw.: s. ge-, ō-; Hw.: s. wé-b-b, we-f-an; E.: germ. *webja-, *webjam, st. N. (a), Gewebe; s. idg. *ueb^h- (1), V., weben, flechten, knüpfen, Pokorny 1114; idg. *au- (5), *auē-, V., weben, flechten, Pokorny 75; L.: Hh 388

we-f-an, ae., st. V. (5): nhd. weben, planen; ÜG.: lat. texere Gl; Vw.: s. ā-, ge-; Hw.: vgl. an. vefa, as. wevan*, ahd. weban* (1), afries. *weva; E.: germ. *weban, st. V., weben, wickeln; idg. *ueb^h- (1), V., weben, flechten, knüpfen, Pokorny 1114; s. idg. *au- (5), *auē-, V., flechten, weben, Pokorny 75; L.: Hh 388, Hall/Meritt 401a, Lehnert 228a

wēf-els, ae., st. M. (a), st. N. (a): Vw.: s. wāf-els

we-f-l (1), ae., st. F. (ō): nhd. Einschlag, Webgerät; ÜG.: lat. cladica? Gl, panucula Gl; Hw.: s. we-f-an; E.: germ. *webla-, *weblam, st. N. (a), Einschlag; s. idg. *ueb^h- (1), V., weben, flechten, knüpfen, Pokorny 1114; vgl. idg. *au- (5), *auē-, V., flechten, weben, Pokorny 75; L.: Hh 388, Hall/Meritt 401a, Lehnert 228a

wef-l (2), ae., st. M. (a): Vw.: s. wif-el (1)

wef-l (3), ae., st. M. (a): Vw.: s. wif-el (2)

we-f-t, ae., F.: nhd. Einschlag; ÜG.: la5t. deponile Gl; Hw.: s. wi-f-t; E.: s. we-f-t-a; L.: Hh 388

we-f-t-a, ae., sw. M. (n): nhd. Einschlag; Hw.: s. we-f-t, we-f-an; E.: germ. *wefta-, *weftaz?, st. M. (a), Einschlag, Gewebe; s. idg. *ueb^h- (1), V., weben, flechten, knüpfen, Pokorny 1114; vgl. idg. *au- (5), *auē-, V., weben, flechten, Pokorny 75; L.: Hh 388

weg (1), ae., st. M. (a): nhd. Weg, Pfad, Reise, Handlungsweise, Vorgehen, Verhalten; ÜG.: lat. iter Gl, modus Gl, (trivium) Gl, via Gl; Vw.: s. bæþ-, fær-, feor-, for-þ-, flō-d-, hér-e-, hwæl-, mearc-, myl-en-, rih-t-, sī-d-ling-, stā-n-, stap-ol-, tū-n-, wæ-t-er-, -brā-d-e, -fær-an, -ge-dā-l, -léa-s-t, -nes-t, -twi-s-l-ung; Hw.: s. weg-an; vgl. got. wigs (1), an. vegr (2), afries. wei (1), anfrk. weg, as. weg*, ahd. weg; E.: germ. *wega-, *wegaz, st. M. (a), Weg; vgl. idg. *ueg^h-, V., bewegen, ziehen, fahren, Pokorny 1118; L.: Hh 388, Hall/Meritt 401a, Lehnert 228b, Obst/Schleburg 329b

***weg** (2), ae., Adv.: nhd. weg; Vw.: s. on-, or-; E.: s. weg (1); L.: Gneuss Lb Nr. 240, 241, 242

wēg, ae., st. M. (i): Vw.: s. wāg (1)

weg-an (1), ae., st. V. (5): nhd. bewegen, tragen, bringen, wägen, messen; ÜG.: lat. vehere Gl; Vw.: s. be-, for-þ-, for-, ge-?, in-; Hw.: vgl. an. vega (1), afries. wega, as. wegan*, ahd. wegan* (1); E.: germ. *wegan, st. V., bewegen, wägen; idg. *ueg^h-, V., bewegen, ziehen, fahren, Pokorny 1118; L.: Hh 388, Hall/Meritt 401a, Lehnert 228b

***weg-an** (2), ae., st. V. (5): nhd. fechten?; Vw.: s. ge-?; E.: germ. *wigan, *wihan, st. V., kämpfen, fechten, streiten; idg. *ueik- (2), Sb., V., Kampf, Kraft, Krieg, kämpfen, siegen, Pokorny 1128; L.: Hh 388; Son.: nach Bammesberger ist wegan (2) zu streichen

weg-brā-d-e, weg-brā-d-e, ae., sw. F. (n): nhd. »Wegbreite«, Wegerich; ÜG.: lat. arnoglosson Gl, plantago Gl; Hw.: vgl. as. wegbrēda*, ahd. wegabreita*; E.: s. weg (1), *brā-d-e; germ. *wegabraiþō, st. F. (ō), Wegbreite (eine Pflanze); vgl. idg. *ueg^h-, V., bewegen, ziehen, fahren, Pokorny 1118; idg. *sper- (6), *per- (6), *sprei-, V., streuen, säen, sprengen, sprühen, spritzen, Pokorny 993?; idg. *per-(1), *perə-, *prē-, V., sprühen, spritzen, prusten, schnauben, Pokorny 809?; L.: Hh 31, Hall/Meritt 401a, Lehnert 228b

weg-brā-d-e, ae., sw. F. (n): Vw.: s. weg-brā-d-e

weg-fēr-an, ae., sw. V. (1): Vw.: s. weg-fær-an

- weg-fēr-an**, weg-fēr-an, ae., sw. V. (1): nhd. wegfahren, reisen; ÜG.: lat. viare; E.: s. weg (1), fēr-an
- weg-ge-dā-l**, ae., st. N. (a): nhd. Straßenkreuzung, Wegkreuzung; ÜG.: lat. divortium Gl; E.: s. weg (1), ge-dā-l; L.: Hall/Meritt 401b
- weg-ge-wī-t**, ae., N.: Vw.: s. weg-ge-wī-t-e
- weg-ge-wī-t-e**, weg-ge-wī-t, ae., N.: nhd. Weggang, Außersichsein, übergroße Gemütsbewegung; ÜG.: lat. excessus; Vw.: s. on-; I.: Lüt. lat. excessus; E.: s. weg, *wī-t-e (2); L.: Gneuss Lb Nr. 108
- weg-léa-s-t**, ae., st. F. (ō): nhd. unzugängliche Gegend, Wüste; ÜG.: lat. invium; I.: Lüt. lat. invium; E.: s. weg (1), *-léa-s-t; L.: Gneuss Lb Nr. 176
- weg-nes-t**, ae., st. N. (a): nhd. Reiseproviant; ÜG.: lat. viaticum; E.: s. weg (1), nes-t (2); L.: Hall/Meritt 401b
- weg-twi-s-l-ung**, ae., st. F. (ō): nhd. Weggabelung; E.: s. weg (1), *twi-s-l-ung; L.: Hh 425
- weg-u**, ae., F.: nhd. Wagen (M.); Hw.: s. weg-an (1); E.: s. weg-an (1); L.: Hh 388
- wei**, ae., Interj.: nhd. wehe!; Hw.: vgl. got. wai, an. vei, as. wah, ahd. wah, afries. wach; E.: germ. *wai, Interj., wehe; idg. *wai-, Interj., wehe, Pokorny 1110; L.: Hh 388
- wěl**, wel-l (1), ae., Adv.: nhd. wohl, gut, reichlich, sehr, völlig, fast, sicherlich; ÜG.: lat. (bonus) Gl, (opportunus), (optimus), utique; Vw.: s. -bor-en, -cweþ-an, -dæ-d, -dō-n, -frē-m-m-an, -ge-cwē-m-e, -ge-cwē-m-ed, -ge-cwē-m-ed-lic, -ge-cwē-m-nēs-s, -ge-hwē-r, -hwē-r, -hwe-lc*, -ge-līc-od, -ge-līc-wyr-þ-e, -ge-līc-weor-þ-nēs-s, -līc-od, -līc-ung, -līc-wyr-þ-e, -wi-l-l-e-nd-e, -wi-l-l-e-nd-nēs-s; Hw.: vgl. got. wafla, an. val, vel, anfrk. wala, as. wela*, ahd. wela* (1), afries. wal; E.: germ. *welō, Adv., wohl, gut; germ. *walō, Adv., wohl; idg. *welo-, Sb., Wunsch, Begehr, Kluge s. v. wohl; vgl. idg. *uel- (2), *ulei-, *ulēi-, *ulē-, V., wollen (V.), wählen, Pokorny 1137; L.: Hh 388, Hall/Meritt 401b, Lehnert 228b
- wel**, ae., st. M. (i): Vw.: s. wiel-l
- wel-a**, wal-a (1), ae., sw. M. (n): nhd. Wohl, Glück, Wohlstand, Reichtum; ÜG.: lat. divitiae Gl, facultas Gl, mammona Gl, ops Gl; Vw.: s. ā-r-, āt-, eor-þ-, mā-þ-þ-um-; Hw.: s. wěl; E.: s. wěl; L.: Hh 388, Hall/Meritt 401b, Lehnert 228b, Obst/Schleburg 329a
- wěl-bor-en**, ae., Adj.: nhd. wohlgeboren, adlig; ÜG.: lat. nobilis Gl; E.: s. wěl, ber-an; L.: Hall/Meritt 401b
- welc-en**, ae., st. M. (a), st. N. (a): Vw.: s. wolc-en
- wěl-cweþ-an**, ae., st. V. (5): nhd. loben; ÜG.: lat. benedicere Gl; E.: s. wěl, cweþ-an
- wěl-dā-d**, ae., st. F. (i): nhd. gute Tat, Wohltat; ÜG.: lat. benefactum Gl; E.: s. wěl, dā-d; L.: Hall/Meritt 401b
- wěl-dō-n**, ae., anom. V.: nhd. gut tun, gutes tun, gefallen (V.); ÜG.: lat. benefacere Gl, satagere Gl, satisfacere Gl; E.: s. wěl, dō-n; L.: Hall/Meritt 401b
- wel-er**, weol-or, ae., M., F.: nhd. Lippe; ÜG.: lat. labiae Gl, labium Gl; Hw.: s. wear-r; E.: s. germ. *weru, Sb., Lippe; s. germ. *warzu?, F., Lippe; vgl. idg. *uer-(2), Sb., Hohes, Knoten, Blase, Pokorny 1151?; L.: Hh 389
- wěl-frē-m-m-an**, ae., sw. V. (1): nhd. gutes tun; ÜG.: lat. (beneficus) Gl; E.: s. wěl, frē-m-m-an
- wěl-ge-cwē-m-e**, ae., Adj.: nhd. wohlgefällig; ÜG.: lat. beneplacitum; I.: Lüt. lat. beneplacitum; E.: s. wěl, ge-, cwē-m-e; L.: Gneuss Lb Nr. 29
- wěl-ge-cwē-m-ed**, ae., Adj.: nhd. wohlgefällig; ÜG.: lat. beneplacitum; I.: Lüt. lat. beneplacitum; E.: s. wěl, ge-, cwē-m-ed; L.: Gneuss Lb Nr. 29

- wěl-ge-cwē-m-ed-lic**, ae., Adj.: nhd. wohlgefällig; ÜG.: lat. beneplacitum; I.: Lüt. lat. beneplacitum; E.: s. wěl, ge-, cwē-m-ed-lic; L.: Gneuss Lb Nr. 29
- wěl-ge-cwē-m-nès**, ae., st. F. (jō): Vw.: s. wěl-ge-cwē-m-nès-s
- wěl-ge-cwē-m-nès-s**, wěl-ge-cwē-m-nès, ae., st. F. (jō): nhd. Wohlgefallen, Huld, Gnade; ÜG.: lat. beneplacitum; I.: Lüt. lat. beneplacitum; E.: s. wěl, ge-, cwē-m-nès-s; L.: Gneuss Lb Nr. 29
- wěl-ge-hwā-r**, wěl-ge-hwā-r, ae., Adv.: nhd. überall; Hw.: s. wěl-hwā-r; E.: s. wěl, ge-hwā-r; L.: Hall/Meritt 402a, Lehnert 229a
- wěl-ge-hwā-r**, ae., Adv.: Vw.: s. wěl-ge-hwā-r
- wěl-ge-līc-ian**, ae., sw. V. (2): nhd. gefallen (V.), behagen; ÜG.: lat. complacere Gl; E.: s. wěl, ge-, līc-ian; L.: Hall/Meritt 402a
- wěl-ge-līc-od**, ae., Adj.: nhd. wohlgefällig; ÜG.: lat. beneplacitus; Hw.: s. wěl-līc-od; I.: Lüs. lat. beneplacitus; E.: s. wěl, ge-, *līc-od; L.: Gneuss Lb Nr. 29
- wěl-ge-līc-weor-þ-nès**, ae., st. F. (jō): Vw.: s. wěl-ge-līc-wyr-þ-nès-s
- wěl-ge-līc-weor-þ-nès-s**, wěl-ge-līc-weor-þ-nès, wěl-ge-līc-wyr-þ-nès-s, wěl-ge-līc-wyr-þ-nès, ae., st. F. (jō): nhd. Wohlgefallen, Huld, Gnade; ÜG.: lat. beneplacitum; I.: Lüt. lat. beneplacitum; E.: s. wěl, ge-, *līc-weor-þ-nès-s; L.: Gneuss Lb Nr. 29
- wěl-ge-līc-wyr-þ-e**, ae., Adj. (ja): nhd. wohlgefällig; ÜG.: lat. beneplacitus; Hw.: s. wěl-līc-wyr-þ-e; I.: Lüt. lat. beneplacitus; E.: s. wěl, ge-, *līc-wyr-þ-e; L.: Gneuss Lb Nr. 29
- wěl-ge-līc-wyr-þ-nès**, ae., st. F. (jō): Vw.: s. wěl-ge-līc-wyr-þ-nès-s
- wěl-ge-līc-wyr-þ-nès-s**, ae., st. F. (jō): Vw.: s. wěl-ge-līc-wyr-þ-nès-s
- wěl-hwā-r**, wěl-hwā-r, ae., Adv.: nhd. überall; Hw.: s. wěl-ge-hwā-r; E.: s. wěl, hwā-r; L.: Hall/Meritt 402a, Lehnert 229a
- wěl-hwā-r**, ae., Adv.: Vw.: s. wěl-hwā-r
- wěl-hwe-lc***, wěl-hwi-lc, wěl-hwy-lc, ae., Pron., Adj.: nhd. jede, jedes, alles; Vw.: s. ge-; E.: s. wěl, hwe-lc; L.: Hall/Meritt 402a, Lehnert 229a
- wěl-hwi-lc**, ae., Pron., Adj.: Vw.: s. wěl-hwe-lc*
- wěl-hwy-lc**, ae., Pron., Adj.: Vw.: s. wěl-hwe-lc*
- wel-ig** (1), ae., st. M. (a): nhd. Weide (F.) (1), Weidenbaum; ÜG.: lat. salix Gl; E.: germ. *waliga-, *waligaz, st. M. (a), Weide (F.) (1), Weidenbaum; s. germ. *weligō, st. F. (ō), Weide (F.) (1), Weidenbaum; idg. *uelikā, F., Weide (F.) (1), Weidenbaum, Pokorny 1140; vgl. idg. *uel- (7), *uelə-, *ulē-, V., drehen, winden, wälzen, Pokorny 1140; L.: Hh 389
- wel-ig** (2), ae., Adj.: nhd. wohlhabend, reich, begütert, glücklich; ÜG.: lat. dives Gl, opimus, potens; Hw.: s. wěl; E.: s. wěl; L.: Hh 389, Hall/Meritt 402a, Lehnert 229a, Obst/Schleburg 329a
- wel-ig-ian**, ae., sw. V.: nhd. wohlhabend sein (V.), bereichern; ÜG.: lat. ditare; Vw.: s. ge-; E.: s. wel-ig (1); L.: Hall/Meritt 402a
- wel-l** (1), ae., Adv.: Vw.: s. wěl
- wel-l** (2), ae., st. M. (i): Vw.: s. wiel-l
- wel-l-an**, ae., sw. V. (1): Vw.: s. wiel-l-an
- wel-l-an-t-éar-e**, ae., Adj.: Vw.: s. wol-l-en-t-éar-e
- wel-l-er-e**, wel-l-yrg-e, ae., sw. F. (n): nhd. Busen, Höhlung; E.: s. germ. *wellō-, *wellōn, sw. F. (n), Welle; vgl. idg. *uel- (7), *uelə-, *ulē-, V., drehen, winden, wälzen, Pokorny 1140; L.: Hh 389
- wěl-līc-od**, ae., Adj.: nhd. wohlgefällig; ÜG.: lat. beneplacitus; Hw.: s. wěl-ge-līc-od; I.: Lüs. lat. beneplacitus; E.: s. wěl, *līc-od; L.: Gneuss Lb Nr. 29
- wěl-līc-ung**, ae., st. F. (ō): nhd. Wohlgefallen, Huld, Gnade; ÜG.: lat. beneplacitum; I.: Lüt. lat. beneplacitum; E.: s. wěl, *līc-ung; L.: Gneuss Lb Nr. 29

wěl-līc-wyr-þ-e, ae., Adj. (ja): nhd. wohlgefällig; ÜG.: lat. beneplacitus; Hw.: s. wěl-ge-līc-wyr-þ-e; I.: Lüt. lat. beneplacitus; E.: s. wěl, *līc-wyr-þ-e; L.: Gneuss Lb Nr. 29

wel-w-an, ae., sw. V. (1): Vw.: s. wiel-w-an

wěl-wi-l-l-e-nd-e, ae., Part. Präs.=Adj.: nhd. wohlwollend, freundlich, gut; E.: s. wěl, wi-l-l-an; L.: Hall/Meritt 402a, Lehnert 229a

wěl-wi-l-l-e-nd-nés, ae., st. F. (jō): Vw.: s. wěl-wi-l-l-e-nd-nés-s

wěl-wi-l-l-e-nd-nés-s, wěl-wi-l-l-e-nd-nés, ae., st. F. (jō): nhd. Wohlwollen; E.: s. wěl-wi-l-l-e-nd-e; L.: Hall/Meritt 402b, Lehnert 402b

wel-l-yrg-e, ae., sw. F. (n): Vw.: s. wel-l-er-e

wel-m, ae., st. M. (i), st. F. (i): Vw.: s. wiel-m (1)

wel-oc, ae., st. M. (a): Vw.: s. weol-oc

wel-ung, ae., st. F. (ō): nhd. Umdrehung; Hw.: s. wiel-w-an; E.: s. wiel-w-an; L.: Hh 389

wēm-an, ae., sw. V. (1): Vw.: s. wēm-an

wēm-m-an, ae., sw. V. (1): nhd. beflecken, beschädigen, zerstören, verleumden, schmähen, beschimpfen; Vw.: s. ge-; Hw.: vgl. got. *wammjan, as. wemman*, ahd. *wemman?, afries. wemma; E.: germ. *wammjan, sw. V., beflecken; s. idg. *uem-, *uemə-, V., speien, erbrechen, Pokorny 1146; L.: Hh 389

***wēm-m-e**, ae., Adj.: nhd. befleckt, beschädigt; Vw.: s. un-; Hw.: s. wēm-m-an; E.: s. germ. *wamma-, *wammaz, Adj., befleckt; vgl. idg. *uem-, *uemə-, V., speien, erbrechen, Pokorny 1146; L.: Hh 389

***wēm-m-u**, ae., F.: nhd. Beflecktheit; Vw.: s. un-; Hw.: s. wēm-m-an; E.: s. wēm-m-an; L.: Hh 389

wēn, ae., st. F. (i), M., N.?; Vw.: s. wēn

wēn-an, ae., sw. V. (1): Vw.: s. wēn-an

we-nc-el, wi-nc-el (2), ae., st. N. (a): nhd. Kind, Dienerin; E.: s. wa-nc-ol?; L.: Hh 389

wē-nd (1), ae., st. M. (a): nhd. Fall, Ereignis; Hw.: s. wē-nd-an; E.: germ. *wenda-, *wendaz, Adj., gedreht, gewendet; s. idg. *uend^h- (1), V., drehen, winden, wenden, flechten, Pokorny 1148; vgl. idg. *au- (5), *auē-, V., flechten, weben, Pokorny 75; L.: Hh 389

***wē-nd** (2), ae., st. N. (a): Vw.: s. ge-; Hw.: s. wē-nd-an; E.: s. wē-nd-an; L.: Hh 389

wē-nd-an, ae., sw. V. (1): nhd. wenden, richten, gehen, zurückkommen, ändern, bekehren, übersetzen (V.) (1); ÜG.: lat. revertere Gl, vertere Gl; Vw.: s. ā-, ā-geagn-, be-, ēf-t-ā-, ēf-t-ge-, ge-, in-, on-, on-weg-ā-, þan-o-ge-, ymb-; Hw.: s. wi-nd-an; E.: germ. *wendan, st. V., winden, drehen, sich wenden; idg. *uend^h- (1), V., drehen, winden, wenden, flechten, Pokorny 1148; s. idg. *au- (5), *auē-, V., flechten, weben, Pokorny 75; L.: Hh 389, Hall/Meritt 402b, Lehnert 229b

***wē-nd-e**, ae., Adj. (ja): nhd. wendend; Vw.: s. hā-l-, mi-s-; Hw.: s. wē-nd-an; E.: s. wē-nd-an; L.: Hh 389

wē-nd-el-sā, ae., st. M. (i), st. F. (i): nhd. Mittelländisches Meer, Mittelmeer; Hw.: s. wē-nd-an; E.: s. wē-nd-an, sā; L.: Hh 389

***wē-nd-en**, ae., F.: nhd. Wendung; Vw.: s. ed-; Hw.: s. wē-nd-an; E.: s. wē-nd-an; L.: Hh 389

Wēnd-l-e, ae., M., PN: nhd. Vandale; Q.: PN; E.: PN

Wēnd-l-e, ae., M. Pl., PN: nhd. Vandalen; Hw.: s. wē-nd-an; E.: PN; L.: Hh 389

***wēn-e**, ae., Adj. (ja): Vw.: s. *wēn-e

wē-ng-e (1), ae., st. N. (ja): nhd. Wange; Hw.: s. wang (2); E.: germ. *wangja-, *wangjam?, st. N. (a), Wange, Kopfkissen; s. idg. *ueng-, V., gebogen sein (V.),

Köbler, Gerhard, Altenglisches Wörterbuch, 2. Auflage

Pokorny 1148; vgl. idg. *uā- (2), Adv., V., auseinander, biegen, drehen, Pokorny 1108; L.: Hh 389

***wē-n̄-e** (2), ae., Adj.: nhd. ...wangig; Vw.: s. hā-r-; E.: s. wē-n̄-e (1); L.: Hh 389

***wē-n̄-el**, ae., st. M. (a): nhd. Streiter?; Vw.: s. wi-þer-; Hw.: s. wō-h (1), wō-h (2); E.: s. germ. *wanha-, *wanhaz, *wanka-, *wankaz, Adj., krumm, gekrümmmt, verkehrt, falsch; idg. *uonko-, Adj., krumm, Pokorny 1134; vgl. idg. *uā- (2), Adv., V., auseinander, biegen, drehen, Pokorny 1108; L.: Hh 389

wēn-ian, ae., sw. V. (2): nhd. gewöhnen, unterhalten (V.) (2), entwöhnen; Vw.: s. ge-; Hw.: s. wēn-n-an; L.: Hall/Meritt 403a, Lehnert 229a

wēn-lic, ae., Adj.: Vw.: s. wōen-lic

wēn-n, ae., M., F.: nhd. Geschwulst; E.: ?; L.: Hh 389

wēn-n-an, ae., sw. V. (1): nhd. gewöhnen, unterhalten (V.) (2), entwöhnen; ÜG.: lat. accomodare Gl; Vw.: s. ā-, for-, ge-, of-er-; Hw.: s. wēn-ian; vgl. afries. wanna, anfrk. *wennen, as. wennian*, ahd. wennen* (1); E.: germ. *wanjan, sw. V., gewöhnen; idg. *uen- (1), *uenə-, V., streben, wünschen, lieben, erreichen, gewinnen, siegen, Pokorny 1146; L.: Hh 389, Hall/Meritt 403a, Lehnert 229b; R.: wēn-n-an tō wis-t-e, ae., sw. V. (1): nhd. feiern, sich unterhalten (V.); L.: Lehnert 229b

***we-n-n-ung**, ae., st. F. (ō): Vw.: s. wi-þer-; Hw.: s. wi-n-n-an; E.: s. wi-n-n-an; L.: Hh 389

wēn-ung, ae., st. F. (ō): Vw.: s. wōen-ung

wéo-bēd, ae., st. N. (ja): Vw.: s. wíoh-bēd-d

wéo-bēd-d, ae., st. N. (ja): Vw.: s. wíoh-bēd-d

weoc-e, ae., sw. F. (n): nhd. Woche; Hw.: s. wic-e; E.: germ. *wikō-, *wikōn, sw. F. (n), Wechsel, Woche; s. idg. *ueik- (4), *ueig-, V., Sb., biegen, winden, sich wenden, weichen (V.) (2), Wechsel, Abwechslung, Pokorny 1130; L.: Hh 389

wéoc-e, ae., sw. F. (n): nhd. Wieche, Docht; E.: germ. *wekō-, *wekōn, sw. F. (n), Wieche, Docht; vgl. idg. *ueg-, V., Sb., weben, knüpfen, Gewebe, Gespinst, Pokorny 1117; L.: Hh 389

wéod, ae., N.: nhd. Kraut, Gras; Vw.: s. -hōc; E.: unbekannter Herkunft; L.: Hh 389, Hall/Meritt 403a

weo-d-ew-e, ae., sw. F. (n): Vw.: s. wi-d-ew-e

wéod-hōc, ae., st. M. (a): nhd. Haue; ÜG.: lat. sarculum Gl; E.: s. wéod, hōc; L.: Hall/Meritt 403a

wéod-ian, ae., sw. V.: nhd. jäten; Hw.: s. wéod; E.: s. wéod; L.: Hh 389

wéo-fod, wío-fod, ae., st. N. (a): nhd. Altar; ÜG.: lat. altare; Hw.: s. béod; E.: s. wíoh, béod; L.: Hh 398, Hall/Meritt 403a

wéoh, ae., st. M. (a): Vw.: s. wíoh

weol-m-a?, ae., sw. M. (n): nhd. Auswahl?; Hw.: s. weol-m-e; E.: s. germ. *wala- (2), *walam?, st. N. (a), Wahl; idg. *uolo-, Sb., Wahl, Pokorny 1137; vgl. idg. *uel- (2), *ulei-, *ulēi-, *ulē-, V., wollen (V.), wählen, Pokorny 1137; L.: Hh 389

weol-m-e?, ae., sw. F. (n): nhd. Wahl?, Auswahl?; Hw.: s. weol-m-a; E.: s. germ. *wala- (2), *walam?, st. N. (a), Wahl; idg. *uolo-, Sb., Wahl, Pokorny 1137; vgl. idg. *uel- (2), *ulei-, *ulēi-, *ulē-, V., wollen (V.), wählen, Pokorny 1137; L.: Hh 389

weol-oc, wel-oc, wil-uc, wiol-uc, ae., st. M. (a): nhd. Trompetenschnecke, Purpurschnecke; ÜG.: lat. claucula Gl, coccum Gl, cochlea Gl, glaucula? Gl; Vw.: s. -bas-u, -réad, -sciel-l; E.: germ. *weluka-, *welukaz, st. M. (a), Schnecke; vgl. idg. *uel- (7), *uelə-, *ulē-, V., drehen, winden, wälzen, Pokorny 1140; L.: Hh 389, Hall/Meritt 403b

- weol-oc-bas-u**, ae., Adj.: nhd. purpurn; ÜG.: lat. purpura Gl; E.: s. weol-oc; L.: Hall/Meritt 403b
- weol-oc-réad**, ae., Adj.: nhd. scharlachrot, purpurrot; ÜG.: lat. coccum Gl; E.: s. weol-oc, réad; L.: Hall/Meritt 403b
- weol-oc-sciel-l**, ae., st. F. (ō): nhd. Wellhornschncke, Schellfisch; ÜG.: lat. conchylium Gl, papilivus Gl; E.: s. weol-oc, sciel-l (1); L.: Hall/Meritt 403b
- weol-or**, ae., M., F.: Vw.: s. wel-er
- weorc**, worc, ae., st. N. (a): nhd. Werk, Arbeit, Leiden, Last, Kummer, Sorge, Befestigung; ÜG.: lat. castellum Gl, dolor Gl, factum Gl, labor Gl, (manifestus) Gl, (operare) Gl, opera Gl, opus Gl, saepes Gl; Vw.: s. ā-l-ge-, and-, bead-u-, ge-, hand-, in-, mē-t-er-ge-, niht-, stā-n-, *tī-d-, un-tī-d-, wun-d-or-, -dā-d-, -dæg, -man-n; Hw.: vgl. an. werk, afries. werk, anfrk. werk, as. werk*, ahd. werk* (1); E.: germ. *werka-, *werkam, st. N. (a), Werk, Werg; germ. *warki-, *warkiz, st. M. (i), Schmerz, Pein; idg. *uergom, N., Werk, Pokorny 1168; s. idg. *uerg- (2), *ureg-, V., wirken, tun, Pokorny 1168; L.: Hh 390, Hall/Meritt 403b, Lehnert 230a
- weorc-an**, ae., sw. V. (1): Vw.: s. wyrc-an
- weorc-dā-d**, ae., st. F. (i): nhd. Tat, Handlung; E.: s. weorc, dā-d; L.: Hall/Meritt 304b
- weorc-dæg**, ae., st. M. (a): nhd. »Werktag«, Arbeitstag; E.: s. weorc, dæg; L.: Hall/Meritt 403b, Lehnert 230a
- weorc-man-n**, ae., M. (kons.): nhd. Arbeiter; ÜG.: lat. operarius Gl; E.: s. weorc, man-n; L.: Hall/Meritt 403b
- *weo-r-en**, ae., Part. Prät.=Adj.: Vw.: s. for-; Hw.: s. *wio-s-an, *wor-en; E.: s. *wio-s-an; L.: Hh 390
- we-orf?**, ae., N.: nhd. Vieh, Lasttier; E.: unbekannter Herkunft, vielleicht Zusammensetzung aus hwī orf; L.: Hh 390
- weor-n** (1), ae., M.: Vw.: s. wor-n
- *weorn** (2)?, *weorn-a?, ae., M.: Vw.: s. āc-; L.: Hh 390
- *weorn-a?**, ae., sw. M. (n): Vw.: s. āc-, *weorn (2)?
- weor-n-ian**, wur-n-ian, ae., sw. V. (2): nhd. schwach werden, welken, verwittern, zerstören; Hw.: vgl. ahd. wesanēn*; E.: s. germ. *warnō, st. F. (ō), Vorsicht, Fürsorge; vgl. idg. *uer- (5), V., schließen, decken, schützen, retten, wehren, abwehren, Pokorny 1160; L.: Hh 390
- weo-r-od** (1), weo-r-ud, we-r-od (1), wo-r-od (1), ae., st. N. (a): nhd. Schar (F.) (1), Menge, Volk, Heer; ÜG.: lat. agmen Gl, chorus Gl, exercitus Gl, frequentia, militia; Vw.: s. cam-p-, heo-f-on-, in-n-; Hw.: s. we-r (1); Vw.: s. wul-d-or-, wyn-n-; E.: germ. *wera-, *weraz, st. M. (a), Mann; s. germ. *werada-, *weradaz, Adj., männlich; idg. *ūiros, Adj., M., kräftig, Mann, Pokorny 1177; vgl. idg. *uei- (3), *uejə-, *ūi-, V., gehen, erstreben, ersehnen, erjagen, wollen (V.), kräftig sein (V.), Pokorny 1123; L.: Hh 390, Hall/Meritt 405b, Lehnert 231b, Gneuss Lb Nr. 60
- weor-od** (2), wer-od (2), wor-od (2), ae., Adj.: nhd. süß; Hw.: s. weor-od (3); E.: unbekannter Herkunft; L.: Hh 390
- weor-od** (3), wer-od (3), wor-od (3), ae., M.: nhd. Süßtrank, Trank; E.: unbekannter Herkunft; L.: Hh 390
- weo-r-ol-d**, wo-r-ol-d, weo-r-ul-d, wo-r-ul-d, ae., st. F. (i): nhd. Welt, Zeitalter, Menschheit, Leben, Ewigkeit; ÜG.: lat. (saecularis) Gl, saeculum Gl; Vw.: s. -afol, -cun-d, -ge-sceaf-t, -ge-stréo-n, -ge-wri-t, -hā-d, -lic, -līc-e, -lī-f, -man-n, -rā-d-en, -rīc-e (1), -rīc-e (2), -rih-t, -s-cam-u, -sorg, -spē-d, -þing, -wun-i-e-nd-e; Hw.: s. we-r (1), iel-d-u; vgl. an. verold, anfrk. werold, as. werold*, ahd. weralt*, afries. warld; E.: germ. *weraldi-, *weraldiz, st. F. (i), Zeitalter, Menschen?; vgl. idg. *ūiros, Adj., M., kräftig, Mann, Pokorny 1177; idg. *uei- (3), *uejə-, *ūi-, V.,

Köbler, Gerhard, Altenglisches Wörterbuch, 2. Auflage

gehen, erstreben, ersehnen, erjagen, wollen (V.), Pokorny 1123; idg. *al- (2), *h₂el-, V., wachsen (V.) (1), nähren, Pokorny 26; L.: Hh 390, Hall/Meritt 419a, Lehnert 240b

weo-r-ol-d-afol, wo-r-ol-d-afol, wo-r-ul-d-afol, ae., st. N. (a): nhd. weltliche Macht, weltlicher Besitz; E.: s. weo-r-ol-d, afol; L.: Hall/Meritt 419a, Lehnert 240b

weo-r-ol-d-cun-d, wo-r-ol-d-cun-d, wo-r-ul-d-cun-d, ae., Adj.: nhd. weltlich; ÜG.: lat. saecularis; E.: s. weo-r-ol-d, *-cun-d; L.: Hall/Meritt 419b, Lehnert 240b

weo-r-ol-d-ge-sceaf-t, wo-r-ol-d-ge-sceaf-t, wo-r-ul-d-ge-sceaf-t, ae., st. M. (a), st. F. (i), st. N. (a): nhd. Schöpfung der Welt, Welt; E.: s. weo-r-ol-d, ge-sceaf-t; L.: 419b, Lehnert 420b

weo-r-ol-d-ge-stréo-n, wo-r-ol-d-ge-stréo-n, wo-r-ul-d-ge-stréo-n, ae., st. N. (a): nhd. weltlicher Reichtum; E.: s. weo-r-ol-d, ge-stréo-n; L.: Hall/Meritt 420a, Lehnert 241a

weo-r-ol-d-ge-wri-t, wo-r-ol-d-ge-wri-t, ae., st. N. (a): nhd. weltliches Schrifttum; ÜG.: lat. litteratura; E.: s. weo-r-ol-d, ge-, wri-t; L.: Hall/Meritt 420a

weo-r-ol-d-hā-d, wo-r-ol-d-hā-d, weo-r-ul-d-hā-d, wo-r-ul-d-hā-d, ae., st. M. (a?, u?): nhd. säkulare Welt, weltliches Leben; ÜG.: lat. habitus; E.: s. weo-r-ol-d, hā-d (1); L.: Hall/Meritt 420a, Lehnert 230b, Lehnert 241a

weo-r-ol-d-lic, wo-r-ol-d-lic, ae., Adj.: nhd. weltlich, irdisch; Hw.: vgl. as. weroldlīk*, ahd. weraltlīh*, afries. warldlik; E.: s. weo-r-ol-d, -lic (3); L.: Hall/Meritt 420a

weo-r-ol-d-līc-e, wo-r-ol-d-līc-e, ae., Adv.: nhd. zeitlich, zweitweise; Hw.: vgl. ahd. weraltlīhho*; E.: s. weo-r-ol-d-lic; L.: Hall/Meritt 420a

weo-r-ol-d-lī-f, wo-r-ol-d-lī-f, ae., st. N. (a): nhd. weltliches Leben; ÜG.: lat. vita; E.: s. weo-r-ol-d, lī-f; L.: Hall/Meritt 420a

weo-r-ol-d-man-n, wo-r-ol-d-man-n, wo-r-ul-d-man-n, ae., M. (kons.): nhd. menschliches Wesen, weltlicher Mensch, Laie; E.: s. weo-r-ol-d, man-n; L.: Hall/Meritt 420a, Lehnert 241a

weo-r-ol-d-rā-d-en, wo-r-ol-d-rā-d-en, wo-r-ul-d-rā-d-en, ae., st. F. (jō): nhd. mündliche Abmachung, Gang der Welt, Rache; E.: s. weo-r-ol-d, rā-d-en; L.: Hall/Meritt 420a, Lehnert 240b

weo-r-ol-d-rīc-e (1), wo-r-ol-d-rīc-e (1), wo-r-ul-d-rīc-e (1), ae., Adj. (ja): nhd. mächtig; E.: s. weo-r-ol-d, rīc-e (2); L.: Hall/Meritt 420a, Lehnert 241a

weo-r-ol-d-rīc-e (2), wo-r-ol-d-rīc-e (2), wo-r-ul-d-rīc-e (2), ae., st. N. (ja): nhd. weltliches Königreich, Welt; E.: s. weo-r-ol-d, rīc-e (1); L.: Hall/Meritt 420a, Lehnert 241a

weo-r-ol-d-rih-t, wo-r-ol-d-rih-t, wo-r-ul-d-rih-t, weo-r-ol-d-ryh-t, wo-r-ol-d-ryh-t, wo-r-ul-d-ryh-t, ae., st. N. (a): nhd. weltliches Recht; E.: s. weo-r-ol-d, rih-t (2); L.: Hall/Meritt 420a, Lehnert 421a

weo-r-ol-d-s-cam-u, wo-r-ol-d-s-cam-u, wo-r-ul-d-s-cam-u, ae., st. F. (ō): nhd. »Weltscham«, öffentliche Schande; E.: s. weo-r-ol-d, s-cam-u; L.: Hall/Meritt 420b, Lehnert 241a

weo-r-ol-d-sorg, ae., st. F. (ō): nhd. weltliche Sorge; ÜG.: lat. cura; E.: s. weo-r-ol-d, sorg (1); L.: Hall/Meritt 420b

weo-r-ol-d-spē-d, ae., st. F. (i): Vw.: s. weo-r-ol-d-spē-d

weo-r-ol-d-spē-d, weo-r-ol-d-spē-d, ae., st. F. (i): nhd. weltlicher Reichtum, irdischer Erfolg; ÜG.: lat. subsidium; E.: s. weo-r-ol-d, spē-d; L.: Hall/Meritt 420b

weo-r-ol-d-þing, wo-r-ol-d-þing, wo-r-ul-d-þing, ae., st. N. (a): nhd. weltliche Angelegenheit, Ding; ÜG.: lat. cura; E.: s. weo-r-ol-d, þing; L.: Hall/Meritt 420b, Lehnert 241b

weo-r-ol-d-wun-i-e-nd-e, wo-r-ol-d-wun-i-e-nd-e, wo-r-ul-d-wun-i-e-nd-e, ae., Part. Präs. subst.=M.: nhd. Weltbewohner, Wohnen in dieser Welt, Wohnen; E.: s. weo-r-ol-d, wun-i-e-nd-e; L.: Hall/Meritt 420b, Lehnert 241a

weor-p, ae., st. N. (a): nhd. Wurf, Geworfenes; ÜG.: lat. iactus Gl; Vw.: s. ge-, sa-nd-ge-; E.: germ. *warpa-, *warpam, st. N. (a), Wurf; s. idg. *uerb-, V., drehen, biegen, Pokorny 1153; vgl. idg. *uer- (3), V., drehen, biegen, Pokorny 1152; L.: Hh 390

weor-p-an, ae., st. V. (3b): nhd. werfen, schleudern, hinwerfen, vorwerfen; ÜG.: lat. eicere Gl, iacere (V.) (2) Gl, iactare Gl, mittere Gl, proicere Gl; Vw.: s. ā-, ā-weg-ā-, be-, ēf-t-, for-e-, for-, ge-, in-, of-er-, on-, tō-, up-ā-, ūt-, wi-þ-, ymb-; Hw.: vgl. got. waírpan, an. verpa, afries. werpa (1), anfrk. werpan, as. werpan*, ahd. werfan*; E.: germ. *werpan, st. V., werfen, drehen; idg. *uerb-, V., drehen, biegen, Pokorny 1153; s. idg. *uer- (3), V., drehen, biegen, Pokorny 1152; L.: Hh 390, Hall/Meritt 404a, Lehnert 230a; R.: weor-p-an tō hand-a, ae., st. V. (3b): nhd. aushändigen; L.: Lehnert 230a, Obst/Schleburg 330a

***weor-p-e**, *wur-p, ae., F.: nhd. Werferin; Vw.: s. wa-nd-e-; Hw.: s. weor-p-an; E.: s. germ. *wurpi-, *wurpiz, st. M. (i), Wurf; vgl. idg. *uerb-, V., drehen, biegen, Pokorny 1153; idg. *uer- (3), V., drehen, biegen, Pokorny 1152; L.: Hh 383

***weor-p-ēt-t-an**, ae., sw. V. (1): nhd. prahlen; Hw.: s. weor-p-ēt-t-ung; E.: s. weor-p-an; L.: Gneuss E 23

weor-p-ēt-t-ung, ae., st. F. (ō): nhd. Prahlerei; ÜG.: lat. iactantia; I.: Lüs. lat. iactantia; E.: s. *weor-p-ēt-t-an; L.: Gneuss E 23

***weor-p-nēs**, ae., st. F. (jō): Vw.: s. *weor-p-nēs-s

***weor-p-nēs-s**, *weor-p-nēs, ae., st. F. (jō): nhd. Geworfenes; Vw.: s. ā-, for-, on-; Hw.: s. weor-p-an, *wor-p-nēs-s; E.: s. weor-p-an; L.: Gneuss Lb Nr. 120

weor-þ (1), ae., Adj.: nhd. wert, würdig, edel, geehrt, geschätzt, kostbar; ÜG.: lat. altus, insignis; Vw.: s. ār-, un-, -lic, -līc-e, -myn-d, -nēs-s, -scip-e; Hw.: vgl. got. waírþs (1), an. verðr (2), as. werth* (2), ahd. werd* (1), afries. werth (2); E.: germ. *werþa-, *werþaz, *werþja-, *werþjaz, Adj., würdig, angemessen, wert; s. idg. *uer-, V., drehen, wenden, Pokorny 1156; vgl. idg. *uer- (3), V., drehen, biegen, Pokorny 1152; L.: Hh 390, Hall/Meritt 404a, Lehnert 230a, Obst/Schleburg 329a

weor-þ (2), ae., st. N. (a): nhd. Wert, Preis, Kaufgeld, Lösegeld; ÜG.: lat. honor, infula Gl, (merere), pretium Gl; Vw.: s. pæn-eg-; Hw.: vgl. got. waírþ*, an. verð, afries. werth (1), anfrk. werd, as. werth*, ahd. werd (2); E.: germ. *werþa-, *werþam, *werþja-, *werþjam, st. N. (a), Wert, Preis, Kaufsumme; s. idg. *uer-, V., drehen, wenden, Pokorny 1156; vgl. idg. *uer- (3), V., drehen, biegen, Pokorny 1152; L.: Hh 390, Hall/Meritt 404a, Lehnert 230a

weor-þ (3), ae., st. M. (a), st. N. (a): nhd. Hof, Wirtschaft; ÜG.: lat. culmus? Gl, (vicus); Hw.: s. wor-þ; E.: s. wor-þ; L.: Hh 390

weor-þ-an, ae., st. V. (3b): nhd. werden, entstehen, geschehen, eintreten; ÜG.: lat. fieri Gl, gerere, insignire, operare; Vw.: s. ā-, efen-ge-, for-e-, for-, ge-; Hw.: vgl. got. waírþan, an. verða (1), afries. wertha, anfrk. werthan, as. werthan*, ahd. werdan*; E.: germ. *werþan, st. V., wenden, werden; idg. *uer-, V., drehen, wenden, Pokorny 1156; s. idg. *uer- (3), V., drehen, biegen, Pokorny 1152; L.: Hh 390, Hall/Meritt 404a, Lehnert 230b, Obst/Schleburg 329a

weor-þ-e, ae., Adj. (ja): Vw.: s. wier-þ-e

weor-þere, ae., st. M. (ja): nhd. Anbeter; ÜG.: lat. adorator Gl, cultor Gl; E.: s. weor-þ (3); E.: s. weor-þ (3); L.: Hall/Meritt 404a

weor-þ-ful, ae., Adj.: Vw.: s. weor-þ-ful-l

weor-þ-ful-l, weor-þ-ful, ae., Adj.: nhd. wertvoll, berühmt; E.: s. weor-þ (1), ful-l (2); L.: Hall/Meritt 404a, Lehnert 230b

weor-þ-ian, wur-þ-ian, wyr-þ-ian, ae., sw. V. (2): nhd. wert halten, ehren, auszeichnen, preisen, schmücken, verzieren; ÜG.: lat. adorare Gl, celebrare, colere Gl, (excolare) Gl, honorare Gl, honorificare Gl, odorare Gl, rigare Gl, venerari Gl; Vw.: s. ār-, be-, ge-, ge-ār-, ge-un-, un-; Hw.: s. weor-þ (1); vgl. got. waírþōn*, afries. werthia*, anfrk. *werdan, as. *werthon?, ahd. werdōn*; E.: germ. *werþōn, sw. V., würdigen; s. idg. *ȝert-, V., drehen, wenden, Pokorny 1156; vgl. idg. *ȝer-(3), V., drehen, biegen, Pokorny 1152; L.: Hh 390, Hall/Meritt 404b, Lehnert 230b, Obst/Schleburg 329a

weor-þ-i-en-d, ae., Part. Präs. subst.=M.: nhd. Wucherer; ÜG.: lat. fenerator; Hw.: s. weor-þ (2), weor-þ-ian; I.: Lüt. lat. fenerator; E.: s. weor-þ (2); L.: Gneuss Lb Nr. 145

weor-þ-lic, ae., Adj.: nhd. wichtig, wertvoll, würdig, prächtig, erhaben, ehrenwert; ÜG.: lat. eximius; Vw.: s. ār-, þanc-, un-; Hw.: s. weor-þ (1); vgl. afries. *werdelik, as. *werthlīk?, ahd. werdlīh*; E.: germ. *werþalīka-, *werþalīkaz, Adj., bedeutend, würdig; s. idg. *ȝert-, V., drehen, wenden, Pokorny 1156; vgl. idg. *ȝer- (3), V., drehen, biegen, Pokorny 1152; idg. *lēig- (2), *līg-?, Sb., Adj., Gestalt, ähnlich, gleich, Pokorny 667; L.: Hall/Meritt 404b, Lehnert 230b, Obst/Schleburg 329a

weor-þ-līc-e, ae., Adv.: nhd. wert, würdig, edel, geehrt, kostbar; Vw.: s. ār-, un-; Hw.: s. weor-þ (1); E.: s. weor-þ-lic; L.: Hall/Meritt 404b, Lehnert 230b

weor-þ-myn-d, wyr-þ-myn-d, ae., st. F. (i), st. F. (ō)?, st. N. (ja): nhd. Ehre, Ruhm, Würde; ÜG.: lat. fascis Gl, infula Gl; E.: s. weor-þ (1), myn-d; L.: Hall/Meritt 404b, Lehnert 246a, Obst/Schleburg 330b

weor-þ-nēs, ae., st. F. (jō): Vw.: s. weor-þ-nēs-s

weor-þ-nēs-s, weor-þ-nēs, wyr-þ-nēs-s, wyr-þ-nēs, ae., st. F. (jō): nhd. Wert, Urteil, Meinung, Einschätzung, Pracht, Ehre, Würde, Würdigkeit; ÜG.: lat. dignitas, honor Gl; Vw.: s. ār-, wēl-ge-līc-; E.: s. weor-þ, -nēs-s; L.: Hall/Meritt 404b, Lehnert 230b, Gneuss Lb Nr. 29

weor-þ-scip-e, wyr-þ-scip-e, ae., st. M. (i): nhd. Ehre, Würde, Respekt, Ruhm; ÜG.: lat. honor Gl; E.: s. weor-þ (1), -scip-e (2); L.: Hall/Meritt 404b, Lehnert 230b, Lehnert 246b

weor-þ-ung, wur-þ-ung, ae., st. F. (ō): nhd. Ehrung, Ehre, Ruhm, Feier; ÜG.: lat. honor Gl, observatio, veneratio; Vw.: s. hā-l-s-; Hw.: vgl. ahd. werdunga*, afries. werthinge; E.: s. weor-þ-ian; L.: Hall/Meritt 404b, Lehnert 230b

weo-r-ud, ae., st. N. (a): Vw.: s. weo-r-od (1)

weo-r-ul-d, ae., st. F. (i): Vw.: s. weo-r-old

weo-r-ul-d-hā-d, ae., st. M. (a?, u?): Vw.: s. weo-r-ol-d-hā-d

***weo-s-a**, ae., sw. M. (n): Vw.: s. wo-s-a (1)

***weo-s-an**, ae., st. V. (1?): nhd. vergehen; Vw.: s. tō-; Hw.: s. *wio-s-an; E.: germ. *weisan (2), st. V., welken?; s. idg. *ȝeis-, V., welken, Pokorny 1123; vgl. idg. *ȝei- (2), *ȝeijə-, *ȝi-, V., welken, Pokorny 1123; L.: Hh 390

weo-s-n-ian, ae., sw. V. (2): Vw.: s. wi-s-n-ian

weos-ul-e, wes-l-e, wes-ul-e, ae., sw. F. (n): nhd. Wiesel; ÜG.: lat. mustela Gl; E.: germ. *wisulō, st. F. (ō), Wiesel; germ. *wisulō-, *wisulōn, sw. F. (n), Wiesel; s. idg. *ȝeis- (3), V., zerfließen, fließen, Pokorny 1134; L.: Hh 390

***weos-ung** (1), ae., st. F. (ō): E.: ?; L.: Hh 390

***weo-s-ung** (2), ae., st. F. (ō): nhd. Sein; Vw.: s. ā-; Hw.: s. we-s-an (1); E.: s. we-s-an (1); L.: Hh 390

weo-t-od, ae., Adj.: Vw.: s. wi-t-od

weot-um-a, ae., sw. M. (n): Vw.: s. wit-um-a

weo-x-ian, ae., sw. V. (2): nhd. flechten; Hw.: s. wi-s-c-ian; E.: germ. *wiskōn, sw. V., wischen; s. idg. *ueisk-, V., drehen, flechten, Pokorny 1133; vgl. idg. *ueis- (2), V., drehen, Pokorny 1133; idg. *uei- (1), *uejə-, *ui-, V., drehen, biegen, Pokorny 1120; L.: Hh 390

wēp-an, ae., st. V. (7)=red. V. (2): Vw.: s. wēp-an

we-r (1), ae., st. M. (a): nhd. Mann, Ehemann, Gatte, Wergeld, Manngeld; ÜG.: lat. pater, vir Gl; Vw.: s. rih-t-, -gield, -lic, -līc-e, -þeo-d; Hw.: vgl. got. waír, an. verr (1), afries. *wer, as. wer* (1), ahd. wer* (2); E.: germ. *wera-, *weraz, st. M. (a), Mann; idg. *uiros, Adj., M., kräftig, Mann, Pokorny 1177; s. idg. *uei- (3), *uejə-, *ui-, V., gehen, erstreben, ersehnen, erjagen, wollen (V.), kräftig sein (V.), Pokorny 1123; L.: Hh 391, Hall/Meritt 404b, Lehnert 231a, Obst/Schleburg 329a

wer (2), ae., st. M. (a), st. N. (a): nhd. Schar (F.) (1), Trupp; E.: s. germ. *hwarba-, *hwarbaz, st. M. (a), Umdrehen, Umdrehung, Haufe, Haufen; germ. *hwarba-, *hwarbam, st. N. (a), Umdrehen, Umdrehung, Haufe, Haufen; vgl. idg. *kuerp-, *kuerb-, V., sich drehen, kehren (V.) (1), wenden, Pokorny 631?; L.: Hh 391

***wer** (3), ae., Sb.: nhd. Eiter; Vw.: s. -næg-l; Hw.: s. *wearh; E.: germ. *warha-, *warham, st. N. (a), Eiter; s. idg. *uer- (2), Sb., Hohes, Knoten, Blase, Pokorny 1151; L.: Hh 391

***we-r** (4), ae., Adv.: Vw.: s. ā-, nā-, nō-; Hw.: s. hwā-r; E.: s. hwā-r; L.: Hh 1, 232, 238

wér (1), ae., st. M. (a): nhd. Wehr (N.), Damm, Zug, Fang; Vw.: s. cíe-t-, fisc-; Hw.: s. wér-ian (1); E.: germ. *warja-, *warjaz, st. M. (a), Damm, Wehr; germ. *warja-, *warjam, st. N. (a), Damm, Wehr (N.); vgl. idg. *uer- (5), V., schließen, decken, schützen, retten, wehren, abwehren, Pokorny 1160; L.: Hh 391

***wér** (2)?, ae., Sb.: nhd. Überzug; Vw.: s. pyle-?; Hw.: vgl. ais. ver; Hw.: s. pyle-?; E.: ?; L.: Hh 391

werc-an, ae., sw. V. (1): Vw.: s. wyrc-an

***wer-e**, ae., M.: nhd. Mann?; Vw.: s. ful-; E.: s. ful-wer-e; L.: Hh 118

***Wér-en**, ae., M.: nhd. Warne; Q.: PN; E.: s. germ. *warnōn, sw. V., warnen, sich vorsehen; vgl. idg. *uer- (5), V., schließen, decken, schützen, retten, wehren, abwehren, Pokorny 1160; L.: Hh 391

***we-r-en**, ae., Part. Prät.=Adj.: nhd. vergangen; Vw.: s. for-; Hw.: we-s-an (1); E.: PPP zu we-s-an (1); L.: Hh 391

wer-g, ae., st. M. (a): Vw.: s. wear-g

wer-g-an, ae., sw. V. (1): Vw.: s. wier-g-an

wer-geld, ae., st. N. (a): Vw.: s. wer-gield

wer-gield, wer-gild, wer-geld, ae., st. N. (a): nhd. Wergeld; Hw.: vgl. lang. wergild*, ahd. werigelt, afries. werjeld; E.: germ. *weragelda, *werageldam, st. N. (a), Wergeld; idg. *uiros, Adj., M., kräftig, Mann, Pokorny 1177; s. idg. *uei- (3), *uejə-, *ui-, V., gehen, erstreben, ersehnen, erjagen, wollen (V.), kräftig sein (V.), Pokorny 1123; idg. *g^held^h-?, V., entgelten? (nur germ. und slaw.), Pokorny 436; L.: Hall/Meritt 405a, Lehnert 231a

wer-gild, ae., st. N. (a): Vw.: s. wer-gield

werkul-u, ae., F.: nhd. Nessel; E.: unbekannter Herkunft; L.: Hh 391

wér-ian (1), ae., sw. V. (1): nhd. wehren, abwehren, schützen, verteidigen, hindern, dämmen, besetzen; ÜG.: lat. abigere Gl; Vw.: s. be-, ge-; Hw.: vgl. got. warjan*, an. verja (4), afries. wera (3), as. werian* (2), ahd. werien* (1); E.: germ. *warjan, sw. V., wehren, abhalten, schützen; idg. *uer- (5), V., schließen, decken,

schützen, retten, wehren, abwehren, Pokorny 1160; L.: Hh 391, Hall/Meritt 405a, Lehnert 231a, Obst/Schleburg 329a

wēr-ian (2), ae., sw. V. (1): nhd. kleiden, anziehen, bedecken; ÜG.: lat. operire Gl; Vw.: s. ge-; E.: germ. *wazjan, *wasjan, sw. V., kleiden, bekleiden, anziehen; s. idg. *ues- (5), V., kleiden, Pokorny 1172; L.: Hh 391, Hall/Meritt 405a, Lehnert 231a

wēr-ig, ae., Adj.: Vw.: s. wēr-ig

***wēr-ig-en-d**, ae., Part. Präs. subst.=M.: nhd. Verteidiger; Vw.: s. be-; E.: s. wēr-ian (1); L.: Hall/Meritt 47a, Lehnert 231a

wēr-ig-nēs, ae., st. F. (jō): Vw.: s. wēr-ig-nēs-s

wēr-ig-nēs-s, wēr-ig-nēs, ae., st. F. (jō): Vw.: s. wēr-ig-nēs-s

we-r-lic, ae., Adj.: nhd. männlich, maskulin; ÜG.: lat. virilis Gl; E.: s. we-r (1), -līc (3); L.: Hall/Meritt 405

we-r-līc-e, ae., Adv.: nhd. männlich, maskulin; E.: s. we-r-lic; L.: Hall/Meritt 405

wermōd, wormōd, ae., st. M. (a): nhd. Wermut; ÜG.: lat. absinthium Gl; E.: westgerm. *wermōda-, *wermōdaz, st. M. (a), Wermut, Kluge s. u. Wermut; vielleicht zu kelt. *swero-, Adj., bitter, Kluge s. u. Wermut; L.: Hh 391

***wern**, ae., Adv.: Vw.: s. n-ā-; L.: Hh 232

wērn-a, ae., sw. M. (n): Vw.: s. wrēn-n-a

wer-næg-l, ae., st. M. (a): nhd. Geschwür; E.: s. *wer (3), næg-l; L.: Hh 391

wer-n-an, ae., sw. V. (1): Vw.: s. wier-n-an

we-r-od (1), ae., st. N. (a): Vw.: s. wynn-, weo-r-od (1)

wer-od (2), ae., Adj.: Vw.: s. weor-od (2)

wer-od (3), ae., st. N. (a): Vw.: s. weor-od (3)

wer-ɒp, ae., st. N. (a): Vw.: s. war-ɒp

wer-p, ae., st. F. (jō): nhd. Erholung; Hw.: s. wier-p (2); E.: s. wier-p (2); L.: Hh 391, Lehnert 245b

we-r-s-ian, ae., sw. V. (2): Vw.: s. wie-r-s-ian

wer-ɒ-e, ae., Adj. (ja): Vw.: s. wier-ɒ-e

we-r-þeo-d, ae., st. F. (ō): nhd. Leute, Volk, Staat, Menschen; ÜG.: lat. (nixus) Gl; E.: s. we-r (1), þeo-d (1); L.: Hall/Meritt 405b, Lehnert 231b

***wēr-ung**, ae., st. F. (ō): Vw.: s. be-; E.: s. wēr-ian (1); L.: Hall/Meritt 47a

***we-s-a**, ae., sw. M. (n): nhd. Sein; Vw.: s. ge-; Hw.: s. we-s-an (1); E.: s. we-s-an (1); L.: Hh 391

we-s-an (1), ae., anom. V.: nhd. sein (V.), geschehen, werden; ÜG.: lat. esse Gl, evenire, exsistere, exstare, fieri Gl; Vw.: s. æt-, for-, ge-; Hw.: s. se-, sī-, sīe, sīn, sind, sindun; vgl. got. wisan (1), an. vesa, afries. wesa, anfrk. wesan, as. wesan*, ahd. wesan* (2); E.: germ. *wesan, anom. V., sein (V.), bleiben; idg. *ues- (1), V., weilen, verweilen, wohnen, Pokorny 1170; s. idg. *au- (2), *aues-, *aus-, V., übernachten, schlafen, Pokorny 72; L.: Hh 391, Hall/Meritt 405b, Lehnert 231b

wes-an? (2), ae., sw. V.: nhd. verzehren; E.: germ. *wesan, st. V., essen, schwelgen; idg. *ues- (2), V., schmausen, schwelgen, Pokorny 1171; L.: Hh 391

wes-and, wes-end, ae., st. M. (a?, i?): nhd. Wisent; ÜG.: lat. bubalus Gl; E.: germ. *wisunda-, *wisundaz, st. M. (a), Wisent; germ. *wisundi-, *wisundiz, st. M. (i), Wisent; s. idg. *ueis- (3), V., zerfließen, fließen, Pokorny 1134; L.: Hh 391

wes-end, ae., st. M. (a?, i?): Vw.: s. wes-and

***we-s-en-d-e**, ae., Part. Präs.=Adj.: Vw.: s. cni-ht-, um-bor-; E.: s. we-s-an (1); L.: Hall/Meritt 72a, Lehnert 47a

wes-ing, ae., st. F. (ō): nhd. Schwächung, Lähmung; Hw.: s. wes-an (2); E.: s. wes-an (2); L.: Hh 391

wes-l-e, ae., sw. F. (n): Vw.: s. weos-ul-e

Köbler, Gerhard, Altenglisches Wörterbuch, 2. Auflage

***we-s-n̄es**, ae., st. F. (jō): Vw.: s. *we-s-n̄es-s

***we-s-n̄es-s**, *we-s-n̄es, ae., st. F. (jō): nhd. Uneinigkeit, Trennung; Vw.: s. ge-, tō; Hw.: s. ge-we-s-an; E.: s. ge-we-s-an; L.: Hh 391

we-s-t (1), ae., Adv.: nhd. westlich; ÜG.: lat. (occasus); Vw.: s. -dā-l, -ēnd-e, -heal-f, -mearc, -nor-þ-wi-nd, -rīc-e, -rih-t-e, -sā, -sū-þ-ēnd-e, -sū-þ-wi-nd, -seax-e, -wear-d (1), -wear-d (2), -wi-nd; E.: germ. *westa, Adv., westwärts, nach Westen; s. idg. *au- (3), *aue-, *uē- (4), *uo-, *ues-, Präp., herab, weg, von, Pokorny 72; L.: Hh 391, Hall/Meritt 406a, Lehnert 231b

***we-s-t** (2), ae., F., M.: nhd. Sein; Vw.: s. néa-; E.: s. we-s-an (1); L.: Hh 233

we-s-t-an, we-s-t-an-e, ae., Adv.: nhd. von Westen; ÜG.: lat. occidens Gl, occidentalis; Vw.: s. be-, nor-þ-an-, sū-þ-an-, -wi-nd; E.: germ. *westanō, Adv., von Westen; s. idg. *au- (3), *aue-, *uē- (4), *uo-, *ues-, Präp., herab, weg, von, Pokorny 72; L.: Hh 392, Hall/Meritt 406a, Lehnert 232a

wē-st-an, ae., sw. V. (1): Vw.: s. wē-st-an

we-s-t-an-e, ae., Adv.: Vw.: s. we-s-t-an

we-s-t-an-wi-nd, ae., st. M. (a): nhd. Westwind; E.: s. we-s-t-an, wi-nd (1); L.: Hall/Meritt 406a, Lehnert 232a

we-s-t-an-sū-þ-an-wi-nd, ae., st. M. (a): nhd. Südwestwind; ÜG.: lat. africus Gl; E.: s. we-s-t-an, sū-þ-an, wi-nd (1); L.: Hall/Meritt 406a

we-s-t-dā-l, ae., st. M. (i): nhd. westliches Viertel, westlicher Teil; ÜG.: lat. occasus Gl, occidens Gl, (occidentalis), plaga (F.) (1); E.: s. we-s-t (1), dā-l; L.: Hall/Meritt 406a

wē-st-e, ae., Adj. (ja): Vw.: s. wē-st-e

wē-st-en (1), ae., st. N. (ja), st. M. (ja), st. F. (jō): Vw.: s. wē-st-en (1)

wē-st-en (2), ae., Adj.: Vw.: s. wē-st-en (2)

we-s-t-ēnd-e, ae., st. M. (ja): nhd. Westende, westliches Ende; Vw.: s. rih-t-; E.: s. we-s-t (1), ēnd-e (1); L.: Hall/Meritt 406a, Lehnert 232a

***wē-st-en-d-nis**, ae., st. F. (jō): nhd. Verwüstung; Vw.: s. ā-; Hw.: s. wē-st-an; E.: s. wē-st-an; L.: Gneuss E 19

wē-st-en-set-l-a, ae., sw. M. (n): Vw.: s. wē-st-en-set-l-a

we-s-t-erne, ae., Adj.: nhd. westlich; E.: s. we-s-t (1); L.: Hh 392

we-s-t-ern-lic, ae., Adj.: nhd. entfernt, entlegen; ÜG.: lat. remotus; E.: s. we-s-t (1), -līc (3); L.: Gneuss E 23

we-s-t-er-r-a, we-s-t-r-a, ae., Adj.: nhd. westlichere; Hw.: s. we-s-t-erne; E.: germ. *westra, Adv., westwärts; vgl. idg. *au- (3), *aue-, *uē- (4), *uo-, *ues-, Präp., herab, weg, von, Pokorny 72; L.: Hh 392

we-s-t-heal-f, ae., st. F. (ō), st. M. (a): nhd. Westhälfte, Westseite; E.: s. we-s-t (1), heal-f (1); L.: Hall/Meritt 406a, Lehnert 232a

wē-st-ig, ae., Adj.: Vw.: s. wē-st-ig

we-st-m, ae., st. M. (a), st. N. (a): Vw.: s. wæ-st-m

we-s-t-mearc, ae., st. F. (ō), st. N. (a): nhd. westliche Grenze; E.: s. we-s-t (1), mearc (1); L.: Hall/Meritt 406a

wē-st-n̄es, ae., st. F. (jō): Vw.: s. wē-st-n̄es-s

wē-st-n̄es-s, ae., st. F. (jō): Vw.: s. wē-st-n̄es-s

we-s-t-nor-þ-wi-nd, ae., st. M. (a): nhd. Nordwestwind; ÜG.: lat. circius Gl; E.: s. we-s-t (1), nor-þ, wi-nd (1); L.: Hall/Meritt 406a

we-s-t-r-a, ae., Adj.: Vw.: s. we-s-t-er-r-a

we-s-t-rīc-e, ae., st. N. (ja): nhd. westliches Königreich; E.: s. we-s-t (1), rīc-e (1); L.: Hall/Meritt 406a

we-st-rih-t-e, ae., st. N. (ja): nhd. Westen?; ÜG.: lat. (occasus), occidens; E.: s. we-st, *rih-t-e (1)

Köbler, Gerhard, Altenglisches Wörterbuch, 2. Auflage

- we-s-t-sā̄**, ae., st. M. (i), st. F. (i): nhd. westliche See; E.: s. we-s-t (1), sā̄; L.: Hall/Meritt 406a, Lehnert 232a
- we-st-seax-e**, ae., st. M. (i), PN: nhd. Westsachse, Sachse aus Wessex; ÜG.: lat. Saxo; E.: s. we-st (1), Seax-e; L.: Hall/Meritt 406b
- we-s-t-sū-þ-énd-e**, ae., st. M. (ja): nhd. Südwestende; E.: s. we-s-t (1), sū-þ, énd-e; L.: Hall/Meritt 406b, Lehnert 232a
- we-s-t-sū-þ-wi-nd**, ae., st. M. (a): nhd. Südwestwind; ÜG.: lat. africus Gl, favonius Gl; E.: s. we-s-t, sū-þ, wi-nd; L.: Hall/Meritt 406b
- we-s-t-wear-d** (1), ae., Adv.: nhd. westwärts; E.: s. we-s-t (1), -wear-d (3); L.: Hall/Meritt 406b, Lehnert 232a
- we-s-t-wear-d** (2), ae., Adj.: nhd. westlich; E.: s. we-s-t-wear-d (1); L.: Hall/Meritt 406b, Lehnert 232a
- we-s-t-wi-nd**, ae., st. M. (a): nhd. Westwind; ÜG.: lat. favonius; E.: s. we-s-t, wi-nd; L.: Hall/Meritt 406b
- wes-ul-e**, ae., sw. F. (n): Vw.: s. weos-ul-e
- wē-t** (1), ae., Adj.: Vw.: s. wā̄-t (1)
- wē-t** (2), ae., N.: Vw.: s. wā̄-t (2)
- we-t-er**, ae., st. N. (a): Vw.: s. wā̄-t-er
- wet-m-a**, ae., sw. M. (n): Vw.: s. wit-um-a
- wē-þ-an**, ae., sw. V. (1): Vw.: s. wō̄-þ-an
- wē-þ-e**, ae., Adj.: Vw.: s. wā̄-þ-e
- we-þel**, ae., Sb.: nhd. Wickel, Binde; Hw.: vgl. as. wethil*, ahd. wadal*, afries. wedel; E.: germ. *waþala-, *waþalaz, st. M. (a), Wedel, Schweif; germ. *waþala-, *waþalam, st. N. (a), Wedel, Schweif; s. idg. *uetlo-, Adj., schweifend, Pokorny 84; vgl. idg. *aue-, *au- (10), *auē-, *auēi-, V., wehen, blasen, hauchen, Pokorny 81; L.: Hh 392
- weþ-er**, ae., st. M. (u?): nhd. Widder, Schafbock; E.: germ. *weþru-, *weþruz, st. M. (u), Widder; s. idg. *uet-, N., Jahr, Pokorny 1175; L.: Hh 392, Obst/Schleburg 329a
- wē-þ-nēs**, ae., st. F. (jō): Vw.: s. wō̄-þ-nēs-s
- wē-þ-nēs-s**, ae., st. F. (jō): Vw.: s. wō̄-þ-nēs-s
- wex-an**, ae., st. V. (7)=red. V. (2): Vw.: s. weax-an
- wēx-en**, ae., Adj.: nhd. wächsern; Hw.: s. weax; E.: s. weax; L.: Hh 392
- wī**, ae., Interj.: nhd. weh!, oh!; E.: germ. *wai, Interj., wehe; idg. *uai-, Interj., wehe, Pokorny 1110; L.: Hh 392
- *wi-an**, ae., sw. V.: nhd. taufen, weihen; ÜG.: lat. benedicere; Vw.: s. ful-; Hw.: vgl. got. weihan* (2), afries. wīa, anfrk. wīen, as. wīhian*, ahd. wīhen*; E.: germ. *wīhēn, *wīhān, *weihēn, *weihān, sw. V., weihen, heiligen; idg. *ueik- (1), V., aussondern, weihen, Pokorny 1128; L.: Hh 118
- wib-b-a**, ae., sw. M. (n): nhd. Käfer; E.: s. germ. *webila, *webilaz, st. M. (a), Käfer, Wiebel; vgl. idg. *ueb^h- (2), V., sich bewegen, wimmeln, wabern, Pokorny 1114; L.: Hh 392
- *wic?**, ae., M.: nhd. Wikinger (Sg.); Vw.: s. *Li-d-; Hw.: s. *wic-c-as
- wīc** (1), ae., st. N. (a), st. F. (ō): nhd. Wohnung, Haus, Dorf, Lager, Straße, Stadt?; ÜG.: lat. mansio; Vw.: s. ear-d-, Eofor-, fier-d-, -ge-rœf-a; Hw.: vgl. got. weihs* (2), afries. wīk, as. wīk*, ahd. wīh* (4); E.: germ. *wīhsa-, *wīhsam, st. N. (a), Dorf, Siedlung; s. lat. vicus, M., Dorf, Gehöft; vgl. idg. *ueik-, *uīk-, Sb., Haus, Siedlung, Pokorny 1131; L.: Hh 392, Hall/Meritt 406b, Lehnert 232a
- wīc** (2), ae., Sb.: nhd. Bucht; Hw.: s. wīc-an; E.: germ. *wīk-, *wīkō, st. F. (ō), Bucht; s. idg. *ueik- (4), *ueig-, V., Sb., biegen, winden, sich wenden, weichen (V.) (2), Wechsel, Abwechslung, Pokorny 1130; L.: Hh 392

Köbler, Gerhard, Altenglisches Wörterbuch, 2. Auflage

- wīc** (3), ae., Sb.: nhd. Bergulme; Hw.: s. wīc-e (1); E.: s. wīc-an; L.: Hh 392
- wīc-an**, ae., st. V. (1): nhd. weichen (V.) (2), stürzen; Vw.: s. on-; Hw.: vgl. an. vīkja, as. wīkan*, ahd. wīhan*, afries. wīka*; E.: germ. *weikan, st. V., weichen (V.) (2); idg. *ueik- (4), *ueig-, V., Sb., biegen, winden, sich wenden, weichen (V.) (2), Wechsel, Abwechslung, Pokorny 1130; L.: Hh 392
- wic-c-a**, ae., sw. M. (n): nhd. Zauberer, Wahrsager; E.: germ. *wikkō-, *wikkōn, *wikka-, *wikkan, sw. M. (n), Zauberer; s. idg. *ueik- (1), V., aussondern, weihen, Pokorny 1128; L.: Hh 392
- *wic-c-as**, ae., M. Pl.: nhd. Wikinger; Vw.: s. Li-d-, Lio-þ-; I.: Lw. kelt. Litavicas; E.: PN?; L.: Hh 423
- wic-c-e**, ae., sw. F. (n): nhd. Hexe; E.: s. wic-c-a; L.: Hh 392, Hall/Meritt 406b, Lehnert 232b
- wic-c-ian**, ae., sw. V. (2): nhd. hexen, zaubern; E.: s. wic-c-a; L.: Hh 392, Hall/Meritt 406b, Lehnert 232b
- wic-dæg**, wuc-dæg, ae., st. M. (a): nhd. Wochentag; ÜG.: lat. sabbatum; E.: s. wic-e, dæg; L.: Hall/Meritt 423b
- wic-e**, wic-u (1), wuc-e, wuc-u, ae., st. F. (ō), sw. F. (n): nhd. Woche; ÜG.: lat. hebdomada Gl, (sabbatum) Gl, septimana; Hw.: s. wīc-an; vgl. got. wikō*, an. vika, afries. wike, as. *wika?, ahd. wehha*; E.: germ. *wikō-, *wikōn, sw. F. (n), Wechsel, Woche; s. idg. *ueik- (4), *ueig-, V., Sb., biegen, winden, sich wenden, weichen (V.) (2), Wechsel, Abwechslung, Pokorny 1130; L.: Hh 392, Hall/Meritt 423b, Lehnert 232b
- wīc-e** (1), ae., sw. F. (n): nhd. Bergulme; ÜG.: lat. cariscus Gl; Hw.: s. wīc (3); E.: s. wīc (3); L.: Hh 392
- wīc-e** (2), ae., sw. F. (n): nhd. Amt, Dienst; E.: s. germ. *wihsla-, *wihslaz, *wihsala-, *wihsalaz, st. M. (a), Wechsel; vgl. idg. *ueik- (4), *ueig-, V., Sb., biegen, winden, sich wenden, weichen (V.) (2), Wechsel, Abwechslung, Pokorny 1130?; L.: Hh 392
- wic-g**, wyc-g, ae., st. N. (ja): nhd. Ross; Vw.: s. -cræ-f-t; Hw.: s. weg-an; vgl. an. vigg, afries. widze (2), as. wig*, ahd. *wig?; E.: germ. *wegja-, *wegjam, st. N. (a), Pferd; vgl. idg. *ueḡh-, V., bewegen, ziehen, fahren, Pokorny 1118; L.: Hh 392, Hall/Meritt 407a, Lehnert 232b
- wic-g-a**, ae., sw. M. (n): nhd. Käfer; Vw.: s. éar-; E.: ? s. germ. *wagjan, sw. V., bewegen; idg. *ueḡh-, V., bewegen, ziehen, fahren, Pokorny 1118; L.: Hh 392
- wic-g-cræ-f-t**, ae., st. M. (a): nhd. Geschicklichkeit im Umgang mit Pferden; E.: s. wic-g, cræ-f-t; L.: Lehnert 232b
- wīc-ge-rēf-a**, ae., sw. M. (n): Vw.: s. wīc-ge-rēf-a
- wīc-ge-rēf-a**, wīc-ge-rēf-a, ae., sw. M. (n): nhd. Schultheiß, Dorfvorsteher; ÜG.: lat. telonearius Gl; E.: s. wīc (1), ge-rēf-a; L.: Hall/Meritt 407a
- wīc-ian**, ae., sw. V. (2): nhd. wohnen, lagern; Vw.: s. ge-; E.: s. wīc (1); L.: Hall/Meritt 407a, Lehnert 232b
- wīc-ing**, ae., st. M. (a): nhd. Wikinger, Seeräuber, Pirat; Vw.: s. -sceaþ-e; Hw.: s. li-d-wīc-ing-as, wīc (2); vgl. an. vīcigr, afries. wīzing; E.: PN?; L.: Hh 392, Hall/Meritt 407a, Lehnert 232b
- wīc-ing-sceaþ-e**, ae., sw. F. (n): nhd. Piraterei, Seeräuberei; ÜG.: lat. piraticus Gl; E.: s. wīc-ing, sceat-a; L.: Hall/Meritt 407a
- wicl-ian**, ae., sw. V.: nhd. zögern, zweifeln; E.: ?; L.: Hh 392
- wīc-n-ian**, ae., sw. V.: nhd. aufwarten, dienen; Hw.: s. wīc-e (2); E.: s. wīc-e (2); L.: Hh 392
- wic-þeg-n**, wuc-þeg-n, ae., st. M. (a): nhd. Wochendiener; E.: s. wic-e, þeg-n; L.: Hall/Meritt 423b, Lehnert 232b

wic-u (1), ae., st. F. (ō), sw. F. (n): Vw.: s. wic-e

wic-u (2), ae., F.: nhd. Marsch (F.), Wiese; Hw.: s. wīc-an; E.: s. wīc-an; L.: Hh 392

w-ī-d, ae., Adj.: nhd. weit, breit, ausgedehnt; ÜG.: lat. latus (Adj.) Gl; Vw.: s. -brā-d, -ga-ng-ol, -gie-l-l, -gie-l-l-nēs-s, -lās-t*, -sā, -scop, -scri-þ-ol; Hw.: vgl. got. *wīds, an. vīðr, as. wīd*, ahd. wīt*, afries. wīd; E.: germ. *weida-, *weidaz, *wīda-, *wīdaz, Adj., weit; s. idg. *u̥- (1), Adv., Num. Kard., auseinander, entzwei, zwei, Pokorny 1175?; vgl. idg. *ei- (1), *jē-, V., gehen, Pokorny 293?; L.: Hh 392, Hall/Meritt 407a, Lehnert 232b

w-ī-d-an, ae., Adv.: nhd. von weitem; Hw.: s. w-ī-d; E.: s. w-ī-d; L.: Hh 392

w-ī-d-brā-d, ae., Adj.: nhd. groß, ausgebreitet; E.: s. w-ī-d, brā-d; L.: Hall/Meritt 407a

***wid-d-a**, ae., sw. M. (n): Vw.: s. in-; L.: Hh 392

w-ī-d-e, ae., Adv.: nhd. weit, ferne; Hw.: vgl. as. wīdo*, ahd. wīto*, afries. wīde (2); E.: s. w-ī-d; L.: Hall/Meritt 407a, Lehnert 233a

w-ī-d-e-feorg, ae., st. M. (a), st. N. (a): Vw.: s. w-ī-d-e-feorh (1)

w-ī-d-e-feorg, ae., Adv.: Vw.: s. w-ī-d-e-feorh (2)

w-ī-d-e-feorh (1), w-ī-d-e-feorg (1), ae., st. M. (a), st. N. (a): nhd. langer Zeitraum; E.: s. wī-d-e, feorh; L.: Hall/Meritt 407a, Lehnert 233a

w-ī-d-e-feorh (2), w-ī-d-e-feorg (2), ae., Adv.: nhd. für ein langes Leben, für eine lange Zeit, für immer; E.: s. w-ī-d-e-feorh (1); L.: Hall/Meritt 407a, Lehnert 233a

***wi-der-e**, ae., st. N. (ja): Vw.: s. ge-, un-, un-ge-; Hw.: s. we-der; E.: s. we-der; L.: Hh 392

wi-der-ian, ae., sw. V.: nhd. schönes Wetter sein (V.); E.: s. we-der; L.: Hh 392

wi-d-ew-e, weo-d-ew-e, wu-d-ew-e, wi-d-w-e, ae., sw. F. (n): nhd. Witwe; ÜG.: lat. vidua Gl; Hw.: vgl. got. widuwō, afries. widwe, anfrk. widowā, as. widowā*, ahd. wituwa*; E.: germ. *widuwō, st. F. (ō), Witwe; germ. *widuwō-, *widuwōn, sw. F. (n), Witwe; idg. *uid^heūā, F., Witwe, Pokorny 1127; s. idg. *ueid^h-, *uid^h-, V., trennen, Pokorny 1127; vgl. idg. *u̥- (1), Adv., Num. Kard., auseinander, entzwei, zwei, Pokorny 1175; idg. *d^hē- (2), *d^heh₁-, V., setzen, stellen, legen, Pokorny 235; L.: Hh 392, Hall/Meritt 424b, Lehnert 233a

w-ī-d-ga-ng-ol, ae., Adj.: nhd. umherschweifend; E.: s. w-ī-d, *ga-ng-ol; L.: Hh 123

w-ī-d-gie-l-l, w-ī-d-gi-l-l-e, ae., Adj.: nhd. weit, breit, ausgedehnt, abschüssig; E.: s. w-ī-d, *gie-l-l; L.: Hh 129

w-ī-d-gie-l-l-nēs, ae., st. F. (jō): Vw.: s. w-ī-d-gie-l-l-nēs-s

w-ī-d-gie-l-l-nēs-s, w-ī-d-gie-l-l-nēs, w-ī-d-gi-l-l-nēs-s, w-ī-d-gi-l-l-nēs, ae., st. F. (jō): nhd. ungeheure Weite, weite Ausdehnung; E.: s. w-ī-d, *gie-l-l-nēs-s?; L.: Hall/Meritt 407b

w-ī-d-gi-l-l-e, ae., Adj.: Vw.: s. w-ī-d-gie-l-l

w-ī-d-gi-l-l-nēs, ae., st. F. (jō): Vw.: s. w-ī-d-gie-l-l-nēs-s

w-ī-d-gi-l-l-nēs-s, ae., st. F. (ō): Vw.: s. w-ī-d-gie-l-l-nēs-s

wid-ian, wiod-ian, ae., sw. V.: nhd. Holz fällen, holzen; E.: s. wid-u; L.: Hh 393

wīdl, wībl, ae., Sb.: nhd. Schmutz, Beschmutzung; E.: s. germ. *wībla, Sb., Befleckung; L.: Hh 393

w-ī-d-lās-t*, w-ī-d-lās-t, ae., st. M. (a): nhd. weite Wanderung, langer Weg, lange Straße; E.: s. w-ī-d, lās-t (2); L.: Hall/Meritt 407b, Lehnert 233a

w-ī-d-lās-t, ae., st. M. (a): Vw.: s. w-ī-d-lās-t

wīdl-ian, ae., sw. V.: nhd. beschmutzen, verschmutzen, verunreinigen; ÜG.: lat. coquinare Gl, communicare Gl, inquinare Gl, violare Gl; Vw.: s. ge-; E.: s. wīdl; L.: Hall/Meritt 407b

Köbler, Gerhard, Altenglisches Wörterbuch, 2. Auflage

- wi-d-o-bā-n**, wi-þ-o-bā-n, ae., st. N. (a): nhd. Schlüsselbein; E.: s. germ. *wedan, st. V., binden, verbinden; idg. *qed^h- (3), V., knüpfen, binden, Pokorny 1116; vgl. idg. *au̯- (5), *au̯ē-, V., flechten, weben, Pokorny 75; s. ae. bā-n; L.: Hh 393
- w-ī-d-sæ**, ae., st. M. (i), st. F. (i): nhd. offene See, offenes Meer, Ozean; ÜG.: lat. pelagus Gl; E.: s. w-ī-d, sæ; L.: Hall/Meritt 407b, Lehnert 233a
- w-ī-d-sceop**, ae., Adj.: Vw.: s. w-ī-d-scop
- w-ī-d-scop**, w-ī-d-sceop, ae., Adj.: nhd. weitschweifend; E.: s. w-ī-d, *scop (2); L.: Hh 276, 281
- w-ī-d-scri-þ-ol**, w-ī-d-scri-þ-ul, ae., Adj.: nhd. »weitschreitend«, umherirrend; E.: s. w-ī-d, *scri-þ-ol; L.: Hh 284, Hall/Meritt 407b, Lehnert 233a
- w-ī-d-scri-þ-ul**, ae., Adj.: Vw.: s. w-ī-d-scri-þ-ol
- wid-u**, wiod-u, wud-u, ae., st. M. (u): nhd. Holz, Baum, Wald; ÜG.: lat. saltus Gl, silva Gl; Vw.: s. furh-, ga-men-*, gū-þ-*, hol-t-*, -béam, -bi-l-l, -bind-e, -blæ-d, -buc-c-a, -cocc, -cyn-n, -feoh, -fīn, -fu-g-ol, -gāt, -han-a, -héaw-ere, -huneg, -lan-d, -man-n, -rim-a, -rōs-e, -snī-t-e, -weal-d, -wi-nd-e; E.: germ. *widu-, *widuz, st. M. (u), Wald, Holz, PN; idg. *uid^hu-, Sb., Baum, Holz, Pokorny 1177; s. idg. *ueid^h-, *uid^h-, V., trennen, Pokorny 1127; L.: Hh 393, Hall/Meritt 423b, Lehnert 242b
- wid-u-béam**, wud-u-béam, ae., st. M. (a): nhd. Baum, Waldbaum; E.: s. wid-u, béam (1); L.: Hall/Meritt 423b, Lehnert 243a
- wid-u-bi-l-l**, wud-u-bi-l-l, ae., st. N. (ja): nhd. Kriegsbeil; ÜG.: lat. falcastrum Gl, falx Gl, runcina Gl; E.: s. wid-u, bi-l-l; L.: Hall/Meritt 423b
- wid-u-bind-e**, wud-u-bind-e, ae., sw. F. (n): nhd. Geißblatt, Reißigbündel; ÜG.: lat. involvulus Gl, lignarius Gl; E.: s. wid-u, bind-e; L.: Hall/Meritt 423b
- wid-u-blæ-d**, wud-u-blæ-d, ae., st. F. (ō): nhd. Waldblume; E.: s. wid-u, blæ-d (3); L.: Hall/Meritt 423b
- wid-u-buc-c-a**, wud-u-buc-c-a, ae., sw. M. (n): nhd. wilder Bock, wilde Ziege; E.: s. wid-u, buc-c-a; L.: Hall/Meritt 423b
- wid-u-cocc**, wud-u-cocc, ae., st. M. (a): nhd. »Waldhahn«; E.: s. wid-u, cocc (1); L.: Hall/Meritt 423b
- wid-u-cyn-n**, wud-u-cyn-n, ae., st. N. (ja): nhd. gut riechendes Holz?; ÜG.: lat. nardus Gl; E.: s. wid-u, cyn-n (1); L.: Hall/Meritt 424a
- wid-u-feoh**, wud-u-feoh, ae., st. N. (a), st. N. (u): nhd. Waldsteuer; E.: s. wid-u, feoh; L.: Hall/Meritt 424a
- wid-u-fīn**, wud-u-fīn, ae., st. F. (ō): nhd. Holzstoß; E.: s. wid-u, fīn; L.: Hall/Meritt 424a
- wid-u-fu-g-ol**, wud-u-fu-g-ol, ae., st. M. (a): nhd. Waldvogel; E.: s. wid-u, fu-g-ol; L.: Hall/Meritt 424a
- wid-u-gāt**, wud-u-gāt, ae., F. (kons.): nhd. wilde Ziege; E.: s. wid-u, gāt; L.: Hall/Meritt 424a
- wid-u-han-a**, wud-u-han-a, ae., sw. M. (n): nhd. Waldschnepte; ÜG.: lat. pantagathum Gl; E.: s. wid-u, han-a; L.: Bosworth/Toller 1278b
- wid-u-héaw-ere**, wud-u-héaw-ere, ae., st. M. (ja): nhd. Holzschnieder, Holzfäller; E.: s. wid-u, héaw-an; L.: Hall/Meritt 424a
- wid-u-huneg**, wid-u-hunig, ae., st. M. (a): nhd. »Waldhonig«, wilder Honig; ÜG.: lat. mel Gl, silvester Gl; E.: s. wid-u, huneg; L.: Hall/Meritt 424a
- wid-u-hunig**, ae., st. M. (a): Vw.: s. wid-u-huneg
- wid-u-lan-d**, wud-u-lan-d, ae., st. N. (a): nhd. Waldland; E.: s. wid-u, lan-d; L.: Hall/Meritt 424a
- wid-u-man-n**, wud-u-man-n, ae., M. (kons.): nhd. Waldmensch; E.: s. wid-u, man-n; L.: Hall/Meritt 424a

- wid-u-rim-a**, wud-u-rim-a, ae., sw. M. (n): nhd. Waldgrenze; E.: s. wid-u, rim-a; L.: Hall/Meritt 424a
- wid-u-rōs-e**, wud-u-rōs-e, ae., sw. F. (n): nhd. Waldrose; E.: s. wid-u, rōs-e; L.: Hall/Meritt 424a
- wid-u-snī-t-e**, wud-u-snī-t-e, ae., sw. F. (n): nhd. Waldschnepte; ÜG.: lat. cardeolus? Gl; E.: s. wid-u, snī-t-e; L.: Hall/Meritt 424a
- wid-u-wal-d**, wud-u-wal-d, ae., st. M. (a): Vw.: s. wid-u-weal-d
- wid-u-weal-d**, wud-u-weal-d, wid-u-wal-d, wud-u-wal-d, ae., st. M. (a): nhd. Wald; E.: s. wid-u, weal-d (1); L.: Hall/Meritt 424a
- wid-u-wi-nd-e**, wud-u-wi-nd-e, ae., sw. F. (n): nhd. Geißblatt; ÜG.: lat. hedera Gl, viburnum Gl, volvula Gl; E.: s. wid-u, wi-nd-e; L.: Hall/Meritt 424a
- wi-d-w-e**, ae., sw. F. (n): Vw.: s. wi-d-ew-e
- wiel**, ae., st. M. (i): Vw.: s. wiel-l
- wiel**, ae., M.: nhd. Knecht, Diener; Vw.: s. -inc-el; Hw.: s. wealh (1); E.: s. wealh (1); L.: Hh 426
- *wiel-c**, ae., st. N. (i): Vw.: s. ge-; Hw.: s. weal-c-an; E.: s. weal-c-an; L.: Hh 393
- *wiel-c-þ**, ae., st. F. (ð): Vw.: s. ge-; Hw.: s. weal-c-an; E.: s. weal-c-an; L.: Hh 393
- *wiel-d**, ae., Sb.: Vw.: s. ge-; Hw.: s. wield-an; E.: s. germ. *walda-, *waldam, st. N. (a), Gewalt, Macht; germ. *waldi-, *waldiz, st. F. (i), Gewalt, Macht; vgl. idg. *u^ñald^h-, *u^ñald-, V., stark sein (V.), vermögen, herrschen, Pokorny 1111; idg. *u^ñal-, V., stark sein (V.), Pokorny 1111; L.: Hh 393
- wiel-d-an**, wyl-d-an, ae., sw. V. (1): nhd. beherrschen, Gewalt haben über, unterwerfen, walten, ergreifen, zähmen, bändigen, zwingen, kontrollieren; Vw.: s. ge-; E.: germ. *waldan, st. V., walten, herrschen; vgl. idg. *u^ñald^h-, *u^ñald-, V., stark sein (V.), vermögen, herrschen, Pokorny 1111; idg. *u^ñal-, V., stark sein (V.), Pokorny 1111; L.: Hh 393, Hall/Meritt 407b, Obst/Schleburg 330b
- *wiel-d-e**, ae., Adj.: Vw.: s. ge-; Hw.: s. wiel-d-an; vgl. an. *veldr, afries. *walde; E.: germ. *-waldi-, *-waldiz, Adj., zu bewältigen; s. idg. *u^ñald^h-, *u^ñald-, V., stark sein (V.), vermögen, herrschen, Pokorny 1111; vgl. idg. *u^ñal-, V., stark sein (V.), Pokorny 1111; L.: Hh 393
- wiel-en**, ae., F.: nhd. fremdes Weib, Dienerin; Hw.: s. wealh (1); E.: s. wealh (1); L.: Hh 393
- wiel-inc-el**, ae., st. N. (a): nhd. kleiner Diener; Hw.: s. wealh (1); E.: s. wealh (1), *inc-el; L.: Hh 393
- wiel-isc**, ae., Adj.: nhd. fremd, ausländisch, welsch, unfrei; Hw.: s. wealh (1); E.: germ. *waliska-, *waliskaz, Adj., welsch, fremd; s. lat.-kelt. Volcae; L.: Hh 393
- wiel-l**, wil-l (2), wyl-l, wel-l (2), wiel, wil, wyl, wel, ae., st. M. (i): nhd. Quelle, Brunnen; Hw.: s. weal-l-an; vgl. as. wella, ahd. wella* (1), afries. walla (1); E.: germ. *walljō-, *walljōn, sw. F. (n), Wallendes, Quelle; s. idg. *u^ñel- (7), *u^ñelə-, *u^ñlē-, V., drehen, winden, wälzen, Pokorny 1140; L.: Hh 393, Hall/Meritt 407b, Lehnert 233a
- wiel-l-a**, ae., sw. M. (n): nhd. Quelle, Brunnen; Hw.: s. wiel-l; E.: s. wiel-l; L.: Hh 393, Hall/Meritt 407b
- wiel-l-an** (1), wil-l-an (2), wyl-l-an, wel-l-an, ae., sw. V. (1): nhd. wallen (V.) (1) machen, sieden; Hw.: s. weal-l-an; E.: germ. *walljan, sw. V., wallen (V.) (1) machen, sieden; s. idg. *u^ñel- (7), *u^ñelə-, *u^ñlē-, V., drehen, winden, wälzen, Pokorny 1140; L.: Hh 393, Hall/Meritt 426b, Lehnert 233b
- wiel-l-an** (2), ae., sw. V. (1): nhd. wälzen, rollen; ÜG.: lat. verrere; Hw.: s. wiel-w-an; E.: germ. *walwjan, sw. V., wälzen; s. idg. *u^ñel- (7), *u^ñelə-, *u^ñlē-, V., drehen, winden, wälzen, Pokorny 1140; L.: Hh 393

Köbler, Gerhard, Altenglisches Wörterbuch, 2. Auflage

wiel-l-e (1), ae., M., sw. F. (n): nhd. Quelle; ÜG.: lat. fons Gl; Hw.: s. wiel-l-an (1); E.: s. wiel-l; L.: Hh 393

***wiel-l-e** (2), ae., Adj.: nhd. wallend, sprudelnd; Vw.: s. cwi-c-, déa-þ-, fisc-, fug-ol-, hā-r-, hund-, līf-, rū-m-; Hw.: s. wiel-l-an (1); E.: germ. *walli-, *walliz, Adj., sprudelnd, wallend; s. idg. *uel- (7), *uelə-, *ulē-, V., drehen, winden, wälzen, Pokorny 1140; L.: Hh 393

wiel-l-ge-s-pri-ng, ae., st. N. (a): nhd. Quelle; ÜG.: lat. fons; E.: s. wiel-l, ge-, s-pri-ng (2); L.: Hh 313

wiel-m (1), wiel-m-a (1), wyl-m, wel-m, wæl-m, ae., st. M. (i), st. F. (i): nhd. Kochen, Sieden, Wallung, Schwellen (N.), Woge, Strom, Flamme, Brand, Entzündung, Glut, Eifer; ÜG.: lat. fervor, furor; Vw.: s. car-, heat-u-*, sorg-; Hw.: s. weal-l-an; E.: germ. *walmi-, *walmiz, st. M. (i), Sieden, Wallen, Glut; s. idg. *uel- (7), *uelə-, *ulē-, V., drehen, winden, wälzen, Pokorny 1140; L.: Hh 393, Hall/Meritt 407b, Lehnert 244b, Obst/Schleburg 330b

***wiel-m** (2), *wiel-m-a (2), ae., Sb.: nhd. Sohle; Vw.: s. fōt-; E.: s. weal-w-ian; L.: Hh 394

wiel-m-a (1), ae., sw. M. (n): Vw.: s. wiel-m (1)

***wiel-m-a** (2), ae., Sb.: Vw.: s. *wiel-m (2)

wiel-t-an, wyl-t-an, wæl-t-an, ae., sw. V. (1): nhd. wälzen, rollen; Vw.: s. ā-, ge-; Hw.: s. weal-t; E.: s. germ. *waltjan, st. V., wälzen; vgl. idg. *uel- (7), *uelə-, *ulē-, V., drehen, winden, wälzen, Pokorny 1140; L.: Hh 394, Hall/Meritt 426b

***wiel-t-e**, ae., Adj.: nhd. wälzbar; Vw.: s. éa-þ-; Hw.: s. wiel-t-an; E.: s. wiel-t-an; L.: Hh 394

wiel-w-an, wil-w-an, wyl-w-an, wel-w-an, ae., sw. V. (1): nhd. wälzen, rollen, verbinden; Vw.: s. ge-; E.: germ. *walwjān, sw. V., wälzen; s. idg. *uel- (7), *uelə-, *ulē-, V., drehen, winden, wälzen, Pokorny 1140; L.: Hh 394, Hall/Meritt 426b, Lehnert 233b

***wierc**, værc, wræc (4), wrec (3), ae., M.: nhd. Schmerz; Hw.: s. weorc; E.: s. weorc; L.: Hh 394

***wierc-an**, ae., sw. V.: nhd. schmerzen; Hw.: s. *wierc; E.: s. *wierc; L.: Hh 394

wier-d-an, wyr-d-an (2), ae., sw. V. (1): nhd. verderben, zerstören, verletzen; ÜG.: lat. affligere Gl, officere Gl; Vw.: s. ā-, for-, for-þ-ā-, ge-; Hw.: s. weor-þ-an; vgl. got. *wardjan, afries. werda (2), anfrk. werden, as. *wardian (2)?, ahd. werten* (1); E.: germ. *wardjan, sw. V., wenden, verderben; s. germ. *werþan, st. V., wenden, werden; idg. *uer-, V., drehen, wenden, Pokorny 1156; vgl. idg. *uer- (3), V., drehen, biegen, Pokorny 1152; L.: Hh 394, Hall/Meritt 408a, Lehnert 245a

***wier-d-els-a**, ae., sw. M. (n): nhd. Verderben; Vw.: s. æf-; Hw.: s. wier-d-an; E.: s. wier-d-an; L.: Hh 394

***wier-d-l-a**, ae., sw. M. (n): nhd. Verderben; Vw.: s. ā-, æf-; Hw.: s. wier-d-an; E.: s. wier-d-an; L.: Hh 394

***wier-d-l-an**, ae., sw. V.: nhd. beschädigen; Vw.: s. ge-; Hw.: s. *wier-d-l-a; E.: s. *wier-d-l-a; L.: Hh 394

***wier-d-nès**, ae., st. F. (jō): Vw.: s. *wier-d-nès-s

***wier-d-nès-s**, *wier-d-nès, ae., st. F. (jō): nhd. Gerichtetheit; Vw.: s. on-géagn-; Hw.: s. -wear-d (3); E.: s. germ. *werþan, st. V., wenden, werden; idg. *uer-, V., drehen, wenden, Pokorny 1156; vgl. idg. *uer- (3), V., drehen, biegen, Pokorny 1152; L.: Hh 394

wier-g-an, wir-g-an, wyr-g-an (2), wer-g-an, ae., sw. V. (1): nhd. verfluchen, verdammten, verurteilen, schelten, ausweisen, Böses tun; ÜG.: lat. devotare Gl, maledicere Gl, malignari Gl, prohibere Gl; Vw.: s. ā-, ge-; Hw.: s. wear-g; E.: germ. *wargjan, sw. V., verdammten; idg. *uergh-, V., drehen, einengen, würgen,

Köbler, Gerhard, Altenglisches Wörterbuch, 2. Auflage

pressen, Pokorny 1154; idg. *uer- (3), V., drehen, biegen, Pokorny 1152; L.: Hh 394, Hall/Meritt 408a, Lehnert 233b

wier-g-en, wyr-g-en, ae., st. F. (jō): nhd. Wölfin, Frevlerin; Hw.: s. wear-g; E.: germ. *warga-, *wargaz, st. M. (a), Würger, Vertriebener, Übeltäter; s. idg. *uergh-, V., drehen, einengen, würgen, pressen, Pokorny 1154; vgl. idg. *uer- (3), V., drehen, biegen, Pokorny 1152; L.: Hh 394

wier-g-þ-u, ae., F.: nhd. Verfluchung, Verdammung, Strafe, Übel, Bosheit; Hw.: s. wear-g; E.: s. wier-g-an; L.: Hh 394

wier-m-an, wyr-m-an, ae., sw. V. (1): nhd. wärmen; Vw.: s. ge-; Hw.: s. wear-m; E.: germ. *warmjan, sw. V., wärmen; s. idg. *uer- (12), V., brennen, verbrennen, schwärzen (V.) (1), wärmen, Pokorny 1166; L.: Hh 394, Hall/Meritt 427b

wier-n-an, wyr-n-an, wer-n-an, ae., sw. V. (1): nhd. verweigern; Vw.: s. for-; Hw.: s. wear-n (2); E.: s. wear-n (2), wear-n-ian; L.: Hh 394, Hall/Meritt 408a, Lehnert 245b

wier-p (1), ae., M.: nhd. Wurf, Schuss, Schlag; Hw.: s. weor-p-an; E.: s. weor-p-an; L.: Hh 394

wier-p (2), wyr-p (2), ae., st. F. (jō): nhd. Umschwung, Wechsel, Abhilfe, Besserung, Erholung; ÜG.: lat. fors Gl; Hw.: s. wier-p-an; E.: s. germ. *werpan, st. V., werfen, drehen; idg. *uerb-, V., drehen, biegen, Pokorny 1153; vgl. idg. *uer- (3), V., drehen, biegen, Pokorny 1152; L.: Hh 394, Hall/Meritt 408a, Lehnert 245b

wier-p-an, ae., sw. V.: nhd. sich erholen, genesen; Vw.: s. ge-; Hw.: s. wier-p (2); E.: wier-p (2); L.: Hh 394, Hall/Meritt 408a

***wier-p-e**, ae., N.: Vw.: s. ge-; E.: s. weor-p-an; L.: Hh 394

wie-r-r-est, ae., Adj.: nhd. schlimmste, schlechteste, übelste; Hw.: vgl. ahd. wiristo, afries. wersta; E.: germ. *wersista-, *wersistaz, Adj., schlechteste, übelste; vgl. idg. *uā- (2), Adv., V., auseinander, biegen, drehen, Pokorny 1108?; L.: Hh 394

wie-r-s, wy-r-s, ae., Adv.: nhd. schlimmer; ÜG.: lat. deterior Gl, (nequam); E.: germ. *wersis, Adv., schlechter, übler; s. idg. *uā- (2), Adv., V., auseinander, biegen, drehen, Pokorny 1108?; L.: Hh 394, Hall/Meritt 408a, Lehnert 245b

wie-r-sa, wy-r-sa, ae., Adj.: nhd. schlimmere; ÜG.: lat. peior Gl, pessimus Gl; Hw.: vgl. an. verri, as. wirs*, ahd. wirs*, afries. werra; E.: germ. *werzizō-, *werzizōn, *werziza-, *werzizan, sw. Adj., schlechtere, üblere; vgl. idg. *uā- (2), Adv., V., auseinander, biegen, drehen, Pokorny 1108?; L.: Hh 394, Hall/Meritt 408a, Lehnert 245b

wie-r-s-i-an, wy-r-s-i-an, we-r-s-i-an, ae., sw. V. (2): nhd. schlimmer werden; ÜG.: lat. deteriorare Gl; Hw.: s. wie-r-sa; vgl. as. werson*, ahd. wirsōn*, afries. wersia; E.: s. wie-r-sa; L.: Hh 394, Hall/Meritt 428a, Lehnert 245b

***wier-þ-an**, ae., sw. V. (1): nhd. schätzen, würdigen, wert machen, besser machen, düngen; Vw.: s. ge-; Hw.: s. weor-þ (1); vgl. got. *waírþjan, an. virða, ahd. *werten (2)?, afries. wirtha; E.: germ. *werþjan, sw. V., würdigen; s. idg. *uert-, V., drehen, wenden, Pokorny 1156; vgl. idg. *uer- (3), V., drehen, biegen, Pokorny 1152; L.: Hh 394

wier-þ-e (1), wer-þ-e, weor-þ-e, wyr-þ-e, ae., Adj. (ja): nhd. wert; ÜG.: lat. dignus Gl; Vw.: s. déo-r-, ge-myn-d-e-, nyt-; Hw.: s. weor-þ (1); E.: germ. *werþa-, *werþaz, *werþja-, *werþjaz, Adj., angemessen, wert, würdig; s. idg. *uert-, V., drehen, wenden, Pokorny 1156; vgl. idg. *uer- (3), V., drehen, biegen, Pokorny 1152; L.: Hh 394, Hall/Meritt 408a, Lehnert 246a

***wier-þ-e** (2), ae., st. N. (ja): Vw.: s. ge-; E.: s. *wier-þ-an; L.: Hh 394

wier-þ-en, ae., F.: nhd. Düngung, Brache; Hw.: s. *wier-þ-an; E.: s. *wier-þ-an; L.: Hh 394

wier-þ-ig, ae., Adj.: nhd. würdig, verdient, passend; Hw.: s. wier-þ-e (1); E.: s. wier-þ-e (1); L.: Hh 395

wier-þ-ing, ae., st. F. (ō): nhd. Düngung, Brache; Hw.: s. *wier-þ-an; E.: s. *wier-þ-an; L.: Hh 395

wi-f (1), *wi-f-e, ae., st. N. (ja): nhd. Gewebe, Schicksal; Hw.: s. we-f-an; E.: germ. *webja-, *webjam, st. N. (a), Gewebe; s. idg. *ueb^h- (1), V., weben, flechten, knüpfen, Pokorny 1114; vgl. idg. *au̥- (5), *au̥ē-, V., weben, flechten, Pokorny 75; L.: Hh 395

wif (2), ae., st. N. (a): nhd. eine Augenkrankheit?; E.: ?; L.: Hh 395

wīf, ae., st. N. (a): nhd. Weib, Frau, Ehefrau; ÜG.: lat. coniux Gl, femina, (femineus), mulier Gl, uxor Gl; Vw.: s. brōþor-, rih-t-, sig-e-, -cil-d, -cyn-n, -frí-o-nd, -geor-n-nēs-s, -hand, -lic, -līc-e; Hw.: vgl. got. *weif, an. vīf, afries. wīf, as. wīf*, ahd. wīb; E.: germ. *weiba-, *weibam, *wība-, *wībam, st. N. (a), Weib, Frau; s. idg. *ueip-, *ueib-, *uimb-, V., drehen, sich bewegen, Pokorny 1131?; L.: Hh 395, Hall/Meritt 408a, Lehnert 233b, Obst/Schleburg 329a

wīf-cil-d, ae., st. N. (az/iz): nhd. weibliches Kind, Mädchen; ÜG.: lat. femina; E.: s. wīf, cil-d; L.: Hall/Meritt 408a

wīf-cyn-n, ae., st. N. (ja): nhd. Frauenvolk, weibliches Geschlecht; ÜG.: lat. prosapia; E.: s. wīf, cyn-n; L.: Hall/Meritt 408a

***wi-f-e**, ae., st. N. (ja): Vw.: s. ge-, wi-f (1)

wif-el (1), wef-l (2), ae., st. M. (a): nhd. Käfer, Wiebel; ÜG.: lat. cantharis Gl, panpila? Gl, titica? Gl; E.: germ. *webila, *webilaz, st. M. (a), Käfer, Wiebel; s. idg. *ueb^h- (2), V., sich bewegen, wimmeln, wabern, Pokorny 1114; L.: Hh 395

wif-el (2), wef-l (3), ae., st. M. (a): nhd. Geschoss, Pfeil; E.: ?; L.: Hh 395

wif-er, ae., Sb.: nhd. Geschoß, Pfeil, Lanze; E.: ?; L.: Hh 395

***wīf-estr-e**, ae., sw. F. (n): nhd. Frau, Weiblichkeit; Vw.: s. wæp-n-ed-; Hw.: s. wīf; E.: s. wīf; L.: Hh 395

wīf-fré-o-n-d, ae., M. (nd): Vw.: s. wīf-frí-o-nd

wīf-frí-o-nd, wīf-fré-o-n-d, ae., M. (nd): nhd. weiblicher Freund, Freundin; ÜG.: lat. amica Gl; E.: s. wīf, frí-o-nd; L.: Hall/Meritt 408b

wīf-geor-n-nēs, ae., st. F. (jō): Vw.: s. wīf-geor-n-nēs-s

wīf-geor-n-nēs-s, wīf-geor-n-nēs, ae., st. F. (jō): nhd. Ehebruch; ÜG.: lat. adulterium Gl; E.: s. wīf, geor-n-nēs-s; L.: Hall/Meritt 408b

wīf-hand, ae., st. F. (u): nhd. weibliche Erbin, weibliche Linie; E.: s. wīf, hand (1); L.: Hall/Meritt 408b, Lehnert 233b

wīf-ian, ae., sw. V. (2): nhd. heiraten, eine Frau nehmen; ÜG.: lat. iungere; Vw.: s. ge-; Hw.: s. wīf; E.: s. wīf; L.: Hh 395, Hall/Meritt 408b, Lehnert 233b

wīf-lic, ae., Adj.: nhd. weiblich, fraulich; ÜG.: lat. muliebris; E.: s. wīf, -līc (3); L.: Hall/Meritt 408b

wīf-līc-e, ae., Adv.: nhd. weiblich, fraulich; E.: s. wīf-lic; L.: Hall/Meritt 408b

wīf-man-n, wīm-man-n, ae., M. (kons.): nhd. Weib, Frau, Dienerin; ÜG.: lat. femina Gl; E.: s. wīf, man-n; L.: Hh 395, Hall/Meritt 408b, Lehnert 233b, Obst/Schleburg 329a

***wif-r-e**, ae., sw. F. (n): nhd. Bewegerin; Vw.: s. ga-ng-e-; Hw.: s. wif-er; E.: s. germ. *wēbō-, *wēbōn, *wābō-, *wābōn, sw. F. (n), Weberin; vgl. idg. *ueb^h- (1), V., weben, flechten, knüpfen, Pokorny 1114; s. idg. *au̥- (5), *au̥ē-, V., weben, flechten, Pokorny 75; L.: Hh 395

wi-f-t, ae., st. F. (i): nhd. Einschlag; Hw.: s. we-f-an, we-f-t; E.: germ. *wefti-, *weftiz, st. F. (i), Einschlag, Gewebe; germ. *wefti-, *weftiz, st. M. (i), Einschlag, Gewebe; s. idg. *ueb^h- (1), V., weben, flechten, knüpfen, Pokorny 1114; vgl. idg. *au̥- (5), *au̥ē-, V., weben, flechten, Pokorny 75; L.: Hh 395

wīg (1), ae., st. N. (a), st. M. (a): nhd. Streit, Kampf, Schlacht, Krieg; Vw.: s. cam-p-, fōþ-e-, -hyr-st, -rā-d-en, -smi-þ, -steal-l; Hw.: vgl. an. vīg, anfrk. wīg, as. wīg*, ahd. wīg*, afries. wīch*; E.: germ. *weiga-, *weigaz, st. M. (a), Kampf; germ. *weiga-, *weigam, *wīga-, *wīgam, st. N. (a), Kampf; s. idg. *ueik- (2), Sb., V., Kampf, Kraft, Krieg, kämpfen, siegen, Pokorny 1128; L.: Hh 395, Hall/Meritt 408b, Lehnert 233b, Obst/Schleburg 329a

wīg (2), ae., st. M. (a): Vw.: s. wīoh

wīg-a, ae., sw. M. (n): nhd. Kämpfer, Krieger; Vw.: s. byr-n-, gā-r-, wāp-en-; E.: germ. *weigō-, *weigōn, *weiga-, *weigan, sw. M. (n), Kämpfer; s. idg. *ueik- (2), Sb., V., Kampf, Kraft, Krieg, kämpfen, siegen, Pokorny 1128; L.: Hh 395, Hall/Meritt 408b, Lehnert 233b

wīg-an, ae., st. V. (1): nhd. kämpfen, streiten; Vw.: s. ge-; E.: germ. *wīgan, st. V., kämpfen, streiten, fechten; idg. *ueik- (2), Sb., V., Kampf, Kraft, Krieg, kämpfen, siegen, Pokorny 1128; L.: Hh 395, Hall/Meritt 408b, Lehnert 233b

***wīg-e**, ae., Adj.: nhd. kriegerisch; Vw.: s. or-; E.: germ. *weigi-, *weigiz, Adj., kämpfend, kämpferisch, besiegbare; germ. *weiga-, *weigaz, Adj., kämpfend, kämpferisch, besiegbare; s. idg. *ueik- (2), Sb., V., Kampf, Kraft, Krieg, kämpfen, siegen, Pokorny 1128; L.: Hh 426

wīg-en-d, ae., Part. Präs. subst.=M.: nhd. Kämpfer, Streiter; Vw.: s. byr-n-, gā-r-, ran-d-*; Hw.: s. wīg-an; vgl. as. wīgand*, ahd. wīgant, afries. wīgand; E.: s. wīg-an; L.: Hh 395, Hall/Meritt 408b, Lehnert 233b

wīg-hyr-st, ae., st. F. (i): nhd. Kriegsschmuck; E.: s. wīg, hyr-st (1); L.: Hall/Meritt 409a, Lehnert 234a

wīg-ian, ae., sw. V.: nhd. kämpfen; Hw.: s. wīg-a; E.: s. wīg-a; L.: Hh 395

wig-l-e, ae., N.: nhd. Hexerei, Zauber, Zauberei, Magie, Weissagung; Vw.: s. steor-; Hw.: s. wic-c-a; E.: s. wig-l-ian; L.: Hh 395

wīg-l-ere, ae., st. M. (ja): nhd. Zauberer, Wahrsager; Hw.: s. wīg-l-e; E.: s. wīg-l-e; L.: Hh 395

wig-l-ian, ae., sw. V. (2): nhd. wahrsagen; Hw.: s. wig-l-e; E.: germ. *wigulōn, *wihulōn, sw. V., zaubern, wahrsagen; s. idg. *ueik- (1), V., aussondern, weihen, Pokorny 1128; L.: Hh 395

wig-l-ung, ae., st. F. (ō): nhd. Wahrsagen, Hexerei, Zauberei; Vw.: s. ge-; Hw.: vgl. afries. wīlinge; E.: s. wig-l-ian; L.: Hall/Meritt 409a

wig-ol, ae., Adj.: nhd. prophetisch, weissagend; Hw.: s. wig-l-ian; E.: germ. *wigula-, *wigulaz, *wihula-, *wihulaz?, Adj., wahrsagend; s. idg. *ueik- (1), V., aussondern, weihen, Pokorny 1128; L.: Hh 395

wīg-rā-d-en, ae., st. F. (jō): nhd. Schlachtplan, Schlacht, Kampf; E.: s. wīg, rā-d-en; L.: Hall/Meritt 409a, Lehnert 234a, Obst/Schleburg 329a

wīg-smi-þ, ae., st. M. (a): nhd. »Kampfschmied«, Krieger; E.: s. wīg, smi-þ; L.: Hall/Meritt 409a, Lehnert 234a

wīg-steal-l, ae., st. N. (a): nhd. Befestigung, Schanze, Bastion, Verteidigung; E.: s. wīg, *steal-l (3); L.: Hall/Meritt 409a, Lehnert 234a

wīh, ae., st. M. (a): Vw.: s. wīoh

wīh-bēd, ae., st. N. (ja): Vw.: s. wīoh-bēd-d

wīh-bēd-d, ae., st. N. (ja): Vw.: s. wīoh-bēd-d

wīh-t (1), uh-t, *wuh-t, ae., st. M. (i), st. F. (i), st. N. (a): nhd. Wicht, Person, Geschöpf, Wesen, Sache, Ding, etwas; ÜG.: lat. (animal) Gl; Vw.: s. ā-, ful-l-, n-ā-, spī-d-er-; E.: germ. *wihti-, *wihtiz, *wehti-, *wehtiz, st. F. (i), Wesen, Sache, Ding; idg. *uekti-, Sb., Sache, Ding, Pokorny 1136; s. idg. *uek̥y-, V., sprechen; vgl. idg. *ueg-?, *ueig-?, Sb., Sache?, Kluge s. v. Wicht; L.: Hh 395, Hall/Meritt 409a, Lehnert 234a

wih-t (2), wih-t-e (2), ae., st. N. (a), st. F. (ō): nhd. Gewicht (N.) (1); Vw.: s. ge-; Hw.: s. weg-an (1); vgl. an. vett (1), as. *wihti?, ahd. *wihti?, afries. wicht; E.: germ. *wehti-, *wehtiz, st. F. (i), Gewicht (N.) (1); idg. *uegh-, V., bewegen, ziehen, fahren, Pokorny 1118; L.: Hh 396, Hall/Meritt 409a, Lehnert 234a

wih-t (3), ae., Sb.: nhd. Kampf; Q.: PN; E.: s. germ. *wihta, Sb., Kampf; s. idg. *ueik- (2), Sb., V., Kampf, Kraft, Krieg, kämpfen, siegen, Pokorny 1128; L.: Hh 426

***wih-t-e** (1)?, ae., F.=Adv.: nhd. etwas; Vw.: s. eal-l-, ed-; E.: s. wih-t (1); L.: Hh 88, Hall/Meritt 409a, Lehnert 234b

wih-t-e (2), ae., st. N. (a), st. F. (ō): Vw.: s. wih-t (2)

wil, ae., st. M. (i): Vw.: s. wiel-l

wī-l, ae., st. N. (a): nhd. List, Betrug; E.: germ. *wīla, Sb., List, Betrug, Kunst; s. idg. *wei- (1), *wei̥-̥, *ui̥-, V., drehen, biegen, Pokorny 1120; L.: Hall/Meritt 409b

wi-l-cu-m-a, ae., sw. M. (n): Vw.: s. wi-l-l-cu-m-a

wi-l-cu-m-e, ae., Interj.: Vw.: s. wi-l-l-cu-m-e

wi-l-cu-m-ian, ae., sw. V.: Vw.: s. wi-l-l-cu-m-ian

wi-l-cu-m-lic, ae., Adj.: Vw.: s. wi-l-l-cu-m-lic

wil-d-déo-r, ae., st. N. (a): Vw.: s. wil-d-o-r

wil-d-e, ae., Adj.: nhd. wild, wüst; ÜG.: lat. agrestis Gl, indomitus Gl; Hw.: vgl. got. wilpeis, an. villr, afries. wild (2), as. wildi*, ahd. wildi; E.: germ. *welþja-, *welþjaz, *wilþja-, wilþjaz, Adj., wild; s. idg. *uel- (4), *uelə-, Sb., Haar (N.), Wolle, Gras, Ähre, Wald, Pokorny 1139?; L.: Hh 396, Hall/Meritt 409b, Lehnert 234b

wil-d-eor, ae., st. N. (a): Vw.: s. wil-d-o-r

wil-d-eor-lic, ae., Adj.: Vw.: s. wil-d-o-r-lic

wil-d-o-r, wil-d-eo-r, wil-d-déo-r, ae., st. N. (a): nhd. Wild, wildes Tier; ÜG.: lat. bestia Gl, ferus Gl; Hw.: s. wil-d-e; vgl. afries. wild (1), ahd. wild; E.: germ. *welþa-, *welþam, st. N. (a), Wild; s. idg. *uel- (4), *uelə-, Sb., Haar (N.), Wolle, Gras, Ähre, Wald, Pokorny 1139?; s. ae. déo-r; L.: Hh 396, Obst/Schleburg 329b

wil-d-o-r-lic, wil-d-eo-r-lic, ae., Adj.: nhd. wild; ÜG.: lat. feralis, ferinus; E.: s. wil-d-o-r; L.: Hall/Meritt 409b

***wi-l-e**, ae., st. N. (i)?: Vw.: s. wi-l-l

wil-ig, ae., st. F. (ō): nhd. Weide (F.) (1), Weidenbaum; Hw.: s. wil-ig-e; L.: Hall/Meritt 410a, Lehnert 234b

wil-ig-a, ae., sw. M. (n): nhd. Weidenkorb; Hw.: s. wel-ig (1); E.: germ. *waliga-, *waligaz, st. M. (a), Weide (F.) (1), Weidenbaum; s. germ. *weligo, st. F. (ō), Weide (F.) (1), Weidenbaum; idg. *uelikā, F., Weide (F.) (1), Weidenbaum, Pokorny 1140; vgl. idg. *uel- (7), *uelə-, *ulē-, V., drehen, winden, wälzen, Pokorny 1140; L.: Hh 396, Hall/Meritt 410a

wil-ig-e, ae., sw. F. (n): nhd. Weide (F.) (1), Weidenbaum, Weidenkorb; Hw.: s. wil-ig, wel-ig (1); E.: s. wil-ig-a; L.: Hh 396, Hall/Meritt 410a, Lehnert 234b

wil-ih-t, ae., Adj.: nhd. voller Weiden; Hw.: s. wel-ig (1); E.: s. wil-ig (1); L.: Hh 396

wi-l-l (1), *wi-l-e, ae., st. N. (ja): nhd. Wille, Wunsch, Verlangen; Vw.: s. ge-, -cu-m-a, -tigþ-e, -wyr-d-an; Hw.: s. wi-l-l-a; E.: s. wi-l-l-a; L.: Hh 396, Hall/Meritt 410a, Lehnert 234b

wil-l (2), ae., st. M. (i): Vw.: s. wiel-l

wi-l-l-a, ae., sw. M. (n): nhd. Wille, Absicht, Wunsch, Verlangen, Bitte, Freude, Vergnügen, Wünschenswertes, Wertvolles; ÜG.: lat. desiderium Gl, intentio, (ultra), voluntas Gl, (voluptas) Gl, votum Gl; Vw.: s. un-; Hw.: s. wi-l-l-an; vgl. got. wilja, an. vili, afries. willa (1), anfrk. willo, as. willio*, ahd. willo (1); E.:

germ. *weljō-, *weljōn, *welja-, *weljan, *wiljō-, *wiljōn, *wilja-, *wiljan, sw. M. (n), Wille; s. idg. *uel- (2), *ulei-, *ulēi-, *ulē-, V., wollen (V.), wählen, Pokorny 1137; vgl. idg. *aū- (7), *aūē-, *aūēi-, V., gern haben, verlangen, begünstigen, Pokorny 77; L.: Hh 396, Hall/Meritt 410a, Lehnert 234b

wi-l-l-an (1), ae., anom. V.: nhd. wollen (V.), wünschen, verlangen, gewohnt sein (V.), im Begriff sein (V.), werden; ÜG.: lat. disponere, (nolle) Gl, velle Gl; Hw.: s. n-y-l-l-an; vgl. got. wiljan, an. vilja, afries. willa (2), anfrk. wellen, as. willian*, ahd. wellen* (1); E.: germ. *weljan, sw. V., wollen (V.); idg. *uel- (2), *ulei-, *ulēi-, *ulē-, V., wollen (V.), wählen, Pokorny 1137; s. idg. *aū- (7), *aūē-, *aūēi-, V., gern haben, verlangen, begünstigen, Pokorny 77; L.: Hh 396, Hall/Meritt 410a, Lehnert 235a

wil-l-an (2), ae., sw. V. (1): Vw.: s. wiel-l-an

wi-l-l-cu-m-a, wi-l-cu-m-a, ae., sw. M. (n): nhd. willkommener Gast; Hw.: vgl. ahd. willikwemo* (2); E.: s. wi-l-l-, cu-m-a; germ. *weljakwumō-, *weljakwumōn, *weljakwuma-, *weljakwuman, sw. M. (n), Ankömmling, erwünschter Gast; s. idg. *uel- (2), *ulei-, *ulēi-, *ulē-, V., wollen (V.), wählen, Pokorny 1137; vgl. idg. *aū- (7), *aūē-, *aūēi-, V., gern haben, verlangen, begünstigen, Pokorny 77; idg. *g̥ā-, *g̥āh₂-, *g̥eh₂-, *g̥em-, V., kommen, gehen, geboren werden, Pokorny 463; L.: Hh 396, Hall/Meritt 409b, Lehnert 234b

wi-l-l-cu-m-e, wi-l-cu-m-e, ae., Interj.: nhd. willkommen!; ÜG.: lat. euge Gl; E.: s. wi-l-l-, cu-m-an; L.: Hall/Meritt 409b

wi-l-l-cu-m-ian, wi-l-cu-m-ian, ae., sw. V.: nhd. willkommen heißen, grüßen; ÜG.: lat. salutare Gl; E.: s. wi-l-l-cu-m-a; L.: Hall/Meritt 409b

wi-l-l-cu-m-lic, wi-l-cu-m-lic, ae., Adj.: nhd. freiwillig; ÜG.: lat. voluntarius Gl; E.: s. wi-l-l-, cu-m-an, -līc (3)

***wi-l-l-e**, ae., Adj.: nhd. willig; Vw.: s. ā-n-, on-, se-l-f-, yf-el-; Hw.: s. wi-l-l-an; E.: s. wi-l-l-an; L.: Hh 396

wi-l-l-en (1), ae., Adj.: nhd. strebsam; Vw.: s. do-l-, dru-n-c-en-; Hw.: s. *wi-l-l-e; E.: s. wi-l-l-an; L.: Hh 396

***wi-l-l-en** (2), ae., N.: nhd. Wille, Streben; Vw.: s. do-l-; Hw.: s. wi-l-l-a; E.: s. wi-l-l-a; L.: Hh 396

***wi-l-l-es**, ae., Adv.: nhd. willens; Vw.: s. un-; Hw.: vgl. afries. willens; E.: s. wi-l-l-a; L.: Hall/Meritt 387b

wi-l-l-ian, wi-l-l-n-ian, ae., sw. V. (2): nhd. wünschen, verlangen, bitten; ÜG.: lat. cupere Gl, petere Gl, sperare; Vw.: s. ēf-t-, ge-; Hw.: s. wi-l-l-a; E.: germ. *weljan, sw. V., wollen (V.); idg. *uel- (2), *ulei-, *ulēi-, *ulē-, V., wollen (V.), wählen, Pokorny 1137; s. idg. *aū- (7), *aūē-, *aūēi-, V., gern haben, verlangen, begünstigen, Pokorny 77; L.: Hh 396, Hall/Meritt 410a, Lehnert 235a

***wi-l-l-mā-d**, ae., Sb.: Vw.: s. wil-mo-d

wi-l-l-n-ian, ae., sw. V. (2): Vw.: s. wi-l-l-ian

wil-l-tigþ-e, ae., Adj.: nhd. willfährig; E.: s. wi-l-l-, *tigþ-e; L.: Hh 396

***wi-l-l-um**, ae., Adv.: nhd. willig; Vw.: s. un-; E.: s. wi-l-l-a; L.: Hall/Meritt 387b

wi-l-l-ung, ae., st. F. (ō): nhd. Verlangen; Vw.: s. ge-; Hw.: s. wi-l-l-an; vgl. afries. *willinge; E.: s. wi-l-l-an; L.: Hall/Meritt 410a, Gneuss Lb Nr. 109

wi-l-l-wyr-d-an, ae., sw. V. (1): nhd. zu Willen reden; E.: s. wi-l-l-, *wyr-d-an; L.: Hh 411

wil-mo-d, *wil-l-mā-d, ae., Sb.: nhd. Rocken; Hw.: s. wul-l-mo-d; E.: s. wul-l-, *mā-d (1); L.: Hh 396

wi-l-n-ian, wi-l-n-ig-an, ae., sw. V. (2): nhd. wünschen, verlangen, wollen (V.), bitten, erbitten, neigen zu; ÜG.: lat. cupere Gl, desiderare Gl, supplicare, velle Gl; Vw.: s. ge-; E.: s. germ. *weljan, sw. V., wollen (V.); idg. *uel- (2), *ulei-, *ulēi-,

Köbler, Gerhard, Altenglisches Wörterbuch, 2. Auflage

*ulē-, V., wollen (V.), wählen, Pokorny 1137; vgl. idg. *au̥- (7), *au̥ē-, *au̥ēi-, V., gern haben, verlangen, begünstigen, Pokorny 77; L.: Hh 396, Hall/Meritt 410a, Lehnert 235a, Obst/Schleburg 329b

wi-l-n-ig-an, ae., sw. V. (2): Vw.: s. wi-l-n-ian

wi-l-n-ung, ae., st. F. (ō): nhd. Wunsch, Sehnen; ÜG.: lat. petitio Gl; Vw.: s. ge-; E.: s. wi-l-n-ian; L.: Hall/Meritt 410b, Lehnert 235a

wi-l-sum, ae., Adj.: nhd. wünschenswert, erfreulich, bereit, freiwillig, willig, ergeben (Adj.); ÜG.: lat. desiderabilis Gl, (devovere), voluntarius Gl; E.: s. wi-l-l-an, -sum (2); L.: Hall/Meritt 410b

wi-l-sum-lic, ae., Adj.: nhd. wünschenswert, erfreulich, bereit, freiwillig, willig, ergeben (Adj.); ÜG.: lat. spons; E.: s. wi-l-sum, -līc (3); L.: Hall/Meritt 410b

wi-l-sum-nēs, ae., st. F. (jō): Vw.: s. wi-l-sum-nēs-s

wi-l-sum-nēs-s, wi-l-sum-nēs, ae., st. F. (jō): nhd. Willfährigkeit, Anbetung; ÜG.: lat. devotio; Vw.: s. ge-; E.: s. wi-l-sum, -nēs-s; L.: Hall/Meritt 410b

wil-uc, ae., st. M. (a): Vw.: s. weol-oc

wil-w-an, ae., sw. V. (1): Vw.: s. wiel-w-an

wīm-man-n, ae., M. (kons.): Vw.: s. wīf-man-n

wi-m-pel, wi-nd-pæll*, wi-n-pel, ae., st. M. (a): nhd. Schleier, Halstuch, Mantel; Hw.: vgl. afries. wimpel, ahd. wimpfila*; E.: vgl. germ. *weipan, st. V., winden; idg. *ueib-, *uimb-, V., drehen, sich bewegen, Pokorny 1132?; idg. *uei- (1), *uejə-, *uč-, V., drehen, biegen, Pokorny 1120, Seibold 547; s. idg. *au̥- (5), *au̥ē-, V., weben, flechten, Pokorny 75; L.: Hh 396

wī-n, ae., st. N. (a): nhd. Wein; ÜG.: lat. vinum Gl; Vw.: s. éc-ed-, -ær-n, -bē-r-ie, -bur-g, -col-c, -dri-n-c, -fæt, -gāl, -gear-d, -ge-dri-n-c-hā-t-e, -réa-f-et-ian, -reo-p-an, -sæ-d, -sæl, -tréo, -tro-g, -þeg-u, -wyrc-a; Hw.: vgl. got. wein, an. wīn, afries. wīn, anfrk. wīn, as. wīn, ahd. wīn; E.: germ. *wīna-, *wīnam, st. N. (a), Wein; s. lat. vīnum, N., Wein; vgl. idg. *uei- (1), *uejə-, *uč-, V., drehen, biegen, Pokorny 1120?; L.: Hh 396, Hall/Meritt 410b, Lehnert 235b

wī-n-ær-n, ae., st. N. (a): nhd. »Weinhaus«, Taverne, Keller; ÜG.: lat. taberna Gl; E.: s. wī-n, ær-n; L.: Hall/Meritt 410b

wī-n-bē-r-ie, ae., sw. F. (n): nhd. »Weinbeere«, Heidelbeere, Traube; ÜG.: lat. uva Gl; E.: s. wī-n, bē-r-ia; L.: Hall/Meritt 410b

wī-n-bur-g, ae., F. (kons.): nhd. »Weinburg«, Burg, Stadt, befestigter Weingarten; E.: s. wī-n, bur-g; L.: Hall/Meritt 410b, Lehnert 235b

wi-nc-e, ae., sw. F. (n): nhd. Winde, Haspel, Rolle, Kurbel; Vw.: s. hléap-e, læp-e-; E.: s. germ. *wenkan, sw. V., sich bewegen, wanken, nicken, winken; idg. *ueng-, V., gebogen sein (V.), Pokorny 1148; vgl. idg. *uā- (2), Adv., V., auseinander, biegen, drehen, Pokorny 1108; L.: Hh 396

wi-nc-el (1), ae., st. M. (a): nhd. Ecke, Winkel; Hw.: vgl. afries. winkel, as. *winkil?, ahd. winkil; E.: germ. *wenkila-, *wenkilaz, *winkila-, *winkilaz, st. M. (a), Winkel, Ecke; s. idg. *ueng-, V., gebogen sein (V.), Pokorny 1148?; vgl. idg. *uā- (2), Adv., V., auseinander, biegen, drehen, Pokorny 1108; L.: Hh 397

wi-nc-el (2), ae., st. N. (a): Vw.: s. we-nc-el

***wi-nc-el** (3), ae., N.: Vw.: s. wi-nc-l-e

wi-nc-ét-t-an, ae., sw. V. (1): nhd. winken, nicken; Hw.: s. wi-nc-ian; L.: Hh 397

wi-nc-ian, ae., sw. V. (2): nhd. winken, die Augen schließen; E.: germ. *winkōn, sw. V., Augen schließen, winken; s. idg. *ueng-, V., gebogen sein (V.), Pokorny 1148?; vgl. idg. *uā- (2), Adv., V., auseinander, biegen, drehen, Pokorny 1108; L.: Hh 397

***wi-nc-l-e**, *wi-nc-el, ae., N.: Vw.: s. pīne-, wine-; E.: s. wi-nc-el (1); L.: Hh 397

wī-n-col-c, ae., st. M. (a?): nhd. Mostfass; E.: s. wī-n, *col-c; L.: Hh 56

wi-nd (1), ae., st. M. (a): nhd. Wind; ÜG.: lat. flabrum Gl, (flare) Gl, ventus Gl; Vw.: s. éas-t-nor-þ-, *nor-þ-an-, nor-þ-, rih-t-nor-þ-an-, sū-þ-an-, sū-þ-, þear-m-ge-, we-s-t-an-, we-s-t-nor-þ-, we-s-t-sū-þ-, we-s-t-, -ædr-e, -fan-a, -ræ-s; Hw.: vgl. got. winds (1), an. vindr, afries. wind (1), anfrk. wind, as. wind*, ahd. wint; E.: germ. *winda-, *windaz, *wenda-, *wendaz, st. M. (a), Wind; idg. *ȝéntos, *h₂éh₁ṇto-, M., Wind, Pokorny 82; s. idg. *aue-, *aū- (10), *aūe-, *aūei-, V., blasen, wehen, hauchen, Pokorny 81; L.: Hh 397, Hall/Meritt 410b, Lehnert 235b

***wi-nd** (2), ae., st. N. (a): nhd. Winde, Windung; Vw.: s. ge-; Hw.: s. wi-nd-an; E.: s. wi-nd-an; L.: Hh 397

wi-nd-ædr-e, ae., sw. F. (n): nhd. »Windader«, Luftröhre; E.: s. wi-nd (1), ædr-e (1); L.: Hh 417

wi-nd-an, ae., st. V. (3a): nhd. winden, drehen, flechten, schwingen, sich winden, wenden, fliehen, laufen, losgehen, gleiten, rollen, zögern; ÜG.: lat. intexere Gl, plectere Gl, torquere; Vw.: s. ā-, be-, ge-, in-be-, on-, ymb-; Hw.: vgl. got. *windan, an. vinda (2), afries. winda, as. windan*, ahd. wintan*; E.: germ. *wendan, st. V., winden, drehen, wenden; idg. *ȝendʰ- (1), V., drehen, winden, wenden, flechten, Pokorny 1148; s. idg. *aū- (5), *aūe-, V., flechten, weben, Pokorny 75; L.: Hh 397, Hall/Meritt 410b, Lehnert 235b

wi-nd-e (1), ae., sw. F. (n): nhd. Winde; Vw.: s. ed-, gear-n-, wi-þ-o-; Hw.: s. wi-nd-an; E.: germ. *wendō-, *wendōn, sw. F. (n), Winde, Wenderin; s. idg. *ȝendʰ- (1), V., drehen, winden, wenden, flechten, Pokorny 1148; vgl. idg. *aū- (5), *aūe-, V., flechten, weben, Pokorny 75; L.: Hh 397

***wi-nd-e** (2), ae., N.: Vw.: s. ge-; Hw.: s. wi-nd-e (1); E.: s. wi-nd-an; L.: Hh 397

***wi-nd-e** (3), ae., Adj.: nhd. wehend, blasend; Vw.: s. ge-; Hw.: s. wi-nd (1); E.: s. wi-nd (1); L.: Hh 397

wi-nd-el, ae., st. M. (a): nhd. Gewundenes, Korb; ÜG.: lat. cartallum Gl; Hw.: s. wi-nd-an; E.: germ. *wendila-, *wendilaz, st. M. (a), Windel, Gewundenes; germ. *wandula-, *wandulaz, st. M. (a), Windel, Gewundenes, Wandel; s. idg. *ȝendʰ- (1), V., drehen, winden, wenden, flechten, Pokorny 1148; vgl. idg. *aū- (5), *aūe-, V., flechten, weben, Pokorny 75; L.: Hh 397

wi-nd-e-loc-c, ae., st. M. (a): nhd. Locke, gelocktes Haar (N.); ÜG.: lat. cincinnus Gl; E.: s. wi-nd-an, loc-c; L.: Hall/Meritt 411a

wi-nd-el-stā-n, ae., st. M. (a): nhd. »Wendelstein«, Turm mit Wendeltreppe; E.: s. wi-nd-an, stā-n; L.: Hh 397

wi-nd-el-stréa-w, ae., st. N. (a): nhd. »Wendelstroh«, Grashalm, Grasstengel; E.: s. wi-nd-an, stréa-w; L.: Hh 397

wi-nd-el-tréo, ae., st. N. (wa): nhd. »Wendelbaum«, wilder Ölbaum, Weide (F.) (1); E.: s. wi-nd-an, tréo; L.: Hh 397

wi-nd-en-d-e, ae., Part. Präs.=Sb.: nhd. Gewundenes?; ÜG.: lat. chlamys Gl; E.: s. wi-nd-an

wi-nd-fan-a, ae., sw. M. (n): nhd. Worfsschaufel; ÜG.: lat. flabellum Gl; E.: s. wi-nd, fan-a; L.: Hall/Meritt 411a

wi-nd-ge-fa-n-n, ae., st. F. (ō): nhd. Wurfsschaufel; ÜG.: lat. ventilabrum Gl; E.: s. wi-nd-an, ge-, fa-n-n

wi-nd-ig, ae., Adj.: nhd. windig; E.: s. wi-nd (1); L.: Hall/Meritt 411a, Lehnert 235b

***wi-nd-l-a**, ae., sw. M. (n): nhd. Windung; Vw.: s. be-, hring-ge-; Hw.: s. wi-nd-an; E.: s. wi-nd-an; L.: Hh 397

wi-nd-pæll*, ae., st. M. (a): Vw.: s. wi-m-pel

wi-nd-ræ-s, ae., st. M. (a): nhd. Windsturm; ÜG.: lat. procella Gl; E.: s. wi-nd (1), ræ-s (1); L.: Hall/Meritt 411a

Köbler, Gerhard, Altenglisches Wörterbuch, 2. Auflage

wī-n-dri-n-c, ae., st. M. (a, i): nhd. Weintrinken; E.: s. wī-n, dri-n-c; L.: Hall/Meritt 411a, Obst/Schleburg 329b

wi-nd-swing-l-a, ae., sw. M. (n): nhd. Wurfschaufel; E.: s. wi-nd (1), *swing-l-a; L.: Hh 338

wi-nd-ung (1), wi-nn-ung, ae., st. F. (ō): nhd. Spreu, Abfall, Unkraut; ÜG.: lat. palea Gl, zizania Gl; Hw.: s. wi-nd-w-ian; E.: s. wi-nd-w-ian; L.: Hh 397

wi-nd-ung (2), wi-nn-ung, ae., st. F. (ō): nhd. Windung, Gewundenes; Hw.: s. wi-nd-an; E.: s. wi-nd-an; L.: Hh 397

wi-nd-w-ian, ae., sw. V.: nhd. worfeln; ÜG.: lat. ventilare Gl; E.: s. wi-nd (1); L.: Hh 397

wi-nd-w-ig-ceaf, ae., st. N. (a): nhd. Spreu; Hw.: s. wi-nd-w-ian; E.: s. wi-nd-w-ian, ceaf; L.: Hh 397

win-e (1), ae., st. M. (i): nhd. Freund, Schützer, Beschützer, Herr; Vw.: s. fré-a-, géo-, gol-d-, gū-þ-, sun-d-er-, un-, -dry-h-t-en, -léa-s, -mæg; Hw.: vgl. got. *wins, an. vinr, afries. wine, as. wini*, ahd. wini*; E.: germ. *weni-, *weniz, st. M. (i), Freund, Geliebter; idg. *uenis?, Sb., Freund, Pokorny 1147; s. idg. *uen- (1), *uenə-, V., streben, wünschen, lieben, erreichen, gewinnen, siegen, Pokorny 1146; L.: Hh 397, Hall/Meritt 411a, Lehnert 235b, Obst/Schleburg 329b

***wi-n-e** (2), ae., Sb.: nhd. Lohn; Vw.: s. dæg-; E.: s. germ. *wennō, st. F. (ō), Arbeit, Mühe, Leiden, Gewinn; vgl. idg. *uen- (1), *uenə-, V., streben, wünschen, lieben, erreichen, gewinnen, siegen, Pokorny 1146; idg. *au- (7), *auē-, *auēi-, V., gern haben, verlangen, begünstigen, Pokorny 77; L.: Hh 397

Win-ed, ae., st. M. (a): nhd. Wende (M.); ÜG.: lat. Venetus; Hw.: vgl. got. *Winiþs?, an. Vindr, ahd. Winid*; E.: s. germ. *Weneþ, *Weneþa-, *Weneþaz, st. M. (a), Wende (M.), Slawe; lat. Venetī, M. Pl., Veneter (M. Pl.); vgl. idg. *uen- (1), *uenə-, V., streben, wünschen, lieben, erreichen, gewinnen, siegen, Pokorny 1146; L.: Hh 397

Win-ed-as, ae., M. Pl., PN: nhd. Wenden (M. Pl.); ÜG.: lat. Veneti; E.: s. germ. *weneþ, *weneþa-, *weneþaz, st. M. (a), Wende (M.), Slawe; lat. Venetī, M. Pl., Veneter (M. Pl.); vgl. idg. *uen- (1), *uenə-, V., streben, wünschen, lieben, erreichen, gewinnen, siegen, Pokorny 1146; L.: Hh 397

win-e-dri-h-t-en, ae., st. M. (a): Vw.: s. win-e-dry-h-t-en

win-e-dry-h-t-en, win-e-dri-h-t-en, ae., st. M. (a): nhd. freundlicher Herr, guter Herr; E.: s. win-e (1), dry-h-t-en; L.: Hall/Meritt 411a, Lehnert 236a

win-e-léa-s, ae., Adj.: nhd. freundlos; E.: s. win-e (1), léa-s; L.: Hall/Meritt 411a, Lehnert 236a

win-e-mæg, win-e-māg, ae., st. M. (a): nhd. Freund, Verwandter, lieber Verwandter; E.: s. win-e (1), mæg; L.: Hall/Meritt 411a, Lehnert 236a

win-e-māg, ae., st. M. (a): Vw.: s. win-e-mæg

wine-wi-nc-el, ae., N.: Vw.: s. wine-wi-nc-l-e

wine-wi-nc-l-e, wine-wi-nc-el, ae., F.: nhd. Uferschnecke, Muschel; E.: s. pīne-wi-nc-l-e; L.: Hh 397

win-ester, ae., Adj.: nhd. link; ÜG.: lat. laevus, sinister Gl; Hw.: vgl. an. vinstri, afries. winstera, as. winistar*, ahd. winistar*; E.: germ. *wenistra-, *wenistratz, Adj., link, links; s. idg. *uen- (1), *uenə-, V., streben, wünschen, lieben, erreichen, gewinnen, siegen, Pokorny 1146; L.: Hh 398

wī-n-fæt, ae., st. N. (a): nhd. Weinfass, Weingefäß; ÜG.: lat. apotheca Gl; E.: s. wī-n, fæt (1); L.: Hall/Meritt 411b

wī-n-gāl, ae., Adj.: nhd. begossen mit Wein; E.: s. wī-n, gāl (1); L.: Hall/Meritt 411b, Lehnert 236a

Köbler, Gerhard, Altenglisches Wörterbuch, 2. Auflage

wī-n-gear-d, ae., st. M. (a): nhd. Weingarten; ÜG.: lat. vinea Gl, vitis Gl; E.: s. wī-n, gear-d (1); L.: Hall/Meritt 411b

wī-n-ge-dri-n-c, ae., st. N. (a): nhd. Weindrinken; E.: s. wī-n, dri-n-c; L.: Hall/Meritt 411b, Lehnert 236a

wī-n-hā-t-e, ae., sw. F. (n): nhd. »Weineinladung«, Einladung; E.: s. wī-n, *hā-t-e; L.: Hh 150

wī-n-ian, ae., sw. V. (2): nhd. Wein lesen; ÜG.: lat. vindemiare Gl; Hw.: s. wī-n; I.: Lüt. lat. vindemiare; E.: s. wī-n; L.: Gneuss Lb Nr. 173

wi-n-ing, ae., st. M. (a): nhd. Strumpfband, Beinbinde; Hw.: s. wi-nd-an?; E.: s. wi-nd-an?; L.: Hh 398

wi-n-n, ae., st. N. (ja): nhd. Arbeit, Anstrengung, Mühe, Leiden, Gewinn, Streit, Krieg; ÜG.: lat. labor Gl; Vw.: s. æ-r-ge-, ge-, gū-þ-; Hw.: s. wi-n-n-an; E.: germ. *wenna-, *wennam, st. N. (a), Mühe, Arbeit, Streit; s. idg. *uen- (1), *uenə-, V., streben, wünschen, lieben, erreichen, gewinnen, siegen, Pokorny 1146; vgl. idg. *au- (7), *auē-, *auēi-, V., gern haben, verlangen, begünstigen, Pokorny 77; L.: Hh 398, Hall/Meritt 411b, Lehnert 236a

wi-n-n-a, ae., sw. M. (n): nhd. Feind; Vw.: s. ge-; Hw.: s. wi-n-n-an; E.: germ. *wennō-, *wennōn, *wenna-, *wennan, sw. M. (n), Feind; s. idg. *uen- (1), *uenə-, V., streben, wünschen, lieben, erreichen, gewinnen, siegen, Pokorny 1146; vgl. idg. *au- (7), *auē-, *auēi-, V., gern haben, verlangen, begünstigen, Pokorny 77; L.: Hh 398, Hall/Meritt 411b, Lehnert 236a

wi-n-n-an, ae., st. V. (3a): nhd. arbeiten, sich anstrengen, widerstehen, widersprechen, streiten, kämpfen, wüten, angreifen, erobern, gewinnen, ertragen, leiden; ÜG.: lat. laborare Gl, rebellare; Vw.: s. ā-, ge-, mi-s-, on-ā-, of-er-, wi-þ-; Hw.: s. wi-n-e (1); got. winnan, an. vinna (2), afries. winna, anfrk. *winnan, as. winnan*, ahd. winnan*; E.: germ. *wennan, st. V., arbeiten, mühen, gewinnen, streiten; idg. *uen- (1), *uenə-, V., streben, wünschen, lieben, erreichen, gewinnen, siegen, Pokorny 1146; s. idg. *au- (7), *auē-, *auēi-, V., gern haben, verlangen, begünstigen, Pokorny 77; L.: Hh 398, Hall/Meritt 411b, Lehnert 236a

wi-nn-ung (1), ae., st. F. (ō): Vw.: s. wi-nd-ung (1)

wi-nn-ung (2), ae., st. F. (ō): Vw.: s. wi-nd-ung (2)

wi-n-pel, ae., st. M. (a): Vw.: s. wi-m-pel

wī-n-réa-f-et-ian, ae., sw. V. (2): nhd. Wein lesen; ÜG.: lat. vindemiare; I.: Lüt. lat. vindemiare; E.: s. wī-n, *réa-f-et-ian; L.: Gneuss Lb Nr. 173

wī-n-reo-p-an, ae., st. V. (2): nhd. Wein lesen; ÜG.: lat. vindemiare Gl; I.: Lüt. lat. vindemiare; E.: s. wī-n, reo-p-an; L.: Gneuss Lb Nr. 173

wī-n-sæ-d, ae., Adj.: nhd. »weinsatt«, betrunken; E.: s. wī-n, sæ-d; L.: Hall/Meritt 411b, Lehnert 236a

wī-n-sæl, ae., st. N. (a): nhd. »Weinsaal«, Saal, Halle; E.: s. wī-n, sæl; L.: Hall/Meritt 411b, Lehnert 236a

wi-n-ter, ae., st. M. (a, u), N.: nhd. Winter, Jahr; ÜG.: lat. annus, hiems Gl; Vw.: s. mi-d-, -bi-t-er, -bur-n-a, -ceal-d, -cēar-ig, -dū-n, -hū-s, -scūr, -tī-d; Hw.: vgl. got. wintrus, an. vetr, afries. winter, as. wintar*, ahd. wintar*; E.: germ. *wentru-, *wentruz, st. M. (u), Winter, Jahr; idg. *ued^hro-, Sb., Witterung, Wetter, Pokorny 82; L.: Hh 398, Hall/Meritt 411b, Lehnert 236a

wi-n-ter-bi-t-er, ae., Adj.: nhd. bitterkalt; E.: s. wi-n-ter, bi-t-er; L.: Hall/Meritt 412a

wi-n-t-er-bur-n-a, ae., sw. M. (n): nhd. »Winterstrom«; ÜG.: lat. torrens (M.) Gl; E.: s. wi-n-ter, bur-n-a; L.: Hall/Meritt 412a

wi-n-ter-cal-d, ae., Adj.: Vw.: s. wi-n-ter-ceal-d

- wi-n-ter-ceal-d**, wi-n-ter-cal-d, ae., Adj.: nhd. »winterkalt«, eiskalt, streng; E.: s. wi-n-ter, ceal-d (1); L.: Hall/Meritt 412a, Lehnert 236a
- wi-n-ter-cear-ig**, ae., Adj.: nhd. wintertraurig; E.: s. wi-n-ter, cear-ig; L.: Hall/Meritt 412a, Lehnert 236b
- wi-n-ter-dū-n**, ae., st. F. (ō), st. M. (a): nhd. Schafstall für den Winter?; E.: s. wi-n-ter, dū-n; L.: Hall/Meritt 412a
- wi-n-ter-hū-s**, ae., st. N. (a): nhd. »Winterhaus«; E.: s. wi-n-ter, hū-s; L.: Hall/Meritt 412a
- wi-n-ter-scūr**, ae., st. M. (a), st. F. (ō): nhd. Witnerschauer; E.: s. wi-n-ter, scūr; L.: Hall/Meritt 412a, Lehnert 236b
- wi-n-ter-tī-d**, ae., st. F. (i): nhd. Winterzeit; E.: s. wi-n-ter, tī-d; L.: Hall/Meritt 412a
- *wi-n-tr-an**, ae., sw. V.: nhd. wintern; Vw.: s. of-er-; E.: s. wi-n-ter; L.: Hh 398
- *wi-n-tr-e**, ae., Adj.: nhd. ...wintrig, ...jährig; Vw.: s. ān-, nigun-, seofon-, twē-lf-, þri-; Hw.: s. ān-etre; E.: s. wi-n-ter; L.: Hh 398, Hall/Meritt 412a, Lehnert 236b
- *wi-n-tr-ed**, ae., Part. Prät.=Adj.: Vw.: s. ge-; Hw.: s. *wi-n-tr-an; E.: s. wi-n-ter; L.: Hh 398
- wī-n-tréo**, wī-n-tréow, ae., st. N. (wa): nhd. Weinstock, Wein; ÜG.: lat. vitis Gl; E.: s. wī-n-, tréo; L.: Hall/Meritt 412a, Obst/Schleburg 329b
- wī-n-tréow**, ae., st. N. (wa): Vw.: s. wī-n-tréo
- wi-n-tr-ig**, ae., Adj.: nhd. winterlich; ÜG.: lat. hiemalis; E.: s. wi-n-ter; L.: Hh 398
- wī-n-tro-g**, ae., st. M. (a): nhd. »Weintrog«, Weingefäß; ÜG.: lat. torcular Gl; E.: s. wī-n-, tro-g; L.: Hall/Meritt 412a
- wī-n-þeg-u**, ae., st. F. (ō): nhd. Bankett, Weintrinken; E.: s. wī-n-, þeg-u; L.: Hall/Meritt 412a, Lehnert 236b
- wī-n-wyrc-a**, ae., sw. M. (n): nhd. Winzer; ÜG.: lat. vinitor Gl; E.: s. wī-n-, wyrc-an
- *wío**, ae., Sb.: nhd. Kampf?; Hw.: s. wīg-an; Q.: PN; E.: vielleicht von germ. *waigō, st. F. (ō), Kraft, Kampfkraft; s. idg. *ueik- (2), Sb., V., Kampf, Kraft, Krieg, kämpfen, siegen, Pokorny 1128; L.: Hh 398
- wiod-ian**, ae., sw. V.: Vw.: s. wid-ian
- wiod-u**, ae., st. M. (u): Vw.: s. wid-u
- wío-fod**, ae., st. N. (a): Vw.: s. wéo-fod
- wíoh**, wéoh, wīh, wīg (2), ae., st. M. (a): nhd. Heiligtum, Götterbild; E.: germ. *wīha-, *wīhaz, *weiha-, *weihaz, st. M. (a), Heiligtum; s. germ. *wīha-, *wīhaz, *weiha-, *weihaz, Adj., heilig; vgl. idg. *ueik- (1), V., aussondern, weihen, Pokorny 1128; L.: Hh 398, Hall/Meritt 408b, Lehnert 234a
- wíoh-béd**, ae., st. N. (ja): Vw.: s. wíoh-béd-d
- wíoh-béd-d**, wéo-béd-d, wīh-béd-d, wíoh-béd, wéo-béd, wīh-béd, ae., st. N. (ja): nhd. »Heiligtumsbett«, Altar; ÜG.: lat. altare Gl; Hw.: s. béod; I.: Lsch. lat. altare?; E.: s. wíoh, béd-d; L.: Hh 398, Hall/Meritt 403a, Lehnert 236b
- wiol-uc**, ae., st. M. (a): Vw.: s. weol-oc
- *wio-s-an**, ae., st. V. (1?): nhd. vergehen; Vw.: s. tō-; E.: germ. *weisan (2), st. V., welken?; s. idg. *ueis-, V., welken, Pokorny 1123; vgl. idg. *uei- (2), *uejə-, *ui-, V., welken, Pokorny 1123; L.: Hh 398
- wio-t-a**, ae., sw. M. (n): Vw.: s. wi-t-a
- wio-t-an**, ae., Prät.-Präs.: Vw.: s. wi-t-an
- wī-p-ian**, ae., sw. V. (2): nhd. abwaschen, reinigen; E.: germ. *weipōn, *wīpōn, sw. V., abwaschen; s. idg. *ueib-, *uimb-, V., drehen, sich bewegen, Pokorny 1132?; vgl. idg. *uei- (1), *uejə-, *ui-, V., drehen, biegen, Pokorny 1120, Seebold 547; idg. *au- (5), *auē-, V., weben, flechten, Pokorny 75; L.: Hh 398

wī-r (1), ae., st. M. (a): nhd. Draht; E.: s. germ. *weira, *wīra, Sb., Gedrehtes, Draht; idg. *ueiro-, *ūiro-, Sb., Gerte, Draht, Pokorny 1120; vgl. idg. *uei- (1), *uejə-, *ūi-, V., drehen, biegen, Pokorny 1120; L.: Hh 398, Hall/Meritt 412b, Lehnert 236b

wīr (2), ae., M.: nhd. Myrte; ÜG.: lat. myrtus Gl; E.: s. lat. virēre, V., grün sein (V.), grünen; idg. *ueis- (1), V., sprießen, wachsen (V.) (1), Pokorny 1133; L.: Hh 399

wirc-an, ae., sw. V. (1): Vw.: s. wyrc-an

wir-g-an, ae., sw. V. (1): Vw.: s. wier-g-an

wī-s (1), ae., Adj.: nhd. weise, gelehrt, klug, erfahren (Adj.), verständig; ÜG.: lat. peritus Gl, prudens; Vw.: s. and-, ge-scéa-d-, rih-t-, scéa-d-, un-rih-t-, un-, wun-d-or-lic-, -dō-m, -fæst, -lic, -līc-e, -nēs-s; Hw.: s. wi-t-an; vgl. got. *-weis (1), an. vīss (1), afries. wīs (2), as. wīs*, ahd. wīs (1); E.: germ. *weisa- (1), *weisaz, *wīsa-, *wīsaz, Adj., weise, kundig, klug, erfahren (Adj.), verständig; s. idg. *uidusī-, Adj., wissend, Pokorny 1125; vgl. idg. *ueid- (2), *uedi-, *udi-, V., erblicken, sehen, finden, Pokorny 1125; idg. *au- (8), *auēi-, V., sinnlich wahrnehmen, auffassen, Pokorny 78; L.: Hh 399, Hall/Meritt 412b, Lehnert 236b

wī-s (2), ae., F.: nhd. Weise (F.) (2), Art (F.) (1); ÜG.: lat. modus Gl; Hw.: s. wīs-e (1); E.: s. germ. *weisa, *wīsa, Sb., Weise (F.) (2), Art (F.) (1); vgl. idg. *ueid- (2), *uedi-, *udi-, V., erblicken, sehen, finden, Pokorny 1125; idg. *au- (8), *auēi-, V., sinnlich wahrnehmen, auffassen, Pokorny 78; L.: Hh 399

wī-s-a, ae., sw. M. (n): nhd. Leiter (M.), Führer; Vw.: s. fier-d-, hil-d-e-; E.: s. wī-s (1); L.: Hh 399, Hall/Meritt 144b, Lehnert 236b

***wi-s-c**, ae., Sb.: nhd. Wisch; Vw.: s. gra-n-; E.: germ. *wiska-, *wiskaz, st. M. (a), Wisch, Bündel; s. idg. *ueisk-, V., drehen, flechten, Pokorny 1133; vgl. idg. *ueis- (2), V., drehen, Pokorny 1133; idg. *uei- (1), *uejə-, *ūi-, V., drehen, biegen, Pokorny 1120; L.: Hh 399

wīs-c, wīs-c-e, ae., st. F. (ō), sw. F. (n): nhd. Wiese; E.: s. germ. *wisō, st. F. (ō), Wiese; vgl. idg. *ueis- (1), V., sprießen, wachsen (V.) (1), Pokorny 1133; L.: Hh 399

wīs-c-e, ae., st. F. (ō), sw. F. (n): Vw.: s. wīs-c

wi-sc-h-ere, ae., st. M. (ja): nhd. Wahrsager; Hw.: s. wȳ-sc-an; E.: s. wȳ-sc-an?; L.: Hh 399

wi-s-c-ian, ae., sw. V.: nhd. flechten; E.: germ. *wisk-, V., drehen, flechten; idg. *ueisk-, V., drehen, flechten, Pokorny 1133; s. idg. *ueis- (2), V., drehen, Pokorny 1133; vgl. idg. *uei- (1), *uejə-, *ūi-, V., drehen, biegen, Pokorny 1120; L.: Hh 399

wī-s-dō-m, ae., st. M. (a): nhd. »Weistum«, Weisheit, Wissen, Lernen, Erfahrung; ÜG.: lat. prudentia, sapientia Gl, scientia Gl; Hw.: vgl. an. vīsdōmr, afries. wīsdōm, anfrk. wīsduom, as. wīsdōm*, ahd. wīstuom*; E.: germ. *weisadōma-, *weisadōmaz, *wīsadōma-, *wīsadōmaz, st. M. (a), »Weistum«, Weisheit, Erfahrung; s. idg. *uidusī-, Adj., wissend, Pokorny 1125; vgl. idg. *ueid- (2), *uedi-, *udi-, V., erblicken, sehen, finden, Pokorny 1125; idg. *au- (8), *auēi-, V., sinnlich wahrnehmen, auffassen, Pokorny 78; idg. *d^hēmi-, *d^həmi-, Sb., Aufgestelltes, Satzung, Pokorny 235; idg. *d^hē- (2), *d^heh₁-, V., setzen, stellen, legen, Pokorny 235; L.: Hall/Meritt 412b, Lehnert 236b

wī-s-e (1), ae., sw. F. (n): nhd. Weise (F.) (2), Art (F.) (1), Gewohnheit, Sitte, Vermächtnis, Geschäft, Ding, Sache, Bedingung, Zustand, Umstand, Grund, Ursache, Richtung, Melodie, Ausdruck, Ausdrucksweise; ÜG.: lat. negotium, res Gl; Vw.: s. béag-, cyn-e-, mu-nuc-, s-céaw-en-d-; Hw.: s. wīs (2), wi-t-an; vgl. afries. wīs (1), as. wīsa, ahd. wīs (2); E.: s. germ. *weisa, *wīsa, Sb., Weise (F.) (2), Art (F.) (1); vgl. idg. *ueid- (2), *uedi-, *udi-, V., erblicken, sehen, finden, Pokorny

1125; idg. *au̥- (8), *au̥ēi-, V., sinnlich wahrnehmen, auffassen, Pokorny 78; L.: Hh 399, Hall/Meritt 412b, Lehnert 237a

wī-s-e (2), ae., Adv.: nhd. weise, gelehrt, klug, erfahren (Adj.), verständig; E.: s. wī-s (1); L.: Hall/Meritt 412b, Lehnert 237a

wīs-e (3), ae., sw. F. (n): nhd. Spross, Stängel; E.: ?; L.: Hh 399

wī-s-fæst, ae., Adj.: nhd. weise, geschickt, gelehrt; ÜG.: lat. (perficere) Gl; E.: s. wī-s, fæst; L.: Hall/Meritt 412b, Lehnert 237a

wī-s-ian, ae., sw. V. (2): nhd. weisen, zeigen, leiten, führen, heimsuchen; Vw.: s. ge-, ge-rih-t-; Hw.: s. wī-s (1), wi-t-an; E.: germ. *wīsōn (1), sw. V., weisen, zeigen; s. idg. *ueid- (2), *uedi-, *udi-, V., erblicken, sehen, finden, Pokorny 1125; vgl. idg. *au̥- (8), *au̥ēi-, V., sinnlich wahrnehmen, auffassen, Pokorny 78; L.: Hh 399, Hall/Meritt 412b, Lehnert 237a

wi-s-lic, wi-s-s-lic, ae., Adj.: nhd. gewiss, sicher; ÜG.: lat. (prudentia); Vw.: s. ge-, wear-n-; Hw.: s. wi-s-s (1); E.: germ. *wissalīka-, *wissalīkaz, Adj., gewiss; idg. *uidusī-, Adj., wissend; s. idg. *ueid- (2), *uedi-, *udi-, V., sehen, erblicken, finden, Pokorny 1125; vgl. idg. *au̥- (8), *au̥ēi-, V., sinnlich wahrnehmen, auffassen, Pokorny 78; idg. *lēig- (2), *līg-?, Sb., Adj., Gestalt, ähnlich, gleich, Pokorny 667; L.: Hall/Meritt 412b, Lehnert 237a

wī-s-lic, ae., Adj.: nhd. weise, klug, scharfsinnig; ÜG.: lat. sapiens Gl; Vw.: s. rih-t-, un-rih-t-, un-; Hw.: s. wī-s (1); vgl. afries. *wīslik, anfrk. *wīslīk, as. wīslīk*, ahd. wīslīh* (2); E.: germ. *weisalīka-, *weisalīkaz, *wīsalīka-, *wīsalīkaz, Adj., weise, klug; s. idg. *uidusī-, Adj., wissend, Pokorny 1125; vgl. idg. *ueid- (2), *uedi-, *udi-, V., erblicken, sehen, finden, Pokorny 1125; idg. *au̥- (8), *au̥ēi-, V., sinnlich wahrnehmen, auffassen, Pokorny 78; idg. *lēig- (2), *līg-?, Sb., Adj., Gestalt, ähnlich, gleich, Pokorny 667; L.: Hall/Meritt 412b

wi-s-līc-e, wi-s-s-līc-e, ae., Adv.: nhd. gewiss, sicher; Vw.: s. ge-scéa-d-, ge-; Hw.: s. wi-s-s (1); E.: s. wi-s-lic; L.: Hall/Meritt 412b, Lehnert 237a

wī-s-līc-e, ae., Adv.: nhd. weise, klug, scharfsinnig; Vw.: s. rih-t-, un-; Hw.: s. wī-s (1); vgl. afries. wīslike, vgl. anfrk. wīslīko, as. wīslīko*, ahd. wīslīhho* (2); E.: s. wī-s-lic; L.: Hall/Meritt 412b

wī-s-nēs, ae., st. F. (jō): Vw.: s. wī-s-nēs-s

wī-s-nēs-s, wī-s-nēs, ae., st. F. (jō): nhd. »Weisheit«, Lehren, Lehre; Vw.: s. and-, rih-t-, un-rih-t-, un-; E.: s. wī-s (1), -nēs-s; L.: Hall/Meritt 412b

wi-s-n-ian, weo-s-n-ian, ae., sw. V. (2): nhd. vertrocknen, verwittern, verwelken, welken; ÜG.: lat. arescere Gl; Vw.: s. ā-; E.: germ. *wisnōn, sw. V., welken; s. idg. *ueis-, V., welken, Pokorny 1123; vgl. idg. *uei- (2), *ueiə-, *ui̥-, V., welken, Pokorny 1123; L.: Hh 399

wi-s-s (1), ae., Adj.: nhd. gewiss, sicher; Vw.: s. ge-, un-ge-; Hw.: s. éa-wi-s, wi-t-an; vgl. got. *wiss (3), as. wis*, ahd. *wis (1)?, afries. wiss*; E.: germ. *wissa-, *wissaz, Adj., gewiss, wissend, weise; idg. *uidusī-, Adj., wissend; s. idg. *ueid- (2), *uedi-, *udi-, V., sehen, erblicken, finden, Pokorny 1125; vgl. idg. *au̥- (8), *au̥ēi-, V., sinnlich wahrnehmen, auffassen, Pokorny 78; L.: Hh 399, Hall/Meritt 413a, Lehnert 237a

***wi-s-s** (2), ae., st. N. (a): nhd. Gewissheit; Vw.: s. un-ge-; Hw.: s. wi-t-an; E.: s. wi-s-s (1); L.: Hh 399

wi-s-s-ian, ae., sw. V. (2): nhd. führen, leiten, lehren, zeigen; Vw.: s. for-e-ge-; Hw.: s. wi-s-s (1), wis-s (2); E.: s. wi-s-s (1); L.: Hh 400, Obst/Schleburg 329b

wi-s-s-lic, ae., Adj.: Vw.: s. wi-s-lic

wi-s-s-līc-e, ae., Adv.: Vw.: s. wi-s-līc-e

wi-s-s-ung, ae., st. F. (ō): nhd. Zeigen, Anleitung, Leitung, Sicherheit, Regierung; Vw.: s. ge-; Hw.: vgl. afries. wissinge; E.: s. wi-s-s (1); L.: Hall/Meritt 413a

wi-s-t (1), ae., st. F. (i)?, st. F. (ō)?: nhd. Dasein, Sein; Vw.: s. æt-, ed-, mi-d-, néa-, sam-; Hw.: s. wes-an; E.: germ. *westi-, *westiz, st. F. (i), Sein, Wesen, Aufenthalt; s. idg. *ues- (1), V., weilen, verweilen, wohnen, Pokorny 1170; vgl. idg. *au- (2), *aues-, *aus-, V., übernachten, schlafen, Pokorny 72; L.: Hh 400

wis-t (2), ae., st. F. (i): nhd. Unterhalt, Sein, Lebensunterhalt, Speise, Lebensmittel, Nahrung, Vorrat, Fülle, Mahl, Fest, Leckerbissen; ÜG.: lat. deliciae Gl; Vw.: s. mun-d-, on-; E.: germ. *westi-, *westiz, Sb., Lebensmittel, Nahrung; s. idg. *ues- (2), V., schmausen, schwelgen, Pokorny 1171; L.: Hh 400, Hall/Meritt 413a, Lehnert 237a

***wis-t-ian**, ae., sw. V.: nhd. feiern; Vw.: s. ge-; Hw.: s. wis-t (2); E.: s. wis-t (2); L.: Hh 400

***wis-t-ig**, ae., Adj.: nhd. speisend; Hw.: s. n-is-t-ig, wis-t (2); E.: s. wis-t (2); L.: Hh 400

wi-s-tl-e, ae., sw. F. (n): Vw.: s. wōde-; s. hwi-s-tl-e

***wī-s-ung**, ae., st. F. (ō): nhd. Weisung; Vw.: s. ge-rih-t-; Hw.: s. wī-s-ian; vgl. ahd. wīsunga (2), afries. wīsinge; E.: s. wī-s-ian; L.: Hh 400

wi-t, ae., Pron.: nhd. wir beide; Hw.: s. wē; vgl. got. wit, an. vit (3), afries. wit, as. wit*, ahd. *wit (3)?; E.: germ. *wit, Pers.-Pron., wir beide; s. idg. *ū- (1), Pron., wir (beide), Pokorny 1114; L.: Hh 400, Hall/Meritt 413a, Lehnert 237b

***wī-t**, ae., N.: nhd. Tadel?; Vw.: s. ed-; Hw.: s. wī-t-an; E.: s. germ. *weitan (3), st. V., strafen, quälen; vgl. idg. *ueid- (2), *uedi-, *udi-, V., erblicken, sehen, finden, Pokorny 1125; idg. *au- (8), *auēi-, V., sinnlich wahrnehmen, auffassen, Pokorny 78; L.: Hh 88

wi-t-a, wio-t-a, ae., sw. M. (n): nhd. »Wisser«, Weiser (M.) (1), Philosoph, Gelehrter, Ratgeber, Ratsherr, Ältester, Senator, Zeuge, Mitwisser; ÜG.: lat. philosophus, senator; ÜG.: lat. pater Gl, pharisaeus Gl, sacebaro, sapiens (M.), senex (M.) Gl, testis Gl; Vw.: s. fol-c-, ge-, léod-, þeo-d-, un-, ūþ-; Hw.: s. wi-t-an; vgl. afries. wita (1), ahd. wizzo*; E.: germ. *witō-, *witōn, *wita-, *witan, sw. M. (n), Wissender, Wisser, Weiser (M.) (1), Ratgeber, Zeuge; s. idg. *ueid- (2), *uedi-, *udi-, V., erblicken, sehen, finden, Pokorny 1125; vgl. idg. *au- (8), *auēi-, V., sinnlich wahrnehmen, auffassen, Pokorny 78; L.: Hh 400, Hall/Meritt 413a, Lehnert 237b, Obst/Schleburg 329b

wi-t-an, wio-t-an, ae., Prät.-Präs.: nhd. wissen, merken, verstehen, kennen, fühlen; ÜG.: lat. cognoscere Gl, (ignorare) Gl, (nescire) Gl, (nescius), noscere Gl, (peritus) Gl, sapere, scire Gl; Vw.: s. éf-t-ge-, ge-, un-; Hw.: s. n-y-t-an; vgl. got. witan (1), an. vita (2), afries. wita (2), anfrk. witan, as. witan*, ahd. wizzan* (1); E.: germ. *weitan (1), *wītan, Prät.-Präs., sehen, wissen; germ. *wait-, Prät.-Präs., er weiß; idg. *ūoida-, V., gesehen haben, wissen, Pokorny 1125; s. idg. *ueid- (2), *uedi-, *udi-, V., sehen, erblicken, finden, Pokorny 1125; vgl. idg. *au- (8), *auēi-, V., sinnlich wahrnehmen, auffassen, Pokorny 78; L.: Hh 400, Hall/Meritt 413a, Lehnert 237b

wī-t-an (1), ae., Prät.-Präs.: nhd. sehen, blicken, beobachten, zuschreiben, anklagen, tadeln; ÜG.: lat. intimare, probare; Vw.: s. æt-, ed-, for-þ-, ge-; E.: germ. *weitan (1), *wītan, Prät.-Präs., sehen, wissen; germ. *wait-, Prät.-Präs., er weiß; idg. *ūoida-, V., gesehen haben, wissen, Pokorny 1125; s. idg. *ueid- (2), *uedi-, *udi-, V., sehen, erblicken, finden, Pokorny 1125; vgl. idg. *au- (8), *auēi-, V., sinnlich wahrnehmen, auffassen, Pokorny 78; L.: Hh 400

wī-t-an (2), ae., st. V. (1): nhd. fortgehen, abreisen, sterben; Vw.: s. ge-; E.: germ. *weitan (2), st. V., gehen, weggehen; vgl. idg. *ueid- (2), *uedi-, *udi-, V., sehen, erblicken, finden, Pokorny 1125; idg. *uei- (3), *uejə-, *ūi-, V., gehen, erstreben,

ersehnen, erjagen, wollen (V.), kräftig sein (V.), Pokorny 1123; L.: Hh 400, Hall/Meritt 413b, Lehnert 237b

wī-t-an (3), ae., st. V. (1): nhd. anklagen, zuschreiben, tadeln, strafen; Vw.: s. ge-; Hw.: vgl. got. *weitan (2), afries. wīta, as. wītan* (1), ahd. wīzan* (1); E.: germ. *weitan (3), st. V., strafen, quälen; s. idg. *ueid- (2), *uedi-, *udi-, V., erblicken, sehen, finden, Pokorny 1125; vgl. idg. *au- (8), *auēi-, V., sinnlich wahrnehmen, auffassen, Pokorny 78; L.: Hall/Meritt 413b, Lehnert 237b

wī-t-e (1), ae., st. N. (ja): nhd. Strafe, Pein, Plage, Beleidigung, Kontribution, Wehe, Elend, Leid; ÜG.: lat. plaga (F.) (1) Gl, poena, supplicium; Vw.: s. gierd-, hēl-l-e-; Hw.: s. wī-t-an (1), wī-t-an (3); vgl. got. *weiti, an. vīti, afries. wīte, as. wīti*, lang. *wīza, ahd. wīzi; E.: germ. *weitja-, *weitjam, st. N. (a), Strafe, Qual; vgl. idg. *ueid- (2), *uedi-, *udi-, V., erblicken, sehen, finden, Pokorny 1125; vgl. idg. *au- (8), *auēi-, V., sinnlich wahrnehmen, auffassen, Pokorny 78; L.: Hh 400, Hall/Meritt 413b, Lehnert 238a

***wī-t-e** (2), ae., N.: nhd. Gang (M.) (1); Vw.: s. on-weg-ge-, weg-ge-; E.: s. wī-t-an (2); L.: Hh 400

wī-t-e-dō-m, ae., st. M. (a): Vw.: s. wī-t-eg-dō-m

wī-t-eg, wī-t-ig, ae., Adj.: nhd. weise; Vw.: s. un-ge-; E.: germ. *weitaga-, *weitagaz, Adj., wissend, weise, weissagend; s. idg. *uoida-, V., gesehen haben, wissen, Pokorny 1125; vgl. idg. *ueid- (2), *uedi-, *udi-, V., erblicken, sehen, finden, Pokorny 1125; idg. *au- (8), *auēi-, V., sinnlich wahrnehmen, auffassen, Pokorny 78; L.: Hall/Meritt 414a, Lehnert 238a

wī-t-eg-a, wī-t-g-a, ae., sw. M. (n): nhd. Weiser (M.) (1), Weissager, Prophet, Prophezeiung; ÜG.: lat. (antiquus) Gl, divinus Gl, excussor Gl, praesagus, propheta Gl, prophetissa Gl; Vw.: s. tu-ng-ol-; Hw.: s. wī-t-an (1); I.: Lbd. lat. propheta, excussor; E.: germ. *weitago-, *weitagōn, *weitaga-, *weitagaz, sw. M. (n), Prophet; s. idg. *uoida-, V., gesehen haben, wissen, Pokorny 1125; vgl. idg. *ueid- (2), *uedi-, *udi-, V., erblicken, sehen, finden, Pokorny 1125; idg. *au- (8), *auēi-, V., sinnlich wahrnehmen, auffassen, Pokorny 78; L.: Hh 400, Hall/Meritt 413b, Lehnert 238a, Gneuss Lb Nr. 62

wī-t-eg-dō-m, wī-t-e-dō-m, ae., st. M. (a): nhd. »Weisertum«, Prophezeiung, Weissagung; ÜG.: lat. praesagium, prophetia, (propheticus), vaticinatio Gl; I.: Lbd. lat. prophetia; E.: germ. *weitagadōma-, *weitagadōmaz, st. M. (a), Prophezeiung, Weissagung; s. idg. *uoida-, V., gesehen haben, wissen, Pokorny 1125; vgl. idg. *ueid- (2), *uedi-, *udi-, V., erblicken, sehen, finden, Pokorny 1125; idg. *au- (8), *auēi-, V., sinnlich wahrnehmen, auffassen, Pokorny 78; idg. *d^hēmi-, *d^həmi-, Sb., Aufgestelltes, Satzung, Pokorny 235; idg. *d^hē- (2), *d^heh₁-, V., setzen, stellen, legen, Pokorny 235; L.: Hh 400, Hall/Meritt 413b, Lehnert 238a

wī-t-eg-ian, ae., sw. V. (2): nhd. prophezeien; ÜG.: lat. prophetare Gl, prophetizare Gl; Vw.: s. ge-; Hw.: vgl. an. vītka, afries. wītgia; I.: Lbd. lat. prophetizare; E.: germ. *weitagōn, sw. V., weissagen, prophezeien; s. idg. *ueid- (2), *uedi-, *udi-, V., erblicken, sehen, finden, Pokorny 1125; vgl. idg. *au- (8), *auēi-, V., sinnlich wahrnehmen, auffassen, Pokorny 78; L.: Hh 400, Hall/Meritt 413b

***wi-t-eg-ung**, ae., st. F. (ō): nhd. Wissen; Vw.: s. ūþ-; Hw.: s. wi-t-a; E.: s. wi-t-a; L.: Hh 400

wī-t-eg-ung, ae., st. F. (ō): nhd. Prophezeiung; ÜG.: lat. prophetatio Gl, prophetia Gl, (propheticus) Gl; E.: s. wī-t-eg-ian; L.: Hall/Meritt 413b

***wi-t-en-d-nēs**, ae., st. F. (jō): Vw.: s. *wi-t-en-d-nēs-s

***wi-t-en-d-nēs-s**, *wi-t-en-d-nēs, ae., st. F. (jō): nhd. Abscheiden, Tod; Vw.: s. ge-; Hw.: s. wī-t-an (2), *wi-t-en-nēs-s; E.: s. wī-t-an (2); L.: Hh 400

- *wi-t-en-nès**, ae., st. F. (jō): Vw.: s. *wi-t-en-nès-s
- *wi-t-en-nès-s**, *wi-t-en-nès, ae., st. F. (jō): nhd. Abscheiden, Tod; Vw.: s. ge-; Hw.: s. *wi-t-en-d-nès-s; E.: s. wī-t-an (2); L.: Hh 400
- wī-t-er-ād-en**, ae., F.: nhd. Bestrafung, Strafe; ÜG.: lat. punitio; E.: s. wī-t-e (1); L.: Hall/Meritt 413b
- *wi-t-er-ian**, ae., sw. V. (2): nhd. benachrichtigen; Vw.: s. ge-; Hw.: s. wi-t-t-er; E.: s. wi-t-t-er; L.: Hh 400
- wī-t-g-a**, ae., sw. M. (n): Vw.: s. wī-t-eg-a
- wi-t-ian**, ae., sw. V. (2): nhd. befehlen, bestimmen, einrichten, beschließen; ÜG.: lat. nubere Gl; Vw.: s. be-, ūb-; E.: germ. *witōn?, sw. V., anweisen, bestimmen, festsetzen; s. idg. *ueid- (2), *uedi-, *udi-, V., sehen, erblicken, finden, Pokorny 1125; vgl. idg. *au- (8), *auēi-, V., sinnlich wahrnehmen, auffassen, Pokorny 78; L.: Hh 400, Hall/Meritt 414a, Lehnert 238a
- wī-t-ig**, ae., Adj.: Vw.: s. wī-t-eg
- wi-t-mār-es-wyrt**, ae., st. F. (i): nhd. »Weißgroßwurz«, eine Pflanze (?); Hw.: s. wi-t-t; E.: s. wi-t-t, wyrt; L.: Hh 401
- wī-t-n-ere**, ae., st. M. (ja): nhd. Peiniger, Folterer; ÜG.: lat. lictor, tortor; I.: Lüs. lat. tortor?; Hw.: s. wī-t-n-ian; E.: s. wī-t-n-ian; L.: Hh 401
- wi-t-nès**, ae., st. F. (jō): Vw.: s. wi-t-nès-s
- wi-t-nès-s**, wi-t-nès, ae., st. F. (jō): nhd. Wissen, Kenntnis, Zeugnis, Zeuge; ÜG.: lat. testimonium Gl, testis Gl; Vw.: s. ā-weg-ge-, for-þ-ge-, ge-, in-, on-; Hw.: s. wī-t-an (2); E.: s. wī-t-an (2); L.: Hh 401, Hall/Meritt 414a, Lehnert 238a
- wī-t-n-ian**, ae., sw. V. (2): nhd. strafen, züchtigen, peinigen; ÜG.: lat. insequi, lacerare, multare Gl, punire Gl; Vw.: s. ge-; Hw.: s. wī-t-e (1); vgl. afries. wītnia, anfrk. wītonon, as. wītnon*, ahd. wīzinōn*; E.: s. wī-t-e (1); L.: Hh 401, Hall/Meritt 414a
- wī-t-n-ung**, ae., st. F. (ō): nhd. Bestrafung, Folger; ÜG.: lat. (punire); E.: s. wī-t-n-ian; L.: Hall/Meritt 414a
- wi-t-od**, weo-t-od, ae., Adj.: nhd. »wissend«, sicher; Vw.: s. un-, -lic, -līc-e; Hw.: s. wi-t-ian; E.: s. wi-t-ian; L.: Hh 401, Hall/Meritt 414a, Lehnert 238a
- wi-t-od-lic**, ae., Adj.: nhd. sicher, gewiss; ÜG.: lat. ergo Gl; E.: s. wi-t-od, -līc (3); L.: Hall/Meritt 414a
- wi-t-od-līc-e**, ae., Adv.: nhd. wahr, sicher, gewiss, wahrlich; ÜG.: lat. autem Gl, enim Gl, etiam Gl, forsitan Gl, iam Gl, nam Gl, porro Gl, profecto Gl, quidam Gl, quoque Gl, utique Gl, (verus) Gl; E.: s. wi-t-od-lic; L.: Hall/Meritt 414a, Lehnert 238a, Obst/Schleburg 329b
- wi-t-ol**, ae., Adj.: nhd. »wissend«, weise; Vw.: s. for-e-, gear-u-, -nès-s; Hw.: s. wi-t-an; E.: germ. *witula-, *witulaz, Adj., wissend; s. idg. *ueid- (2), *uedi-, *udi-, V., sehen, erblicken, finden, Pokorny 1125; vgl. idg. *au- (8), *auēi-, V., sinnlich wahrnehmen, auffassen, Pokorny 78; L.: Hh 401
- wi-t-ol-nès**, ae., st. F. (jō): Vw.: s. wi-t-ol-nès-s
- wi-t-ol-nès-s**, wi-t-ol-nès, ae., st. F. (jō): nhd. Weisheit; Vw.: s. for-, gear-u-; E.: s. wi-t-ol, -nès-s; L.: Hall/Meritt 414a
- *wi-t-on**, *u-t-on, *wu-t-on, *wu-t-u, ae., V., Interj.: nhd. lasst uns!; Hw.: s. wī-t-an (2); E.: s. wī-t-an (2); L.: Hh 401, Lehnert 221b
- wit-r-an**, ae., sw. V.: nhd. gewiss machen, benachrichtigen; ÜG.: lat. verari Gl; E.: s. wī-t-an?; L.: Bosworth/Toller 1258a
- wit-scip-e**, ae., st. M. (i): nhd. Wissen, Kenntnis; ÜG.: lat. testis; Vw.: s. ge-; Hw.: vgl. anfrk. *witskap, as. *witskepi?, ahd. *wizskaf?, afries. wittskipe*; E.: s. wi-t-t, -scip-e (2); L.: Hh 401

wi-t-t, ae., st. N. (ja): nhd. »Wissen«, Verstand, Einsicht, Bewusstsein; Vw.: s. fyr-, ge-; Hw.: s. wi-t-an; vgl. got. *witi, an. vit (2), as. *wit (2)?, ahd. *wiz (1)?, afries. witt; E.: germ. *witja-, *witjam, st. N. (a), Wissen, Verstand; germ. *wita-, *witam, st. N. (a), Verstand, Wissen, Witz; s. idg. *uid-, Sb., Sehen, Wissen, Pokorny 1125; vgl. idg. *ueid- (2), *uedi-, *udi-, V., sehen, erblicken, finden, Pokorny 1125; idg. *au- (8), *auēi-, V., sinnlich wahrnehmen, auffassen, Pokorny 78; L.: Hh 401, Hall/Meritt 414a, Lehnert 238a

wi-t-t-er, ae., Adj.: nhd. »wissend«, weise, klug; Hw.: vgl. ais. vitr; E.: germ. *witri-, *witriz, *witra-, *witraz?, Adj., »wissend«, klug, weise, verständig; s. idg. *ueid- (2), *uedi-, *udi-, V., sehen, erblicken, finden, Pokorny 1125; vgl. idg. *au- (8), *auēi-, V., sinnlich wahrnehmen, auffassen, Pokorny 78; L.: Hh 401

wi-t-t-ig, ae., Adj.: nhd. wissend, weise, klug, scharfsinnig, verständig; Vw.: s. ge-; E.: s. germ. *witaga-, *witagaz, Adj., wissend, klug, verständig, weise; vgl. idg. *ueid- (2), *uedi-, *udi-, V., erblicken, sehen, finden, Pokorny 1125; idg. *au- (8), *auēi-, V., sinnlich wahrnehmen, auffassen, Pokorny 78; L.: Hh 401, Hall/Meritt 414a, Lehnert 238b

wit-um-a, weot-um-a, wet-m-a, ae., sw. M. (n): nhd. Mitgift; ÜG.: lat. dos Gl; Hw.: vgl. ahd. widamo*, afries. wetma; E.: westgerm. *wetmō-, *wetmōn, *wetma-, *wetman, sw. M. (n), Brautgabe; idg. *uedmno-, Sb., Brautkaufpreis, Pokorny 1116; s. idg. *uedh- (2), *ued-, V., führen, heiraten, Pokorny 1115; L.: Hh 401

wit-um-bor-a, ae., sw. M. (n): nhd. »Mitgiftträger«, Brautführer; E.: s. wit-um-a, *bor-a (2); L.: Hh 401

wi-þ (1), ae., Präp.: nhd. gegen, gegenüber, neben, zu, mit, bei, nahe, durch, von, für, unter der Bedingung von; ÜG.: lat. a Gl, ad Gl, adversus Gl, contra Gl, donec Gl; Vw.: s. þē-r-, -ā-rī-s-an, -céos-an, -cwed-en-nēs-s, -cweþ-an, -feoh-t-an, -fēol-an, -in-n-an, -læ-d-an, -læ-d-nēs-s, -me-t-e-nēs-s, -ræ-d-e, -sac-an, -sēcg-an, -set-nēs-s, -s-por-n-an, -s-pre-c-an, -sta-n-d-an, -s-tyl-l-an, -stylt-an, -trē-m-m-an, -ūt-an (1), -ūt-an (2), -weor-p-an, -wi-n-n-an; Hw.: vgl. an. wiðr (2), as. with* (2), afries. with; E.: germ. *wiþra, Adv., Präp., wider, gegen, wieder; idg. *uitero-, Adv., Präp., weiter, wider, wieder, Pokorny 1176; s. idg. *uī- (1), Adv., Num. Kard., auseinander, entzwei, zwei, Pokorny 1175; L.: Hall/Meritt 414b, Lehnert 238b; R.: wi-þ up-p: nhd. aufwärts, über; R.: wi-þ þon þe: nhd. in Anbetracht, vorausgesetzt; R.: wi-þ ... wear-d: nhd. zu, gegen; R.: wi-þ dæ-m (þon) þe, ae., Adv.: nhd. unter der Bedingung dass, vorausgesetzt dass; L.: Lehnert 238b

wi-þ (2), ae., Konj.: nhd. bis; ÜG.: lat. usque Gl; E.: s. wi-þ (1); L.: Hh 401

wi-þ-ā-rī-s-an, ae., st. V. (1): nhd. sich aufrichten, sich erheben; ÜG.: lat. insurgere Gl; E.: s. wi-þ (1), ā- (1), rī-s-an

wi-þ-céos-an, ae., st. V. (2): nhd. zurückweisen; ÜG.: lat. reprobare Gl; E.: s. wi-þ (1), céos-an; L.: Hall/Meritt 414b

wi-þ-cweþ-an, ae., st. V. (5): nhd. dagegen reden, widersprechen, widerstehen; ÜG.: lat. contradicere Gl; E.: s. wi-þ (1), cweþ-an; L.: Hall/Meritt 414b, Lehnert 238b

wi-þ-cwed-en-nēs, ae., st. F. (jō): Vw.: s. wi-þ-cwed-en-nēs-s

wi-þ-cwed-en-nēs-s, wi-þ-cwed-en-nēs, ae., st. F. (jō): nhd. Widerrede; ÜG.: lat. contradictio; I.: Lüs. lat. contradictio Gl; E.: s. wi-þ (1), *c wed-en-nēs-s; L.: Gneuss Lb Nr. 125

wi-þer, ae., Präp., Adv.: nhd. wider, gegen; ÜG.: lat. econtra; Vw.: s. -bre-c-a, bro-c-ian, -cie-r-r-an, -cor-a, -crī-st, -cwed-ol-nēs-s, -cwed-ung, -cweþ-an, -cweþ-nēs-s, -dȳ-n-e, -hli-n-ian, -léa-n, -ræ-d-e, -rih-t, -sac-a, -sæc (1), -sæc (2), -stāg-er, -steal-l, -tiem-e, -wear-d, -wear-d-a, -wear-d-ian, -wear-d-nēs-s, -wēng-el, -we-n-n-ung; Hw.: vgl. got. withra, anfrk. wither, as. *with (3), withar*, ahd. widar (2), afries. wither;

Köbler, Gerhard, Altenglisches Wörterbuch, 2. Auflage

E.: germ. *wibra, Adv., Präp., wider, gegen, wieder; idg. *uitero-, Adv., Präp., weiter, wider, wieder, Pokorny 1176; s. idg. *ui̥- (1), Adv., Num. Kard., auseinander, entzwei, zwei, Pokorny 1175; L.: Hh 401, Hall/Meritt 414b, Lehnert 238b

wi-þer-bre-c-a, wi-þer-bro-c-a, ae., sw. M. (n): nhd. »Widerbrecher«, Gegner, Feind; ÜG.: lat. (adversari) Gl, adversarius Gl; E.: s. wi-þer, *bre-c-a; L.: Hh 401

wi-þer-bro-c-a, ae., sw. M. (n): Vw.: s. wi-þer-bre-c-a

wi-þer-bro-c-ian, ae., sw. V. (2): nhd. »widerbrechen«, sich widersetzen; ÜG.: lat. adversari Gl, (adversarius) Gl; I.: Lüt. lat. adversari; E.: s. wi-þer, bro-c-ian; L.: Gneuss Lb Nr. 254

wi-þer-ce-r-r-an, ae., sw. V. (1): Vw.: s. wi-þer-cie-r-r-an

wi-þer-cie-r-r-an, wi-þer-ce-r-r-an, wi-þer-ci-r-r-an, wi-þer-cy-r-r-an, ae., sw. V. (1): nhd. gegen etwas wenden, sich brüsten; Hw.: vg. ahd. widarkēren*, afries. witherkēra; E.: s. wi-þer, cie-r-r-an; L.: Hall/Meritt 414b

wi-þer-ci-r-r-an, ae., sw. V. (1): Vw.: s. wi-þer-cie-r-r-an

wi-þer-cor-a, ae., sw. M. (n): nhd. Gegner, Rebell, Abtrünniger, Sünder; E.: s. wi-þer, *cor-a; L.: Hh 57

wi-þer-crī-st, ae., st. M. (a): nhd. falscher Christus; ÜG.: lat. pseudochristus Gl; E.: s. wi-þer, Crī-st

wi-þer-cwed-ol-nès, ae., st. F. (jō): Vw.: s. wi-þer-cwed-ol-nès-s

wi-þer-cwed-ol-nès-s, wi-þer-cwed-ol-nès, ae., st. F. (jō): nhd. Widerrede; ÜG.: lat. contradictio; I.: Lüt. lat. contradictio; E.: s. wi-þer, *cwed-ol-nès-s; L.: Gneuss Lb Nr. 125

wi-þer-cwed-ung, ae., st. F. (ō): nhd. Widerrede; ÜG.: lat. contradictio; I.: Lüs. lat. contradictio; E.: s. wi-þer, *cwed-ung; L.: Gneuss Lb Nr. 125

wi-þer-cweþ-an, ae., st. V. (5): nhd. widerstehen; ÜG.: lat. contradicere Gl; E.: s. wi-þer, cweþ-an; L.: Hall/Meritt 415a

wi-þer-cweþ-nès, ae., st. F. (jō): Vw.: s. wi-þer-cweþ-nès-s

wi-þer-cweþ-nès-s, wi-þer-cweþ-nès, ae., st. F. (jō): nhd. Widerrede; ÜG.: lat. contradictio; I.: Lüs. lat. contradictio; E.: s. wi-þer, *cweþ-nès-s; L.: Gneuss Lb Nr. 125

wi-þer-cy-r-r-an, ae., sw. V. (1): Vw.: s. wi-þer-cie-r-r-an

wi-þer-dȳ-n-e, ae., Adj.: nhd. eng, schmal; E.: s. wi-þer, *dȳ-n-e; L.: Hh 81

***wi-þer-e**, ae., Präp.: nhd. wider, gegen, entgegen; Vw.: s. tō-; E.: s. wi-þer; L.: Hh 401

wi-þer-ian, ae., sw. V.: nhd. widerstehen, kämpfen, erzürnen, herausfordern, herausgefordert sein (V.); Hw.: s. wi-þer; E.: s. wi-þer; L.: Hh 401

wi-þer-hli-n-ian, ae., sw. V. (2): nhd. dagegen lehnen, anlehnen, entgegenlehnen; ÜG.: lat. inniti Gl; E.: s. wi-þer, hli-n-ian; L.: Hall/Meritt 415a

wi-þer-léa-n, ae., st. N. (a): nhd. Widergutmachung, Kompensation; Hw.: vgl. an. witherlân; E.: s. wi-þer, léa-n (1); L.: Hall/Meritt 415a

wi-þer-ling, ae., st. M. (a): nhd. »Widerling«, Gegner, Verräter; E.: s. wi-þer-ian; L.: Hh 401

wi-þer-rā-d-e, ae., Adj.: nhd. aufsässig, widersetztlich; E.: s. wi-þer, rā-d-an (1); L.: Hall/Meritt 413b, Obst/Schleburg 330a

wi-þer-rih-t, ae., st. N. (a): nhd. Vergeltung, Widergutmachung; Hw.: vgl. afries. witherriucht; E.: s. wi-þer, rih-t (2); L.: Hall/Meritt 415a

wi-þer-sac-a, ae., sw. M. (n): nhd. Widersacher, Feind; Hw.: vgl. anfrk. withersako, as. witharsako*, ahd. widarsahho*, afries. witherseka; E.: s. wi-þer, *sac-a; L.: Hall/Meritt 415a, Lehnert 238b

Köbler, Gerhard, Altenglisches Wörterbuch, 2. Auflage

- wi-þer-sæc** (1), ae., Adj.: nhd. widrig, ungünstig; E.: s. wi-þer, sæc (1); L.: Hall/Meritt 415a
- wi-þer-sæc** (2), ae., N.: nhd. Widerspruch, Feindschaft; E.: s. wi-þer, *sæc (2); L.: Hall/Meritt 415a
- wi-þer-stæg-er**, ae., Adj.: nhd. steil abfallend; E.: s. wi-þer, *stæg-er; L.: Hall/Meritt 415a
- wi-þer-steal-l**, ae., st. M. (a): nhd. Widerstand, Entgegensezten; ÜG.: lat. obiex Gl; E.: s. wi-þer, steal-l (2); L.: Hall/Meritt 415a
- wi-þer-tíem-e**, ae., Adj. (ja): nhd. drückend, schmerzlich, bitter; E.: s. wi-þer, *tíem-e (2); L.: Hh 347
- wi-þer-wear-d**, ae., Adj.: nhd. »widerwärtig«, gegensätzlich, entgegengesetzt, feindlich; ÜG.: lat. adversarius Gl, apocrypha Gl, contrarius Gl, (divertere) Gl, haereticus Gl, (obstinare), (pervertere) Gl, (pseudo) Gl; E.: s. wi-þer, -wear-d (3); L.: Hall/Meritt 415b, Lehnert 238b, Obst/Schleburg 330a
- wi-þer-wear-d-a**, ae., sw. M. (n): nhd. Widersacher, Feind; ÜG.: lat. Satanas Gl; E.: s. wi-þer-wear-d; L.: Hall/Meritt 415b, Lehnert 238b
- wi-þer-wear-d-ian**, ae., sw. V. (2): nhd. sich widersetzen; ÜG.: lat. adversari; I.: Lüt. lat. adversari; E.: s. wi-þer, wear-d-ian; L.: Gneuss Lb Nr. 254, Hall/Meritt 415b
- wi-þer-wear-d-nès**, ae., st. F. (jō): Vw.: s. wi-þer-wear-d-nès-s
- wi-þer-wear-d-nès-s**, wi-þer-wear-d-nès, ae., st. F. (jō): nhd. Gegensatz, Hochmut; ÜG.: lat. (pervertere) Gl; E.: s. wi-þer-wear-d, -nès-s; L.: Hall/Meritt 415b
- wi-þer-wé-ng-el**, ae., st. M. (a): nhd. Gegner; ÜG.: lat. adversarius; I.: Lüt. lat. adversarius?; E.: s. wi-þer, *wé-ng-el; L.: Hh 389, Gneuss Lb Nr. 254
- wi-þer-we-n-n-ung**, ae., st. F. (ō): nhd. Streit; E.: s. wi-þer, *we-n-n-ung; L.: Hh 389
- wi-þ-feoh-t-an**, ae., st. V. (2): nhd. kämpfen gegen; ÜG.: lat. (rebellis), repugnare; E.: s. wi-þ (1), feoh-t-an; L.: Hall/Meritt 415b
- wi-þ-féol-an**, ae., st. V. (3b): nhd. sich widmen; E.: s. wi-þ (1), féol-an; L.: Hh 101
- wī-þ-ig**, wī-þ-ig-e, wī-þ-ing, ae., st. M. (a): nhd. Weide (F.) (1), Weidenbaum, Band (N.), Fessel (F.) (1), Binde, Kranz; E.: germ. *wīþja-, *wīþjaz, st. M. (a), Weide (F.) (1), Weidenbaum; s. idg. *uei- (1), *ueiθ-, *ui-, V., drehen, biegen, Pokorny 1120; L.: Hh 401
- wī-þ-ig-e**, ae., st. M. (a): Vw.: s. wī-þ-ig
- wi-þ-in-n-an**, ae., Adv.: nhd. innerhalb, von innen; E.: s. wi-þ (1), in-n-an; L.: Hall/Meritt 416a, Lehnert 239a
- wī-þ-ing**, ae., st. M. (a): Vw.: s. wī-þ-ing
- wīþl**, ae., Sb.: Vw.: s. wīþl
- wi-þ-læ-d-an**, ae., sw. V. (1): nhd. wegführen, entfernen; ÜG.: lat. abducere Gl, auferre Gl; E.: s. wi-þ (1), læ-d-an; L.: Hall/Meritt 416a
- wi-þ-læ-d-nès**, ae., st. F. (jō): Vw.: s. wi-þ-læ-d-nès-s
- wi-þ-læ-d-nès-s**, wi-þ-læ-d-nès, ae., st. F. (jō): nhd. In-die-Irre-Geführt-Werden; ÜG.: lat. abductio Gl; I.: Lüs. lat. abductio; E.: s. wi-þ (1), *læ-d-nès-s; L.: Gneuss Lb Nr. 236
- wi-þ-me-t-e-nès**, ae., st. F. (jō): Vw.: s. wi-þ-me-t-e-nès-s
- wi-þ-me-t-e-nès-s**, wi-þ-me-t-e-nès, wi-þ-me-t-e-nys-s, wi-þ-me-t-e-nys, ae., st. F. (jō): nhd. Vergleich; E.: s. wi-þ (1), me-t-an, -nès-s; L.: Hall/Meritt 416a, Obst/Schleburg 330a
- wi-þ-me-t-e-nys**, ae., st. F. (jō): Vw.: s. wi-þ-me-t-e-nès-s
- wi-þ-me-t-e-nys-s**, ae., st. F. (jō): Vw.: s. wi-þ-me-t-e-nès-s

wi-þ-o-bā-n, ae., st. N. (a): Vw.: s. wi-d-o-bā-n

wi-þ-o-wi-nd-e, ae., sw. F. (n): nhd. Winde, Geißblatt; Hw.: s. wī-þ-ig; E.: s. wī-þ-ig, wi-nd-e (1); L.: Hh 402

wi-þr-e, ae., N.: nhd. Widerstand; Hw.: s. wi-þer; E.: s. wi-þer; L.: Hh 402

wi-þ-rā-d-e, ae., Adj.: nhd. gegenläufig; E.: s. wi-þ (1), *rā-d-e (6); L.: Hh 253

wi-þ-sac-an, ae., st. V. (6): nhd. widersagen, absagen; ÜG.: lat. negare Gl, recusare, renuere, repellere Gl; E.: s. wi-þ (1), sac-an; L.: Hall/Meritt 416a, Obst/Schleburg 330a

wi-þ-sēcg-an, ae., sw. V. (3): nhd. verleugnen, ablehnen; Hw.: vgl. afries. withsedza; E.: s. wi-þ (1), sēcg-an; L.: Hall/Meritt 416a

wi-þ-set-nēs, ae., st. F. (jō): Vw.: s. wi-þ-set-nēs-s

wi-þ-set-nēs-s, wi-þ-set-nēs, ae., st. F. (jō): nhd. Entgegensemzen, Entgegenstellen; ÜG.: lat. obiectus Gl; E.: s. wi-þ, sét-t-an, -nēs-s; L.: Hall/Meritt 416a

wi-þ-s-por-n-an, wi-þ-s-pur-n-an, ae., st. V. (3b): nhd. schlagen gegen; ÜG.: lat. offendere Gl; Vw.: s. wi-þ, s-por-n-an; L.: Hall/Meritt 416a

wi-þ-s-pre-c-an, ae., st. V. (5): nhd. widersprechen, beschimpfen, sprechen mit, sich unterhalten mit; ÜG.: lat. obloqui Gl; I.: Lbd. lat. obloqui; E.: s. wi-þ (1), s-pre-c-an; L.: Gneuss Lb Nr. 124

wi-þ-s-pur-n-an, ae., st. V. (3b): Vw.: s. wi-þ-s-por-n-an

wi-þ-sta-n-d-an, ae., st. V. (6): nhd. widerstehen; ÜG.: lat. disputare Gl, negare, obsistere, obstare, redarguere Gl, resistere Gl, restare, subsistere; Hw.: vgl. afries. withstanda; E.: s. wi-þ (1), sta-n-d-an; L.: Hall/Meritt 416a, Lehnert 239a

wi-þ-s-tyl-l-an, ae., sw. V. (1): nhd. zurückziehen; ÜG.: lat. desciscere Gl; E.: s. wi-þ (1), s-tyl-l-an; L.: Hall/Meritt 416a

wi-þ-stylt-an, ae., sw. V.: nhd. zögern, zweifeln; ÜG.: lat. haesitare Gl; E.: s. wi-þ (1), stylt-an; L.: Hall/Meritt 416a

wi-þ-trē-m-m-an, ae., sw. V.: nhd. zurückschreiten; E.: s. wi-þ (1), *trē-m-m-an; L.: Hh 352

wi-þ-þ-e, ae., sw. F. (n): nhd. Weide (F.) (1), Band (N.), Fessel (F.) (1); Vw.: s. cyn-e-; Hw.: s. wī-þ-ig; vgl. afries. withthe; E.: germ. *wiþi-, *wiþiz, st. F. (i), Reiserstrick, Strick (M.) (1); germ. *widō, st. F. (ō), Band (N.); idg. *ueiti-, *ūti-, Sb., Gedrehtes, Gerte, Pokorny 1120; s. idg. *uei- (1), *ueiθ-, *ūi-, V., drehen, biegen, Pokorny 1120; L.: Hh 402

wi-þ-ūt-an (1), ae., Präp.: nhd. außerhalb von, ausgenommen, ohne; E.: s. wi-þ (1), ūt-an; L.: Hall/Meritt 416b, Lehnert 239a

wi-þ-ūt-an (2), ae., Adv.: nhd. außerhalb von; E.: s. wi-þ-ūt-an (1); L.: Hall/Meritt 416b, Lehnert 239a

wi-þ-weor-p-an, ae., st. V. (3b): nhd. zurückweisen, verwerfen; Hw.: vgl. afries. withwerpa; E.: s. wi-þ (1), weor-p-an; L.: Hall/Meritt 416b

wi-þ-wi-n-n-an, ae., st. V. (3a): nhd. kämpfen gegen, dagegen sein (V.); ÜG.: lat. renitere; E.: s. wi-þ, wi-n-n-an; L.: Hall/Meritt 416b

***wiu**, ae., M.: Q.: PN; L.: Hh 402

wīx-l-an, ae., sw. V. (1?, 2?): nhd. wechseln, tauschen; Hw.: vgl. an. vīxla, as. wehslon*, ahd. wehsalōn*, afries. wixlia; E.: germ. *wehsljan, sw. V., wechseln; s. idg. *ueik- (4), *ueig-, V., Sb., biegen, winden, sich wenden, weichen (V.) (2), Wechsel, Abwechslung, Pokorny 1130; L.: Hh 402

wlac-ian, ae., sw. V. (2): nhd. lauwarm werden, lauwarm sein (V.); E.: germ. *wlakōn, *wlakwōn, sw. V., erwärmen; germ. *wlakēn, *wlakān, *wlakwēn, *wlakwān, sw. V., warm sein (V.), warm werden; s. idg. *uelk- (2), *uelg-, Adj., feucht, nass, Pokorny 1145; L.: Hh 402

Köbler, Gerhard, Altenglisches Wörterbuch, 2. Auflage

wlac-u, ae., Adj.: nhd. lauwarm, kühl; E.: germ. *wlaka-, *wlakaz, *wlakwa-, *wlakwaz, Adj., lauwarm; s. idg. *uelk- (2), *uelg-, Adj., feucht, nass, Pokorny 1145; L.: Hh 402

wlac-u-nès, ae., st. F. (jō): Vw.: s. wlæc-nès-s

wlac-u-nès-s, ae., st. F. (jō): Vw.: s. wlæc-nès-s

wlæc, ae., Adj.: nhd. lauwarm, kühl; ÜG.: lat. tepidus; Vw.: s. -lic, -līc-e, -nès-s; E.: germ. *wlaka-, *wlakaz, *wlakwa-, *wlakwaz, Adj., lauwarm; germ. *welka-, *welkaz, Adj., welk, weich; s. idg. *uelk- (2), *uelg-, Adj., feucht, nass, Pokorny 1145; L.: Hh 402

wlæc-e, ae., st. N. (i): nhd. Lauheit; E.: s. wlæc; L.: Hh 402

wlæc-lic, ae., Adj.: nhd. lauwarm; E.: s. wlæc, -līc (3); L.: Hall/Meritt 416b

wlæc-līc-e, ae., Adv.: nhd. lauwarm; E.: s. wlæc-lic; L.: Hall/Meritt 416b

wlæc-nès, ae., st. F. (jō): Vw.: s. wlæc-nès-s

wlæc-nès-s, wlæc-nès, wlac-u-nès-s, wlac-u-nès, ae., st. F. (jō): nhd. Lauheit, Wärme; ÜG.: lat. laxitas Gl; E.: s. wlæc, -nès-s; L.: Hall/Meritt 416b

wlæf-f-ét-ere, ae., st. M. (ja): nhd. Stotterer; Hw.: s. wlæf-f-ian; E.: s. wlæf-f-ian; L.: Hh 402

wlæf-f-ian, ae., sw. V.: nhd. stottern, undeutlich sprechen; E.: unbekannter Herkunft; L.: Hh 402

wlæ-t-an, ae., sw. V.: nhd. beschmutzen, entstellen; Hw.: s. wlæ-t-t-a; E.: s. germ. *wlatōn, sw. V., ekeln, verdrießen; vgl. idg. *uel- (7), *uelə-, *ulē-, V., drehen, winden, wälzen, Pokorny 1140; L.: Hh 402

wlæ-t-t-a, ae., sw. M. (n): nhd. Ekel, Übelkeit, Aufstoßen, Sodbrennen, Gegenstand des Abscheus, Entstellung; E.: s. wlæ-t-an; L.: Hh 402

wlæ-t-ung, ae., st. F. (ō): nhd. Ekel, Entstellung; Hw.: s. wlæ-t-an; E.: s. wlæ-t-an; L.: Hh 402

wla-n-c, wlo-n-c, ae., Adj.: nhd. stattlich, glänzend, erhaben, prächtig, reich, anmaßend, ruhmredig, stolz; ÜG.: lat. dives Gl; Vw.: s. fel-a-, gol-d-, -lic, -līc-e; E.: germ. *wlanka-, *wlankaz, Adj., übermütig, stolz, stattlich; s. idg. *uelg-, V., drehen, sich bewegen, Pokorny 1144; vgl. idg. *uel- (7), *uelə-, *ulē-, V., drehen, winden, wälzen, Pokorny 1140; L.: Hh 402, Hall/Meritt 416b, Lehnert 239a

wla-n-c-lic, ae., Adj.: nhd. stolz, arrogant; ÜG.: lat. arrogans Gl; E.: s. wla-n-c, -līc (3); L.: Hall/Meritt 416b

wla-n-c-līc-e, ae., Adv.: nhd. stolz, arrogant; E.: s. wla-n-c-lic; L.: Hall/Meritt 416b

wlā-t-ere, ae., st. M. (ja): nhd. Zuschauer; Hw.: s. wlā-t-ian; E.: s. wlā-t-ian; L.: Hh 402

***wlā-t-ful-1?**, ae., Adj.: nhd. schauend?; Vw.: s. nēb-; Hw.: s. wlā-t-ere, wlā-t-ian; E.: s. wlā-t-ian; L.: Hh 402

wla-t-ian, ae., sw. V. (2): nhd. ekeln; E.: germ. *wlatōn, sw. V., ekeln, verdrießen; s. idg. *uel- (7), *uelə-, *ulē-, V., drehen, winden, wälzen, Pokorny 1140; L.: Hh 402

wlā-t-ian, ae., sw. V. (2): nhd. blicken, betrachten; Hw.: s. wlī-t-an; E.: germ. *wlaitōn, sw. V., spähen, blicken; idg. *uel- (1), V., sehen, Pokorny 1136; L.: Hh 402, Hall/Meritt 416b, Lehnert 239a

wla-t-ung, ae., st. F. (ō): nhd. Ekel; ÜG.: lat. nauseatio Gl; Hw.: s. wlæ-t-ung; E.: s. wla-t-ian; L.: Hh 402

wlā-t-ung, ae., st. F. (ō): nhd. Schauspiel; Vw.: s. nēb-; Hw.: s. wlā-t-ian; E.: s. wlā-t-ian; L.: Hh 402

wlēc-c-an, ae., sw. V. (1): nhd. wärmen; Hw.: s. wlæc; E.: germ. *wlakjan, *wlakwjan, sw. V., erwärmen; s. idg. *uelk- (2), *uelg-, Adj., feucht, nass, Pokorny 1145; L.: Hh 402

wlē-n-c, ae., F.: nhd. Stolz, Anmaßung, Übermut, Ruhm, Glanz, Glück, Reichtum; Hw.: s. wla-n-c; E.: s. wla-n-c; L.: Hh 402

wlē-n-c-an, ae., sw. V. (1): nhd. stolz machen, schmücken, bereichern, erheben; Vw.: s. ge-; Hw.: s. wla-n-c; E.: s. wla-n-c; L.: Hh 402, Hall/Meritt 417a, Lehnert 239a

wlē-n-c-o, wlē-n-c-u, ae., st. F. (ō?): nhd. Stolz, Anmaßung, Übermut, Ruhm, Glanz, Glück, Reichtum; G.: lat. divitiae Gl, fastus Gl; Vw.: s. gol-d-; Hw.: s. wlē-n-c; E.: s. germ. *wlankī-, *wlankīn, sw. F. (n), Kühnheit; s. idg. *uolg-, V., drehen, sich bewegen, Pokorny 1144; vgl. idg. *uel- (7), *uelə-, *ulē-, V., drehen, winden, wälzen, Pokorny 1140; L.: Hh 403

wlē-n-c-u, ae., st. F. (ō?): Vw.: s. wlē-n-c-o

wli-p-s, ae., Adj.: Vw.: s. wli-s-p

wli-s-p, wli-p-s, ae., Adj.: nhd. lispelnd; ÜG.: lat. balbus Gl, balbutus Gl; E.: germ. *wlispā-, *wlispaz, Adj., lispelnd; s. idg. *uleis-, *ulīs-, Sb., Rute, Pokorny 1143?; vgl. idg. *uel- (7), *uelə-, *ulē-, V., drehen, winden, wälzen, Pokorny 1140?; L.: Hh 403

wli-s-p-ian, ae., sw. V. (2): nhd. lispeln; E.: s. wli-s-p; L.: Hh 403

wli-t-a, ae., sw. M. (n): nhd. Gesicht; ÜG.: lat. persona Gl; Vw.: s. and-; Hw.: s. wlī-t-an; E.: germ. *wliti-, *wlitz, st. M. (i), Aussehen, Antlitz, Gesicht; germ. *wlitō-, *wlitōn, *wlita-, *wlitan, sw. M. (n), Aussehen, Antlitz, Gesicht; s. idg. *ul̥tu-, Sb., Aussehen, Pokorny 1136; vgl. idg. *uel- (1), V., sehen, Pokorny 1136; L.: Hh 403

wlī-t-an, ae., st. V. (1): nhd. schauen, starren, blicken; E.: germ. *wleitan, st. V., schauen, blicken; s. idg. *uel- (1), V., sehen, Pokorny 1136; L.: Hh 403, Hall/Meritt 417a, Lehnert 239a

wli-t-e (1), ae., st. M. (i): nhd. Glanz, Erscheinung, Gestalt, Blick, Gesicht, Schönheit, Schmuck; ÜG.: lat. decor Gl, species; Vw.: s. māg-; Hw.: s. wlī-t-an, wli-t-u; vgl. got. wlits, an. litr (1), afries. wlite; E.: germ. *wliti-, *wlitz, st. M. (i), Aussehen, Antlitz, Gesicht; germ. *wlitō-, *wlitōn, *wlita-, *wlitan, sw. M. (n), Aussehen, Antlitz, Gesicht; s. idg. *ul̥tu-, Sb., Aussehen, Pokorny 1136; vgl. idg. *uel- (1), V., sehen, Pokorny 1136; L.: Hh 403, Hall/Meritt 417a, Lehnert 239a

***wli-t-e** (2), ae., st. N. (a): nhd. Gesicht; Vw.: s. and-; Hw.: s. wlī-t-an; E.: germ. *wlita-, *wlitam, st. N. (a), Aussehen, Antlitz, Gesicht; s. idg. *ul̥tu-, Sb., Aussehen, Pokorny 1136; vgl. idg. *uel- (1), V., sehen, Pokorny 1136; L.: Hh 403

wli-t-ig, ae., Adj.: nhd. strahlend, hell, schön, hübsch; ÜG.: lat. decorus Gl, speciosus Gl, (venustas); Vw.: s. fré-a-, māg-, sun-, un-; Hw.: s. wli-t-e (1); E.: s. wli-t-e (1); L.: Hh 403, Hall/Meritt 417a, Lehnert 239a, Obst/Schleburg 330a

wli-t-ig-ian, ae., sw. V. (2): nhd. schön machen, schön werden; Vw.: s. ge-; E.: s. wli-t-ig; L.: Hall/Meritt 417a, Lehnert 239a

wli-t-u, ae., F.: nhd. Glanz, Erscheinung, Gestalt, Blick, Gesicht, Schönheit, Schmuck; Hw.: s. wli-t-e (1); E.: germ. *wlitu-, *wlitz, st. M. (u), Antlitz, Gesicht, Aussehen, Farbe, Ansehen; s. idg. *ul̥tu-, Sb., Aussehen, Pokorny 1136; vgl. idg. *uel- (1), V., sehen, Pokorny 1136; L.: Hh 403

wlō-h (1), ae., F. (kons.), N.: nhd. Saum (M.) (1), Franse, Verzierung, Spitze; ÜG.: lat. fimbria Gl, villus Gl; E.: germ. *wlōha, Sb., Wollflocke, Flocke; idg. *uolko-, *uolko-, Sb., Faser, Pokorny 1139; s. idg. *uel- (4), *uelə-, Sb., Haar (N.), Wolle, Gras, Ähre, Wald, Pokorny 1139; idg. *uel- (7), *uelə-, *ulē-, V., drehen, winden, wälzen, Pokorny 1140; L.: Hh 403

***wlō-h** (2), ae., Adj.: nhd. geschmückt; Vw.: s. ge-; E.: s. wlō-h (1); L.: Hh 403

wlo-n-c, ae., Adj.: Vw.: s. wla-n-c

wlo-t-t, ae., Sb.: Vw.: s. wlæ-t-t-a

wōc-ig, ae., F.: nhd. Schlinge; E.: vgl. ai. vāgura, Sb., Fangstrick, Netz; L.: Hh 403
wōc-or, ae., F.: nhd. Zuwachs, Nachkommen (M. Pl.), Wucher; Hw.: vgl. got. wōkrs*, an. okr, ahd. wuohhar*, afries. wōker; E.: germ. *wōkra-, *wōkraz, *wōkara-, *wōkaraz, st. M. (a), (F.), Nachkommenschaft?, Ertrag; s. idg. *auieg-, *uōg-, *aug-, *ug-, *h₂eug-, *h₂aug-, *h₂ug-, V., vermehren, zunehmen, Pokorný 84; L.: Hh 403

***wōd** (1), ae., st. F. (ō): nhd. Wut, Zorn; Vw.: s. él-l-en-; E.: germ. *wōdō, st. F. (ō), Wut, Zorn; vgl. idg. *uāt- (1), *uōt-, V., angeregt sein (V.), Pokorný 1113; L.: Hh 403

wōd (2), ae., Adj.: nhd. wütend, rasend, wahnsinnig, besessen; ÜG.: lat. epilepticus Gl; Vw.: s. -nēs-s; E.: germ. *wōda-, *wōdaz, *wōþa-, *wōþaz, Adj., wütend, besessen; s. idg. *uāt- (1), *uōt-, V., angeregt sein (V.), Pokorný 1113; L.: Hh 403, Hall/Meritt 417a, Lehnert 239b, Obst/Schleburg 330a

wod-dor, *wōþ-dor?, ae., st. N. (a): nhd. Kehle (F.) (1); E.: ?; L.: Hh 403

wōd-e-wi-s-tl-e, ae., sw. F. (n): nhd. Schierling; ÜG.: lat. cicuta Gl; Hw.: s. wōd, hwi-s-tl-e; E.: s. wōd, hwi-s-tl-e; L.: Hh 403

Wōd-en, ae., st. M. (a), PN: nhd. Wotan; ÜG.: lat. energuminus? Gl, Mercurius Gl; E.: s. wōd; L.: Hh 403, Hall/Meritt 417b, Lehnert 239b

wōd-nēs, ae., st. F. (jō): Vw.: s. wōd-nēs-s

Wōd-n-es-dæg, ae., st. M. (a): nhd. Mittwoch; ÜG.: lat. feria Gl, quartus Gl; E.: s. Wōd-en, dæg; L.: Hall/Meritt 417b, Obst/Schleburg 330a

wōd-nēs-s, wōd-nēs, wōd-nys-s, wōd-nys, ae., st. F. (jō): nhd. Wahnsinn, Irrsinn, Besessenheit; E.: s. wōd (2), -nēs-s; L.: Hall/Meritt 417b, Lehnert 239b, Obst/Schleburg 330

wōd-nys, ae., st. F. (jō): Vw.: s. wōd-nēs-s

wōd-nys-s, ae., st. F. (jō): Vw.: s. wōd-nēs-s

wōd (1), ae., st. N. (a): nhd. Wut, Wahnsinn; Hw.: s. *wōd (1); E.: germ. *wōda-, *wōdaz, st. M. (a), Wut, Zorn; s. idg. *uāt- (1), *uōt-, V., angeregt sein (V.), Pokorný 1113; L.: Hh 403

wōe-d (2), ae., Adj.: nhd. schräg, verdreht; E.: s. wō-h (2); L.: Hh 403

wōd-an, wēd-an, ae., sw. V. (1): nhd. wüten, toben; ÜG.: lat. bacchari Gl, insanire, (lymphaticus) Gl; Vw.: s. ā-, ge-; Hw.: s. *wōd (1), wōd (2); E.: germ. *wōdjan, sw. V., wütend machen; s. idg. *uāt- (1), *uōt-, V., angeregt sein (V.), Pokorný 1113; L.: Hh 403, Hall/Meritt 400b, Lehnert 228a

wōd-e (1), ae., Adj.: nhd. wütend, rasend, verrückt; ÜG.: lat. molestus Gl; Hw.: s. wōd (2); E.: germ. *wōda-, *wōdaz, *wōþa-, *wōþaz, Adj., wütend, besessen; s. idg. *uāt- (1), *uōt-, V., angeregt sein (V.), Pokorný 1113; L.: Hh 403

***wōd-e** (2), ae., st. N. (i): nhd. Wut, Raserei, Wahnsinn; Vw.: s. ge-; Hw.: s. *wōd (1); E.: s. *wōd (1); L.: Hh 403

wōd-e-berg-e, ae., F.: nhd. Nieswurz; ÜG.: lat. helleborus Gl; E.: s. wōd-an; L.: Hall/Meritt 401a

***wōd-en**, ae., Adj.: nhd. verrückt; Vw.: s. -heort, -séoc; E.: s. wōd (2); L.: Hh 403

wōd-en-heort, ae., Adj.: nhd. verrückt; E.: s. *wōd-en, *heort; L.: Hh 403, Hall/Meritt 401a

wōd-en-heort-nēs, ae., st. F. (jō): Vw.: s. wōd-en-heort-nēs-s

wōd-en-heort-nēs-s, wōd-en-heort-nēs, ae., st. F. (jō): nhd. Verrücktheit; ÜG.: lat. insania Gl, (insanus), vesania, (vesanus); E.: s. wōd-en-heort, -nēs-s; L.: Hall/Meritt 401a

wōd-en-séoc, ae., Adj.: nhd. verrückt; E.: s. *wōd-en, séoc; L.: Hh 403

wōd-ing, ae., st. F. (ō): nhd. Raserei; E.: s. wōd-an; L.: Hh 403

wōe-h-an*, ae., sw. V.: Vw.: s. wōe-n (2)

***wēl-an**, ae., sw. V. (1): nhd. vernichten, wühlen; Vw.: s. be-; Hw.: s. wōl; E.: germ. *wōljan, sw. V., wühlen, zugrunde richten, verderben; s. idg. *uel-, *uol-, Sb., Wunde, Verderben, Pokorny 1144; vgl. idg. *uel- (8), V., Sb., reißen, rauben, verwunden, töten, Wunde, Verderben, Blut, Leiche, Pokorny 1144; L.: Hh 404

wēm-an, wēm-an, ae., sw. V. (1): nhd. tönen, verkünden, überreden, verführen; Hw.: s. wōm; E.: germ. *wōmjan, sw. V., flüstern; vgl. idg. *uekuy-, V., sprechen, Pokorny 1135; L.: Hh 404, Hall/Meritt 402b, Lehnert 229a

wēn (1), wēn, ae., st. F. (i), M., N.? nhd. Glaube, Meinung, Erwartung, Vermutung, Wahrscheinlichkeit; ÜG.: lat. (fors), (forsitan) Gl, (futurus) Gl, opinatio Gl; Hw.: vgl. an. vān, afries. wēne (1), anfrk. wān, as. wān*, ahd. wān*; E.: germ. *wēni-, *wēniz, *wēni-, *wēniz, st. F. (i), Erwartung, Hoffnung; vgl. idg. *uen- (1), *uenə-, V., streben, wünschen, lieben, erreichen, gewinnen, siegen, Pokorny 1146; L.: Hh 404, Hall/Meritt 402b, Lehnert 229a; R.: wēn-a þī-n-e, ae., st. F. (i): nhd. deine Erwartungen, mein Sehnen nach dir; L.: Lehnert 229a

wē-n (2), wē-h-an*, ae., sw. V.: nhd. beugen, drehen; Hw.: s. wō-h (1), wō-h (2); E.: s. wōh (2); L.: Hh 404

wēn-a, ae., sw. M. (n): nhd. Meinung, Erwartung, Hoffnung, Gedanke; Hw.: s. wēn (1); E.: s. wēn (1); L.: Hh 404, Obst/Schleburg 329a

wēn-an, wēn-an, ae., sw. V. (1): nhd. glauben, meinen, denken, erwarten, fürchten; ÜG.: lat. aestimare Gl, arbitrari Gl, ferre Gl, existimare Gl, opinari, putare Gl, reri, sperare Gl; Vw.: s. ge-; Hw.: s. wēn (1); vgl. got. wēnjan*, an. væna, afries. wēna (1), anfrk. wānen, as. wānian*, ahd. wānen*; E.: germ. *wēnjan, *wēnjan, sw. V., hoffen, erwarten; idg. *uen- (1), *uenə-, V., streben, wünschen, lieben, erreichen, gewinnen, siegen, Pokorny 1146; L.: Hh 404, Hall/Meritt 402b, Lehnert 229b

***wēn-e**, *wēn-e, ae., Adj. (ja): nhd. glaubend, denkend; Vw.: s. æ-, ge-, or-, un-; Hw.: s. wēn-an; vgl. an. vænn, ahd. *wāni (1)?, afries. *wēne (2); E.: germ. *wēni-, *wēniz, *wēni-, *wēniz, Adj., erhofft, zu hoffen, wünschbar; s. idg. *uen- (1), *uenə-, V., streben, wünschen, lieben, erreichen, gewinnen, siegen, Pokorny 1146; L.: Hh 404

wēn-ing-a, wēn-ung-a, ae., Adv.: nhd. möglicherweise, vielleicht, zufällig; ÜG.: lat. (fors) Gl, forsitan Gl; Hw.: s. *wēn-e; E.: s. wēn (1); L.: Hh 404

wēn-lic, wēn-lic, ae., Adj.: nhd. kommend; ÜG.: lat. (convenire) Gl; E.: s. wē-n-an; L.: Hall/Meritt 403a

wēn-ung, wēn-ung, ae., st. F. (ō): nhd. Hoffnung, Erwartung; Hw.: vgl. ahd. *wānunga?, afries. wēninge; E.: s. wēn-an; L.: Hall/Meritt 403a

wēn-ung-a, ae., Adv.: Vw.: s. wēn-ing-a

wēp-an, wēp-an, ae., st. V. (7)=red. V. (2): nhd. weinen, beweinen, klagen, beklagen, trauern über; ÜG.: lat. deflere Gl, (flebilis), flere Gl, lacrimare, (lacrimosus), lugere Gl, plorare Gl; Vw.: s. be-, ge-; Hw.: s. wōp (1); vgl. got. wōpjan, afries. wēpa, anfrk. wuopan, as. wōpian, ahd. wuofan*; E.: germ. *wōpjan, st. V., schreien, weinen, rufen; idg. *uāb-, V., rufen, schreien, klagen, Pokorny 1109; L.: Hh 404, Hall/Meritt 404b, Lehnert 231a, Obst/Schleburg 329a

wēr-g-ian, ae., sw. V.: nhd. ermüden, erschöpfen; ÜG.: lat. lassescere; Hw.: s. wēr-ig; E.: s. wēr-ig; L.: Hh 404

wēr-ig, wēr-ig, ae., Adj.: nhd. müde, erschöpft, elend, traurig, unglücklich; ÜG.: lat. (fatigare), (fatiscere) Gl; Vw.: s. heat-u-*, li-m-, mér-e-; Hw.: s. wōr-ian; E.: s. germ. *wōra-, *wōraz, *wōrja-, *wōrjaz, Adj., verwirrt, verrückt, betäubt; vgl. idg. *uōro-, Sb., Schwindel, Wahnsinn, Pokorny 1180; idg. *uer- (3), V., drehen, biegen, Pokorny 1152; L.: Hh 404, Hall/Meritt 405a, Lehnert 231b

wēr-ig-nēs, ae., st. F. (jō): Vw.: s. wēr-ig-nēs-s

- wēr-ig-nēs-s**, wēr-ig-nēs, wēr-ig-nēs-s, wēr-ig-nēs, ae., st. F. (jō): nhd. Müdigkeit, Überdruss; ÜG.: lat. lassitudo, malitia Gl; E.: s. wēr-ig, -nēs-s; L.: Hall/Meritt 405a
- wēs-a**, ae., sw. M. (n): nhd. Trunkenbold; Hw.: s. wōs; E.: s. wōs; L.: Hh 404
- wēs-an**, ae., sw. V.: nhd. anfeuchten; Hw.: s. wōs; E.: s. wōs; L.: Hh 404
- wēs-e**, ae., Adj.: nhd. feucht; Hw.: s. wōs; E.: s. wōs; L.: Hh 404
- wē-st-an**, wē-st-an, ae., sw. V. (1): nhd. verwüsten; Vw.: s. ā-, Ge-; Hw.: s. wē-st-e; E.: germ. *wōstjan, sw. V., verwüsten; s. idg. *uāstos, Adj., öde, wüst, Pokorny 1113; vgl. idg. *eu- (1), *euə-, *uā-, *uə-, V., Adj., mangeln, leer, Pokorny 345; L.: Hh 404, Hall/Meritt 406a
- wē-st-e**, wē-st-e, ae., Adj. (ja): nhd. wüst, leer, öde, unbewohnt, verlassen (Adj.); ÜG.: lat. desertus Gl; Hw.: vgl. anfrk. wuosti, as. wōsti*, ahd. wuosti*, afries. wēste, wōst; E.: germ. *wōsta-, *wōstaz, *wōstja-, *wōstjaz, Adj., wüst, öde, unbewohnt; idg. *uāstos, Adj., öde, wüst, Pokorny 1113; s. idg. *eu- (1), *euə-, *uā-, *uə-, V., Adj., mangeln, leer, Pokorny 345; L.: Hh 404, Hall/Meritt 406a, Lehnert 232a
- wē-st-en** (1), wē-st-en (1), wē-st-ern, wē-st-ern, ae., st. N. (ja), st. M. (ja), st. F. (jō): nhd. Wüste, Öde, Wildnis; ÜG.: lat. heremus Gl, solitudo Gl; Vw.: s. -set-l-a; Hw.: vgl. anfrk. wuostinna, ahd. wuostin*, afries. wēstene; E.: germ. *wōstinja-, *wōstinjam, *wōstenja-, *wōstenjam, st. N. (a), Wüste, Wildnis; germ. *wōstinjō, *wōstenjō, st. F. (ō), Wüste, Einöde; s. idg. *uāstos, Adj., öde, wüst, Pokorny 1113; vgl. idg. *eu- (1), *euə-, *uā-, *uə-, V., Adj., mangeln, leer, Pokorny 345; L.: Hh 404, Hall/Meritt 406a, Lehnert 232a
- wē-st-en** (2), wē-st-en (2), ae., Adj.: nhd. wüst, verlassen (Adj.); ÜG.: lat. desertus Gl; E.: s. wē-st-e; L.: Hh 404
- wē-st-en-set-l-a**, wē-st-en-set-l-a, ae., sw. M. (n): nhd. Eremit, Einsiedler; E.: s. wē-st-en (1), *set-l-a; L.: Hall/Meritt 406a, Lehnert 232a
- wē-st-ern**, ae., st. N. (ja), st. M. (ja), st. F. (jō): Vw.: s. wē-st-en (1)
- wē-st-ig**, wē-st-ig, ae., Adj.: nhd. wüst, verlassen (Adj.); ÜG.: lat. desertus Gl; E.: s. wē-st-e; L.: Hall/Meritt 406a
- wē-st-nēs**, ae., st. F. (jō): Vw.: s. wē-st-nēs-s
- wē-st-nēs-s**, wē-st-nēs, wē-st-nēs-s, wē-st-nēs, ae., st. F. (jō): nhd. Einöde, Wüstenplatz; ÜG.: lat. desolatio Gl; Hw.: vgl. afries. wēstenisse, wōstnesse; E.: s. wē-st-e, -nēs-s; L.: Hall/Meritt 406a
- wē-þ-an**, wē-þ-an, ae., sw. V. (1): nhd. beruhigen, besänftigen; ÜG.: lat. exprobare Gl; Hw.: s. wē-þ-e; E.: germ. *wōþjan, sw. V., beruhigen, besänftigen; s. idg. *uā- (2), Adv., V., auseinander, biegen, drehen, Pokorny 1108?; L.: Hh 404
- wē-þ-e**, wē-þ-e, ae., Adj.: nhd. süß, mild, angenehm; E.: germ. *wōþja-, *wōþjaz, Adj., süß, angenehm, lieblich; s. idg. *uā- (2), Adv., V., auseinander, biegen, drehen, Pokorny 1108?; L.: Hh 404
- wē-þ-nēs**, ae., st. F. (jō): Vw.: s. wē-þ-nēs-s
- wē-þ-nēs-s**, wē-þ-nēs, wē-þ-nēs-s, wē-þ-nēs, ae., st. F. (jō): nhd. Milde, Sanftheit; E.: s. wē-þ-e, -nēs-s; L.: Hall/Meritt 406b
- wof-f-ian**, ae., sw. V.: nhd. schreien, toben, lästern; E.: ?; L.: Hh 404
- wōg-ian**, ae., sw. V.: nhd. freien, heiraten; E.: unbekannter Herkunft; L.: Hh 404
- wō-h** (1), ae., st. N. (a): nhd. Krümmung, Irrtum, Verkehrtheit, Unrecht, Böses; ÜG.: lat. nequitia Gl; Hw.: s. wō-h (2); E.: germ. *wanha-, *wanham, *wanka-, *wankam, st. N. (a), Fehler, Böses, Übel; s. idg. *uonko-, Adj., krumm, Pokorny 1134; vgl. idg. *uā- (2), Adv., V., auseinander, biegen, drehen, Pokorny 1108; L.: Hh 404
- wō-h** (2), ae., Adj.: nhd. gekrümmmt, verkehrt, übel, schlecht, ungerecht, falsch; ÜG.: lat. pravus Gl; Vw.: s. -bog-en, -ful-l, -go-d, -lic, -līc-e; E.: germ. *wanha-,

Köbler, Gerhard, Altenglisches Wörterbuch, 2. Auflage

- *wanhaz, *wanka-, *wankaz, Adj., krumm, gekrümmmt, verkehrt, falsch; idg. *uonko-, Adj., krumm, Pokorny 1134; vgl. idg. *uā- (2), Adv., V., auseinander, biegen, drehen, Pokorny 1108; L.: Hh 404, Hall/Meritt 417b, Lehnert 239b
- wō-h-bog-en**, ae., Adj.: nhd. gekrümmmt, gekrümmmt, geringelt; E.: s. wō-h (2), *bog-en (2)?; L.: Hall/Meritt 417b
- wō-h-ful-l**, ae., Adj.: nhd. böse, bösartig; ÜG.: lat. iniquus Gl, malignus Gl, nequam Gl, (pervertere) Gl; E.: s. wō-h (1), ful-l (2); L.: Hall/Meritt 417b
- wō-h-ful-nēs**, ae., st. F. (jō): Vw.: s. wō-h-ful-nēs-s
- wō-h-ful-nēs-s**, wō-h-ful-nēs, ae., st. F. (jō): nhd. Bosheit; ÜG.: lat. nequitia Gl; E.: s. wō-h-ful-l, -nēs-s; L.: Hall/Meritt 417b
- wō-h-go-d**, ae., st. M. (a): nhd. falscher Gott, Götze; E.: s. wō-h (2), go-d; L.: Hall/Meritt 417b
- woh-h-ian**, ae., sw. V.: nhd. rasen; E.: ?; L.: Hh 404
- wō-h-lic**, wō-lic, ae., Adj.: nhd. pervers, ungerecht, falsch; E.: s. wō-h (2), -līc (3); L.: Hall/Meritt 418a, Lehnert 240a
- wō-h-līc-e**, wō-līc-e, ae., Adv.: nhd. pervers, ungerecht, falsch; E.: s. wō-h-lic; L.: Hall/Meritt 418a
- wōl**, ae., st. M. (a), st. F. (ō): nhd. Seuche, Krankheit, Pest; ÜG.: lat. labes, lues, mortalitas Gl, pestis; Vw.: s. -ber-en-d-e, -dæg; E.: germ. *wōla-, *wōlaz, st. M. (a), Verderben, Niederlage; idg. *uol-, *uōl-, Sb., Wunde, Verderben, Pokorny 1144; vgl. idg. *uel- (8), V., Sb., reißen, rauben, verwunden, töten, Wunde, Verderben, Blut, Leiche, Pokorny 1144; L.: Hh 405, Hall/Meritt 418a, Lehnert 239b
- wōl-ber-en-d-e**, ae., Part. Präs.=Adj.: nhd. todbringend; ÜG.: lat. pestifer; E.: s. wōl, ber-an; L.: Hall/Meritt 418a
- wolc-en**, welc-en, ae., st. M. (a), st. N. (a): nhd. Klumpen (M.), Wolke, Lufthimmel; ÜG.: lat. nubes Gl; Hw.: vgl. as. wolkan*, ahd. wolkan*, afries. wolken; E.: germ. *wulkana-, *wulkanaz, st. M. (a), Wolke; germ. *wulkana-, *wulkanam, st. N. (a), Wolke; vgl. idg. *uelk- (2), *uelg-, Adj., feucht, nass, Pokorny 1145; L.: Hh 405, Hall/Meritt 418a, Lehnert 239b
- wōl-dæg**, ae., st. M. (a): nhd. Unglückstag, Krankheitstag; E.: s. wōl, dæg; L.: Hall/Meritt 418a, Lehnert 240a
- wō-lic**, ae., Adj.: Vw.: s. wō-h-lic
- wō-h-līc-e**, ae., Adv.: Vw.: s. wō-h-līc-e
- wol-l-en-t-éar-e**, wel-l-en-t-éar-e, ae., Adj.: nhd. weinend; E.: s. germ. *wellan, st. V., wallen (V.) (1); vgl. idg. *uel- (7), *uelə-, *ułē-, V., drehen, winden, wälzen, Pokorny 1140; s. ae. *t-éar-e; L.: Hh 405
- wol-m-a**, ae., sw. M. (n): nhd. Sohle; E.: s. *wiel-m (2); L.: Hh 405
- wom**, ae., st. M. (a), st. N. (a): Vw.: s. wam-m (2)
- wōm**, ae., st. M. (a): nhd. Lärm, Geräusch (N.) (1), Schrecken; Hw.: s. wōm-a; E.: germ. *wōhma-, *wōhmaz?, st. M. (a), Lärm, Geräusch (N.) (1); vgl. idg. *uekū-, V., sprechen, Pokorny 1135; L.: Hh 405, Hall/Meritt 418a, Lehnert 240a
- wōm-a**, ae., sw. M. (n): nhd. Lärm, Geräusch (N.) (1), Schrecken; Hw.: s. wōm; E.: germ. *wōhma-, *wōhmaz?, st. M. (a), Lärm, Geräusch (N.) (1); vgl. idg. *uekū-, V., sprechen, Pokorny 1135; L.: Hh 405, Hall/Meritt 418a, Lehnert 240a
- wom-m**, ae., st. M. (a), st. N. (a): Vw.: s. wam-m (2)
- wo-n**, ae., Adj.: Vw.: s. wa-n
- wo-nd-ian**, ae., sw. V. (2): Vw.: s. wa-nd-ian
- wo-ng**, ae., st. M. (a): Vw.: s. wa-ng (1)
- wo-ng-stē-d-e**, ae., st. M. (i): Vw.: s. wa-ng-stē-d-e
- won-n**, ae., Adj.: Vw.: s. wan-n
- wo-n-sceaf-t**, ae., st. M. (a), st. F. (i), st. N. (a): Vw.: s. wa-n-sceaf-t

wo-n-spē-d-ig, ae., Adj.: Vw.: s. wa-n-spē-d-ig

wo-n-spē-d-ig, ae., Adj.: Vw.: s. wa-n-spē-d-ig

wōp (1), ae., st. M. (a): nhd. Geschrei, Klagen (N.), Weinen; ÜG.: lat. fletus Gl, luctus Gl, planctus Gl; E.: germ. *wōpa-, *wōpaz, st. M. (a), Ruf, Geschrei, Weinen; s. idg. *uāb-, V., rufen, schreien, klagen, Pokorny 1109; L.: Hh 405, Hall/Meritt 418a, Lehnert 240a, Obst/Schleburg 330a

***wōp** (2), ae., Sb.: Vw.: s. fel-d-; E.: s. wōp (1); L.: Hh 405

wōp-er-ian, ae., sw. V.: nhd. weinen; Hw.: s. wōp (1); E.: s. wōp (1); L.: Hh 405

wōp-ig, ae., Adj.: nhd. weinend, traurig, trauernd; E.: s. wōp (1); L.: Hall/Meritt 418b, Lehnert 240a

wōr, ae., N.: Vw.: s. wōs

worc, ae., st. N. (a): Vw.: s. weorc

wor-d (1), ae., st. N. (a): nhd. Wort, Ausspruch, Äußerung, Rede, Satz, Befehl, Geschichte, Nachricht, Ruhm, Gottes Sohn, Christus; ÜG.: lat. sermo Gl, verbum Gl, versus; Vw.: s. cyn-e-, for-e-, for-, frōf-or-, heor-u-, ō-lyh-t-, reg-ol-, tor-n-, þanc-, -cræ-f-t-, -cwid-e-, -ge-rȳ-n-e, ho-r-d, -la-t-u, -la-þ-u, -rih-t; Hw.: vgl. got. waúrd, an. orð (1), afries. word, anfrk. word, as. word*, ahd. wort*; E.: germ. *wurda-, *wurdam, st. N. (a), Wort; idg. *uerd^ho-, *uord^ho-, *uṛd^ho-, N., Wort, Pokorny 1162; s. idg. *uer- (6), V., sagen, sprechen, Pokorny 1162; L.: Hh 405, Hall/Meritt 418b, Lehnert 240a, Obst/Schleburg 330a

word (2), ae., Sb.: nhd. Dornenstrauch; ÜG.: lat. rubus Gl; E.: ?; L.: Hh 405

wor-d-cræ-f-t, ae., st. M. (a): nhd. »Wortkraft«, Redegewandtheit, Dichtkunst; E.: s. wor-d (1), cræ-f-t; L.: Hall/Meritt 418b, Lehnert 240b

wor-d-cwid-e, ae., st. M. (i), st. M. (a): nhd. Rede; E.: s. wor-d, cwid-e (1); L.: Hall/Meritt 418b, Lehnert 240b

wor-d-ge-rȳ-n-e, ae., st. N. (ja): nhd. »Wortgeheimnis«, Schreiben; E.: s. wor-d (1), ge-rȳ-n-e; L.: Hall/Meritt 418b, Lehnert 240b

wor-d-ho-r-d, ae., st. M. (a), st. N. (a): nhd. »Worthort«, Wortschatz, Wortreichtum; E.: s. wor-d (1), ho-r-d; L.: Hall/Meritt 418b, Lehnert 240b

wor-d-ian, wor-d-l-ian, word-r-ian, ae., sw. V.: nhd. sprechen; Hw.: s. wor-d (1); E.: s. wor-d (1); L.: Hh 405

wor-d-la-t-u, ae., F.: nhd. Verzögerung beim Gehorchen; E.: s. wor-d (1), la-t-u; L.: Hall/Meritt 418b

wor-d-la-þ-u, ae., F.: nhd. Rede, Unterhaltung; E.: s. wor-d, *la-þ-u; L.: Hh 196

wor-d-l-ian, ae., sw. V.: Vw.: s. wor-d-ian

wor-d-r-ian, ae., sw. V.: Vw.: s. wor-d-ian

wor-d-rih-t, ae., st. N. (a): nhd. passendes Wort, Gesetz; E.: s. wor-d (1), rih-t (2); L.: Hall/Meritt 418b, Lehnert 240b

***wo-r-en**, ae., (Adj.): nhd. vergangen; Vw.: s. for-; Hw.: s. *wio-s-an; E.: s. we-s-an (1); L.: Hh 405

***worh-t**, ae., Adj.: Vw.: s. *for-, un-for-; E.: ?

wōr-han-a, ae., sw. M. (n): nhd. Fasan; ÜG.: lat. phasianus Gl; E.: s. wōs?, wōr-ian?, han-a; L.: Hall/Meritt 419a

wōr-ian, ae., sw. V. (2): nhd. wandern, wanken, sich drehen, zerfallen (V.); E.: s. germ. *wōra-, *wōraz, *wōrja-, *wōrjaz, Adj., verwirrt, verrückt, betäubt; vgl. idg. *uōro-, Sb., Schwindel, Wahnsinn, Pokorny 1180; idg. *uer- (3), V., drehen, biegen, Pokorny 1152; L.: Hh 405, Lehnert 240b

wormōd, ae., st. M. (a): Vw.: s. wermōd

wor-m-s, wor-s-m, wur-m-s, wur-s-m, ae., M., st. N. (a): nhd. Eiter, Gift; ÜG.: lat. pus Gl; E.: germ. *warha-, *warham, st. N. (a), Eiter; s. idg. *uer- (2), Sb., Hohes, Knoten, Blase, Pokorny 1151; L.: Hh 405

- wor-n**, weor-n (1), ae., st. M. (a), st. N. (a): nhd. Menge, große Anzahl, Schar (F.) (1), Gedränge, Nachkommen (M. Pl.); ÜG.: lat. *grex* Gl; E.: s. germ. *warēnō?, st. F. (ō), Schar (F.) (1), Haufe, Haufen; vgl. idg. *uer- (1), V., Adj., Sb., binden, reihen, aufhängen, schwer, Schnur (F.) (1), Strick (M.) (1), Pokorny 1150; L.: Hh 405, Hall/Meritt 419a, Lehnert 240b
- wo-r-od** (1), ae., st. N. (a): Vw.: s. weo-r-od (1)
- wor-od** (2), ae., Adj.: Vw.: s. weor-od (2)
- wor-od** (3), ae., st. N. (a): Vw.: s. weor-od (3)
- wo-r-ol-d**, ae., st. F. (i): Vw.: s. weo-r-ol-d
- wo-r-ol-d-afol**, ae., st. N. (a): Vw.: s. weo-r-ol-d-afol
- wo-r-ol-d-cun-d**, ae., Adj.: Vw.: s. weo-r-ol-d-cun-d
- wo-r-ol-d-sceaf-t**, ae., st. M. (a), st. F. (i), st. N. (a): Vw.: s. weo-r-ol-d-sceaf-t
- wo-r-ol-d-ge-stréo-n**, ae., st. N. (a): Vw.: s. weo-r-ol-d-ge-stréo-n
- wo-r-ol-d-ge-wri-t**, ae., st. N. (a): Vw.: s. weo-r-ol-d-ge-wri-t
- wo-r-ol-d-hā-d**, ae., st. M. (a?, u?): Vw.: s. weo-r-ol-d-hā-d
- wo-r-ol-d-lic**, ae., Adj.: Vw.: s. weo-r-ol-d-lic
- wo-r-ol-d-līc-e**, ae., Adv.: Vw.: s. weo-r-ol-d-līc-e
- wo-r-ol-d-man-n**, ae., M. (kons.): Vw.: s. weo-r-ol-d-man-n
- wo-r-ol-d-rā-d-en**, ae., st. F. (jō): Vw.: s. weo-r-ol-d-rā-d-en
- wo-r-ol-d-rīc-e** (1), ae., Adj.: Vw.: s. weo-r-ol-d-rīc-e (1)
- wo-r-ol-d-rīc-e** (2), ae., st. N. (ja): Vw.: s. weo-r-ol-d-rīc-e (2)
- wo-r-ol-d-rih-t**, ae., st. N. (a): Vw.: s. weo-r-ol-d-rih-t
- wo-r-ol-d-ryh-t**, ae., st. N. (a): Vw.: s. weo-r-ol-d-rih-t
- wo-r-ol-d-s-cam-u**, ae., st. F. (ō): Vw.: s. weo-r-ol-d-s-cam-u
- wo-r-ol-d-þing**, ae., st. N. (a): Vw.: s. weo-r-ol-d-þing
- wo-r-ol-d-wun-i-e-nd-e**, ae., Part. Präs. subst.=M.: Vw.: s. weo-r-ol-d-wun-i-e-nd-e
- ***wor-p-en-nès**, ae., st. F. (jō): Vw.: s. *wor-p-en-nès-s
- ***wor-p-en-nès-s**, *wor-p-en-nès, ae., st. F. (jō): nhd. Geworfenes; Vw.: s. ā-; Hw.: s. weor-p-an, *wor-p-nès-s; E.: s. weor-p-an; L.: Gneuss Lb Nr. 120
- wor-p-ian**, ae., sw. V. (2): nhd. werfen, schlagen; Hw.: s. weor-p-an; E.: germ. *wurpōn, sw. V., werfen; idg. *uerb-, V., drehen, biegen, Pokorny 1153; s. idg. *uer- (3), V., drehen, biegen, Pokorny 1152; L.: Hh 406
- ***wor-p-nès**, ae., st. F. (jō): Vw.: s. *wor-p-nès-s
- ***wor-p-nès-s**, *wor-p-nès, ae., st. F. (jō): nhd. Geworfenes; Vw.: s. ā-, tō-; Hw.: s. *wor-p-en-nès-s; E.: s. weor-p-an; L.: Gneuss Lb Nr. 120
- wor-s-m**, ae., st. M. (a), st. N. (a): Vw.: s. wor-m-s
- wor-þ**, wur-þ, wyr-þ, ae., st. M. (a), st. N. (a): nhd. Hof, Wirtschaft; ÜG.: lat. *atrium* Gl, *platea* Gl; Hw.: s. weorþ (3); vgl. afries. *wurth*; E.: germ. *wurþa-, *wurþaz, st. M. (a), Umhegung, Wurte, Wurt; idg. *uṛti-, Sb., Einzäunung, Pokorny 1160; s. idg. *uer- (5), V., schließen, decken, schützen, retten, wehren, abwehren, Pokorny 1160; L.: Hh 406
- wor-þ-ig**, wor-þ-ig-n, wur-þ-ig, ae., M., N.: nhd. Hof, Wirtschaft; ÜG.: lat. *platea* Gl; E.: s. wor-þ; L.: Hh 406
- wor-þ-ig-n**, ae., M., N.: Vw.: s. wor-þ-ig
- wo-r-ul-d**, ae., st. F. (i): Vw.: s. weo-r-ol-d
- wo-r-ul-d-afol**, ae., st. N. (a): Vw.: s. weo-r-ol-d-afol
- wo-r-ul-d-cun-d**, ae., Adj.: Vw.: s. weo-r-ol-d-cun-d
- wo-r-ul-d-ge-sceaf-t**, ae., st. M. (a), st. F. (i), st. N. (a): Vw.: s. weo-r-ol-d-sceaf-t
- wo-r-ul-d-ge-stréo-n**, ae., st. N. (a): Vw.: s. weo-r-ol-d-ge-stréo-n
- wo-r-ul-d-hā-d**, ae., st. M. (a?, u?): Vw.: s. weo-r-ol-d-hā-d
- wo-r-ul-d-man-n**, ae., M. (kons.): Vw.: s. weo-r-ol-d-man-n

- wo-r-ul-d-rād-en**, ae., st. F. (jō): Vw.: s. weo-r-ol-d-rād-en
wo-r-ul-d-rīc-e (1), ae., Adj.: Vw.: s. weo-r-ol-d-rīc-e (1)
wo-r-ul-d-rīc-e (2), ae., st. N. (ja): Vw.: s. weo-r-ol-d-rīc-e (2)
wo-r-ul-d-rih-t, ae., st. N. (a): Vw.: s. weo-r-ol-d-rih-t
wo-r-ul-d-ryh-t, ae., st. N. (a): Vw.: s. weo-r-ol-d-rih-t
wo-r-ul-d-s-cam-u, ae., st. F. (ō): Vw.: s. weo-r-ol-d-s-cam-u
wo-r-ul-d-þing, ae., st. N. (a): Vw.: s. weo-r-ol-d-þing
wo-r-ul-d-wun-i-e-nd-e, ae., Part. Präs. subst.=M.: Vw.: s. weo-r-ol-d-wun-i-e-nd-e
wōr-ung, ae., st. F. (ō): nhd. Wanderung, Umherstreifen; Hw.: s. wōr-ian; E.: s. wōr-ian; L.: Hh 406
wōs, wōr, ae., N.: nhd. Saft, Brühe; E.: germ. *wrasō-, *wrasōn, *wrasa-, *wrasan, sw. M. (n), Rasen (M.); vgl. idg. *u̯es- (3), V., Adj., feuchten, feucht, nass, Pokorny 1171?; L.: Hh 406
wo-s-a (1), *weo-s-a, ae., sw. M. (n): nhd. Unterhaltung, Verkehr; Hw.: s. *we-s-a, we-s-an (1); E.: s. we-s-an (1); L.: Hh 406
***wos-a** (2), ae., sw. M. (n): nhd. Verbraucher, Trinker; Vw.: s. ealo-; Hw.: s. wes-an (2); E.: s. wes-an (2); L.: Hh 406
***wo-s-a** (3), ae., sw. M. (n): nhd. Kämpfer; Vw.: s. hère-; Hw.: s. we-s-an (1); E.: s. we-s-an (1); L.: Hh 406
wōþ, ae., st. F. (ō): nhd. Ton (M.) (2), Geräusch (N.) (1), Laut, Stimme, Gesang, Dichtung, Beredsamkeit; ÜG.: lat. cothurnus Gl, lepor Gl; Vw.: s. bor-a-, héaf-od-; E.: s. germ. *wōþa, Sb., Gesang; vgl. idg. *u̯āt- (1), *u̯ōt-, V., angeregt sein (V.), Pokorny 1113; L.: Hh 406, Hall/Meritt 421a, Lehnert 241a
wōþ-bor-a, ae., sw. M. (n): nhd. Vorbeter, Dichter, Sänger; E.: s. wōþ, *bor-a (1); L.: Hall/Meritt 421a, Lehnert 241a
***wōþ-dor?**, ae., st. N. (a): Vw.: s. wod-dor
***wōþ-e?**, ae., sw. F. (n): Vw.: s. got-; E.: unbekannter Herkunft; L.: Hh 406
***wra-c-a?**, ae., sw. M. (n): nhd. Verfolger, Rächer; ÜG.: lat. vindicta; Vw.: s. néa-d-; Hw.: s. wra-c-ian (2); E.: s. germ. *wrakjō-, *wrakjōn, *wrakja-, *wrakjan, sw. M. (n), Verbannter, Verfolgter, Vertriebener, Recke; s. idg. *u̯reg-, V., stoßen, drängen, puffen, treiben, verfolgen, Pokorny 1181; vgl. idg. *u̯er- (3), V., drehen, biegen, Pokorny 1152; L.: Hh 406
wra-c-ian (1), ae., sw. V.: nhd. verbannt sein (V.); ÜG.: lat. exsulare; Hw.: s. wra-c-u; E.: s. *wra-c-a; L.: Hh 406
wra-c-ian (2), ae., sw. V.: nhd. verfolgen, betreiben; Hw.: s. wra-c-u; E.: s. wra-c-u; L.: Hh 406
wra-c-u, ae., st. F. (ō): nhd. Rache, Verfolgung, Strafe, Grausamkeit, Elend, Qual; ÜG.: lat. plaga (F.) (1) Gl, ultio Gl, vindicta Gl; Vw.: s. s-yñ-n-, tor-n-, þeof-; Hw.: s. wre-c-an; E.: germ. *wrakō, st. F. (ō), Bedrägnis, Verfolgung; s. idg. *u̯reg-, V., stoßen, drängen, puffen, treiben, verfolgen, Pokorny 1181; vgl. idg. *u̯er- (3), V., drehen, biegen, Pokorny 1152; L.: Hh 406, Hall/Meritt 421a, Lehnert 241a
wræ-c (1), wre-c (1), ae., st. N. (a), st. F. (ō): nhd. Rache, Verfolgung, Verbannung, Elend, Leid; ÜG.: lat. exsilium, ultio Gl, vindicta Gl; Vw.: s. -læs-t; E.: s. wra-c-u; L.: Hh 406, Hall/Meritt 421a, Lehnert 241b
wræ-c (2), wre-c (2), ae., st. M. (a): nhd. Verfolger, Rächer; ÜG.: lat. actuarius Gl; E.: germ. *wraka-, *wrakaz, st. M. (a), Bedränger, Verfolger; vgl. idg. *u̯reg-, V., stoßen, drängen, treiben, verfolgen, Pokorny 1181; idg. *u̯er- (3), V., drehen, biegen, Pokorny 1152; L.: Hh 406
***wræ-c** (3), ae., Adj.: nhd. verfolgend, rächend; Vw.: s. go-d-, scéþ-; E.: germ. *wraka-, *wrakaz, Adj., getrieben; s. idg. *u̯reg-, V., stoßen, drängen, puffen,

treiben, verfolgen, Pokorný 1181; vgl. idg. *uer- (3), V., drehen, biegen, Pokorný 1152; L.: Hh 406

wræc (4), ae., M.: Vw.: s. *wierc

wræ-c-c-a, ae., sw. M. (n): Vw.: s. wre-c-c-a

wræ-c-læs-t, wræ-c-lās-t, ae., st. M. (a): nhd. Pfad der Verbannung, Spur der Verbannung, Verbannung, Exil; E.: s. wræ-c (1), læs-t (1); L.: Hall/Meritt 421a, Lehnert 241b

wræ-c-læs-t, ae., st. M. (a): Vw.: s. wræ-c-læs-t

wræ-c-n-ian, ae., sw. V.: nhd. verbannt sein (V.), umherwandern; E.: s. wræ-c (1); L.: Hh 406

wræ-c-scip-e, ae., st. M. (i): nhd. Verbannung; ÜG.: lat. incolatus Gl; E.: s. wræ-c (1), -scip-e (2); L.: Hall/Meritt 421a

wræ-d (1), wræ-þ, wrā-þ (3), ae., F.: nhd. Band (N.), Binde, Bündel; E.: s. germ. *wreiþan (1), st. V., winden, drehen; idg. *ureit-, V., drehen, Pokorný 1159; s. idg. *uer- (3), V., drehen, biegen, Pokorný 1152; L.: Hh 406

wræ-d (2), ae., F.: nhd. Herde; E.: germ. *wrēþu-, *wrēþuz, st. M. (u), Herde, Trupp; idg. *urēto-, Sb., Schar (F.) (1), Menge, Pokorný 1151; s. idg. *uer- (1), V., Adj., Sb., binden, reihen, aufhängen, schwer, Schnur (F.) (1), Strick (M.) (1), Pokorný 1150; L.: Hh 406

***wræ-d-e**, ae., Adj.: nhd. bindend, verbunden; Vw.: s. un-sam-; Hw.: s. wræ-d (1); E.: germ. *-wraidi-, *-wraidiz, Adj., zu knüpfen; s. idg. *ureit-, V., drehen, Pokorný 1159; vgl. idg. *uer- (3), V., drehen, biegen, Pokorný 1152; L.: Hh 406

***wræ-d-el**, ae., Sb.: nhd. Band (N.), Verbindung; Vw.: s. under-; Hw.: s. wræ-d (1); E.: s. wræ-d (1); L.: Hh 406

***wræ-d-nès**, ae., st. F. (jō): Vw.: s. *wræ-d-nès-s

***wræ-d-nès-s**, *wræ-d-nès, ae., st. F. (jō): Vw.: s. sam-; E.: s. *wræ-d-e, -nès-s; L.: Hall/Meritt 289b

***wræ-n-an**, ae., sw. V.: nhd. geil machen; Vw.: s. ā-; Hw.: s. wræ-n-e; E.: s. wræ-n-e; L.: Hh 406

wræ-n-e, ae., Adj.: nhd. geil, brünnig, lüstern; ÜG.: lat. (libido) Gl, petulans Gl; E.: germ. *wraini-, *wrainiz, Adj., brünnig; s. idg. *urizd-, V., drehen, lachen, schämen, Pokorný 1158?; vgl. idg. *urei-, V., drehen, wenden, Pokorný 1158?; idg. *uer- (3), V., drehen, biegen, Pokorný 1152?; L.: Hh 406

wræ-n-nès, ae., st. F. (jō): Vw.: s. wræ-n-nès-s

wræ-n-nès-s, wræ-n-nès, ae., st. F. (jō): Vw.: nhd. Begierde, Wollust; E.: s. wræ-n-e, -nès-s; L.: Hall/Meritt 421b

wræn-s-a, ae., sw. M. (n): nhd. Lusternheit; Hw.: s. wræn-e; E.: s. wræn-e; L.: Hh 407

wræn-s-ian, ae., sw. V.: nhd. geil sein (V.), ausgelassen sein (V.); Hw.: s. wræn-s-a; E.: s. wræn-s-a; L.: Hh 407

wræ-s-en, wrā-s-en, ae., F.: nhd. Band (N.), Kette (F.) (1); ÜG.: lat. nodus Gl; E.: s. wræ-d (1); L.: Hh 407

wræ-s-n-an, ae., sw. V.: nhd. ändern, wechseln; Hw.: s. wræ-st; E.: s. wræ-st; L.: Hh 407

wræ-st, wrā-st, ae., Adj.: nhd. fest, stark, kräftig, ausgezeichnet, fein, zart; ÜG.: lat. delicatus Gl, querulosus Gl; Hw.: s. wræ-st-an; E.: germ. *wraista-, *wraistaz, Adj., gedreht; s. idg. *urizd-, V., drehen, lachen, schämen, Pokorný 1158; vgl. idg. *uer- (3), V., drehen, biegen, Pokorný 1152; L.: Hh 407

wræ-st-an, ae., sw. V. (1): nhd. drehen, biegen, fest verdrehen, fein sein (V.), fein machen; ÜG.: lat. (indruticans) Gl; E.: germ. *wraistjan, sw. V., drehen, krümmen;

s. idg. *ūrizd-, V., drehen, lachen, schämen, Pokorny 1158; vgl. idg. *uer- (3), V., drehen, biegen, Pokorny 1152; L.: Hh 407

wræ-st-l-ian, ae., sw. V.: nhd. ringen; E.: s. germ. *wraikwa-, *wraikwaz, Adj., verdreht, krumm, schräg; idg. *ureiḡ-, V., drehen, wickeln, binden, Pokorny 1158; vgl. idg. *uer- (3), V., drehen, biegen, Pokorny 1152; L.: Hh 407

wræt, ae., M.: nhd. Färberrote; E.: germ. *wratja, Sb., Färberrote; L.: Hh 407

wræ-t, ae., st. F. (ō): Vw.: s. wræ-t-t

wræ-t-bas-u, ae., Adj.: nhd. rot; ÜG.: lat. rubeus Gl; E.: s. wræ-t-t, bas-u; L.: Hall/Meritt 421b

wræ-t-lic, ae., Adj.: nhd. künstlerisch, wundersam, seltsam; E.: s. wræ-t-t, -līc (3); L.: Hall/Meritt 421b, Lehnert 241b

wræ-t-līc-e, ae., Adv.: nhd. wundersam, seltsam; E.: s. wræ-t-lic; L.: Hall/Meritt 421b, Lehnert 241b

wræ-t-t, wræ-t, ae., st. F. (ō): nhd. Schmuck, Juwel; Hw.: s. wrī-t-an; E.: s. wrī-t-an; L.: Hh 407, Hall/Meritt 421b, Lehnert 241b

wræt-t-e, ae., sw. F. (n): nhd. Färberrote; Hw.: s. wræt; E.: germ. *wratja, Sb., Färberrote; L.: Hh 407

wræ-þ, ae., st. F. (ō): Vw.: s. wræ-d (1)

wræ-þ-an, ae., sw. V. (1): nhd. wüten, zürnen, angreifen, belästigen; ÜG.: lat. indignari Gl, irasci Gl; Vw.: s. ge-; Hw.: s. wrā-þ (1), wrā-þ (2); E.: s. wrā-þ (2); L.: Hh 407, Hall/Meritt 421b

wræþ-stu-d-u, ae., F. (kons.): nhd. Stützpfleiler; Hw.: s. wraþ-u; E.: s. wraþ-u, stu-d-u; L.: Hh 407

wræ-þ-þ-u, wræ-þ-u, ae., F.: nhd. Zorn, Unwill; ÜG.: lat. furor Gl, ira Gl; Hw.: s. wrā-þ (1), wrā-þ (2); E.: wrā-þ (2); L.: Hh 407

wræ-þ-u, ae., F.: Vw.: s. wræ-þ-þ-u

wræ-x-l-ian, ae., sw. V.: Vw.: s. wrā-x-l-ian

wra-ng (1), wro-ng (1), ae., st. N. (a): nhd. Unrecht, Ungerechtigkeit; Hw.: vgl. anorw. vrang; E.: germ. *wranga-, wrangam, st. N. (a), Unrecht; s. idg. *ureng^h-, V., drehen, einengen, würgen, pressen, Pokorny 1154; vgl. idg. *uer- (3), V., drehen, biegen, Pokorny 1152; L.: Hh 407, Hall/Meritt 421b, Lehnert 241a

wra-ng (2), ae., Adj.: nhd. uneben; E.: germ. *wranga-, *wrangaz, Adj., verdreht, sich verdrehend, schief; s. idg. *ureng^h-, V., drehen, einengen, würgen, pressen, Pokorny 1154; vgl. idg. *uer- (3), V., drehen, biegen, Pokorny 1152; L.: Hall/Meritt 421b

wra-ng (3), ae., st. M. (a): nhd. Schiffsbauch; Hw.: s. wra-n-g-a; vgl. anorw. vrøng; E.: s. germ. *wranga-, *wrangaz, Adj., verdreht, sich verdrehend, schief; vgl. idg. *ureng^h-, V., drehen, einengen, würgen, pressen, Pokorny 1154; idg. *uer- (3), V., drehen, biegen, Pokorny 1152; L.: Hh 407

wra-ng-a, ae., sw. M. (n): nhd. Schiffsbauch; Hw.: s. wra-ng (3); vgl. anorw. vrøng; E.: s. germ. *wranga-, *wrangaz, Adj., verdreht, sich verdrehend, schief; vgl. idg. *ureng^h-, V., drehen, einengen, würgen, pressen, Pokorny 1154; idg. *uer- (3), V., drehen, biegen, Pokorny 1152; L.: Hh 407

wrā-s-en, ae., F.: Vw.: s. wræ-s-en

wrā-st, ae., Adj.: Vw.: s. wræ-st

wrā-þ (1), ae., st. F. (ō): nhd. Grausamkeit, Bedrückung; ÜG.: lat. (indignari) Gl; E.: s. wrā-þ (2); L.: Hh 407

wrā-þ (2), ae., Adj.: nhd. zornig, wütend, feindlich, drückend, bitter, boshaft, grausam; ÜG.: lat. (irasci) Gl; Vw.: s. and-, -lic, -līc-e, -mō-d; Hw.: s. wrī-þ-an (1); vgl. an. reiðr (3), as. wrēth*, ahd. reid*, africs. wrēth; E.: germ. *wraipa-, *wraipaz, Adj., zornig, sorgenvoll, lockig?; s. idg. *ureit-, V., drehen, Pokorny

1159; vgl. idg. *uer- (3), V., drehen, biegen, Pokorny 1152; L.: Hh 407, Hall/Meritt 422a, Lehnert 241b

wrā-þ (3), ae., st. F. (ð): Vw.: s. wrā-þ (1)

***wrā-þ-ian**, ae., sw. V.: Vw.: s. ge-; E.: s. wrā-þ (2); L.: Hall/Meritt 422a

wrā-þ-lic, ae., Adj.: nhd. heftig, schmerzlich; Hw.: s. wrā-þ (2); E.: germ. *wraiþalika-, *wraiþalikaz, Adj., heftig, zornig; s. idg. *ureit-, V., drehen, Pokorny 1159; vgl. idg. *uer- (3), V., drehen, biegen, Pokorny 1152; idg. *lēig- (2), *līg-?, Sb., Adj., Gestalt, ähnlich, gleich, Pokorny 667; L.: Hall/Meritt 422a

wrā-þ-līc-e, ae., Adv.: nhd. heftig, schmerzlich; Hw.: s. wrā-þ (2); E.: s. wrā-þ-lic; L.: Hall/Meritt 422a

wrā-þ-mō-d, ae., Adj.: nhd. zornig, wütend; E.: s. wrā-þ (2), *-mō-d (2); L.: Hall/Meritt 422a

wraþ-u, ae., st. F. (u): nhd. Stütze, Unterstützung; ÜG.: lat. mora (F.) (1) Gl; E.: ?; L.: Hh 407, Hall/Meritt 422a, Lehnert 241b

wrā-x-l-ian, wrā-x-l-ian, ae., sw. V.: nhd. ringen; Hw.: vgl. afries. wrâxlia; E.: s. germ. *wraikwa-, *wraikwaz, Adj., verdreht, krumm, schräg; idg. *ureiȝ-, V., drehen, wickeln, binden, Pokorny 1158; vgl. idg. *uer- (3), V., drehen, biegen, Pokorny 1152; L.: Hh 407

wre-c (1), ae., N.: Vw.: s. wræ-c (1)

wre-c (2), ae., M.: Vw.: s. wræ-c (2)

wrec (3), ae., M.: Vw.: s. *wierc

***wre-c-a**, *ra-c-a (2), ae., sw. M. (n): Vw.: s. ārend-; Hw.: s. wre-c-an; E.: s. wre-c-an; L.: Hh 407

wre-c-an, wreo-c-an, ae., st. V. (5): nhd. treiben, stoßen, verstoßen, verfolgen, rächen, strafen, vergelten, vorrücken, erfüllen, äußern, sprechen; ÜG.: lat. torquere Gl, ulcisci Gl, (ultrix), vincere Gl, vindicare Gl, (zelatus) Gl; Vw.: s. ā-, for-, ge-, of-er-; Hw.: vgl. got. wrikan*, an. reka (2), vreka, afries. wreka*, as. wrekan*, ahd. rehhan* (1); E.: germ. *wrekan, st. V., treiben, verfolgen, rächen; idg. *ureg-, V., stoßen, drängen, paffen, treiben, verfolgen, Pokorny 1181; s. idg. *uer- (3), V., drehen, biegen, Pokorny 1152; L.: Hh 407, Hall/Meritt 422a, Lehnert 241b

wre-c-c-a, wræ-c-c-a, ae., sw. M. (n): nhd. Vertriebener, Verbannter, Flüchtling, Abenteurer; ÜG.: lat. advena Gl, exsul, (exsulare), extorris Gl, (patria); Hw.: s. wre-c-an; E.: germ. *wrakjō-, *wrakjōn, *wrakja-, *wrakjan, sw. M. (n), Verbannter, Verfolgter, Vertriebener, Recke; s. idg. *ureg-, V., stoßen, drängen, paffen, treiben, verfolgen, Pokorny 1181; vgl. idg. *uer- (3), V., drehen, biegen, Pokorny 1152; L.: Hh 407, Hall/Meritt 421a, Lehnert 242a

wrē-c-c-an, ae., sw. V.: nhd. wecken, vertreiben; ÜG.: lat. agere Gl; Hw.: s. wre-c-an; E.: s. wre-c-an; L.: Hh 407

***wrē-c-c-en-d**, ae., Part. Präs. subst.=M.: nhd. Weckerender, Wecker; Vw.: s. ā-; Hw.: s. wrē-c-c-an; E.: s. wrē-c-c-an; L.: Gneuss E 19

***wrē-c-el**, ae., st. M. (a): nhd. Vertriebener; Vw.: s. s-por-; Hw.: s. wrē-c-c-an; E.: s. wrē-c-c-an; L.: Hh 408

***wre-c-en**, ae., Adj.: Vw.: s. gol-d-; E.: s. wre-c-an; L.: Lehnert 98b

***wre-c-scip-e**, ae., st. M. (i): Vw.: s. on-; Hw.: s. wre-c-an; E.: s. wre-c-an, -scip-e (2); L.: Gneuss Lb Nr. 237

wre-c-nēs-s, wrec-nēs, ae., st. F. (jō): nhd. Rache, Vergeltung; Vw.: s. go-d-; ÜG.: lat. ultio Gl; E.: s. wre-c-an, -nēs-s; L.: Hall/Meritt 422a

wrē-g-an (1), ae., sw. V. (1): Vw.: s. wrē-g-an (1)

wrē-g-an (2), ae., sw. V. (1): Vw.: s. wrē-g-an (2)

wrē-g-ung, ae., st. F. (ð): Vw.: s. wrē-g-ung

wrē-h-t-en-d, ae., Part. Präs. subst.=M.: nhd. Anzeiger; Hw.: s. wrē-c-c-an; E.: s. wrē-c-c-an; L.: Hh 408

wrē-nc, ae., st. M. (i): nhd. List, Kniff, Betrug, Ränke, Melodie, Gesang; Hw.: s. wrē-nc-an; E.: germ. *wranki-, *wrankiz, st. M. (i), Ränke; s. idg. *ureng-, V., drehen, Pokorny 1154; vgl. idg. *uer- (3), V., drehen, biegen, Pokorny 1152; L.: Hh 408, Hall/Meritt 422a, Lehnert 242a

wrē-nc-an, ae., sw. V. (1): nhd. renken, drehen, Ränke spinnen; E.: germ. *wrankjan, sw. V., drehen, renken; s. idg. *ureng-, V., drehen, Pokorny 1154; vgl. idg. *uer- (3), V., drehen, biegen, Pokorny 1152; L.: Hh 408

wrēn-n-a, wærn-a, wērn-a, ae., sw. M. (n): nhd. Zaunkönig; ÜG.: lat. vervecariolus Gl; E.: ?; L.: Hh 408

wrēn-n-e, ae., sw. F. (n): nhd. Zaunkönig; E.: ?; L.: Hh 408

wreo-c-an, ae., st. V. (5): Vw.: s. wre-c-an

wré-on, ae., st. V. (1): Vw.: s. wrí-on

wréþ-ian, ae., sw. V.: nhd. stützen; ÜG.: lat. sustentare; Vw.: s. ā-; Hw.: s. wraþ-u; E.: s. wraþ-u; L.: Hh 408

***wreþ-þ-an**, ae., sw. V. (1): nhd. unterstützen; Vw.: s. under-; E.: s. wraþ-u; L.: Lehnert 242a

***wri-d** (1), ae., N.: Vw.: s. ge-; Hw.: s. wrī-d; E.: s. wrī-d-an; L.: Hh 408

***wri-d** (2), ae., Sb.: Vw.: s. ge-; Hw.: s. wrī-þ-an (1); E.: s. wrī-d-an; L.: Hh 408

wrī-d, ae., st. M. (a?, i?): nhd. Schössling, Pflanze, Busch; Hw.: s. wrī-d-an; E.: s. wrī-d-an; L.: Hh 408

wrī-d-an, wrī-þ-an (2), ae., st. V. (1): nhd. wachsen (V.) (1), gedeihen, blühen; E.: germ. *wreiþan (2), st. V., wachsen (V.) (1); idg. *ureit-, V., drehen, Pokorny 1159; s. idg. *uer- (3), V., drehen, biegen, Pokorny 1152; L.: Hh 408, Hall/Meritt 422b, Lehnert 242a

wrī-d-ian, wrī-þ-ian, ae., sw. V. (2): nhd. wachsen (V.) (1), gedeihen, blühen; E.: s. wrī-d-an; L.: Hall/Meritt 422b, Lehnert 242a

wri-g-els, ae., st. M. (a), st. N. (a): nhd. Bedeckung, Hülle, Schleier; ÜG.: lat. opertorium Gl, velamentum Gl; Hw.: s. wrí-on; E.: s. wrí-on; L.: Hh 408

wri-g-el-nés, ae., st. F. (jō): Vw.: s. wri-g-el-nés-s

wri-g-el-nés-s, wri-g-el-nés, ae., st. F. (jō): nhd. Bedeckung, Hülle, Schleier; Hw.: s. wrí-on; E.: s. wrí-on; L.: Hh 408

***wri-g-en-nés**, ae., st. F. (jō): Vw.: s. *wri-g-en-nés-s

***wri-g-en-nés-s**, *wri-g-en-nés, ae., st. F. (jō): nhd. Bedeckung; Vw.: s. be-, on-; Hw.: s. wri-g-el-nés-s; E.: s. wrí-on; L.: Hh 408

wrī-g-ian, ae., sw. V. (2): nhd. gehen, sich wenden, beugen, streben, versuchen, wagen; Vw.: s. for-e-ā-; Hw.: vgl. ahd. rīgōn*, afries. wrīgia; E.: germ. *wrigōn, sw. V., sich wenden, sich winden?; idg. *ureik-, V., drehen, wickeln, binden, Pokorny 1158; s. idg. *uer- (3), V., drehen, biegen, Pokorny 1152; L.: Hh 408

***wrī-h-an**, ae., st. V. (1): Vw.: s. wrí-on

wri-nc-l-ian, ae., sw. V.: nhd. runzeln, zackig machen; E.: ? s. germ. *hrunkjan, sw. V., runzeln; vgl. idg. *skreng^h-, *kreng^h-, V., drehen, biegen, Pokorny 936?; idg. *sker- (3), *ker- (10), V., drehen, biegen, Pokorny 935; L.: Hh 408

***wri-ng**, ae., st. N. (a): nhd. Trank, Flüssigkeit; Vw.: s. ge-; Hw.: s. wri-ng-an; E.: s. wri-ng-an; L.: Hh 408

wri-ng-an, ae., st. V. (3a): nhd. wringen, pressen, quetschen; E.: germ. *wrengan, *wringan, sw. V., drehen, wringen; idg. *ureng^h-, V., drehen, einengen, würgen, pressen, Pokorny 1154; idg. *uer- (3), V., drehen, biegen, Pokorny 1152; L.: Hh 408

Köbler, Gerhard, Altenglisches Wörterbuch, 2. Auflage

wri-ŋg-e, ae., sw. F. (n): nhd. »Wringe«, Presse; Hw.: s. wri-ŋg-an; E.: s. wri-ŋg-an; L.: Hh 408

wrí-on, *wrí-h-an, wré-on, ae., st. V. (1): nhd. einhüllen, bedecken, verbergen; ÜG.: lat. operire Gl, velare Gl; Vw.: s. ā-, be-, ge-, of-er-, on-, un-; E.: germ. *wreihan (1), st. V., hüllen; idg. *ureik-, V., drehen, wickeln, binden, Pokorny 1158; s. idg. *uer- (3), V., drehen, biegen, Pokorny 1152; L.: Hh 408, Hall/Meritt 422a, Lehnert 242a, Obst/Schleburg 330a

***wri-sc** (1), ae., st. N. (a): Vw.: s. ge-, *wrí-x-l (2)

***wri-sc** (2), ae., Adj.: Vw.: s. ge-, *wrí-x-l (3)

wri-s-t, wyr-s-t, ae., st. F. (ō): nhd. Rist, Handgelenk; Vw.: s. hand-; Hw.: vgl. an. rist (1), afries. wrist, ahd. rist (1); E.: germ. *wrihsti-, *wrihstiz, st. F. (i), Rist, Gelenk; germ. *wristu-, *wristuz, st. M. (u), st. F. (u)?, Rist, Gelenk; s. idg. *ureik-, V., drehen, wickeln, binden, Pokorny 1158; vgl. idg. *uer- (3), V., drehen, biegen, Pokorny 1152; L.: Hh 409, Hall/Meritt 422b, Lehnert 242a

wri-t, ae., st. N. (a): nhd. Schrift, Buch, Urkunde; ÜG.: lat. (scribere) Gl, scriptura Gl; Vw.: s. ārend-ge-, ge-, hand-ge-, of-er-, weo-r-ol-d-, yrf-e-ge-; Hw.: s. wrí-t-an; I.: Lüt. lat. scriptura; E.: germ. *writa-, *writam, st. N. (a), Riss, Schrift; s. idg. *urei-, *urí-, V., reißen, ritzen, Pokorny 1163; vgl. idg. *uer- (7), V., reißen, ritzen, Pokorny 1163; L.: Hh 409, Hall/Meritt 422a, Lehnert 242a

wrí-t-an, ae., st. V. (1): nhd. einritzen, reißen, schreiben, zeichnen; ÜG.: lat. annotare, perstringere, (scriba) Gl, scribere Gl, subscribere; Vw.: s. ā-, be-, efen-, for-, ge-, in-ā-, in-, of-ā-, on-ā-, tō-ā-, þur-h-, under-, ymb-; Hw.: vgl. got. *wreitan, an. rīta, afries. wrīta, as. wrītan*, ahd. rīzan*; I.: Lbd. lat. scribere; E.: germ. *wreitan, st. V., ritzen, schreiben; s. idg. *urei-, *urí-, V., reißen, ritzen, Pokorny 1163; vgl. idg. *uer- (7), V., reißen, ritzen, Pokorny 1163; L.: Hh 409, Gneuss Lb Nr. 98, Hall/Meritt 422a, Lehnert 242b

***wrī-t-e**, ae., sw. F. (n): nhd. Schreiberin; Vw.: s. wæter-; Hw.: s. wrí-t-an; E.: s. wrí-t-an; L.: Hh 409

wrí-t-ere, ae., st. M. (ja): nhd. Schreiber; ÜG.: lat. scriba?; Vw.: s. ge-, stæ-r-; Hw.: s. wrí-t-an; I.: Lbi. lat. scriba?; E.: s. wrí-t-an; L.: Hall/Meritt 422b, Lehnert 242b, Gneuss Lb Nr. 98

wri-t-ian (1), ae., sw. V.: nhd. zeichnen, ritzen; Hw.: s. wrí-t-an; E.: s. wrí-t-an; L.: Hh 409

writ-ian (2), ae., sw. V.: nhd. piepen, schwätzen; E.: ?; L.: Hh 409

wrí-t-ing, ae., st. F. (ō): nhd. Schreiben; Vw.: s. in-ā-, in-, on-, -feþ-er; E.: s. wrí-t-an; L.: Hall/Meritt 422b

wrí-t-ing-feþ-er, ae., st. F. (ō): nhd. Schreibfeder; ÜG.: lat. calamus; Hw.: s. wrí-t-an; I.: Lbi. lat. calamus; E.: s. wrí-t-an, feþ-er (1); L.: Gneuss Lb Nr. 100

writ-ol, ae., Adj.: nhd. rauschend; E.: s. writ-ian (2); L.: Hh 409

***wri-þ**, ae., st. N. (a): nhd. Riemen (M.) (1), Strippe; Vw.: s. ge-; Hw.: s. wri-þ-a; E.: s. wrí-þ-an (1); L.: Hh 409

wri-þ-a, ae., sw. M. (n): nhd. Band (N.), Riemen (M.) (1), Zügel, Ring; Vw.: s. bēag-; Hw.: s. wrí-þ-an (1); E.: germ. *wriþō-, *wriþōn, *wriþa-, *wriþan, sw. M. (n), Ring, Windung; s. idg. *ureit-, V., drehen, Pokorny 1159; vgl. idg. *uer- (3), V., drehen, biegen, Pokorny 1152; L.: Hh 409

wrí-þ-an (1), ae., st. V. (1): nhd. drehen, winden, binden; ÜG.: lat. inniti; Vw.: s. ā-, be-, for-, ge-; E.: germ. *wreiþan (1), st. V., winden, drehen; idg. *ureit-, V., drehen, Pokorny 1159; s. idg. *uer- (3), V., drehen, biegen, Pokorny 1152; L.: Hh 409, Hall/Meritt 423a, Lehnert 242b

wrí-þ-an (2), ae., st. V. (1): Vw.: s. wrí-d-an

wri-þ-el-ian, ae., sw. V.: nhd. binden; E.: s. wrí-þ-an (1); L.: Hh 409

wrī-þ-els, ae., st. M. (a): nhd. Band (N.); Hw.: s. wrī-þ-an (1); E.: s. wrī-þ-an (1); L.: Hh 409

wrī-þ-ian, ae., sw. V. (2): Vw.: s. wrī-ð-ian

wri-x-en-d-lic, ae., Adj.: nhd. gegenseitig; E.: s. wrī-x-l-an, -līc (3); L.: Hall/Meritt 423a

wri-x-en-d-līc-e, ae., Adv.: nhd. gegenseitig, sich drehen um, als Ausgleich; ÜG.: lat. vicis; E.: s. wri-x-en-d-lic; L.: Hall/Meritt 423a

wrī-x-l (1), ae., F.: nhd. Wechsel, Tausch, Stelle, Darlehen, Borg, Lohn; ÜG.: lat. vicissitudo; Hw.: s. wrī-g-ian; E.: s. wrī-g-ian; L.: Hh 409

***wrī-x-l** (2), *wri-sc (1), *wrī-x-l-e (1), ae., st. N. (a): Vw.: s. ge-, wāp-en-ge-; E.: s. wrī-x-l (1); L.: Hh 409, Hall/Meritt 423a, Lehnert 242b

***wrī-x-l** (3), *wri-sc (2), *wrī-x-l-e (2), ae., Adj.: nhd. wechselnd, vertretend; Vw.: s. ge-; E.: s. wrī-g-ian; L.: Hh 409

wrī-x-l-a, ae., sw. M. (n): nhd. Wechsel, Tausch; E.: s. wrī-g-ian; L.: Hh 409

wrī-x-l-an, wrī-x-l-ian, ae., sw. V. (1, 2): nhd. wechseln, tauschen, leihen, belohnen; ÜG.: lat. reciprocare Gl, (reciprocus) Gl; Vw.: s. be-, ge-; E.: s. wrī-g-ian; L.: Hh 409, Hall/Meritt 423a, Lehnert 242b

***wrī-x-l-e** (1), ae., st. N. (a): Vw.: s. ge-, *wrī-x-l (2)

***wrī-x-l-e** (2), ae., Adj.: Vw.: s. ge-, *wrī-x-l (3)

wrī-x-l-ian, ae., sw. V. (1, 2): Vw.: s. ge-, wrī-x-l-an

wrē-g-an (1), wrē-g-an (1), ae., sw. V. (1): nhd. aufrütteln, aufregen, erregen; ÜG.: lat. deferre Gl; Vw.: s. ge-; E.: ? s. wrō-g-an (2); L.: Hall/Meritt 422a, Lehnert 242a

wrē-g-an (2), wrē-g-an (2), ae., sw. V. (1): nhd. rügen, anklagen; Vw.: s. ge-; Hw.: vgl. got. wrōhjan, an. rœgja, afries. wrōgia, as. wrōgian*, ahd. ruogen; E.: germ. *wrōgjan, sw. V., »rügen«, schelten, anklagen, streiten; s. idg. *urōk-, Sb., Rede, »Rüge«, Pokorny 1163?; vgl. idg. *uer- (6), V., sagen, sprechen, Pokorny 1162; L.: Hh 409, Hall/Meritt 422a, Lehnert 242a

***wrē-g-ed-nēs**, ae., st. F. (jō): Vw.: s. *wrē-g-ed-nēs-s

***wrē-g-ed-nēs-s**, *wrē-g-ed-nēs, *wrē-g-ed-nēs-s, *wrē-g-ed-nēs, ae., st. F. (jō): Vw.: s. ge-; E.: s. wrē-g-an (2), -nēs-s; L.: Hall/Meritt 422a

wrē-g-ung, wrē-g-ung, ae., st. F. (ō): nhd. Anklage, Klage; Hw.: vgl. ahd. ruogunga, afries. wrōginge; E.: s. wrē-g-an (2); L.: Hall/Meritt 422a

wrō-h-t-an, ae., sw. V.: nhd. anklagen; Hw.: s. wrō-h-t; E.: s. wrō-h-t; L.: Hh 409

wrō-h-t, ae., st. F. (i): nhd. Tadel, Verleumdung, Anklage, Fehler, Sünde, Streit, Zorn, Zank, Beleidigung, Unglück, Elend; ÜG.: lat. abominatio Gl, (insimulatio) Gl; Vw.: s. -ge-tíem-e, -spi-t-el; Hw.: s. wrōh-t-an; E.: germ. *wrōgi-, *wrōgiz, st. F. (i), »Rüge«, Streit; germ. *wrōgjō, st. F. (ō), »Rüge«, Streit; idg. *urōk-, Sb., Rede, »Rüge«, Pokorny 1163; s. idg. *uer- (6), V., sagen, sprechen, Pokorny 1162; L.: Hh 409

wrō-h-t-ge-tíe-m-e, ae., st. N. (ja): nhd. »Rügegespann«, Schuld, Vergehen; E.: s. wrō-h-t, ge-, *tíe-m-e (1); L.: Hh 347

wrō-h-t-spi-t-el, ae., Adj.: nhd. »rügespeiend«, verleumderisch; ÜG.: lat. susurro Gl; E.: s. wrō-h-t, *spi-t-el (2); L.: Hh 311

wro-ng (1), ae., st. N. (a): Vw.: s. wra-ng (1)

wro-ng (2), ae., Adj.: Vw.: s. wra-ng (2)

wrō-t, ae., st. M. (a): nhd. Schnauze, Rüssel; ÜG.: lat. brunchus Gl; Hw.: s. wrō-t-an; E.: s. germ. *wrōtila-, *wrōtilaz, st. M. (a), Rüssel; vgl. idg. *uerd-, V., reißen, ritzen, Pokorny 1163; idg. *uer- (7), V., reißen, ritzen, Pokorny 1163; L.: Hh 409

- wrō-t-an**, ae., st. V. (7)=red. V.: nhd. aufwühlen; ÜG.: lat. subigere Gl; E.: germ. *wrōtan, st. V., wühlen, aufwühlen; s. idg. *uerd-, V., reißen, ritzen, Pokorny 1163; vgl. idg. *uer- (7), V., reißen, ritzen, Pokorny 1163; L.: Hh 409
- wryh-t-a**, ae., sw. M. (n): Vw.: s. wyrh-t-a
- wuc-dæg**, ae., st. M. (a): Vw.: s. wic-dæg
- wuc-e**, ae., st. F. (ō), sw. F. (n): Vw.: s. wic-e
- wuc-þeg-n**, ae., st. M. (a): Vw.: s. wic-þeg-n
- wuc-u**, ae., st. F. (ō), sw. F. (n): Vw.: s. wic-e
- wu-d-ew-e**, ae., sw. F. (n): Vw.: s. wi-d-ew-e
- wud-u**, ae., st. M. (u): Vw.: s. wid-u
- wud-u-bær**, ae., F.: nhd. »Waldweide«, Weide im Wald; E.: s. wid-u, bær (2); L.: Hh 15
- wud-u-béam**, ae., st. M. (a): Vw.: s. wid-u-béam
- wud-u-bind-e**, ae., sw. F. (n): Vw.: s. wid-u-bind-e
- wud-u-bi-l-l**, ae., st. N. (ja): Vw.: s. wid-u-bi-l-l
- wud-u-blæ-d**, ae., st. F. (ō): Vw.: s. wid-u-blæ-d
- wud-u-buc-c-a**, ae., sw. M. (n): Vw.: s. wid-u-buc-c-a
- wud-u-cocc**, ae., st. M. (a): Vw.: s. wid-u-cocc
- wud-u-cyn-n**, ae., st. N. (ja): Vw.: s. wid-u-cyn-n
- wud-u-feoh**, ae., st. N. (a), st. N. (u): Vw.: s. wid-u-feoh
- wud-u-fín**, ae., st. F. (ō): Vw.: s. wid-u-fín
- wud-u-fu-g-ol**, ae., st. M. (a): Vw.: s. wid-u-fu-g-ol
- wud-u-gät**, ae., F. (kons.): Vw.: s. wid-u-gät
- wud-u-han-a**, ae., sw. M. (n): Vw.: s. wid-u-han-a
- wud-u-héaw-ere**, ae., st. M. (ja): Vw.: s. wid-u-héaw-ere
- wud-u-lan-d**, ae., st. N. (a): Vw.: s. wid-u-lan-d
- wud-u-mær**, ae., M.: nhd. Echo; ÜG.: lat. echo Gl; E.: s. wid-u, *mær; L.: Hh 211
- wud-u-man-n**, ae., M. (kons.): Vw.: s. wid-u-man-n
- wud-u-rim-a**, ae., sw. M. (n): Vw.: s. wid-u-rim-a
- wud-u-röf-e**, ae., sw. F. (n): nhd. Waldmeister; E.: s. wid-u, *rōf-e; L.: Hh 263
- wud-u-rös-e**, ae., sw. F. (n): Vw.: s. wid-u-rös-e
- wud-u-snī-t-e**, ae., sw. F. (n): Vw.: s. wid-u-snī-t-e
- wud-u-wal-d**, ae., st. M. (a): Vw.: s. wid-u-weal-d
- wud-u-wās-a**, ae., sw. M. (n): nhd. Faun, Satyr; E.: s. wid-u, *wās-a; L.: Hh 384
- wud-u-weal-d**, ae., st. M. (a): Vw.: s. wid-u-weal-d
- wud-u-weax-e**, ae., sw. F. (n): nhd. Färberginster; E.: s. wid-u, *weax-e; L.: Hh 387
- wud-u-wi-nd-e**, ae., sw. F. (n): Vw.: s. wid-u-wi-nd-e
- wuh-h-ung**, ae., st. F. (ō): nhd. Wut, Raserei; Hw.: s. woh-h-ian; E.: s. woh-h-ian; L.: Hh 410
- *wuh-t**, ae., st. F. (i), N.: Vw.: s. wih-t (1)
- *wul-d**, ae., Sb.: nhd. Ruhm, Glanz; Hw.: s. wul-d-or; Q.: PN; E.: germ. *wulþu-, *wulþuz, st. M. (u), Herrlichkeit, Glanz; idg. *þultu-, Sb., Aussehen, Pokorny 1136; s. idg. *uel- (1), V., sehen, Pokorny 1136; L.: Hh 410
- wul-d-or**, ae., st. N. (a): nhd. Ruhm, Glanz, Herrlichkeit, Ehre, Lob, Dank, Gnade; ÜG.: lat. (caritas)? Gl, gloria Gl, gratia Gl; Vw.: s. sig-or-, -béag, -béag-ian, -cyn-ing, -fae-d-er, -fæst, -ful-l, -ge-steal-d, -lic, -līc-e, -torh-t, -weo-r-od; I.: Lbd. lat. gratia; E.: germ. *wulþu-, *wulþuz, st. M. (u), Herrlichkeit, Glanz; idg. *þultu-, Sb., Aussehen, Pokorny 1136; s. idg. *uel- (1), V., sehen, Pokorny 1136; L.: Hh 410, Hall/Meritt 424b, Lehnert 243a, Gneuss Lb Nr. 28, Obst/Schleburg 330a

- wul-d-or-béag**, ae., st. M. (a): nhd. »Ruhmring«, Krone; ÜG.: lat. corona; I.: Lüt. lat. corona?; E.: s. wul-d-or, béag; L.: Gneuss Lb Nr. 222
- wul-d-or-béag-ian**, ae., sw. V.: nhd. krönen; ÜG.: lat. coronare; I.: Lüt. lat. coronare?; E.: s. wul-d-or-béag; L.: Gneuss Lb Nr. 222
- wul-d-or-cyn-ing**, ae., st. M. (a): nhd. glorreicher König, Gott; E.: s. wul-d-or, cyn-ing; L.: Hall/Meritt 424b, Lehnert 243a
- wul-d-or-fæ-d-er**, ae., M. (kons.): nhd. glorreicher Vater, Gott; E.: s. wul-d-or, fæd-er; L.: Hall/Meritt 424b, Lehnert 243a
- wul-d-or-fæst**, ae., Adj.: nhd. ruhmreich; ÜG.: lat. gloriosus Gl; E.: s. wul-d-or, fæst; L.: Hall/Meritt 424b
- wul-d-or-ful-l**, ae., Adj.: nhd. ruhmreich; ÜG.: lat. gloriosus Gl; E.: s. wul-d-or, ful-l (2); L.: Hall/Meritt 424b
- wul-d-or-ge-steal-d**, ae., st. N. (a): nhd. glorreicher Besitz; E.: s. wul-d-or, ge-, steal-d (3); L.: Hall/Meritt 424b, Lehnert 243a
- wul-d-or-lic**, ae., Adj.: nhd. ruhmvoll; ÜG.: lat. gloriosus Gl; E.: s. wul-d-or, -līc (3); L.: Hall/Meritt 424b
- wul-d-or-līc-e**, ae., Adv.: nhd. ruhmvoll; E.: s. wul-d-or-lic; L.: Hall/Meritt 424b
- wul-d-or-torh-t**, ae., Adj.: nhd. glorreich hell, klar, brilliant; E.: s. wul-d-or, torh-t (1); L.: Hall/Meritt 424b, Lehnert 243a
- wul-d-or-weo-r-od**, wul-d-or-weo-r-ud, ae., st. N. (a): nhd. himmlische Schar (F.) (1); E.: s. wul-d-or, weo-r-od; L.: Hall/Meritt 424b, Lehnert 243a
- wul-d-or-weo-r-ud**, ae., st. N. (a): Vw.: s. wul-d-or-weo-r-od
- wul-d-r-ian**, ae., sw. V.: nhd. verherrlichen, preisen; ÜG.: lat. clarificare Gl, gloriari Gl, glorifycare Gl; Vw.: s. ā-, ge-; E.: s. wul-d-or; L.: Hall/Meritt 425a
- wulf**, ae., st. M. (a): nhd. Wolf (M.) (1); ÜG.: lat. lupus Gl; Vw.: s. bío-, heor-u-, wael-, -hlí-þ, -hol, -py-t-t, -séa-þ; Hw.: vgl. got. wulfs, an. ūlfr, as. wulf*, ahd. wolf, afries. wolf; E.: germ. *wulfa-, *wulfaz, st. M. (a), Wolf (M.) (1); idg. *wolkwos, M., Wolf (M.) (1), Pokorny 1178; L.: Hh 410, Hall/Meritt 425a, Lehnert 243a
- wulf-es-ca-m-b**, ae., st. M. (a): nhd. wilde Karde, Eberwurz?; ÜG.: lat. chamaeleon Gl; E.: s. wulf, ca-m-b (1); L.: Hall/Meritt 425a
- wulf-es-tæ-s-el**, ae., st. F. (ō): nhd. wilde Karde, Kardendistel; E.: s. wulf, tæ-s-el; L.: Hall/Meritt 425a
- wulf-hlí-þ**, ae., st. N. (a): nhd. von Wölfen bewohnter Abhang; E.: s. wulf, hlí-þ; L.: Hall/Meritt 425a, Lehnert 243a
- wulf-hol**, ae., st. N. (a): nhd. Wolfsbau; ÜG.: lat. lupina Gl; E.: s. wulf, hol (1); L.: Hall/Meritt 425a
- wulf-py-t-t**, ae., st. M. (a): nhd. Wolfsbau?; E.: s. wulf, py-t-t; L.: Hall/Meritt 425a
- wulf-séa-þ**, ae., st. M. (a?, u?): nhd. Wolfsbau; E.: s. wulf, séa-þ; L.: Hall/Meritt 425a
- wul-l**, ae., st. F. (ō): nhd. Wolle; ÜG.: lat. lana Gl; Vw.: s. -hno-p-p-a, -mo-d; Hw.: s. wul-l-e; vgl. got. wulla*, an. ull, afries. wulle, as. *wulla?, ahd. wolla; E.: germ. *wullō, st. F. (ō), Wolle; idg. *wēl- (4), *wēlə-, Sb., Haar (N.), Wolle, Gras, Ähre, Wald, Pokorny 1139; L.: Hh 410, Hall/Meritt 425a, Lehnert 243b
- wul-l-e**, ae., sw. F. (n): nhd. Wolle; Hw.: s. wul-l; E.: s. wul-l; L.: Hall/Meritt 425a, Lehnert 243b
- wul-l-hno-p-p-a**, ae., sw. M. (n): nhd. Wollflocke; E.: s. wul-l, *hno-p-p-a; L.: Hh 167, Hall/Meritt 425a
- *wul-l-mā-d**, ae., Sb.: Vw.: s. wul-l-mo-d
- wul-l-mo-d**, ae., Sb.: nhd. Spinnrocken; ÜG.: lat. colus Gl; E.: s. wul-l, *mā-d (1); L.: Hh 410

wul-l-uc, ae., Sb.: nhd. Bedeckung, Einhüllung; ÜG.: lat. involucer Gl; E.: s. germ. *wellan, st. V., wallen (V.) (1); vgl. idg. *uel- (7), *uelə-, *ulē-, V., drehen, winden, wälzen, Pokorny 1140; L.: Hh 410

wun* (1), ae., st. F. (jō), st. F. (i): Vw.: s. wyn-n

***wun** (2), *wun-a (1), ae., Adj.: nhd. gewohnt; Vw.: s. ge-; Hw.: vgl. as. *wono (2)?, ahd. *won?, afries. *wun; E.: germ. *wana- (2), *wanaz, *wuna-, *wunaz, Adj., gewohnt; idg. *uen- (1), *uenə-, V., streben, wünschen, lieben, erreichen, gewinnen, siegen, Pokorny 1146; L.: Hh 410

***wun-a** (1), ae., Adj.: Vw.: *wun (2)

wun-a (2), ae., sw. M. (n): nhd. Gewohnheit, Übung, Gewöhnung; Vw.: s. ge-; E.: germ. *wunō-, *wunōn?, *wuna-, *wunan?, sw. M. (n), Gewohnheit; s. idg. *uen- (1), *uenə-, V., streben, wünschen, lieben, erreichen, gewinnen, siegen, Pokorny 1146; L.: Hh 410, Hall/Meritt 425a, Lehnert 243b

wu-n-d (1), ae., st. F. (ō): nhd. Wunde, Geschwür, Verwundung; ÜG.: lat. ulcus Gl, (vulnerare) Gl, vulnus Gl; Vw.: s. feorh-, héaf-od-, -swaþ-u; Hw.: vgl. an. und (2), anfrk. wunda, as. wunda*, ahd. wunta*, afries. wunde; E.: germ. *wundō, st. F. (ō), Wunde, Verletzung; vgl. idg. *uen- (2), V., schlagen, verwunden, Pokorny 1147; vgl. idg. *uā- (1), *uō-, *uə-, V., schlagen, verwunden, Pokorny 1108; L.: Hh 410, Hall/Meritt 425a, Lehnert 243b

wu-n-d (2), ae., Adj.: nhd. wund, verwundet, verletzt; Vw.: s. dolg-*, sweor-d-; Hw.: vgl. got. wunds*, anfrk. wund, as. wund*, ahd. wunt*, afries. *wund; E.: germ. *wunda-, *wundaz, Adj., wund, verwundet, verletzt; s. idg. *uen- (2), V., schlagen, verwunden, Pokorny 1147; vgl. idg. *uā- (1), *uō-, *uə-, V., schlagen, verwunden, Pokorny 1108; L.: Hh 410, Hall/Meritt 425a, Lehnert 243b

wu-n-d-el, wu-n-d-l-e, ae., F.: nhd. Wunde; Hw.: s. wu-n-d (1), wy-n-d-l-e; E.: s. wu-n-d (1); L.: Hh 410

wu-n-d-en-loc-c, ae., Adj.: nhd. mit geflochtenen Locken; E.: s. wu-n-d (2), loc-c; L.: Hall/Meritt 425a, Lehnert 243b

wu-n-d-ér-n, ae., N.: nhd. Wundenstätte; ÜG.: lat. statera; E.: s. wu-n-d (1), ér-n (1); L.: Gneuss E 23

wu-n-d-ian, ae., sw. V. (2): nhd. verwunden; ÜG.: lat. dilacerare, lacerare; Vw.: s. for-, ge-; Hw.: vgl. got. *wundōn, an. unda, afries. wundia*, ahd. wuntōn*; E.: germ. *wundōn, sw. V., verwunden; s. idg. *uen- (2), V., schlagen, verwunden, Pokorny 1147; vgl. idg. *uā- (1), *uō-, *uə-, V., schlagen, verwunden, Pokorny 1108; L.: Hall/Meritt 425a, Lehnert 243b

wu-n-d-l-e, ae., F.: Vw.: s. wu-n-d-el

wun-d-or, ae., st. N. (a): nhd. Wunder, Schreckbild, Ungetüm, Bewunderung, Verwunderung; ÜG.: lat. (actus) Gl, (gerere) Gl, gloria, mirabilis Gl, miraculum Gl, mirus (M.) Gl, (nimirum), (operare) Gl, (opus) Gl, prodigium Gl, signum Gl, (virtus) Gl; Vw.: s. eal-l-, fær-, nī-þ-, -cræ-f-t, -dæ-d, -déa-þ, -hū-s, -lic, -līc-e, -smi-þ, -tāc-en, -weorc; Hw.: vgl. an. undr, anfrk. wunder, afries. *wunder, as. wundar*, ahd. wuntar*; E.: germ. *wundra-, *wundram, st. N. (a), Wunder; s. idg. *uen- (1), *uenə-, V., streben, wünschen, lieben, erreichen, gewinnen, siegen, Pokorny 1146; L.: Hh 410, Hall/Meritt 425b, Lehnert 243b

wun-d-or-cræ-f-t, ae., st. M. (a): nhd. Wunderkraft; E.: s. wun-dor, cræ-f-t; L.: Hall/Meritt 425b, Lehnert 244a

***wun-d-or-cræ-f-ig-lic?**, ae., Adj.: Hw.: s. wun-d-or-cræ-f-t-ig-līc-e

wun-d-or-cræ-f-t-ig-līc-e, ae., Adv.: nhd. mit wundersamer Geschicklichkeit; ÜG.: lat. fabraternus; E.: s. wun-d-or, cræ-f-t; L.: Hall/Meritt 425b

wun-d-or-dæ-d, ae., st. F. (i): nhd. Wundertat; E.: s. wun-d-or, dæ-d; L.: Hall/Meritt 425b

wun-d-or-déa-þ, ae., st. M. (a?, u?): nhd. wundersamer Tod; E.: s. wun-d-or, déa-þ; L.: Hall/Meritt 425b

wun-d-or-ge-weorc, ae., st. N. (a): nhd. »Wunderwerk«, Wunder; ÜG.: lat. miraculum; E.: s. wun-d-or, ge-, weorc; L.: Hall/Meritt 425b

wun-d-or-hū-s, ae., st. N. (a): nhd. Sonnenzimmer, oberer Raum; E.: s. wun-d-or, hū-s; L.: Hall/Meritt 425b

wun-d-or-lic, ae., Adj.: nhd. wundervoll, wunderbar, seltsam, fremd; ÜG.: lat. admirabilis Gl, gloriosus, mirabilis Gl, (mirari), mirificus, mirus; Hw.: vgl. afries. wunderlik, anfrk. wunderlīk, as. wundarlīk*, ahd. wuntarlīh*; E.: s. wun-dor, -līc (3); L.: Hall/Meritt 425b, Lehnert 244a

wun-d-or-līc-e, ae., Adv.: nhd. wundervoll, wunderbar, seltsam, fremd; E.: s. wun-dor-lic; L.: Hall/Meritt 425b

wun-d-or-lic-wī-s, ae., Adj.: nhd. wunderbar; ÜG.: lat. mirus; E.: s. wun-d-or-lic, wī-s (1)

wun-d-or-smi-þ, ae., st. M. (a): nhd. geschickter Schmied, hervorragender Schmied; E.: s. wun-d-or, smi-þ; L.: Hall/Meritt 425b

wun-d-or-tā-c-en, ae., st. N. (a): nhd. Wunderzeichen, Wunder; ÜG.: lat. signum; Hw.: vgl. afries. wundertēken, as. wundartēkan*, ahd. wuntarzeihhan*; I.: Lüt. lat. signum; E.: s. wun-dor, tāc-en; L.: Gneuss Lb Nr. 46

wun-d-or-weorc, ae., st. N. (a): nhd. »Wunderwerk«, Wunder; Hw.: vgl. afries. wunderwerk; E.: s. wun-d-or, weorc; L.: Hall/Meritt 425b

wun-d-r-ian, ae., sw. V. (2): nhd. wundern, bewundern, preisen; ÜG.: lat. admirari Gl, magnificare Gl, mirari Gl, stupere Gl; Vw.: s. ā-, ge-, of-, tō-ge-; Hw.: vgl. afries. *wunderia, as. wundron*, ahd. wuntarōn*; E.: s. wun-dor; L.: Hh 410, Hall/Meritt 425b, Lehnert 244a

wun-d-r-um, ae., Adv.: nhd. wunderbar, seltsam, fremd, schrecklich; E.: s. wun-dr-ian; L.: Hall/Meritt 425b, Lehnert 244a

wu-n-d-swaþ-u, ae., F.: nhd. Narbe; ÜG.: lat. cicatrix Gl; E.: s. wu-n-d (1), swaþ-u; L.: Hall/Meritt 425b

wun-e-lic, ae., Adj.: nhd. »wöhnlich«; ÜG.: lat. (solere); Vw.: s. *ge-, un-ge-; E.: s. *wun (2); L.: Hall/Meritt 380a, Lehnert 219b

***wun-e-līc-e**, ae., Adv.: nhd. »wöhnlich«; Vw.: s. *ge-, un-ge-; E.: s. *wun (2); L.: Hall/Meritt 380a

wun-en-es, wun-un-es, ae., F.: nhd. Wohnung, Behausung; ÜG.: lat. mansio; E.: s. wun-ian; L.: Hall/Meritt 426a

wun-ian, ae., sw. V. (2): nhd. wohnen, bewohnen, da sein (V.), sich aufhalten, bleiben, gewohnt sein (V.); ÜG.: lat. colere Gl, commorari Gl, degere, demorari Gl, (devovere) Gl, exigere, habitare Gl, immorari Gl, manere Gl, marcere, morari Gl, perdurare, permanere, remanere, remorari, solere, subsistere; Vw.: s. ā-, éf-t-, ge-, in-, on-, þur-h-; Hw.: vgl. got. *wunan, an. una, afries. wunia, anfrk. wonon, as. wonōn*, ahd. wonēn*; E.: germ. *wunēn, *wunān, sw. V., gewohnt sein (V.), zufrieden sein (V.), wohnen; idg. *uen- (1), *uenə-, V., streben, wünschen, lieben, erreichen, gewinnen, siegen, Pokorny 1146; L.: Hh 410, Hall/Meritt 426a, Lehnert 244a

wun-i-en-d, ae., Part. Präs. subst.=M.: nhd. Bewohner; ÜG.: lat. habitator; Vw.: s. weo-r-ol-d-; Hw.: s. wun-ian; I.: Lüt. lat. habitator; E.: s. wun-ian; L.: Gneuss Lb Nr. 212

***wun-ol**, ae., Adj.: nhd. bleibend; Vw.: s. þur-h-; Hw.: s. wun-ian; E.: s. wun-ian; L.: Hh 410

wun-un-es, ae., F.: Vw.: s. wun-en-es

Köbler, Gerhard, Altenglisches Wörterbuch, 2. Auflage

- wun-ung**, ae., st. F. (ō): nhd. Wohnen, Behausung; E.: s. wun-ian; L.: Hall/Meritt 426a, Lehnert 244a
- wur-m**, ae., st. M. (i): Vw.: s. wyr-m
- wur-m-a**, ae., sw. M. (n): nhd. Purpurschnecke, Farbe, Waid, Färberwaid, Purpur; ÜG.: lat. murex Gl; Vw.: s. cor-n-; E.: germ. *wurma-, *wurmaz, st. M. (a), Wurm, Schlange; germ. *wurmi, *wurmiz, st. M. (i), Wurm, Schlange; idg. *w̥rmos, M., Wurm, Pokorny 1152; s. idg. *w̥er- (3), V., drehen, biegen, Pokorny 1152; L.: Hh 410
- wurm-el-l-e**, ae., sw. F. (n): Vw.: s. worm-il-l-e
- wurm-il-l-e**, worm-el-l-e, wyrm-el-l-e, ae., sw. F. (n): nhd. wilder Majoran; ÜG.: lat. origanum Gl; Hw.: s. wyrn-mel-u; E.: ?; L.: Hh 410
- wur-m-s**, ae., st. M. (a), st. N. (a): Vw.: s. wor-m-s
- wur-n-ian**, ae., sw. V. (2): Vw.: s. weor-n-ian
- *wur-p**, ae., F.: Vw.: s. *weor-p-e
- wur-p-ul**, ae., Adj.: nhd. niederwerfend; ÜG.: lat. sternax Gl; Hw.: s. weor-p-an; E.: germ. *wurpula-, *wurpulaz, Adj., werfend; s. idg. *w̥erb-, V., drehen, biegen, Pokorny 1153; vgl. idg. *w̥er- (3), V., drehen, biegen, Pokorny 1152; L.: Hh 411
- wur-s-m**, ae., st. M. (a), st. N. (a): Vw.: s. wor-m-s
- wur-þ**, ae., st. M. (a), st. N. (a): Vw.: s. wor-þ
- wur-þ-ian**, ae., sw. V. (2): Vw.: s. weor-þ-ian
- wur-þ-ig**, ae., M., N.: Vw.: s. wor-þ-ig
- wur-þ-ung**, ae., st. F. (ō): Vw.: s. weor-þ-ung
- wū-sc-bear-n**, ae., st. N. (a): nhd. »Wunschkind«, liebes Kind; ÜG.: lat. filiolus Gl; Hw.: s. wȳ-sc-an; E.: s. wȳ-sc-an, bear-n; L.: Hh 411
- *wu-t-on**, ae., V., Interj.: Hw.: s. *wi-t-on
- *wu-t-u**, ae., V., Interj.: Hw.: s. *wi-t-on
- wyc-g**, ae., st. N. (ja): Vw.: s. wic-g
- *wyg-a**, ae., sw. M. (n): Vw.: s. or-d-; E.: s. wīg-a
- wyl**, ae., st. M. (i): Vw.: s. wiel-l
- wyl-d-an**, ae., sw. V. (1): Vw.: s. wiel-d-an
- wylf**, ae., st. F. (jō): nhd. Wölfin; ÜG.: lat. lupa; Hw.: s. wulf; E.: germ. *wulbi-, *wulbiz, st. F. (i), Wölfin; s. idg. *w̥lk̥y̥i, F., Wölfin, Pokorny 1178; L.: Hh 411
- wylf-en** (1), ae., st. F. (jō): nhd. Wölfin, Furie; E.: germ. *wulbjō-, *wulbjōn, sw. F. (n), Wölfin; s. idg. *w̥lk̥y̥i, F., Wölfin, Pokorny 1178; L.: Hh 411
- wylf-en** (2), ae., Adj.: nhd. wölfisch; E.: s. wylf-en (1); L.: Hh 411, Hall/Meritt 426a, Lehnert 244b
- *wyl-ian**, ae., sw. V.: nhd. rollen; Vw.: s. ā-; E.: s. germ. *walwjan, sw. V., wälzen; vgl. idg. *w̥el- (7), *w̥elə-, *w̥lē-, V., drehen, winden, wälzen, Pokorny 1140; L.: Hh 411
- wyl-l**, ae., st. M. (i): Vw.: s. wiel-l
- wyl-l-an**, ae., sw. V. (1): Vw.: s. wiel-l-an
- wyl-l-en**, ae., Adj.: nhd. wollen (Adj.); ÜG.: lat. laneus; Hw.: s. wul-l; vgl. ahd. wullīn*, afries. willen; I.: Lüs. lat. laneus; E.: s. wul-l; L.: Hh 411
- wyl-m**, ae., st. M. (i), st. F. (i): Vw.: s. wiel-m (1)
- wyl-t-an**, ae., sw. V. (1): Vw.: s. wiel-t-an
- wyl-w-an**, ae., sw. V. (1): Vw.: s. wiel-w-an
- wyn**, ae., st. F. (jō), st. F. (i): Vw.: s. wyn-n
- wyn-dæg**, ae., st. M. (a): nhd. froher Tag, Tag des Frohsinns; E.: s. wyn-n, dæg; L.: Hall/Meritt 426b, Lehnert 244b
- wy-nd-e-cræ-f-t**, ae., st. M. (a), st. M. (i): nhd. Stickereikunst, Kunst der Stickerei; ÜG.: lat. ars plumaria Gl; E.: s. lat. wi-nd-an?, cræ-f-t; L.: Hall/Meritt 426b

wy-n-d-l-e, ae., sw. F. (n): nhd. Wunde; E.: s. wu-n-d (1); L.: Hh 411

wyn-n, wyn, wun* (1), ae., st. F. (jō), st. F. (i): nhd. Wonne, Freude, Lust, Entzücken; Vw.: s. hyh-t-, lī-f-, symbol-; E.: germ. *wunjō, st. F. (ō), Wonne, w-Rune; s. idg. *uen- (1), *uenə-, V., streben, wünschen, lieben, erreichen, gewinnen, siegen, Pokorny 1146; L.: Hh 411, Hall/Meritt 426b, Lehnert 244b

wyn-n-weo-r-od, wyn-n-we-r-od, wyn-n-wo-r-od, ae., st. N. (a): nhd. Chor (M.) (1), fröhliche Schar (F.) (1); ÜG.: lat. chorus; I.: Lbi. lat. chorus; E.: s. wyn-n, weo-r-od; L.: Gneuss Lb Nr. 60

wyn-n-we-r-od, ae., st. N. (a): Vw.: s. wyn-n-weo-r-od

wyn-n-wo-r-od, ae., st. N. (a): Vw.: s. wyn-n-weo-r-od

wyn-sum, ae., Adj.: nhd. fröhlich, charmant; ÜG.: lat. dulcis, iucundus, suavis Gl; Vw.: s. -nés-s; E.: s. wyn-n, -sum (2); L.: Hall/Meritt 426b, Lehnert 244b

wyn-sum-ian, ae., sw. V. (2): nhd. erfreuen, froh machen; ÜG.: lat. exsultare Gl, iubilare Gl, iucundare; Vw.: s. ge-; E.: s. wyn-n, *sum-ian; L.: Hall/Meritt 426b

wyn-sum-nés, ae., st. F. (jō): Vw.: s. wyn-sum-nés-s

wyn-sum-nés-s, wyn-sum-nés, ae., st. F. (jō): nhd. Lieblichkeit, Liebreiz, Fröhlichkeit; ÜG.: lat. exsultatio Gl, iubilatio Gl, suavitas Gl; E.: s. wyn-sum, -nés-s; L.: Hall/Meritt 427a

wyrc-an, werc-an, weorc-an, wirc-an, ae., sw. V. (1): nhd. wirken, bereiten, tun, schaffen, machen, tun, bewirken, streben, halten, sich belaufen, erwerben, verdienen, gewinnen; ÜG.: lat. fabricare, facere Gl, instituere, laborare Gl, operare Gl, (operarius) Gl, simulare Gl; Vw.: s. ā-, be-, for-, efen-ge-, ge-, mi-d-, ymb-; Hw.: vgl. afries. werkia, wirza, anfrk. wirken, as. wirkian*, ahd. wirken*; E.: germ. *wurkjan, sw. V., wirken, tun, machen; germ. *wirkjan, sw. V., wirken, machen, tun; idg. *uer̄g- (2), *uer̄g-, V., wirken, tun, Pokorny 1168; L.: Hh 399, Hh 411, Hall/Meritt 427a, Lehnert 244b

***wyrc-e?**, ae., N.: Vw.: s. ge-; Hw.: s. wyrc-an; E.: s. wyrc-an; L.: Hh 411

wyrc-nés, ae., st. F. (jō): Vw.: s. wyrc-nés-s

wyrc-nés-s, wyrc-nés, ae., st. F. (jō): nhd. Arbeit, Werk, Tun, Handeln, Verrichten von Wundertaten; ÜG.: lat. operatio Gl; Hw.: s. wyrc-an; I.: Lüs. lat. operatio; E.: s. wyrc-an; L.: Gneuss Lb Nr. 253

wyrc-ung, ae., st. F. (ō): nhd. Arbeit, Werk, Wirken, Tun, Handeln, Verrichten von Wundertaten; ÜG.: lat. operatio; Hw.: s. wyrc-an; I.: Lüs. lat. operatio; E.: s. wyrc-an; L.: Gneuss Lb Nr. 253

wyr-d (1), ae., st. F. (i), st. N. (a): nhd. Schicksal, Bestimmung, Geschick, Vorsehung, Ereignis, Tatsache, Bedingung; ÜG.: lat. conditio Gl, fatum Gl, fortuna Gl, parca Gl, sors Gl; Vw.: s. for-, ge-, tō-; Hw.: s. weor-þ-an; vgl. afries. werd; E.: germ. *wurdi-, *wurdiz, st. F. (i), Schicksal, Geschick; s. idg. *uer̄t-, V., drehen, wenden, Pokorny 1156; vgl. idg. *uer̄- (3), V., drehen, biegen, Pokorny 1152; L.: Hh 411, Hall/Meritt 427a, Lehnert 245a

wyr-d (2), ae., st. F. (ō?): nhd. Redseligkeit, Wortfülle; Vw.: s. for-e-, ge-; Hw.: s. *wyr-d-e (1); E.: s. germ. *wurda-, *wurdam, st. N. (a), Wort; idg. *uer̄dʰo-, *uer̄dʰo-, *uer̄dʰo-, N., Wort, Pokorny 1162; s. idg. *uer̄- (6), V., sagen, sprechen, Pokorny 1162; L.: Hh 411

***wyr-d-an** (1), ae., sw. V. (1): nhd. reden, sprechen; Vw.: s. and-, for-, tor-n-, wi-l-l-; Hw.: s. wor-d (1); E.: s. wyr-d (2); L.: Hh 411

wyr-d-an (2), sw. V. (1): Vw.: wier-d-an

***wyr-d-e** (1), ae., st. N. (ja): Vw.: s. and-, ge-; E.: germ. *wurda-, *wurdam, st. N. (a), Wort; idg. *uer̄dʰo-, *uer̄dʰo-, *uer̄dʰo-, N., Wort, Pokorny 1162; s. idg. *uer̄- (6), V., sagen, sprechen, Pokorny 1162; L.: Hh 411, Hall/Meritt 427a, Lehnert 245a

***wyr-d-e** (2), ae., Adj. (ja): nhd. redend; Vw.: s. beald-, bit-t-er-, bōt-, fæg-er-, fel-a-, ge-, hōc-or-, hræd-, sno-t-or-, stu-n-t-, un-leah-tor-, un-tāl-; E.: s. wyr-d (2); L.: Hh 411, Hall/Meritt 427a, Lehnert 245a

***wyr-d-ig**, ae., Adj.: nhd. deutig; Vw.: s. gear-u, twi-; Hw.: s. wor-d (1); E.: s. wor-d (1); L.: Hh 411

***wyr-d-lic?**, ae., Adj.: Vw.: s. *tāl-, un-tāl-; E.: s. wyr-d (2), -līc (3)

***wyr-d-līc-e?**, ae., Adv.: Vw.: s. *tāl-, un-tāl-; E.: s. wyr-d (2), -līc (3); L.: Gneuss Lb Nr. 132

wyr-g-an (1), ae., sw. V. (1): nhd. erwürgen; ÜG.: lat. strangulare Gl; Hw.: vgl. afries. wergia, as. *wurgian?, ahd. wurgen*, *wergen?; E.: germ. *wurgjan, sw. V., würgen; idg. *uergh-, V., drehen, einengen, würgen, pressen, Pokorny 1154; s. idg. *uer- (3), V., drehen, biegen, Pokorny 1152; L.: Hh 411

wyr-g-an (2), ae., sw. V. (1): Vw.: s. wier-g-an

wyr-g-cwed-ol, ae., Adj.: nhd. schlecht sprechend; ÜG.: lat. maledicus; E.: s. wear-g, cwed-ol; L.: Hall/Meritt 427a

wyr-g-cwed-ol-ian, ae., sw. V. (2): Vw.: s. wear-g-cwed-ol-ian

wyr-g-cwed-ol-nès, ae., st. F. (jō): Vw.: s. wyr-g-cwed-ol-nès-s

wyr-g-cwed-ol-nès-s, wyr-g-cwed-ol-nès, ae., st. F. (jō): nhd. Fluch, Verwünschung; ÜG.: lat. maledictio Gl; I.: Lüs. lat. maledictio; E.: s. wear-g, *c wed-ol-nès-s; L.: Gneuss Lb Nr. 123, Hall/Meritt 427a

wyr-g-cweþ-an, ae., st. V. (5): nhd. schmähen; ÜG.: lat. maledicere Gl; I.: Lüs. lat. maledicere; E.: s. wear-g, cweþ-an; L.: Gneuss Lb Nr. 122

wyr-g-ed-nès, ae., st. F. (jō): Vw.: s. wyr-g-ed-nès-s

wyr-g-ed-nès-s, wyr-g-ed-nès, ae., st. F. (jō): nhd. Fluch, Verwünschung; ÜG.: lat. maledictio; I.: Lbi. lat. maledictio; E.: s. wear-g; L.: Gneuss Lb Nr. 123

wyr-g-en, ae., st. F. (jō): Vw.: s. wier-g-en

***wyrh-t**, ae., st. F. (i), st. N. (a): nhd. Tat, Werk, Dienst; Vw.: s. ā-r-ge-, eal-d-ge-, for-, ge-; Hw.: s. weorc; E.: germ. *wurhti-, *wurhtiz, st. F. (i), Tat, Handlung; s. idg. *uergh- (2), *ureg-, V., wirken, tun, Pokorny 1168; L.: Hh 411, Hall/Meritt 427b, Lehnert 245a

wyrh-t-a, wryh-t-a, ae., sw. M. (n): nhd. Arbeiter, Künstler, Macher, Schöpfer (M.) (2); ÜG.: lat. faber Gl, operarius; Vw.: s. for-, hrōf-, lā-m-, leþer-, mē-t-er-, scōh-, sweor-d-, tréo-; Hw.: s. *wyrh-t; vgl. afries. wrichta; E.: s. germ. *wurkjan, sw. V., wirken, tun, machen; idg. *uergh- (2), *ureg-, V., wirken, tun, Pokorny 1168; L.: Hh 411, Hall/Meritt 427b, Lehnert 245a

***wyrh-t-u**, ae., F.: nhd. Werk, Verdienst; Vw.: s. ge-; Hw.: s. *wyrh-t; E.: s. *wyrh-t; L.: Hh 412

wyr-m, wur-m, ae., st. M. (i): nhd. Wurm, Schlange, Drache (M.) (1); ÜG.: lat. vermis Gl; Vw.: s. ana-, déaw-, fág-, flæ-sc-, hand-, hun-d-es-, reg-n-, rēng-, slā-, s-méa-, tréow-, -āt-e (1), -āt-e (2), -bas-u, -cyn-n, -geal-d-or, -gear-d, -līc, -réad, -sél-e, -wyrt; Hw.: vgl. got. waúrms, afries. werm, as. worm*, ahd. worm; E.: germ. *wurma-, *wurmaz, st. M. (a), Wurm, Schlange; germ. *wurmi, *wurmiz, st. M. (i), Wurm, Schlange; idg. *uermos, M., Wurm, Pokorny 1152; s. idg. *uer- (3), V., drehen, biegen, Pokorny 1152; L.: Hh 412, Hall/Meritt 427b, Lehnert 245a

wyr-m-āt-e (1), ae., sw. F. (n): nhd. Wurmangriff, wormzerfressener Zustand; E.: s. wyr-m, āt-e; L.: Hall/Meritt 427b

wyr-m-āt-e (2), ae., Adj.: nhd. wormfräsig, wormzerfressen; E.: s. wyr-m, āt-e; L.: Hh 13, Hall/Meritt 427b

wyr-m-an, ae., sw. V. (1): Vw.: s. wier-m-an

wyr-m-bas-u, ae., Adj.: nhd. rot, scharlachrot; ÜG.: lat. coccus Gl; E.: s. wyr-m, bas-u; L.: Hall/Meritt 427b

Köbler, Gerhard, Altenglisches Wörterbuch, 2. Auflage

- wyr-m-cyn-n**, ae., st. N. (ja): nhd. Schlangenart; E.: s. wyr-m, cyn-n (1); L.: Hall/Meritt 427b
- wyrm-el-l-e**, ae., M.: Vw.: s. worm-il-l-e
- wyr-m-geal-d-or**, ae., st. N. (a): nhd. Talisman gegen Schlangen; E.: s. wyr-m, geal-d-or; L.: Hall/Meritt 427b
- wyr-m-gear-d**, ae., st. M. (a): nhd. »Wurmgarten«, Wohnsitz von Schlangen; E.: s. wyr-m, gear-d (1); L.: Hall/Meritt 427b
- wyr-m-līc**, ae., st. N. (a): nhd. Schlangenkörper, Schlangenform, Serpentinenform; E.: s. wyr-m, līc (1); L.: Hall/Meritt 427b, Lehnert 245b
- wyrm-mel-u**, ae., M.?, N.? nhd. wilder Majoran; Hw.: s. worm-il-l-e; E.: s. worm-il-l-e; L.: Hh 412
- wyr-m-réad**, ae., Adj.: nhd. wormrot, scharlachrot, purpur; E.: s. wyr-m, réad; L.: Hall/Meritt 427b
- wyr-m-s (1)**, ae., M., st. N. (a): nhd. Gift, Eiter; Hw.: s. wor-m-s; E.: germ. *warha-, *warham, st. N. (a), Eiter; s. idg. *uer- (2), Sb., Hohes, Knoten, Blase, Pokorny 1151; L.: Hh 412
- *wyrm-s (2)**, ae., Adj.: nhd. eitrig; Vw.: s. ge-; E.: s. wyr-m-s (1); L.: Hh 412
- wyr-m-s-an**, wyr-s-m-an, ae., sw. V.: nhd. schwären; Hw.: s. wyr-m-s (1), wyr-m-s (2); E.: s. wyr-m-s (1); L.: Hh 412
- wyr-m-sél-e**, ae., st. M. (i): nhd. Schlangenhalle, Hölle; E.: s. wyr-m, sél-e; L.: Hall/Meritt 427b, Lehnert 245b
- wyr-m-wyrt**, ae., st. F. (i): nhd. Wurmwurz; E.: s. wyr-m, wyrt; L.: Hall/Meritt 427b
- wyr-n-an**, ae., sw. V. (1): Vw.: s. wier-n-an
- wyr-p (1)**, ae., st. M. (i): nhd. Wurf; ÜG.: lat. iactus Gl; Vw.: s. wand-; Hw.: s. weor-p-an; vgl. afries. werp, ahd. w提醒 (1); E.: germ. *wurpi-, *wurpiz, st. M. (i), Wurf; s. idg. *uerb-, V., drehen, biegen, Pokorny 1153; vgl. idg. *uer- (3), V., drehen, biegen, Pokorny 1152; L.: Hh 412
- wyr-p (2)**, ae., st. F. (jō): Vw.: s. wier-p (2)
- *wyr-p-e**, ae., N.: Vw.: s. ge-, sa-nd-ge-; Hw.: s. wyr-p; E.: s. weor-p-an; L.: Hh 412
- wyr-p-el**, ae., st. M. (a): nhd. Werfer, Wurfriemen; Hw.: s. weor-p-an; E.: germ. *wurpila-, *wurpilaz, st. M. (a), Würfel; s. idg. *uerb-, V., drehen, biegen, Pokorny 1153; vgl. idg. *uer- (3), V., drehen, biegen, Pokorny 1152; L.: Hh 412
- *wyr-p-nēs**, ae., st. F. (jō): Vw.: s. *wyr-p-nēs-s
- *wyr-p-nēs-s**, *wyr-p-nēs, ae., st. F. (jō): nhd. Wurf; Vw.: s. for-; E.: s. weor-p-an; L.: Gneuss Lb Nr. 120
- wy-r-s**, ae., Adv.: Vw.: s. wie-r-s
- wy-r-sa**, ae., Adj.: Vw.: s. wie-r-sa
- wy-r-s-ian**, ae., sw. V. (2): Vw.: s. wie-r-s-ian
- wyr-s-m-an**, ae., sw. V.: Vw.: s. wyr-m-s-an
- wyr-s-t**, ae., st. F. (ō): Vw.: s. wri-s-t
- wyrt**, ae., st. F. (i): nhd. Wurz, Wurzel, Kraut, Pflanze, Gewürz, Würze, Ernte; ÜG.: lat. herba Gl, lilium Gl, olus Gl; Vw.: s. bío-, bi-sceop-, brū-n-, cli-f-, cli-þ-, fel-d-, ferþ-ing-, fléa-þ-or-, ge-lod-, ha-mor-, hræ-t-el-, lāc-e-, mā-x-, mu-cg-, smeor-u-, stæ-þ-, sym-er-ing-, tūngīlsing-, tunsing-, weal-, wi-t-mār-es-, wyr-m-, -cyn-n-, -drē-n-c-, -tru-m-, -wal-a-, *-wal-ian, -wal-u; E.: germ. *wurti-, *wurtiz, st. F. (i), Wurz, Kraut; idg. *uerād-, *uerād-, *uerād-, *uerād-, Sb., Zweig, Rute, Wurzel, Pokorny 1167; L.: Hh 412, Hall/Meritt 428a, Lehnert 245b
- wyrt-cyn-n**, ae., st. N. (a): nhd. Pflanzenart; ÜG.: lat. aloe Gl, nardus Gl; E.: s. wyrt, cyn-n (1); L.: Hall/Meritt 428a

wyrt-drē-n-c, ae., st. M. (a): nhd. Kräutertrank, Medizin; ÜG.: lat. antidotum Gl; E.: s. wyrt, drē-n-c; L.: Hall/Meritt 428a

***wyrt-el**, ae., Sb.: nhd. Wurzel; Vw.: s. bi-scop-; E.: s. wyrt; L.: Hh 412

wyrt-tru-m, wyrt-tru-m-a, ae., sw. M. (n): nhd. Wurzel, Wurzelstock, Ursprung, Anfang; ÜG.: lat. radix Gl, stirps; E.: s. wyrt, *tru-m (3); L.: Hh 354, Hall/Meritt 428a, Lehnert 246a

wyrt-tru-m-a, ae., sw. M. (n): Vw.: s. wyrt-tru-m

wyrt-tru-m-e, ae., sw. F. (n): nhd. Wurzel, Wurzelstock, Ursprung, Anfang; E.: s. wyrt-tru-m; L.: Hh 354

wyrt-tru-m-ian, ae., sw. V.: nhd. wurzeln, etablieren, entwurzeln; ÜG.: lat. germinare Gl; Vw.: s. ge-, of-ā-, of-, un-; E.: s. wyrt-tru-m; L.: Hall/Meritt 428a

wyrt-wal-a, ae., sw. M. (n): nhd. Wurzel; ÜG.: lat. radix Gl; Hw.: vgl. afries. wortele; E.: germ. *wurtwalu-, *wurtwaluz, st. M. (u), Wurzel, Wurzelstock, Krautstock; s. idg. *uerād-, *urād-, *uerəd-, *urəd-, Sb., Zweig, Rute, Wurzel, Pokorny 1167; vgl. idg. *uel- (7), *uelə-, *ulē-, V., drehen, winden, wälzen, Pokorny 1140; L.: Hh 382

***wyrt-wal-ian**, ae., sw. V.: Vw.: s. under-; E.: s. wyrt, *wal-ian; L.: Gneuss Lb Nr. 223

wyrt-wal-u, ae., F.: nhd. Wurzel; Hw.: s. wyrt-wal-a; E.: s. wyrt-wal-a; L.: Hh 382

wyr-þ, ae., st. M. (a), st. N. (a): Vw.: s. wor-þ

wyr-þ-e, ae., Adj. (ja): nhd. ...würdig; ÜG.: lat. honoratus Gl, pretiosus Gl; Vw.: s. ār-, un-leah-tor-, un-tāl-, un-, wēl-ge-līc-, wēl-līc-; Hw.: s. wéor-þ (1); E.: germ. *werþa-, *werþaz, *werþja-, *werþjaz, Adj., angemessen, wert, würdig; s. idg. *uer̥t-, V., drehen, wenden, Pokorny 1156; vgl. idg. *uer̥- (3), V., drehen, biegen, Pokorny 1152; L.: Lehnert 246a, Gneuss Lb Nr. 132

wur-þ-ian, ae., sw. V. (2): Vw.: s. weor-þ-ian

wyr-þ-myn-d, ae., st. F. (i), st. N. (ja): Vw.: s. weor-þ-myn-d

wyr-þ-nēs, ae., st. F. (jō): Vw.: s. weor-þ-nēs-s

wyr-þ-nēs-s, ae., st. F. (jō): Vw.: s. weor-þ-nēs-s

wyr-þ-scip-e, ae., st. M. (i): Vw.: s. weor-þ-scip-e

wȳ-sc, ae., M.: nhd. Wahl; ÜG.: lat. optio; E.: s. wȳ-sc-an; L.: Bosworth/Toller 1291a

wȳ-sc-an, ae., sw. V. (1): nhd. wünschen, adoptieren; ÜG.: lat. aptare? Gl, optare Gl; Vw.: s. ge-; E.: germ. *wunskjan, sw. V., wünschen; s. idg. *uen- (1), *uenə-, V., streben, wünschen, lieben, erreichen, gewinnen, siegen, Pokorny 1146; L.: Hh 412, Hall/Meritt 428b, Lehnert 246b